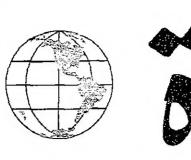
منوعات الرباهيية

كل اثنين









طبعةالقاهرة



حمعة ٧٧ تشرين الاول (اكلوين) ١٩٩٥ الموافق ٣ جمادي الاخرة ١١٤١٦ / الحد ١١٩٣٠

AL HAYAT FRIDAY 27, OCTOBER, 1995 ISSUE NO 11936

الاحمر في زيارة تادرة لحضرموت

■ صرح الرئيس علي عبدالله صالح امس تعليقاً على التغيير الذي طرا على الموقف الكويتي حيال بعض الدول العربية بانه من جانبنا في اليمن لا توجد لدينا أية مشكلة في عودة العلاقات الى طبيعتها بين البلدين الشقيقين، وأضاف معندما

يرى الاشقاء في الكريت ان الوقَّت حان لعودة العلاقات الى ما كانت عليه، نحن

ويذكر انه يوجد قائم بالاعمال في السفارة الكويتية في صنعاء في حين لم توافق الكويت على اعتماد الديبلوماسي الذي رشحته اليمن ليبير شؤون سفارتها في الكويت وفي السيد مصطفى نعمان، علماً ان نعمان كان محسوباً على

وكان نانب رئيس الوزراء وزير الخارجية الكويتي الشيخ صباح الأحمد الصباح صبر قبل ثلاثة أيام في أبو ظبي بأن بلاده على استعداد لتطبيع علاقاتها ممع بعض الدول التي يعمت العراق».

لتعدون وليست هناك ألة مشكلة،

توقع ان يفاقم مرضه الصراعات السياسية الداخلية

تموز (يوليو) المأشي. وفي وقت لاحق قال ايليوشين ان

تدعو الى كثير من التفاؤل».

ة متهمين بالقاء قنابل في عدن

#### الاعلان في البيت الابيض عن شراء السعودية الطائرة مدنية

كل اثنين

🗖 واستطن - من رفيق خليل المعلوف:

الثاني لرئيس مجلس الوزراء وزبر الدفاع والطيران السعودي انه وجد لدى الرئيس بيل كلينتون «التفهُّم الكامل لقضايا الامة العربية والاسلامية، وان موقفا وكشف المستؤول السعودي الكبير بعد محادثات ولحمد المستورين المستورين المستورين المستوركي اجراها امس في البيت الابيض مع الرئيس الاميركي واستمرت اكثر من ساعة أن البحث تناول موضوعي القدس والبوسنة ،وكان موقف الرئيس مشرفاً منَّ

وأعلن الامير سلطان عن التوقيع على اتفاقية الطيران المدني لشراء ٦١ طائرة معنية من شركتي بوينغ، و،ماكنونيل توغلاس، تصل قيمتها الى حيود

وكانُ الأسير سلطان وصل الى البيت الابيض في لتاسعة والنصف صباحأ ويرافقه وزير الخارجية الأمير سعود الفيصل وسفير المملكة لدى الولايات المتحدة الأسير بندر بن سلطان وعقد محادثات مع لرئيس كلينتون تبعها اجتماع موسع ضم وزير التُـجُــارة الامــيركي رون براون ووَّزير المَّـواصــلات فيديريكو بينيا ورؤساء مجالس ادارات الشركات

وقَّالَ الأمير سلطان بعد المحابثات: «لقد ابلغت ·خـاْمـة الرئيسُ (كلينتُـوْن) تحـيـات وتقمير شـعب



الامير سلطان والرئيس كلينتون في البيت الابيض امس. (الحياة)

الموجوبين في البلاد. ونقلت وكالة «فرانس

وتنابعت ان نحسو ۳۰۰ جسزائري <u>مملون في البحن معظمهم منّ</u>

وقال مصدر ديبلوماسي عربي ان

# على صالح: لا مشكلة مع الكويت

قنابل لمنع حسف لأت الإعسراس. في غضون ذلك باشرت السلطات اليمنية

لصناير مطلعية في صنعاء قولها ان جسرَائريين يعطون في اليمن بعد اعتقال المتطرف أبو عبدالرحمن. وذكرت الصصادر نفسها أنه بيجري ترحيل الجزائريين من البلاد من دونً

🗷 بثت وكسالة «ايتسار – تاس»

الرسمية أن الرئيس بوريس يلتسن

بنوبة قلبية ثانية في غضور ثلاثة

اشهر. واعلن فيكتور آيليوشين كبير

وأوضح مصدر حكومي في الكويت لاحقاً ان الحكومة الكويثية تنوي استثناف علاقاتها مع الأردن واليدن. التتمة في الصفحة (٦)

اصضناها رئيس الدولة بعد اصباب

بانسداد في الشحرايين الصيف

وأوضع ايضاً ءان لقاءاته الاخيرة

التتمة في الصفحة (٦)

#### فجر نفسه بقنبلة بعدما حاصرته قوات أمن

■ بعد سيعة أبام من ملاحقة مكشفة تساركت فيسها قوات الأمن السعودية في منطقة عسير، أعلن في الرياض مساء أمس عن مقتل عبدالله العمري مرتكب الاعتداء بالقنابل على المصلّين في مسجد قرية القوباء في محافظة بيشة في منطقة عسير جنوب

السعوبية. وقال مصدر مسؤول لـ «الحداة» إن العمري فجر نفسه بقنبلة بنوية كان يحملها عصر أمس بعدما طوقته قـوات أمن في أعلى وادي قـرج قـرب النماص، في مكان يبعد نَّحو سبعين كيلومترا إلى الجنوب الغربي من قريته التي نفذ فيها الجريمة.

ينكر أن الاعتداء على المصلين في مستجد القرية أوقع ثمانية قتلي ونصو مشة جديح من جنسيات

وذكر المصدر ان العمري الذي لم جد من يؤويه بعدما أثار حفيظة أهالي المنطقة ظل مطارداً سبعة أياء وأن ٱلشرطة حاصرته أمس في منطقة وعرة في اعلى الوادي، مشيراً إلى ان تيقن العصري من استحالة الافلات ربما يكون الدافع وراء تفصير القنبلة

وكانت قوات من كل فصائل قوي يوم الجُمعة الماضي في البحث عن العمري الذي هرب إلى مناطق الجبال الوعرة بعد أعتدائه على المصلين في المسجد يوم الجمعة، واستخدمت قسوات الأمن طائرات هليكوبتسر في

عملية تعقبه. وقال حسين ال زافة محافظ بيشة إن امتداد الجبال وكثرة الأدغال فيها ووعورة المنطقة كانت السبب وراء طول المدة التي استغرقتها عملية

ينكر أن العمري (٥٠ سنة) الذي عملٌ في النفاع المدّنّيُ في مدينةُ ابهاً جنوب البلاد إلى أن تقاعد أضيراً ارتكب حريمته بعد خلاف على أراض مصابر مستقلة عصا حبث في باراجسوك، ولم تعلن الحكومسةً مع أفراد من قبيلته في قرية القوياء. ونكسر آل زلفة أن عليد جسرحي الحادث في مستشفى الأمير عبدالله بن عبدالعريز في بيشة انخفض إلى أَخَ حَسَتَى مُسَّسَاءَ الأربعاء، ونُقَلَّ
 جريصان كانا في غنرفة العناية

السودانية معارك في التنطقة. وكسأنت النصركسة تسسعى الى استعادة البلدة من القوات الحكومية

التي اجلتها عنها نهاية العام السأضي. ونقلت وكبالة «رويشر» عن

عاملين في مجال الإغاثة أنَّ السيطرة على بارجيوك «سيشعني انتيصياراً معنوياً، لكنها لا تشكل نقطة تصول النتمة في الصفحة (٦)

ترشيح العريان مرتبطأ بعدم صنور

حكم في حنقته في هذه القنضيية، إذ

يجبر القانون المصري للمسجونين

احتياطأ في أية قضية نضول

الاندخيابات، ما لم يصدر حكم فهاثي

الوطئى ايضسا ثلاثة من كسيسار

المسؤولين هم السادة: فتحى سرور

رئيس مجلس الشعب الحالي، وزكريا

سسرمي رئيس ديوان رئاسسة

الجمهوريّة، وعبدالمنعم عمارة رئيس

المجلس الأعلى للشبياب والرياضية.

وتضمنت لائحة مرشحي الحزب

المركزة إلى مستشفى الملك فيصل القد مسمي، وجسريح ثالث إلى مستشفى الملك خالد للعبون في مدينة الرياض، واكد أن حال الثلاثة

وباقي الجرحى في بيشة مطمئنة.

# منشقون على الحزب الحاكم ينافسونه في نصف الدوائر

🖵 القاهرة -من وحيد عيدالمجيد:

■ پذھوض تس الانتخابات النيابية المصرية في ٢٩ تشرين الثاني (نوفصير) العقبل كمرشحين عن الحرب الوطني الحاكم الذي اعلن لائحة مرشحيه أمس، قبل ساعات من فتح باب الترشيح رسميا صباح لليوم. وكأن ستة من هؤلاء الوزراء فازوا في الانتخابات السابقة عثنام ١٩٩٠ هم ألسبنادة يوسف والي نائب رئيس الوزراء والأمين العيام للحرب الوطئي، وسليمان متولي وزير النقل، ومناهر أباطة وزير الكهرباء، واسال عشمان وزيرة الشوون الاجتماعية، ومحمد محجوب وزير الأوقاف، وكمال الشائلي وزير شوون مجلسى الشبعب والشورى وأضيف إليسهم ثلاثة وزراء جسد يشوضون الأنشخابات للمرة الأولى، هم السادة أحمد جويلي وزير التموين، ومحمود الشريف ورير الإدارة المحلية، ومحمد الغسمسراوي وزبر الدولة للإنتساج

ويدُّلك تم استبعاد وزير التعاون الدولي السيد يوسف بطرس غالي، بعد صدور حكم قضسائي على ابن شقيقه لاتهامه بترويج موآد مضرة الشبهر الماضي، وخلت اللائحة ايضاً من وزير التعمير السبيد ابراهيم سَلَيْهُانَ، الذي كان هنَّاكُ اتَجِاهُ لترشيحه في دائرة النرهة في القاهرة. وكانت المُفاجأة في ترشيح حمدي السيد تقيب الأطباء في هذه

السابقة لتعاونه مع عناصر والإخوان العسكرية أخيراً،

صحيفته السيد مصطفى بكري في

المسلمين، في مجلِّس تقابة الأطباء الذين أحيل بعضهم إلى المحكسة واعتنر وزيران أخران عن عدم

خموض الانتسخابات، هما على عبدالفتاح وزير المسحة وصبلاح حسب الله وزير الإسكان، إضافة إلى وزير التعمير السابق السيد حسب الله الكفراوي الذي ظل بصدل دائرة كفر سعد في محافظة بمياط في البسرلمسان طوال السنوات الـ ٣٠

في الفورُ اكيدة باستثناء أمال عثمان الثَّني تواجَّه منافسة قوية من السيد المآمون الهضيبي نائب المرشد العام للإضوان المسلمين في دائرة الدقي والمهندسين في الجيّيزة، وكانتُ عثمان قازت بصعوبة عام ١٩٩٠، بعد إعادة مع منافسها الرئيسي حينئذ المحامي مرتضي منصور. كنذلك يواجه وزير الأوقاف منافسة قوية من وكديل حرب الأحرار ورئيس تحرير

دائرة التبين في القاهرة. أما بقية الوزراء المرشحين، فهم يخوضون الانتخابات من دون منافسة جسنية في نوائرهم التي يتوقع أن تكون المعركة فيها فاترة إلا إذا تمكن عصام العربان المتهم الأول في قضية تنقليم والإخوان المصطمين، التّي ينظر فنها القضاء العسكري من ترشيح

ويتوقع فوزهم في الانتخابات، علما وتبدو فرص الوزراء المرشحين أَنْ الْأَفْيِرِ يُواجِهُ مِنَافِسَةً فَوِيةً مِنْ السيد عصام الفيومي، الذي ترشح مستقلا لاستبعاده من لائحة الحزب الحاكم، على رغم أن شعف قة هو الامدن العام للحزب في صصافظة القليوبية. وتعتبر واحدةً من حالات عدد ستنحصر فيها المنافسة بين مرشحي الحرب الوطنى ومنشقين عليه، إذْ لم تنجح قيادُته في اقناع بعض المستبعدين من الترسيح بدعهم المسرشت بن الذين تم

ويتوقع ان يواجه مرشحو الحزب الصاكم منافسية، هذه المسرة، من أعضائه المستبعدين المنشقين عليه في اكثر من نصف الدوائر الانتخابية (٢٢٢ دائرة)، على رغم تَنْشَير إعلانَ أسصاء المرشدين دتى اللحظة الأشيرة قبيل فتح باب الترشيح اعتبارا من صباح البوم الجمعة. نفسه في دائرة قسم الجيرة المرشح

#### الحزب الديموقراطي متشائم بآفاق المصالحة الكردية حركة قرنق تستعبد بلدة من الجيش السوداني

 أكدت «الحركة الشعبية لتحرير السودان، بقيادة العقيد جون قرنق انها حققت هذا الإسبوع أكبر تقدم ميداني منذ بدات تعاني آنشقاقات في العَامُ ١٩٩١ وأعلنتُ أن قبواتها استولت على بلدة كانت تحت سيطرة القوات الحكومية، وشنتت لواعينٌ من

الجيش قواصهما نحو ثلاثة ألاف وأوضح الناطق باسم الحركة في نيروبي ستيفن وندو في بيان تلقته دالحياة، امس ان المتمردين أبعنوا الجيش الى نحو عشرة أميال شمال بلدة باراجسوك في شسرق الإقليم الاستثوائي التي سنيطروا عليها الاربعاء، وتُكر وندو أن المتمربين اقضوا على لواعين للجيش بين قتيل وجريح واسير وفارء.

وأشار الى أن العملية داهم تقدم الأميركية والإبرانية، عسكري للحركية مئذ العيام ١٩٩١ء وكانت الحركة واجهت انشقافات منذ أبِ (اغسطس) ١٩٩١ أوهئت قــواها، وساهمت في فُقدانها عَالَبِيةَ الأراضي التي كانت تُسيطر عليها في جنوبَ السّودان. ولم تتوافر سطومات من

الديكتاتورية العراقية للحزب على فترات مختلفة مشيرا الى أن أخر

■ حــــد الإتــــاد الوطئـــ عملية التسليم تثم لبلأ بعد قطع

الطريق العام والطرق المتفرعة عنه امام المواطنين.. و أضاف البدان ان ودفعات سابقة ضمت مدافع و(قدائف) كاتيوشا ورشاشات ثقيلة وخفيفة، قدمتها دفعة «ثاني في وقت تَبْلُلُ الوَلَايَاتُ

الصتحدة وتركيا وايران وبريطانيا التتعة في الصفحة (٦)

#### الربباري القائد العسكري للحرب في منطقة بهوك. وسلمت المد عات علم دفعات (كل دفعة من ٢ الى ٣ مدرعات) الكردستاني (برعامة جلال طالباني في نقطة أفوكسه على طريق دشوك المُوصِل، في الفترة بين ٦/١٩٥/١ الى ٢٤ منه، ورافقتها مجموعة من البعشيين لتنريب عناصر القيادة البارزانية على استخدامها. وكانت

اتهامه الحرب الدينوقراطي الكريستاني (برُعامَة مسعود بارزانيَّ) بتلقي مدرعات من بغداد وبالتنسيق مع التحكومة العراقينة. وحمل على المعارضة، العراقية، فيما اعتبر ناطق باسم الحرب الديموقراطي أن تلك الاتهامات شي واكانيب لا تدل على نية صافية، في سياق الجهود المبدولة لتحقيق مصالحة بين حزبي بارزاني وطالباني، خصوصاً ؛المبادرتينُ

وجاء في بيان لناطق باسم الاتصاد ان التيكتاتورية الصدامية المتسلطة على رقاب الشعب العراقي، رُونت قيادة المُحرَب الديموقراطي ١٨ مدرعة قتالية من نوع ببيرون، روسية

# صادرت خرائط تظهر انطاكيا جزءاً من سورية

🖬 اكد دىيلوماسيون اتراك فشل المحادثات الأمنية التركية - السورية في القرة، وأن حيواً متوتراً جداً سأدها وفشلت في تحقيق أي نتيجةء واعتبر أحد هؤلاء الديبلوماسيين ان مناك احتمالاً حقيقياً لمزّيد من التدهور في العلاقات بين البلدين، في غيباب أي عامل يدفع الطرفين الى تقديم تنازلات.

وكان الجانب التركي سلم الجانب السوري خلال الصحادثات قبل ايام وطفأ ضخصاء تضين قبائم بالمشكلات الحدودية ودوثائق اثبات،

أخرى خصوصا بعد هدم هشرات القصور

والفيلات في مناطق عدة في المدينة عاش فيهاً

رجال فكر وساسة مصريون وتحمل لكريات

ISSN 0967-5590

لأخرين من الاجانب.

واعتبرت المصادر ذاتها ان عدم الثقة نيس السبب الوهيد للخلافات بين البلدين، بل شناك جنور عميقة لروح والعداء، بين بصشيق وانقبرة. فتركيا، كما أشار الديبلوماسيون، تعتبر سورية «القوة الحقيقية، وراء حرّب العمال الذي يواصل حرباً على النُولَة التركية منذَّ ١٩٨٤، بينما تشهم دمشق تركيا بانها اتستخدم المياه

# في علاقاتها مع دمشق الكَّرِيسِـــَّـانَّـيُ في الإراضَّيُ السوريةِ. في الشقابل أعرب السوريون مجنداً

عن استيائهم من السياسة التركية حيال مسألة تقاسم الساه

التتمة في الصفحة (٦)



الرئيسان كلينتور ويلتسن خلال لقائهما الاخير في نيويورك الاثنين الماضي. (اف ب)

#### المدينة تخسر أجمل قصورها وفيلاتها

#### الاسكندرية بين التراث والثقافة والابداع . . . والقبح وطمس التاريخ وأضاف زهرة أن القصدر الأول شبيده الاسكثيرية - من جابر القرموطي:

واعتبر الكثيرون عن الاثريين والمثقفين واعضاء جمعيات البيئة في مصر أن ما يحدث مُذَبِحة التَّارِيخُ المعماري المصري عامة بعد مرم فيلات عدة في القاهرة، خلال العسرين تعيش مدينة الاسكندرية المصرية حاليا حلقة من المسراع بين الثراث والثقاغة والإبداع عاماً الماضية، ومنهاً فيلا أم كَلْثُوم في تحاديةً من ناحية والقبح وطمس التاريخ من ناحية

الزمالك وقصر ددى شعراوي غي ضاحية

التحرير، وقصر تسريف صبري بانسا في ضاحية غاربن سيتي، ويقاء الأراضي التي كانت مقامة عليها خراباً إلى الأن. ورغم قرار محافظ الاسكندرية المستشار اسماعيل البوسقى اخيرا، والذي يقضي بعدم عدم اية مبان ذات صفة تاريخية أو معمارية

وتحمول عدم القمدور والفيلات في

معيزة، الا أن التخريب مستعر في داخل هذه المباني، وينتظر أعداء التاريخ لحظة تغفو فيها عيون ألدولة لتنسف عده القصور ويبقى التاريخ عجرد رماد.

الاسكندرية الى تُصية مصيرية حمل عانقها المثقفون في العنينة بعدما رجه الدكتور عادل

ايلول (سبتمبر) الساضي، ويقول الدكتور زهرة إن القصرين ملحقة بهما حديقة مشتركة على مساحة ؟ ألاف متر

الاسكندرية نداء الى رئيس الوزراء الدكستسور

عاطف صدقي من أجل التدخل لوقف ما تعانيه

المحافظة من اهصال اثري قد يطيح تاريخ

الاسكندرية المعماري والادبي وذلك غي اعتاب

هدم قصرين انريين في ضاحية محرم بك مطلع

مربع تضم اشجاراً نادرة ومعمرة، منها شجرة، · فيكآس ؛ وهي الهميم شجرة في مصر ، وتماثيل كالسيكية وناغورات وبسر للسياد على طراز خاص، وأثناء الهدم عثر داخل الحديقة على ٢٦ قطعة اثرية واعددة وتبجان وقواعد صلبة اضاغة الى ٧ أعمدة من الغرانيت والرضام الأبيض والأجمر تراوح طوليا بين ٨٠ و١٥٠ سنتم. و١٠ تَاجِأُ مِنْ المَادَةُ نَفْسِهَا مَضَلَفَةُ الارتقاعات، و٨ قواعد لأعددة ترجع الى العصرين اليوناني

أضافة الى مراسلاتهم ولقاءاتهم مع بعض الرموز الفنية والمشهورة في العالم مثل الشاعر اليوناني كفافيس والرسام القرنسي الشهير كلود مونيه موسس الحركة الأنطباعية. وجوليت الم راعية الزعيم الراحل مصطفى كامل، والمبراطور الصبشة السابق هيلاسلاسي، والاستف القبرصي مكاريوس، ويضم القصر الآخر شرغة ومنخلأ لافتأ للامتمام ويمثل اهمية تاريخية كونه ارتبط بالكاتب الايراندي الشهير لورانس دوريك الذي عاش وكتب فيه أمم اعماله الادبية ورياعية الاسكندرية، وحلّ ملك ايطاليا السابق فيكتور

المعماري الإيطالي لوريا العام ١٩٢٢، وعاس فيه

الغَنَان محمد ناجي وشعيقته عند ناجي وروجها سعد الخادم. وهم من اشهر الفنانين التشكيليين

المصريين، ويشعل المبنى الداخلي أبداعاتهم في

الغنون التشكيلية والادب والموسيقي والفولكلور،

التتمة في الصفحة (٦)

البعض الى نغصته القديمة عندما

طرحت فكرة تعديل يستوري لتاكيد

الغصل بين السلطات وتوضيح الاسور

المؤسسات الى قاعدة فصل السلطان،

: وإذا اقتضى ألامر تعبيلاً من هنا أو

من هناك سيجب الايكون تصة شيء

مقنس اذا كانت النبات أسلأ متجهة

نصو بناء عصري للمؤسسات وتنشية

وتطوير للحياة السيناسية

النيموقر اطية في لبنان... وعن سانون الانتسخساب، قسال

العريضي انه جدد التسسك بأعتماد

النوائر الانتشابية المصغرة في كل

لبنان، وليس في الجبل فقط لضمان

التعثيل السياسي الشعبي الصحيح

وللتنكن عن القيام بالواجب الخدمائي

والانسانى في المشاطق، وتعلي انَّ

يعسالح هذأ الموضيوع في هدوه

وموضوعية وبعيداً من اجواء ألتشنيم

والتسحيديات، وطالب بالإسسراع في

اقرار شيكلية المجلس الوعلني للأعلام

(المُرشَى وَالمُستسوع) بعد تسمية

اعضائه العشرة.

وشيد على خضرورة الإحتكام في

والصلاحياته

شبكل جسنري، من هنا تستظر من

الإدارة الامسيركية في شيخيص

الرئيسس بيل كلينتسون أن يمارس

حَــقَ الفَّينَّـوَ في تَجِمُّيدُ لا بل في رفض هذا القرار ء

مؤتمر برشلونة

إقناعه لبنان بالمساركة في سؤتمر

اتخاذ القرار الذي يناسبها، وليس من

اختصاص الاتصاد الاوروبي ان

واضاف انه بجسرى البحث في

وقال سولانا ردأ على سوال عن

# الهراوي: التعديلات فى أجواء تفاهم ووفاق

رثاسة الجمهورية والى شخصكم

بالذات بمنظار ثوابت وقناعات تزيدها

الايام صفاء ورسوضا، وتتمنى

لفخامتكم التوفيق في تحقيق احلامكم

والانفسنساح اللذين تعيسرت بهسمسا

الصاصعة، وعلى رفع المستوى

التعليمي. وقال «الزمن القائم زمن

تحولات عالمية وشرق أوسطية، ومن لا

مواكبة الركب الحضاري والاقليمي

والفكري وفي هذا الضضم المتصوح

خلاص للبنان الجديد ولتركيز موقعه

من دون خلق جيل جديد، ذي مصداقية

ورسوخه في التراث، الذي نشهد اليوم

اكتشاف معالم عدة منه كانت مطمورة

بفعل عوامل الطبيعية في غياهب

التاريخ، واطلق مجموعة «ثوابت،

اهمها أن تحامعتنا أن لم تتقدم

للبنان الأتي، انفتاحاً وعمقاً وأصالة،

ومؤسسة كنسية في خدمة الشبيبة

اللبنائية ومؤسسة لبنائية، ضاربة في

عمق تراث لبنار الحضاري والروحي،

ومؤسسة شرقية وشرق - اوسطية

تنهل من ينابيع هذا المسسرق،

وتتعاطف سعه في همومه واماله

ورؤاد الانسانية الكبيرة، التي تقوى

رؤساء هذه الجامعة السابقين النين

صادفت اعس الذكرى السنوية الاولى

وتذكس الإب اسطفان صيقير احد

وفي نهاية الاحتفال تحدث رئيس

الجامعة الآب خليفة معاهدا على

ابقائها جمامعة رائدة والعمل على

تطويرها على مستويات ثلاثة: البحث

والتعليم والانتماء، والرسالة، واكد

واستمرار نضالها من اجل بناء انسان

لبناني مسيدع وحسر في وطن لبناني

سيد حَدُ اياً كانت الصعوبات،

وشسدد على مسرتكزي الإصسالة

واحلام اللبنانيين كافة،

🗷 نفل زوار رئيس الجمهورية البياس الهراوي عثه امس اهشمات بإحاطة التعديلات الدعتورية «باجواء مز الشفاهم والوفاق، ونقل النائب محممود عسواد عن الرئيس ان والتعديلات النصتورية لا تهدف الى النيل من مدة رئاسة المجلس النيابي، بل الى تشهيل العمل ضمن الرئاسات الشلاث،، وأيد عواد اعتماد الدوائر للصنغرة على مستوى القضاء في قانون الإنتخابات.

النوأب منصور غانم البون زمسهى الشوري اسعد وسمير عازار خليل الهراوي وعننان طرابلسي وحبيب وفى اطار التهاني بتمنيد الولاية،

والتبقى الرثيس الهراوي ايخسأ

تلقى الرئيس الهمرأوي برقبية من الرئيس حسني مبارك الذي أعرب عن الأمل فيها «بتحقيق أمال شعب لبنان في البناء والنقدم والرقيء. كما تلقى برقية مماثلة من الملك الحسن التباني الذي أشباد وبمتانة العلاقة الإضوية بين لبنان والمغرب،

متعنيا تطويرها الما فيه ضيس وتُلَقَّى ايضاً برقية تهنئة من

رثيس الصين الشعبية.

احتفال الكسليك

وعصس امس، شبارك الهراوي في لصقفال ببدء السنة الدراسية جامعة الكسليك اقيم في القباعة الكبرى للجنامعة. وهو أول تشباط له خارج قصر بعبدا بعد تمنيد ولايته.

والقى رئيس الرهبانية المارونية الاباتي يوحنا ثابت كلمة خاطب فيها الهراوي بالقول «ان قدومكم وصنحبكم الكرام الى جامعتنا بعد تحملكم، من جنيد، مستؤولية الرئاسة الاولى في البلاد، لدليل ساطع الى عمق العلاقة التى تربطكم بالرهبانية اللبنانية المارونية، وهي بدورها، تنظر الى مقام

التقى رئيسي الجمهورية والحكومة ووزير الخارجية

# وفد الترويكا: مصلحة لبنان المشاركة في مؤتمر برشلونة

🗷 اجرى وفد دالترويكاء الاوروبية (اسبانيا وايطاليا وفرنسا) محادثات في بيروت امس في اطار التحضير لمؤتمر برشلونة الذّي يعقد نهاية في تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. والتقي الوفد الذي راسه وزير ضارجية اسبانيا التي تتوثى كاليأ رئاسة الاتحاد الاوروبي خافيير سولانا رئيس الجمهورية الياس الهراوي في يعي خطورة هذه الايام، لن يستطيع حضور وزير الخارجية فارس بويز وسفراء الدول الشاركة في الوفد، ثم رئيس الحكومة رفيق الحريري. وكانت الهائج، يبرز بور الجامعات ويعلو ولا عقبت حولة من المصابدات في قصر بسترس، راسها عن الجانب اللبنائ لا غَبِار عليها، يُعظي الوطنّ والبشرية نماذج ناجحة عن النبوع اللبناني الوزير بوير وعن الترويكا الاوروبية، وزير الخارجية الإسباني. وحضر الامين العام للضارجية السقير ظافر الحسن، وعن الاتصاد الأوروبي نائب رئيس لجنة الاتحاد الاوروبي مانويل مارين ومساعد وزير الدولة للخارجية الابطالية ابمانويل سكاماكا ووزير فسوف تتأخر وتضمحل. وهي صورة الدُّولة القرنكوفونية في فرنسا مارجي سبودر وسنقراء اسيبائيا كبارلوس بارسينا بورتولس وايطاليا كارلو كاليا وفرنسا جان بيار لافون والقاثم باعتمال الاتصاد الاوروبي هارولد

وقال بويز بعد المصابثات واطلعنا من وفعد والتسرويكاه الاوروبية على المستجدات في شأن مؤتمر برشلونة. واكنت لنا «الترويكا» استقلال هذا المؤتمر عن اي اعتبارات خارجية اخرى، كما كنا نطالب بذلك. ووضعتنا في اجواء المواضيع التي ستطرح. ولا نَكُ في ان هذا المؤتمر سيكون تقطة انطلاقً لاتفاقات عدة بين الدول الاوروبية ودول حسوض البسحسر المتوسط، هذه الاتفاقات، أو اتفاقات -الشراكة ستشمل الميادين كافة من سياسية الى اقتصادية الى اجتماعية

وتْغَافيةُ، ورداً على ســؤال عن الاقــتــراح الاسرائيلي الاخير في شأن فترة هدوء

الثالثة اشهر في الجنوب قال بوين ونحن نود ان نتاكد ونسمع هذا الكلام من السلطات الاسرائيلية المختصة، اي من رئيس المكومية او وزير الخَارِجِيةُ. اضافة الى نلك سبق لنا وقلنا بوضــوح اننا ننتظر من أسرائيل كخطوة ايجابية او قد تعتير ايجابيية ان تعلن استعدادها اولأ لإنسامات كامل من الجنوب، وثانياً الى ميا وراء الصنود المعتبرف بهنا للتَّهُ الوَضِ وَثَالِثُ أَنِي شَكِّلَ بِمِكْنُ العرض واضحأ ونقيقاً وان يفسح في

وعن قرار الكونغرس الاسيركي

دولياً لان حدود لبنان غير قابلة السولة اللبنانية من بسط سلطتها بقواتها الذاتية أي أن يكون هذا المجال امام انسحابات لمطحة فريق أحْسر هو جسيس الدولة اللبنانسة، واضباف: معندما تتخد اسرائيل

الولايات المتحدة ان تدعونا الى حوار

وكان وفد والشرويكا، وصل الى بيروت أتياً من القاهرة واستقبله الوزير بويز ومدير المراسم في الوزارة السفير رامز دمشقية. واعرب رئيس الوفد عن سروره لزيارة لبنان واجراء محادثات مع المسؤولين اللبنانيين في شان مؤتمر برشلونة.

لمصلحة لبنان.

عَمانَ: وأنَّ الحَكُومة اللَّبِنَانِيةُ حَرَّةً في بتبخل في ذلك، مقاوضات السلام ومؤتمر برشلونة أصلاً في ان ويدخل لبنان في اتفاق الشراكة مع الانحاد الاوروبي، وقال ان دمؤتمر برشاونة سينعكس ايجاباً موقفاً واضحاً كهذا اتصور أن على

> وعنيئذ اتصبور ان هذا الحبوار لا بد من ان يتجه في شكل مقبول نحو الموافقة على نقل السفارة الاسيركية في اسرائيل الى القدس قال: «لا شك في ان هذا القرار يعقد عصلية

### بويزء قرارالكونغرس يدك السلام

 قال نقيب الصحافة محمد البعلبكي عن وزير الخارجية فارس بويز، بعد زيارته له في قصر بسترس امس، أن من شأن قرار الكونفرس الاميركي نقل السفارة الأميركية من تل ابيب الى القنس بك مساعى السلام وايذاء طابع الحياد الذي يفترض أن يكون للراعي الأول للمفاوضات أي الولايات المتحدة، وأنه تمنى على الرئيس بيل كلينتون «استخدام حقه في نقض القرار».

وعن المحادثات التي أجريت في الولايات المتحدة بين وزيري الخارجية السوري فاروق الشرع والاميركي وارن كريستوفر، قال بويز انها علم تأد بأي نتيجة خصوصية، ولا يزال المسار السوري - الاسرائيلي في مكانه ولم يطرأ عليه اي جديد او تقدم. والموقف السوري ومعه الموقف اللبناني ثابتان لجهة التمسك بالمقوق القومية والوطنية للدولتين السورية واللبنانية.

# بري عرض مع حمادة شؤونا صحية

التقدمي يتمسك بالدوائر الانتخابية المصغرة

تعيين شيخ العقل قريبا

دارته في قدريطم الرئيس العسام

للرهبانية المريمية السنانية المارونية

الإباتي سعد نس ووف أ بابانياً

برئاسية فيؤاد حداد وهو اول لبناني

حاصل على الجنسينة البيابانية،

وعرض معه لعمدد من المنساريع

الاستثمارية في لبنان ومن بينها اقامة

السيباسي لرئيس الحزب القذيمي

الاستراكي غازي العريضي. في نقاءً ومعلي منظمات سُياسة وجمعيات

أهليه في بلسروت امس، أن المسلوب

اليوم في لبنان استقرار سياسي»

داعياً ألَّى الآبتعاد عَنَّ الإنفَعالاتَ

والزهانات الشأطنة. وقراءة واقعية

وموضوعية لواقع الصال في لبنان

الاشتباك بين السلطات والخدادات

المفتعلة يسبب تعسك الشبعب بذهج

المحاصصة والمغائم الشخصية ألانية

على حسساب عسمل المؤسسسات

ومستقبلها، فُوجِئْنا مَنْدُ أيام بعودة

واضاف اذ اعتقدنا ان زعن

ساولات الهسيسمنة ولَّى. وكسنُّك

والتعسك بالتوابت الوطنية..

على صبعيد أشر، قيال المستشيار

مصنع ادوية تشترك

□ بيروت - دالحياة::

■ استقبل رئيس مجلس الوزراء

رفيق الصريري امس في القصر

الحكومي النائب أكرم شهيب مع وفد

من مشابخ الطائفة الدرزية ضم نديم

ابو غائم ومحمد حلاوي وصحصد

ونحن مكلفون من قبل الشيخ ابو

حسن عارف حلاوي بزيارة دولة

حلاوي في معصريتي وتقبيراً لمواقفة

الوطنيـة. وردأ على ســؤال قـال «ان

امور مشيخة العقل موضع بحث

داخل الطائفة، وليس هناك خلافات او

انقسامات وسيتم قريبأ تعيين شيخ

عقل للطائفة، واشار الي أن اجتماع

وزير المغتربين علي الخليل وعرض

معه لشؤون الوزارة، ثم رئيس اتحاد

النقابات المستقلة انطوان بشارة،

وبعدد النائب محمد قباني. وكان رئيس الحكومة التقي في

وأستقبل رثيس الحكومة ايضا

بعظين وحدد للواقف،

الرثيس لشكره على زيارته للث

وقال الشيخ ابو غانم بعد اللقاء

💂 عرض رئيس المجلس النيابي نبيه بري مع زواره امس للاوضاع العامة ولا سيسا المتصل منها بالجنوب. واستقبل في عين التينة وزير الصحة مروان حمأدة والنكتور فُوَّادُ البِسِتاني. بعد اللقاء، قال الوزير حمادة ان

«الريارة لدولة الرئيس بري هي لإطلاق العمل في مستشفى ببروت والهموم الرآهنة.. الجامعي الذي هِو قيد الانشاء في بدر حسن ووجوب تشكيل هيئة ادارية عليها تعنى بالشوون الإدارية والمالية والتنظيمية لهذا المستشفى قبل أن

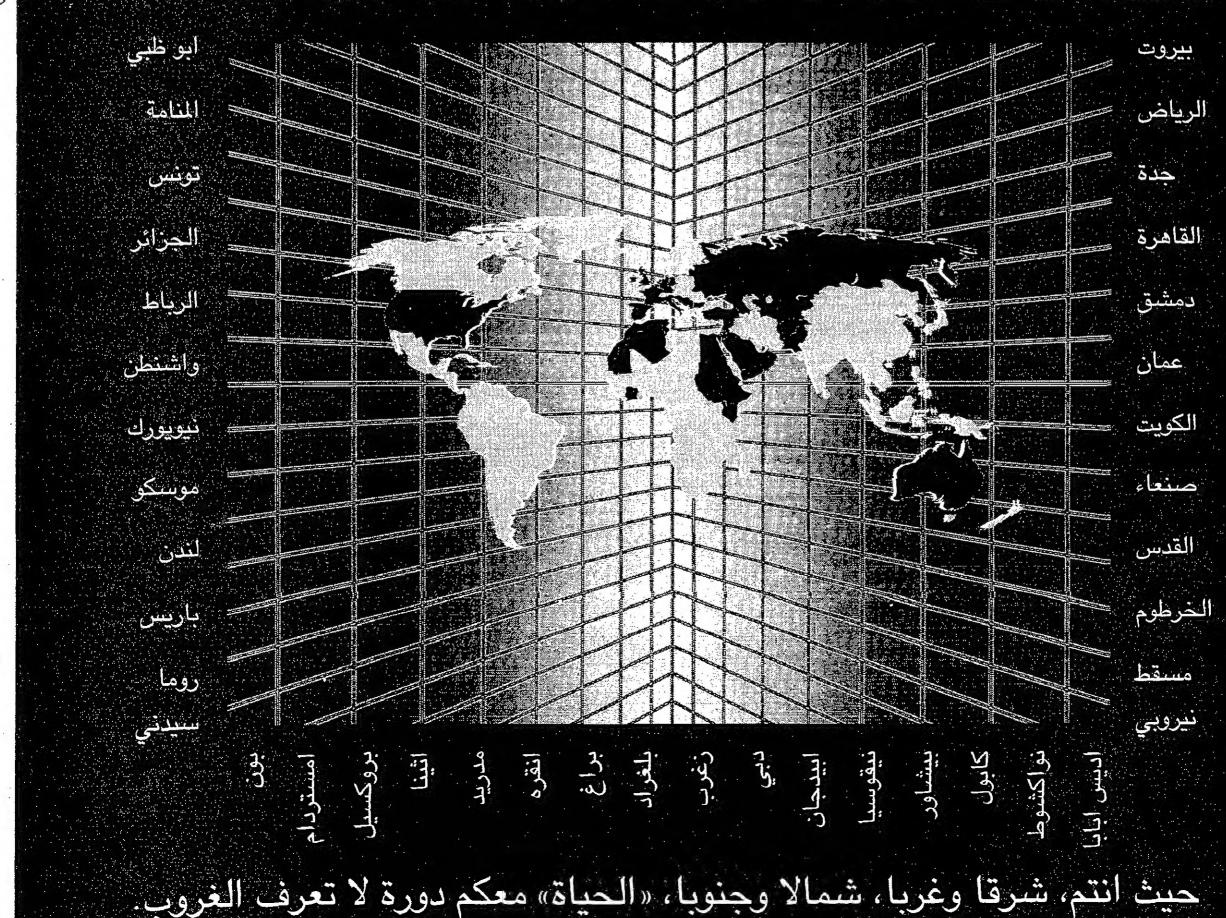
واستقبل بري رئيس الرهبانية المريمية المارونية الاباتي سعد ندر الذي قبال: «دعوت الرئيسُ بري بإسم

ينتهي بناؤه وتجهيزه، وبحثنا في موضيوع المكتب الوطنى للدواء الذي اصمح جاهزأ ليدء العمل فيه بعد طول انتظار دام قرابة ٢٠ سنة وسنتقدم مَن المجلس النيابي الكريم بطلب تحديد راسمال هذا المُحتب بـ ٣٠ بليون ليرة ليكون قادراً على منافسة كل المنافسين في القطاع المُأص وليضع في حُدميّة المُواطنين النواء الجيد والرخيص فور انطلاقية. وكانت مناسبية ايضياً للاطلالة على الشؤون الوطئية الكبرى

الرهبيانية اللبنانية المريميية والرهبانية النبنانية المارونية الى الحختور والمشارضة في الاحتفال الضنباسي للسوبيل المشوي الشالث للرهب انتينتين الذي سيت حسم في العناشر بن تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل في دير سيسدة اللويرة في حضور فضادة رئيس الجمهورية ودولة الرئيس رفسيق المسريري والفاعليات الروصية والرسمي وسيبراس هذا الاحتنفال نساقة الكارتينال بطريرك انطاكيا وسائر المشبرق نصبر الله يطرس مسقيس

وستكور مناسبة لجمع حل اللبنائيين حول هذا الاحتفال المهم.

> مكاتب الحياة وكتابها ومراسلوها المنتشرون في معظم العواصم والمدن حركة لاتتوقف. مع الشمس من مشرقها الى . . . مشرقها صانعو الحياة حول العالم يواكبون القراء في كل مكان ينقلون اليهم الاحداث والاخبار السياسية والاقتصادية والثقافية والرياضية من كل مكان.



ااشبوا والمشهوء ياو التلفظاء المسامعية الماعة المحمدسة

در الشاعد و استواد در الشاعد و استواد الاند المستحدث لنها ين الاس المد المدود أرسد المستهدم الأ والمستوسد المدوود المنصر المدور فسواري في الات عامليس في الحاد الوف العاملة مار معطع المسؤرس والمديمين هي

ليتم س دور فهد معد يايسي وسعمتة به هم ب اسف و فو نسب

تتأهل

وكالة

الم ساها لمية المصورة

الموضدوع، تسال أن «مسا بحصل في

التكومة البيوم هو منا يربده الوزير

وليد جنبلاط ان يحتصل، والدي

تَخُوفُ مِنْ عَدِمِ الوصولِ الى نَتَسِجَةَ

ملموسة قاتلا ، ومع ثلك فنحن سنبقى

# فَنْ الله المقبل المعالمة شمص الى ٩ الشهر المقبل عن المعالمة شمص الى ٩ الشهر المقبل في غياب متهمين اثنين لدواع صحية

■ أرجبات محكمة الحثامات برئاسة القاض لبيب زوين محاكمة النائب يحيى شمص الموقوف منذُ ١١ شهراً والمتهم مع ١٢ شخصاً اخرين بتهمة الإتجار بالمُضْرَات، الى أ تشرين الثاني (توفَّمبر) القبل لتغيب المتهمين الرئيسيين في القضية احمد ناصر النين وعريز اياس.

قبل بدء الجلسة، في العاشرة مساحاً، غص، رواق الطبقة الثانية من قصر العدل حيث قاعة المحكمية، بنحو مشتى شخص من اقارب المتهمين. وارتدى بعضهم قمصاناً (تي شيرت) وقي وسطها

وُقرابة العاشرة الاربعاً، احضر اربعة مِنهمين ال القاعة المحصصة للمحاكمة فتدافع المواطنون الى المقاعد. واستوى المحامون والصحافيون في الامكنة المخصيصة لهم ولم تمر لحظات حتى ادخل رجال الامن احد المتهدين مقيداً بالاصفاد. واستوى الى جانب المتهمين الأربعة. بعدها بخل قاضيان وقاضية وفتح الملف ونودي على المتهم الذي احضر، وقاضية وقتح الملف وبودي على اسهم الذي احسار، وهو من أل زعيتر، وعلى ورثة شخص من أل البايع ويتبيّز أن الجلسة لا تتعلق بقضيية شمص وان الشخص الذي تجرى محاكمته متهم في ١٩٧٦ وقتل ثلاثة مواطنين في المريجة (الضاحية الجنوبية)، فَ عُتَ القاعة مِنْ مَعَظُمِ السَّصُورِ.

وبعد رفع الجلسة التي استمرت قرابة الساعة المُصْمَةُ للْقَصْبِةِ الأَخْرَى، اكتَظْتَ القَاعَةِ محِيداً بالمضور. وكانت الساعة تسير الى الحادية عشرة وعشر دقائق، الى أن حضر أحد الموظفين وطلب من المصورين والمدنيين جميعا المغادرة مستثنيا للمامين والصحافيين ورجال الامن. في هذا الوقَّت الخل سُنَّة منهمين في قضية شمص، اثنان منهم

ونصو الصابية عشرة والربع اصضر النائب عُنْمِصْ مِنْ دون قيد يتقدمه ضَابِطَّأَن مِنْ قوى الامن الداخلي ويحيط به عند من عناصر الامن، وقد بدا عليه التعب وهو يسير في بطء شديد في اتجاه

□ بيروت - «الحياة»:

اعتبر الرئيس حسين الحسيئي

في بيسان له امس ان مساً صدر عن

مجلس الوزراء في جلسته مساء اول

من امس مشكل ضربة قاسية للنظام

وصلاحياته المكرسة في النستور م

واعتبر المسيني «أن تعيين خمسة اعضاء في المجلس الوطني

للاعلام من قلبل مسجلس النواب،

بواسطة الانتشاب إنما ينطوي على

فرق الدستور، الذي لم يجز لمجلس

النواب ان يتحول الى هيئة انتخابية

الاعند انتخاب رئيس الجمهورية،

سجلس النواب، واعتضاء اللجنان

النيابية عموماً. وقسم من اعضاء

المجلس الاعلى لمساكدته الرؤساء

القَّفُص حبيث طلب منه لحد رجِـال الامن النصَّول ﴿ قوى الامن الدلخلي، ومنح تقريراً طبياً بوجوب عدم فتخطأه بصعوبة لارتفاعه واستوى الى المقعد المخصص له الى جانب اربعة متهمين، فاحد يلهث، وقد وضع بده على صدره وراح يتنفس بعشق، وبدت حال من الارهاق عليه.

وبعد حالى بقيقتين التابت للحكمة بعدما وضع الحاجب ملف القضية أمام القاضي زوين، يحوطبه قاضيان وكاتبة، في حضور النائب العام الاستثنافي ممثل النباية العامة القاضي جمال الحلو. وسمحًّ للمواطنين مجدداً بدخول القاعة التي عصت بهم ما اضطر العشرات منهم الى البقاء وقُوفاً لعدم توافر اساكن لهم، فيما جلست زوجة النائب شمص السييدة وسيام بنبش شيمص في المقيعد الإصامي المخصص للمواطنين ومنع المصورون من حضور

واعلن القاضي زوين فتح الجلسة علنأ وطلب تدوين اسماء المشهمين الـ ١١ (الموجـودين داخل القفص) بمن فيهم النائب شمص. ونادى على المتهم عربر اياس فتبين انه لم يصضر فاستفسر عنه. فأجابه صحاميه انه نقل الى المستشفى صباحاً لعارضُ صحي أصابه. فساله من اين؟ فرد المَامي بالقول دمن هذا ؛ (مبنى قصر العدل).

ثم طلب القاضي زوين من وكلاء دفاع شمص التعريف بأسمائهم فوقف ثلاثة ممامين معرفين عن انفسهم وهم سليم عثمان وجوزف البستاني وعماد شمص بعد ذلك وقف الثائب المحاسي سعود روفايل (عضو كُتِلة الوفاء للمقاومة) وقال أنه وكيل المتهم جوزف البعينو ثم تليت اسماء الممامين الباقين الذين سيتولون النفاع عن المتهمين التسعة الآخرين النين احضروا الى القفص، وبعدما انتهت الكاتبة من تنوين الاستاء تناول القاضي روين كشاباً من جانب الملف وتلاه على مسامع الصاصرين وفيه ، تبين أن برقية وردت من المقدم سامي ضاهر وضمت

انه تُعذر تأمين سوق لحدد ناصر النين بسبب سوء

حاله الصحية واصابته بالتهابات. وقد عاينه طبيب

دعاالهراويالي القيام بماأملاه عليه الدستور

الحسيني: قرارات مجلس الوزراء

مجزرة واستباحة لاحكام الدستور

الجنوبي، وشركة عقارية واحدة فم

صيدا انما هو استكمال لبدعة الشركة

العقارية الواحدة للوسط التجاري في

العاصمة بيروت، واستمرار لخَرقَ

الدستور والقوائين التي رعت قيام السركات العقارية الهادفة الى اعادة

وأشار الى انه دمن اجل الحيلولة

موقع الطرف المنصارة، واعتبر «ال العودة الى سياسة التضامن العربي

واستيعاب حال التفتت والانقسام

وصبولاً الى توحيد الصف والموقف

هي الطريق الوحيدة التي تَقْضَي الى

نوع من التوازن والصعود في مرحلة

تنكشف فيها الصعوبات بوسأ بعد

مِوم، براد ثُنَّا النحول في صيفة شرق

أوسطية نفقد فيها ذائنا واقتصادنا

واستفلالنا. واذا لم نقف موقفاً موحداً

حبال قضية القيس فان بسيرة

الإستسلام والانحطاط مستمرة حتى

القضاء نهائبا على مقومات وجوبنا

القومي في مقابل حماية كيانات هزيلة

مهمتها التكيف مع الترثيبات الجنيدة

واستبعاب حركات النهبوض

مع سورية هي السبيل الانجع لمولجهة استحقاقات الرحلة القبلة، داعيا الى

ستحصين الجبهة الدلخلية على قاعدة

الونساق الوطني وتعسيق الوحدة

الوطنية وتكريس الصريات العاصة واحسيساء نظامنا الديموقسراطيء

واضاف اندر لا نستطيع المواجية

بشعب مقهور وبنظام منقسم على

نَفْسه، كل يفتش فيه عن حصته، واندا

نستطيع المواجية بدولة عصرية عادلة

ويتسعب صر مشصرر يمارس حقه

الديموةراضي في الانتخاب والانتفاد والتعبير غبر مؤسسات سنجعدة

ورأى از اسباسة التعالف الوثيق

والمقاومة.

ظُلُمت واطالب المحكمة الكريمة وانا لي ملء الثقة بها وبالقضاء واطلب بصغتي، كعظوم وكنائب وبكل محديد، ان تسرع لي في الماكمة، وإنا قلت منذ البداية انني في تصرف القضاء فارجو تسريع المحاكمة يا حضرة القاضي، لانني مريض واعاني كثيراً، لسوء صحتي. لذلك انني على عجلة من امري كي تطلع للحكمة الكريمة على حيثيات القضية وما حصل معي لتكون على بينة ولكشف الحقيقة». وهنا اعترض محامو المتهدين على قرار ارجاء المحكمية، وطليبوا الإستراع في المصاكبية لإنهاء الفضية. ما حداً بالقاضي رُوين الى القول «كيف يمكن السير في المصاكمة وفي غياب منهمين

الوقت الذي حسيناه لأن لدينا جلسات اخسرى. ثم توجه الى النائب شمص بالقول المحكمة واعية كل الأصور التي نكرت وتأخَّنها في الاعتبار، وتعطي لهذه الدعوى السرعة الميزة، وبعد انتهاء الجلسة التي لم تستغرق اكثر من ربع ساعة اشتلى النائب شمص بعوكله المحامى عَدْمان وسط القاعة، في حضور رُوجته، وحادثوا حوالي خُمس دقائق، ثم غادر بعدها برفقة المولجين

وفي السياق ذاته، رأى النائب

محمد عبدالحميد بيضون ان مشروع

القانون الذي اقرته الحكومة القاضي

بإخضاع المؤسسات العامة للرقابة غبر مفوض مراقبة ويشكل تغطية

للمسؤولين عن المخالفات وينتقص من

وقال واقرت الحكومة في جلستها

البارحة مشروع قانون بإخضاع

المؤسسسات العباسة للرقبابة عبير

مقبوض مراقبة من دون العودة ألى

الاصبول المنصبوص عنها في قبانون

المصاسبة العموسية وخصوصنا رقابة

بيوان المصاسبة على هذه المؤسسات.

وكنا تقدمنا مع العديد من الزمالاء

المؤسسات والمجالس لرقابة ببوان

المصاسبة المسبقة في كل الشوون

التي لا تشكل مساعدات بل صفقات

اشتغال ولوازم وغيرها، وقد رفضت

الحكومة هذا المشروع وقتها ووعدت

بدراسة له لياتي شاكلاً ح

والمسؤولية المستركة، واشاد

والمسروب بالمطران صليبا ودورد في الاغتراب ونصرة القضايا العربية وقضية

ثم رد المطران صليباً معتبراً وان

لبنان يتعافى وهو أفي حال تطور دائم، وأضاف مثال قلة صغيرة من

اللبنانيين المتشائمين المحبطين، لا

اشهم معنى هذا التشاؤم والأحباط

نحن ابناء أمل، نحن نحيا على الرجاء

وما أضيق العيش لولا فسحة الأمل.

فلا مجال أذا للتشاؤم ولا للاحباطه

وتابع: والقدس ولبنان توامان لبنان

هُو بِلْد السلام وصيفية فريدة

للتعايش، والقسيس بلد الانبان

اليهودية والمسيحية والاسلامية

(رئيسَ الحكومة الاسرائيلية اسحق)

رابين يستعد للاحتفال بذكرى ثلاثة

آلافُ سَنة على بخسول داود القسس،

نحن نذكره بأن القنس كانت قبل داود وقيل سليمان، وستبقى بعد اسرائيل،

كنمنا بقنيت بعند النغزو الصليبي

والقراران المعيبان لمجلسي الذواب

والشيوخ الإسيركيين يندى لهما

الجبين خجلاً ،. ووجه ،دعوة صارحة

الى البطاركة المشرقيين لعقد قسة

عاجلة للبحث في مصير القيس بعد

قرار الكونغرس،

النواب باقتراح قانون بإذ

انجازات تحقق سابقاء

بالقصية؟ ليس في امكاننا تقديم الجلسة الى اقل من

قيامه باي مجهود لدة ثلاثة ايامه

ثم تلاً كتاباً أخر يقول الم يجر سوق عزيز اياس

لأنه بعنما تم سوقه الى نظارة قصر العدل اصيب

بعارض صحى ونقل الى المستشفى بعدما عاينه

طبيب قوى ألامن الداخلي. وتبين انه جسري ايداع

للحكمية السبتندات الطلوبة من مكتب الخيرات

وضمت الى الملف. لذلك قررت المحكمة ارجاء الجلسة

في حالها الحاضرة الى الناسع من تشرين الثاني

تسريع المحاكمة

وقبل أن يهم الحضور بمغادرة القاعة طلب

حضى علي ١١ شمهُ رأ وانا موقوفٌ، وأنَّا انسيأنَ

النائب شمص الكلام وخاطب القاضي زوين بالقول

(تُوفمبر) المقبل لسوق المتهمين الباقين.

الى ذلك، طالب رئيس اللجنة

#### ابىاللمعالتقي وفدأفلسطينيأ

من القيادة الموحدة للجبهتين والديموقراطية، ووالشعبية لتحرير فلسطينء الاسيسر فساروق ابى اللمع وبحثُّ سَعِّهُ فَي تَفَاصَّهِلُ ٱلوضع القُلسطيني في لبنان. واكسد مرفض الشسسعب الفلسطيني كل اسكال الشوطين والشهجيس وتدسكه بحق العسودة الى فلسطين»، عسارضسا اللضغوط الإجتماعية والاقتصادية التي تمارس على الشعب الفلسطيني

وقدم شرحا اللنتائج السلبية لقرار وزارة الداخلية في شار الدا المصروح من لبنان والدضول اليه طبنيين من حسملة الوتائق انتقاص لحق الاقامة وتقبيد حركة التنقل والسفر، سأ بنعكس على التجمع الفلسطيني في لبنان ويقيد

والغاء قرارها. الفلسطيني في لَبِنَانَ ومنْ صَمنهَا حرية السفر والننقل، مؤكداً ، ضرورة

#### 🗖 بيروت - • الحياة »:

شؤونعربية

■ أعلن رئيس الصندوق المركزي للمهجرين انطوان اندراوس ان سلفة المئة طيون بولار اميركي التي أقرها مجلس الوزراء اول من اسس ستدفع على نفحيات لاستكنسال عطيبات المصالحة والترميم واعادة الاعمار في

إخلاء المهجرين من مناطق التماس

لد ــسابات الصندوق الركـــزي

للمهجرين، مشيراً الى أن الاشراف

على صرف اموال الصندوق يجب ان

يكون مشتركا بين الحكوسة والنجنة

النيابية المكلفة بموضوع المهجرين،

مناطق التهجير في الجيل. وأشيبسرف أندراوس امس على عمليات إضلاء الهجرين في مناطق الطبونة والشميماح ورأس النبع. واوضح أن هذه العمليمات تشمل ألمناطق التي شكلت في الحرب خطوط تماس وهي رأس النبع، السروديكو، طريق الشأم، الطيونة، الشياح وطريق صيدا القريدة.

واشیار الی از اکثر من ۱۷۰ میشی وعقمارا في المناطق المنكورة اخليت وسلَّمت اليِّ اصحابها، وأنَّ انذارات لأضلاء نصو ٢٠ عقاراً قد وجهت الى المعنيين وستنفذ خلال الاسابيع

النيابية للاسكان وشؤون المهجرين

🗖 بيروت - «الصياة» - النقى وفد التي تسارين حتى المستب الموقف في لبنان والتي لا تخصرم الموقف المسترك للشعبين في صواجبهة

عمله في الخارج، وطّالب الحكومة اللبنانية بإعادة النظر في اجراءاتها

وأبدى ابي اللمع، حسب الوفيد، تفيمه القضايا الإنسانية للشعب



وقال علينا أن نجد طريقة لتكون

المسابات وأضمة وبعلم أشخاص

كشر لا أن تبقى العملية محصورة

<u>بوزير شــؤور المهــجــريز وصندوق</u>

وعن مسوقف المكومسة من شذا

المهجرينء

على القناة

UHFOE

# EAU DE TOILETTE WESSALVITAURENT

#### ترتيب مناطق تدرثها المسرب، وسائل الاعلام بما يضدم التوجهات الديشوقسراطي البسرلماني المعستسم ومساعدة اصحاب الحقوق فيها على الوفاقية وانهاء حالة الحرب، لا إن واستباحة لأحكام النستور اللبناني أعَــَمــَــارُها، وليسُ السطو على تلكُ توضع وسسائل الاعسلام في خسعسة واغتنالأ لحقوق وحريات اللبنائيينء التوجهات الخلافية، وفي خدمة المقوق واقامة مناطق المضاربة وقبال وان هذا التبحيدي السيافير العقارية ليس الا (...) انها الجلسة -للشعب من قبل الحكومة هو التحدي صنابيق الكانئونات الطائفيسة المحررة. والمنشبية، وهذا ما أظهرته وقائع المسأشس لرئيس الجسيسورية

تَحَدِيداً. وتعيين خمسة اعضاء في

المُجِلُس الوطنيُّ للاعسلام، من قسبلُ

مــحلس الوزراء، إنما ينطوي على

مخالفة وثبيقة الوفاق الوطني، التي

حديث الغاية من اعادة تنظيم كلّ

جلسة مجلس الوزراء، وما اظهره

دون هنه الاستباحة، ويُجنت النصوص أمتعاض نقابتي الصحافة والمحررين، ووسائل الاعلام فضلا عن اوساط النستورية، الواردة في المواد ٤٩ و٥٠ و٥٣ و٥٦ و٥٧. وبناء ،على المغالطات الرأي العام. الفاضحة التي ارتكبها مجلس الوزراء وقيال أن واختضياع المؤسسات وانتهاكاته للستور والنظام اللبنائي وحقوق اللبنائي العامة لرقابة مؤسسات خاصة، على على أحكام المواد الدستورية للثسار اليها اطالب رئيس الدولة بالقيام بعا اصلاه عليه النستور للمصافظة على النظام مز لجل بقساء الكي

انتقدقرارالكونغرس وطالب بتنفيذالـ ٤٢٥

حساب صلاحيات اجهزة الرقابة في الدولة، انما هو تشريع الدولة، بما تعني كلمة النولة عرا شبعب وأرض

#### وسالقوم عليها من هجر وشجر وسُجر عقارية واحدة في ساحل المتن

المطران صليبا دعا بطاركة الشرق الى قمة عاجلة من أجل القدس

 اعتبر مطران نیویورك و آمیركا الشمالية للروم الارثونكس فيليبوس صليبا امس أن ابقاء الجنوب تحت الأحسنسلال يعني از كل لبنان تحت الاحتىلال، ودعا بطاركة الشيرق الى أمة علملة للبحث في مصبر القدس. ووصف بعد لقأثه رئيس المجلس تبابي تبيه بري في حضور المطران الس عبودة، قيرار الكونغيرس المسركي نقل السفارة الاسيركية من تل أبيب الى القنس، بانه «محمدف في حق القسيس والعسرب والمسلمع والسيب بين في كل اقطار العالم، بسِبتِنكراً أيام وشيد على ضبرورة يَتَغِيدُ القرار الرقم ٤٢٥، موضحاً انه اجْرِي اتصالات عدة مع البيت الابيض وَقِيْرُوا الْحَارِجِيةِ الأَمْبِرِكِيةِ فِي هَذَا

الشِّنَانُ. واعرب عن اعتقاده ان تنَّغيدُ

وانتقد مرعج، في كلمة للمناسبة، قسرار الكونغسرس ألاسيسركي نقل السفارة. واعتبر أن والانقسام العربي واستسلام بعض الاطراف السياس للتسقيرد والانقيراد وانتيسرافهم في سياسة الخضوع والاستسلام، شي

# هذا القرار معرتبط بتنفيذ القرارات

تأهلت وكسالة ،شسارب بإنسسيل، SHARP PENCIL

من اجل نجاح هذا الإعلان، الذي احسرز ايضاً المرتبة

عملية التوزيع والتسجيل. هذا وستعلن النتائج النهائية للمسابقة اللندنية خلال حفل كبير يقام في ١٣ تشّرين الثاني «توفسر» المقبل.

وأقام النائب بشارة مرهج مأنبة غداء على شرف أغطران صليما، في فندق ابريستول، شارك فيها النائب سمير عازار مدشلأ الرئيس بري والوزير فؤك السنيورة مشلأ رئيس الحكومة رفيق الحريري، وناثب رئيس المجلس ايلي الفرزلي ونائب رئيس الحكومة ميشال المر والرؤساء سليم الحص ورشيد الصلح وشفيق الوران سند مسر السورزاء والنسواب

التي شجعت الكونغرس على استاذ هذا الموقف الذي يجسرد واشتنطر من

#### وكالة شارب بانسيل للاعلانات تتأهل الى التصفيات النهائية فى مسابقة الاعلان الدولية في لندن

للاعلانات المؤسسة حسيثاً، إلى التصفيات النهائية في للسابقة الدولية للاعلان في لندن، من خلال الإعلان الإناعي الْخَاصُ بِشْبِكَةَ ،سكاي ثات، SKY NET البريد السريع. ويشارُك في هذه السَّايقة سنوياً، اكثر من ٨٠٠٠ اعلان في الفئات الاربع: التلفريون، الإذاعة، الصحافة المكتوبة

الأولى في مسابقة «افضل اعلان» السنوية التي تنظمها أداعة «صوتَ ليِّنَان»، وحدَّت «شار " بانسيل» جهودهًا مع «يوري أم للانتاج، الذي وضع الموسيقي الخاصة وثولي واستديو فرح،

يونس يستنكراعتداء على طبيب في صيدا

🗅 بيروت - ، الحدادُ »:

🗷 أعسرب نقسيب اطباء لبنان التكشور فأيق يونس عن استنكاره الشبيد لإعتداء تعرض له لحد الاطباء في سَطَقَة صيدا. لتحسريح يونس ابس ان الطبيب كان بصحبة عائلته بوم ٢٣ تشرين الاول (اكتوبر) الجاري، وعندما وصل الى وادي الرينة بسيارته الضام

حيث كان السير مزنجعاً اعترضه

عناصبر من قوى الامن وانتهالوا عليه الضَّربِ من دون سَّبِبِ ونقل الى <u>سَّدَ شَفَى</u> الجِبِيلِي في صَّيدا واعتبرت نقابة الاطساء سلوك يعض عناصب الإمن تصبيرفك

ميئيشيويا سرفوفساء ودعت السليطات المستؤولة في إلحياح الى «اجراء تصقيق عاجل في الصادث، علماً أن الطبيب المعتدى عليه ثقيم بدعبوى لدى مسقبوض التكومسة في

# وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الجياة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

#### AL HAYAT ON CD ROM



(العنوان: تعقيباً على مقالة سيمون بيتون ورسالة حارم صاغية : التطبيع بهراوة ... الديوقر اطية !) (الكاتب: شريف الربيعي)

(ت.م: ۲۸ - ۲۱ - ۱۹۹۵)

(تده: ۲۷-۸-۱۵۱)

(الواصفات: )

(العدد: ١١٦٦٦)

(الصفحة: ١٧)

< في كتابه آلصادر حديثاً في اسرائيل يقول الكاتب اسحاق بارموشيه، وهو يهودي من أصل عراقي عمل مستشار أصحافياً في سفارة اسرائيل في القاهرة: «نحن بلاد ديموقر اطية حقا، الا انه في موضوع المناطق الحتلة نحن أقل دموقر اطية من أشد الديكتاتوريات عتواً، أن دموقر اطيتنا هي لليهود فقط». وإذا عرفنا أن سكان اسرائيل بينهم العرب الدروز والعرب المسيحيون والعرب المسلمون وهم جميعا ممن تنطبق عليهم شرط المواطنة ويحملون الجنسية الاسرائيلية، فإنهم حسب اعتراف بارموشيه، لا يتمتعون بالديموقراطية

> • يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.

• تصنيف جغرافي اوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروربي والولايات المتحدة وبعض الدول الآسيوية والأفريقية ودول أميركا

ner engligt i teak et a a landalada kan kan kan kan bilan kan bilan bilan bilan bilan bilan bilan bilan kan bilan bilan

• سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (مع، بدون، أو) (Boolean Operators) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.

عن المعلومات في نصوص الستة الأولى (٢١٧٠٠ مادة الوثائق، بواسطة العناوين صحافية)، إبتداءً من ١ كانون والكتَّاب والكلمات الدالة، والتاريذين الميلادي والهجري (يونيو) ۱۹۹۰. وأرقام الأعداد والصفحات. أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع جديدة في ١٥ شباط (فبراير) ١٩٩٦ المُستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة

• إشترك الآن واحصل على الأشهر الثاني (يناير) حتى ٣٠ حزيران 🖖 ● للمشتركين فقط، نرسل اقراصاً ﴿

تحتوي على ما نُشر في جريدة «الحياة» إبتداءً من ١ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٥ حتى ٣١ كانون الأول (دیسمبر) ۱۹۹۰.

# الإشتراك السنوي ٩٩٠ دولاراً أميركياً بما فيها أجور البريد عرض خاص

٠٠٠ دولار للافراد و٥٠٠ دولار للمؤسسات لكل من يشترك قبل نهاية هذا العام .

#### مستلزمات التشغيل:

□ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

اللاتبنية.

- □ ۸ میغابایت رام (RAM)
- □ نظام تشعيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية
  - (Hard Disk) ميغابايت على القرص الصلب ٣٠ □

# لزيدمن المعلومات الاتصال به

لمهود فقطه، وإذا عرفنا أن سكان اسرائيل

وت ها: ۲۲–۱۰، ۱۵۴۰ والواصفات: \_ والعدد:

داقتنا قائمة رغم الخلافات السياسية الكبرى التى غير أمتفقان على شيء أو نكاد، لكن هذا لا يقلل مر

طأ هدفه، كتبت لى تقول ؛ معتقداً انك اكتشفت

رت هـ: ٢٦-٨--١٤١٥ والوامفات: ﴿ وَالْعَدَدِ: ١٢٦٦٥

مطالبة رئيس الجمهورية عازار وايزمنه المعتدل

اً) يتصرّف الجنون الاسرائيلي ردا على العملية

والعنوان: دعوة الى ... السفر

والعنوان: هاجسا الأمن والحق

• نظام إسترجاع يُتيح لك البحث

حفظها بالشكل الجديد في الملف

الذي تختاره.

الدكتور عماد بشير

AL HAYAT PUBLISHING CO KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215

هانى الحسن الى غزة قريبا

🛎 أند السيد شائي المسن عضو اللحثة المركبزية لحبركمة وفبغج عجب لقائه مساء أول من أمس الرئيس

الفلسطيني ياسر عرفات أنه سيعود أسريباً الى منطقة الحكم الذاتي. أذ اتفغ على صرورة وجنونه في بناطق السلطة الوطنسة والعبودة في أقبرب

وأشار الى انه سبعد ترتيبات

واستنتر الحسن ما نُسب إليه س

أنه صرح بأن أتفاق أوسلو هو أنعاق

الشرطة الاسرائيلية تخلى

مستوطنة قرببيت لحم

■ القانس المستلة أف ب

أخلت الشرطة الاستراثيلية بالقود،

اسرائيلياً كانوا وضعوا يدهم اول من

أمس على تلة سجساورة لمستسوطنة

وايفرات، قرب بيت لحم بهدف بناء

وانستاد نحبو ٢٠٠ شيرطي بعص

المستسوطنين ورحلوهم في حبافالات

بينسا حناول اخترون التنصصن في

في حيّ داغان، وحطيت الشّرطة باب

الصاوية فاندلعت مشاجرة نبودات

خبلالها اللغميات واعمى على أهباي

الفشيات وربط بعض ألسشوطيين

انفسيهم في اعمدة كهربائيية ومه

أعتفال ندو ٢٠ مستوطيأ

ستوعبات ضخمة نتب عليها موت

حى سكنى عليها،

وغرة - أربحاً أولا واخبراء

عبويته قبريسا، مبؤكداً أن العبودة

، غسرورة ، ولا تتبعارض مع موقفه

🗀 الفاهرة -

ولات سكن

الرافض لأوسلو.

من جيهان الحسيني:

الردود العربية المستمرة تشددعلي طعن حقوق المسلمين

# عرفات يعتبر مشروع نقل السفارة الأميركية اشارات غاية في السلبية في عملية السلام

هدفها المنشوده

حول سياسة واشنطن تجاه العرب

جهُ نَهُا، ان موافقة الكونْفرس

السلام لأنه يتعارض مع دور الوسيط

النزيه والشريك الصيادي كسا ارابت

الادارة الاصيركية لهذا النور أن يكون

بناء (...) وان الموافقة تشكل مصاولة

تضريبية وعن قصد لدورة ادارة

(الرثيس بيل كلينتون) ومحماولة

لضرب صنقية الولايات المتحدة في

وتساطت مصادر اعلامية: «كيف

رضي الموافقون (على مشروع القرار)

تغليب مصالح بولة اجتنسة سثل

استرأئيل على للصنالح القنوسية

الاميركية؛ هل يجوز أن تكون قضية

القنس ورقة انتخابية لمطحة هذا

المرشح الرئاسي أو ذاك؟ ولماذا يفتعل

الكونفرس معركة مواجهة مع الادارة

الاميركية يكون وقودها الحق العربي

وكتبت صحيفة الشرين، من

🗷 غَرْمَ القَاهِرة، دمشق، عمان، أبو ظبي، الجرائر، طهران - والحداد، رويتسر، اف ب- توالت الردود من العواصم العربية والإسلامية للنتقدة لتصويت الكونغرس الأسيركي على مشروع قرار نقل سفارة الولايات التحدة في اصرائيل من تل أبيب الي القيس. وفيما وصف الرئيس باسر عرفات أمس الخطوة بانها والساوات عَاية في السلبية، في عملية السلام أوضّح ألامين العام لجسام عد الدول العربية الدكتور عصمت عبدالمجيد أن عقد قمة عربية تبحث في هذه المسالة مرهون بمواقف القادة العسرب من القرار الأسيركي الذي يعرض المنطقة الى مُدَّلَثُرةُ الْعَنْفُ والْعَنْفُ الْلَصَادِءِ. وقيال الرئيس الفلسطيني الذي وصل امس الى غَرْة من القاهرة، بعد

حضوره احتفالات الأمم التحدة بنكرى تأسيسها، أن الكونغرس الأسيركي بعث بداشارات غاية في السلبية، في عملية السلام، واصفاً القرار بانه اعاية في الغرابة. وبعدما الدر وقضه التام للقرار، شند على انه سينعكس سلبأ على عملية السلام

وكان عرفات صرح اول من امس وسا سرت حصري . في انقاهرة بعد لقائه الرئيس حسني عبارك والأمين العام للجامعة العربية. تعليقاً على تصويت الكونغرس: وأنا استغرب نعن نعتبر أن هذا القرار موجه في الأساس الى ضنرب عطية السّلام وأيداء عملية السلام. وقال: مهذا القرار مضالف مخالفة

كاطّة لاتفاق السلام... الموقع بيننا وبين الاسرائيليين والذي اتفقنا فيه على أن موضوع القدس بالذات بدم البحث فيه في المرحلة النهائية، وباسم الشلطة الوطنية الفلسطية نَرْفَضُ القرار حِلْمَلةٌ وتفصيلًا. وأضاف ان الفلسطينيين سيستعون الى المصول على تأييد الدول العربية والإسلامية واشقائنا السيحيين وأصدقاء السلام في كل أنحاء العالم،

للاحتجاج على هذا القرار. ونكر عرفات انه اصيب بصدمة خصوصاً أن القرار تزامن واجتماع رؤسياء الدول الاعتضاء في الأمم للتحدة في نيويورك، ودكان ألقرار استغزاز لشاعر العالم كله وقرارات العالم أجمعه.

وتكسر الرئيس الفلسطيني انه ناقش الأمسر مع الرئيس المصسري والأمين العام للجامعة العربية. وقال المل بأن يصدر رد فعل سريع عن

الجامعة العربية وفي هذا الصدد نكر عبدللجيد في تصريحات صحافية، أن عقد قمة عُرِينِيةٌ للبحث في قرّار الْكَوْنَغُرِس مرهون بمواقف القادة العرب، وقال: منص مستعدون لأن نتجاوب مع أي تصرك في هذا الاتصاء، علماً بأن هذاً الندرك لا يقتصر فقط على الجامعة،

القادة العاب الد وكنان الامين العنام أصندر بينانا باسم الجامعة اعتبر فيه أن قرار الكونفرس ويستفز مشاعر المسلمين وللسيحيين على حد سواء في العالمين العربي والإسلامي ويفقد الكثير من صدقيةً عملية السُّلام التي اينتها كل شعوب العالم، وقال «أن صدوره (القرار) في مثل هذا الوقت سيؤدي الىعرظة عملية السلام ويعرضها للانهيار وإلى زيادة عوامل التوتر

والاحظ عسداللحسيد أن شذا التصويت الني ستضمن اعترافا

إ بالقيس عاصمة لاسرائيل، بعد لخلالا واضحا بالمواقف الاميركية الرسمية والمتعاقبة والرافضية لمثل هذا القرآر مَنْدُ عام ١٩٦٧ء كما ينتهك واتقاق اعسلان المبسادئ الموقع في ايلول (سبتمبر) ۱۹۹۳ بين منظمة الفلسطينية واسرائيل والذي نص على أن القدس من بين الموضوعات التي سيتم التفاوض في شائها عند مفاوضات الوضع الدائم بين اسرائيل و السلطة القلسطينية و وناشد الامين العمام والمجتمع

النولي التصدي بحرم وقوة لكل عا من شائه زعزعة مسيرة السلام وتعريض المنطقة لدائرة جسيية من العنف. و العنف المضادي

الكباريتي وفي عمان قال وزير الخارجية الأربني السيد عبدالكريم الكباريتي في تصريح له في نيويورك نقلته وكالة الأنباء الاربنية ،بترا، أمس تعلن الترامها له عبر البيا انتوقع من الإدارة الأميركية بصفتها والتصريحات للخارجية الاميركية، أحد راعيي عملية السلام ومن منطلق موقفها المُبْدئي، عنم اتضاد أي مواقف او احكام مسبقة أو اجراءات تؤثر في وأن مشروع القرار دالصاقد حتى النفاع، أضَّاف مريداً من الشكوك الوضع النهائي للمدينة القيس موضحاً «أن مثلُ هذه المواقف لا تخدم والمسلمان عملية السلام التي يجب أن تتوفر لها الاحواء الملائحة لتواصل تقدمها نحو الحل الشامل والعادل والمتشودم الاميركي على المشروع ايلحق ضررأ بالغنأ بالدور الاسياركي في عملية

ونكر الكباريتي ان موقف عمان عو والتحفظ عن أي قرار يمس وضع القسس من شائه أن يشكل حكماً مسبقاً للحل النهائي لوضع المدينة الذي يجب أن يستند ألى القرار ٢٤٢ والقرارات الدولية وما تتمخض عنه محادثات المرحلة النهائية في شان المبينة المقدسة، مشيداً برد البيت الأبيض ازاء قرار الكونغرس. وقال داننا نرى في التصريح الصابر عن البيت الأبيض ما يؤكد أن الأدارة الاستركعية مدركة للضاطر هذا القرار وجادة في السعي لتلافي سلبياته،

تعليات سررية وفي بمشق تابعت وسائل الإعلام السورية الرسمية انتقاداتها لموافقة الكونغرس الاميركي على مشروع نقل السنفارة لأنه ويتعسارض مع دور الوسيط النزيه، الذي وعدت واشنطن الأطراف العسربيسة القسيسام به في مفاوضات السلاء العربية

دولة الامارات وفي ابو ظبي أعلن وزير الدولة

#### بلدية القدس تعمل مع وزارة الخارجية لبناء حي سفارات في القسم الغربي

■ القدس المحتلة - 1 ف ب - كشف رئيس بلدية القدس الاسسرائيلي ايهود اولرت أمس أن احدى لجان البلدية تعمل بالتعاون مع خبراء وزارة الخارجية على بناء «حي للسفارات» في الدينة المقدسة.

وقال أولرت وهو عضو في الكنيست عن تكثل اليكود، اليميني المعارض للاذاعة الاسرائيلية أن الماء الميني في منطقة عين كريم (غرب القدس) وسيكون ١٩٩٩ وكثير من الدول ستحذر حذوها ونحن للولايات المتحدة سفارة حنيثة جدأ أ على أتم استعداد للامر وقد خصصناً الأرض اللازمة اللكء

وأدلى اولرت بهذا التصريح، بالهاتف، من واشغطن حيث شارك في الجلسة التي صوت فيها الكونغرس الأميركي على ثرار نقل السفارة الاميركية من ثل أبيب

وذكر أن «مسؤولي عدد من البادان اتصاوا به لايجاد مكان استفاراتهم في القدس» من دون أن يشير إلى هوية هذه البادان، معتبراً أن «التصويت في الكونغرس سيجعل الكثير من السفارات تنتقل الى القنس، ومشيرا الى انها المرة الاولى التي «يقول غيبا النواب الاميركيون عن دون لبس أنهم يعترفون بالقدس عاصمة موحدة لدولة اسرائيل.

الاسرائيلية، وأشارت الى أنه محاولة ، للشؤون الخارجية في دولة الاسارات العربية المتحدة الشيخ حمدان بن زايد تضريبية وعن قصد، لدور الادارة الأميركية في المفاوضات. وكتب النكتور تركي صقر رئيس ال نهبان ان تصويت الكونغرس يعتبر متحديا سافرا لمشاعر الامة الاسلامية

تحرير صحيفة والبعثء الناطقة عاسم الحرب الحاكم أن العرب لم يتوهموا وأنلى الوزير يهذا التصريح الى ميوساً من الأيام أن الولايات المتحدة وكالة انباء الامارات الرسمية بعد لقائه سغير الولايات المتحدة في أبو بعكن أن تشخلي عن اسرائيل وتنحار طبي سغيد ليت الذي استدعى للبحث لَى جِـانبِنا، لكن كنا ولا نزال نطالب بسياسة اميركية متوازنة تجاه دقي موضوع قراره الكويغرس. المنطقة ونرفض السياسة الإسرائيلية وقسال الشميخ حمصدان ان بلاده التى تنفينها الولايات المتحدة تعتبر التصويت صدمة كبيرة لأنه يشكل انصيباراً مبارضاً الى جانب وأضاف ان المبادرة الاميركية لتحقيق العسلام في الشسرق الأوسط جدات تخلق أجواء حسنة لدى الناس تجاه

استرائيل ويضعف الى حند كبير صنقية الولايات المتحدة الاميركية أسيركا وبدات الانظار تنطلع الى ان كدولة عظمى وكأحبد راعبى عملية السلام في الشرق الاوسط، محذراً من يتقدم تيار التوازن واللاانحيار في التصويت ديهند بتقويض دعائه الادارة الاميركية نحو خطوات اكثر السلم في المنطقة ويعتبر تحدياً سافراً فاعلنية في دفع عملية السلام باتجاه الشاعر ألامة الاسلامية جمعاء لأن غير أن الصحيفة أكنت أن اقبول، صدينة القدس لها وضعية بينية واشتطن بالخطوات الاسترائيليت وحضارية وانسانية خاصة وهي محل أهتمام كل الأديان السماوية. لتعطيل المسار السوري واثار طلالاً من ولهذا فإن وضعها النهائي بجب الا الشكوك حول عدم جدية الادارة في يحدد من قبل طرف واحده. تصقيق السلام العابل الذي لا تزال

الجزائر وفي الجيزائر أعلنت الضارجية الجِرِّ الْرِّيةَ فَي بِيَانِ لِهِا ان قَرَّارُ بُقَلَ السفارة الإميركية يعد تصرفاً وبالغ الخطورة، ودعت الى عقد اجتماع عاجل للجهات المعنية في العالم العربي والإسلامي للتنسيق والتشاور في شان التدابير التي يتعين اتخانها بسجمة الوضع الناشئ عن قدار الكونغرس، كما دعث الأسرة الدولية ومسجلس الأمن الى أعسلان قسرار الكونغبرس الأسيركي باطلأ وعديم

وأوضحت الورارة، في بيانها، ان هذا التصرف بالغ الخطورة يهدف الى ضمان ضم اسرائيل للقيس ويتعارض بشكل صارخ واعسلان المبادئ الفلسطيني - الاسرائيلي، كما أنه يعد انتهاكاً خطيراً للشرعية الدولية وقرارات مجلس الأمن الدولي.

الخارجية الايرانية ووصفت وزارة الخارجية الإيرانية تصبويت الكونغيرس بأنه ءاهانة

للبسلمين، واعتبس الناطق باسم الوزارة محمود محمدي ان التصويت على نقل السفارة الأميركية دالى القدس المحتلة برشان على الصداقة الأمسركسة -لصهيونية على حساب الاسلام وهو أيضبأ اهائة للأمساكن المقسس

الإسلامية. ونقلت صحيفة وطهران تابمزه عن نائب وزير الخارجية الايرائي حسين شبيخ الإسبلام قبوله أن تصبوبت الكونغرس الاميركي يظهر ان واشتطن اليست محايدة في مسيرة السلام وأضاف ويجب أن يدرك الطسطينيون الأن أن الولايات المتحدة عازمة على

حماية مصالح اسرائيل،

الأمة العربية والإسلامية.

اليمن واعرب اليمن عن قلقه من قرار الكونغرس نقل السفارة، وقال انه قرار مستفر لشاعر العرب والمطمين. وصرح السيد غالب علي ج وكيل وزارة الخارجية اليمنية للشؤون السياسية بأن القرار ءيعد خطوة من شانها اعاقة الجهود السلمية التي تجري الأن في المنطقة وتستفر مشاعر

الموحدء وسلمه أياها رئيس الوزراء لاسرائيل باحتلال القيس وأستمرار

ان الجائزة التي تحمل اسم اسحق منحت للرئيس ألاميس وعقرافا بجهوده من اجل تسريع رؤيا النبي استق حول السلام لكل الشعوب، وقال رابين من جهنه. از كلينتون ستحق هذا الوسام الأنه دعمنا

تسلم جائزة يهودية لدوره فى العملية السلمية

اجِلُ السلام. وسنواصل دعم أولعك

النَّيْنِ معاصرونَ مِنْ أَجِلُ السَّادِ.

وسنواصل عبدل أي شيء بسنطير

عُملة لتَحُفيفُ خُطُّر هُذَه الْمُعامِرُةُ

وسنكثف أيضا جبهوسا شماربة

قسوى الارشاب الشي تريد تحسريك

عجلة الناريخ الى الوراء، وحفَّل

خطاب كلينتون بالاشارات المسيحية

والرئيس الفلسطيني باسس عرضات

والرئيس حسني مبارك باعتبارهم

صفاع السلام، غير أن كليشتون

تجنب نماما الاشارة الى سوضوع

وقال مسؤول في المنظمة البهودية

وحوى اشادة برابين والمنك ح

تمرقونص

الولايات المصدة وس

منيغامرونمناجلا

🖪 أكند الرئيس الأسيسركي بيل كلينتون محدداً السرام الولايات المتحدة بالمساعدة في تحقيق السلام ني الشسرق الأوسط، وشسند على ان واشغطن وستسستسر في دعم من يغامرون من اجل السلام.

ولم يشسر كلينتونُ اثناء حفلة عدتها له منظمة العداء البهودي الاسترائيلي اسحق رابين مساء أول من أمس الَّم القَسْنِسُ الْمُحَسِّنَاةَ فَي حديثه. واشاد رئيس مجلس النواب الأميركي نبوت غينغريتش في الحفلة ذاتها بالقدرة العسكرية التي سمحت

السيطرة عليها. والتقى كليئتون رابين قبل الحفلة لدة تُصِفُ ساعة وتاقشا وضع عملية السلام والجمود على المسار السوري

العسكرية وقدراتنا الدفاعية... وعلى بناء الجسسور التي ستسؤدي الى

الولايات المتحدة واسرائيل حاليا ، وتُنِقَّةَ اتِنْرَ مِنْ أَيْ وَقِتَ مَضَى، وفي لقاء أخر نظمه الكونغرس

مبنى الكابيتول للاحتفال بمرور ثلاثة الإف عام على وجود لليهود في القدس قال رابين: «لن بكون هناك سادَّم اذا لم فكن استرائيل مسيطرة على القدس، وكنان الخونغيرس الإسييركي صموت الثلتاء بغالبية ساحقة للأعتراف بالقبس عاصمة لإسرائيل وأجبر ادارة كلينتون على نقل السغارة الأميركية الى للنينة في موعد اقصاد ٣١ أيار (مايو١٩٩١).

وشبند رابين على ان مهناك قدس واحدة وهي بالنسبة البنا ليست الحكم الذاتي الفلسطيني في الضعا الضربيسة وقطاع غيزة المصررة منسل مُوضوعاً للْتَفَاوضُ والتَنَازِلَاتُ، ولن

السلاده ورأى وزير الضارجية الاميركي وارن كريستوفر أنْ العلاقاتُ بَنْ

يكون عناك سلام من دون القدس...

خلاففيبراغ على دعوةً عرفات

≡راغ افب اعسربرئيس وزراء تشيكينا فأكبلاف كبلاوس عن ودهشته، للدعوة التي وجهها الرئيس فباكلاف هافل خبلال الاستنفيالات بالذخرى الضمسين لتاسيس الامم المتسحدة في نيسوبورك الى الرئيس ياسر عرفات لزيارة براغ. وفي مقابلة نشرتها امس صحيفة

، ليدوڤي نوفيني، اعلن كلاوس انه علم من وسيأنل الأعلام بالدعوة الموجهة الى الرئيس الفلسطيني. وقال أعتف الأربارة محتملة لعرفات لبلينا من شبأنها ان نشرك نقاشاً في الساحة الوطنية، يذكر أن شافل دعا عسرفات ألى ريارة براغ بعد انتخابات سجلس

#### البيتالأبيض يأسف لطردعرفات من حفلة موسيقية

واحصل على الأشهر

۲۱۷۰۰ مادة

اء من ١ كانون

حتى ٣٠ حزيران

فقطء نرسل أقراصا

شباط (فبرایر) ۱۹۹۹

اءُ من ١ كانون الثاني

حتى ٣١ كانون الاول

AL HAYAT PUBL

KENSINGTON CE

66 HAMMERSMI

LONDON W14 8.

Tel:0171-6052084

Fax:0171-3714215

ا نُشر في جريدة

≡ واشنطن - إ ف ب - قال البيت الابيض ان طرد رئيس بلدية نيويورك الرثيس الفلسطيني باسر عرفات من حقلة موسيقية نظيت مساء الإثنين ديدعــو للأسفء لكنه رأى از رئيس البليية ، يملك حق دعوة من يشاء». وتتعارض تصريصات صايكل مساكسبوري الثاطق باسعم الرثيس الاسيركي بيل كليئتون التي تتسم

بنحفظ كسبير مع تعليق وزارة الخارجية الاميركية التي انتقدت على الفسور رئيس بلدية نيسويورك الجعهوري رودولف جولياني لأنه لم يعتره رؤعيم الشعب الفلسطيني. وكانت الولايات المتحدة تقاطع عرفات حتى ١٩٩٣ لانها كانت تعتبره ارهابيساء لكن الرئيس الاسيسركي استقبله مرتين بعدما اصبح رئيساً

للساطة الفلسطينية. وقسال مساكسوري دان رد الفسعل الرسمي هو ان هذا القيصل يدعو للاسف ولكن في الوقت نفسه نعترف الرئيس البلدية يملك حق دعوة من يشاء الى حنفلاته تماماً مثل الرئيس الني يحق له عدوة عسرفات الى

ورداً على سبؤال عن ردود الفعل الرسمية الاسيركية التي كانت قاسية صد جولياني قال عاكوري ان «الرئيس عرفات لم بيد ما يدل على أنه أحرج نيباوداسياء وكان ممثل لرئيس بلدية ئيويورك

طلب من عرفات مغايرة القاعة الثناء حفلة موسيقية اقيمت في النكولن سنتره الاثنين للاصي وأصر عرفات الذي كان محور خلاف في نيويورك عندما طلب منه معاونو رئيس بندية نيويورك مغادرة

العالم على أنه غاير الحفل بمحض إرابته. وقبال: بجناء لحب مستاعبدي جولياني لرؤيتي عنت كنت استمع للوسيقي. وقلت له عليك ان تفهم وان تكون مؤدياً... انا هنا بناء على دعوة من فخامة (الأمين العام للامم للتحدة بطرس) بطرس غالي وليس منك

انهبسمن هناء

حفل موسيقي على شرف زعماء

- شن الرئيس الاسسرائيلي عسرَرا وايرَمان الصرب على انفاق الحكم الذَّأَتِّي الفَلِيطِينِي المُوقع مع السلطة . الفلسطينية ودعا أمس الى التصرد على الغالبية الحكومية.

ووجه وايزمان الذي ينتعي الى حرّب العمل، وكان يعتبر من جناح والصمائم، أول من أمس انشقادات شيديدة الى الاتفاق الرحلي لتوسيع نطاق الحكم الذاتي الفلسطيني في الضفة الغربية المحتلة للوقع في ٧٨ ابلول (سبت مبس) بين اسرائيل والسلطة الفلسطينية معتبراً أن مدا الاتفاق ليس مجرد انفاق.

ورفض وايزمان الذي كان قائداً اسلاح الجو الاسرائيلي تطبيق سق من الاتفاق برفضه التوقيع على اطلاق سراح اسيرات فلسطينيات فاثار غضب الاكتربة البرثانية. والتهمله شولوميت الوني وزيرة

الإتصالات والثقافة ورئيسة حرب ،محبریتر، (بسار) به ،تجاوز صلاحباته ووزعرعة الصبآة الديموقراطية موكانت وصفته يد والرجل السنء وقدم النائب سدي زوكر (ميرثز)

رئيس لجنة القوائين البرلمانية اقتراح قانون يمنع على الرئيس التعيير عن رأيه في مسائل لا تحظى بالاجماع اما وزير البيثة يوسي ساريد فاكد من ناهيشه أن «الحكومة تدرك أنه لا

يوجد إلا رئيس واحد، ويجب ال يدرك مَـٰاً الرئيس انه لا يوجِـــ إلا رئيس وزراء واحد، واعرب وزير السياحة عـ وزي مارام في حسيث الى الاناعـة الاسرائيلية عن اعتقاده بأن سن و اجب وأيرهان التزام الصمت، والتيمة بالتنظ بصورة غير مقبولة، في شؤون الحكومة، بينما صرح يوسي بيلين وزير الاقتصاد والتخضيط الى الإذاعة بأن دوايزمان رجل سلام ويرغب كثيراً في انجاح عملية السلام.

🗇 القيس المحتلة - أف بم رويتر

وقنال وايزمان الذي عرف دائسأ بالصراحة لبعض المقربين منه: الن ستطيع احد إرغامي على الاستقالة، واعتبر الرئيس الاسرائيلي ان الحكومة تناولت المشكلة معكوسة من الفلسطينية على حكم ذاتي انتقالي في حين كان يتوجب عليها، كما قال. التصدي بفعة واحدة للمشكلات الأكثر اهميلة مثل الحدود ومصير

وبحسب ليكود قان ،غالبية دن السهود، تعارض الإنفاق، وهناك

التى تراوينا بسبب الشوف والقلق

مشروع قرار بمنع الرئيس من الادلاء برأيه

وايزمان ينتقد حكومة رابين

وأكد والرصان أن الاتفاق تشوبه

الشكوك لأن الكنيست صادقت عليه باكثرية صوت وأحد، مضيفاً انه ،أو لع تكن الدكومة وعنت ثائباً باعطائه عنى الإتفاق، وكان يلمح الى النائب

المنضوية تحت لواء ليكود.

عز جَهَ تَبَا طُلُثُ الْعَارِضَة البعينية المتطرفة الوقف وايزمان وقال رفاييل ايتان رُعيم هزب مسوميت انه وبجدد رأتي اكثرية الشحب للخلصة للقيم الصهيونيةء

رايه في مقر رئاسة الدولة ان يحقف

المستوطنين ومسالة القيس.

واغساف أن اسرائيل تخشي أن تجد نفسها امام امر واقع في نهاية مرحلة الحكم الثاني عام 1999 نجاد دولة علسطينية شبه كاملة ومن دون بت الأشياء الأساسية.

سيارة بعد ترقبة وظيفته لما صدق الكس غولدقارد الذي انشق عن حزب يتيئي مشطرف وانضم الى صنفوف الكشرية مقابل تعيينه في منصب

نائب وزير الاسكان. والحسابة التي يقبونها وايرسان تقلق كالميرأ حكومة اسحق رابين لانه بعطي حججأ الى المعارضة البسينية

حُمسة مواب عرب من الغالبية (٦١ صوتاً) التي نالها الإتفاق. وحناول وايزمنان الذي اعترب عن

ويجدد معارضته لاتفاق الحكم الذاتي أمس من اللغط الدائر فبأصير بساناً أعلن فيه ددعمه لسيرة السلام، وقال

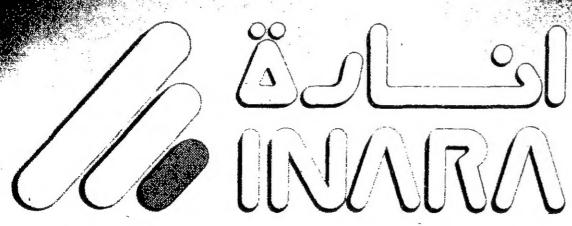
ان واقواله لشرجت من سيافهاه. ويعسد منحنب رئيس اسسرائيل بروتوك وليسا وليس لديه سلطة سياسية سوى تعيين أبرز مرشح في أ الانتخابات لتكليفه تشكيل حكومة. ومع ذلك لم يتسردد وايزمسان في , كسر هذا الطوق اللثعبير عن صوت الشبعب، وهكذا أكد أول من أمس أنه ويجب مراعاة مستوطني يهودا والسامرة (الضفة الغربية) النين أرسلتهم جميع الحكومات الاسرائيلية السابقة، اثناء لقائه مجموعة من

النواب العرب الاسرائيليين. وأَصْسَافُ قِسَائِلاً: وقلت لرئيس الوزراء (استحق رابين) ولوزير المُأرَجِية (شمعون بيريز) أنه لا داعي للاستعجال ويجب ترك أشياء جانباً، حستى المفساوضسات بشسان الوضع

ومن المقرر ان تبدأ المفاوضات الفلسطينية - الاسرائيلية بشان الوضع النشائي للأراضي المحتلة منذ ١٩٦٧ في صوعد اقتصاه أيار (مايو) .1997

وأثارت هذه الأقسوال غسضب واحتجاج النائب صلاح طريف من حسرب العسمل الذي خسرج من صقس الرئاسة في القيس المثلة. وأوضح طريف دان الرئيس حاوز خطأ احمر باتخاذه مواقف سياسية

تتعارض مع عطية السلام. وجدير بالذكر ان وايزسان أوضح في مناسبات عدة في الاشهر الأخيرة الْ الحكوسة متسعّبها الأسور، في المفاوضات مع الفلسطينيين وانه يجب البدء فوراً في التفاوض بشان الُّوضُع النهائي، ورَّفض بيريز وجهة النظر هذه الثلثاء الماضي موضحاً ان البدء بالتفاوض في الوضع النهائي منُ شَـَانَهُ أَنْ يَوْدِي الْيَ الْخَاصِدِ . الْمُعَاوِضَاتَ فِي هَـَا يَتْعَلَقَ بِمِسَالَةَ



عسالم متكامل لإضاءة

الحكل الأمشل لمشاكل الإسسارة

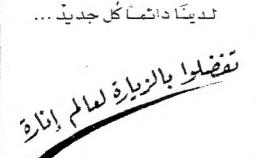
والعَامِـة ، الخارجيَّة وَالداخليَّ

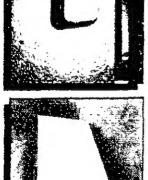
من أرقى الوكالات وَالمَارِكاتِ الْعَالَمَيَّةُ

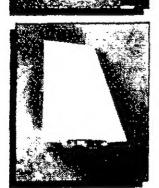
مَع دراسة لكافة مشاريع الإسارة.













1.616AF

ومضعت حقوقه وصوبر اختياره من طرف

نَقَام مستبد معتمس السلطة يريد ان

محكمه بالجنيد والنارء ولا يسعنا والحال

هذه الا أن نوجه نداعنا للنظام ليسرفع

مُشْيُوهُةً كُما تَتَقَنَنُ في ثلك بعض الأطراف

داخل الوطن وخارجه. أن الحل الشامل هو

الكفيل بوضع حد للمناورات والمزايدات

موضوع الانتخبابات الرئاسية؟ وهل ستعمل

تعارض الانتخابات بل تعتقد انها الوسيلة

الوحيدة لتبمكين ألشعب من مسارسة

سيانته. والدليل على ذلك أنها شاركت

تحقيقاً للمصلحة في الانتخابات الحرة

الأولى (البلدية والولاثية) في الجرائر في حزيران (يونيو) 199 وكذلك في الانتخابات

التشريعية في ٢٦ كانون الأول (بيسمبر)

١٩٩١ على رغم أن قيانتها التاريضية

غير أن ما الت اليه الأوضاع في البلاد

منذ أقدم أصحاب القرار على مصادرة

الاشتيار الدر للشعب جعلت السعي الى

الضروج من الأزمة المعقدة والمتعددة

الجوانب من اولوية الأولويات. وهكذا فأن

ستتباب الأمن واعادة الاستقرار له الاولوية

قبيل الرجيوع الى أي نوع من أنواع الاستشارة الشعبية.

التعجيل في الانتخابات الرئاسية على رغم

معارضة الأحزاب التمثيلية لا يهدف سوى

الى اضفاء الشرعية، ولو بصفة شكلية، على

اولئك النين الغوا شرعية انتخابات ٣٦

كأنون الأول ١٩٩١ بالقوة متهمين الشعب

بعدم النصبح السياسي لأنه داساء الاختيارة.

وها هو الشعب نفسة يدعى بالترغيب احياناً والترهيب أحياناً أخرى الى تزكية

الخمسين لتأسيس الامم المتحدة.

والملاحظ اليوم ان اصرار النظام على

والشرعية (كانت) في السحِن.

• كيف سنتعامل الجبهة الاسلامية مع

- مبدئياً الجبهة الاسلامية للانقاد لا

السياسية والكفيل بحقن الدماء

نظام قائم. وفي نظرنا ان هذه الانتخابات ما هي إلا سفامرة جنينة للتصنيد من عمر

النظام، وسنفشل بحول الله كما فشلت

نصناح للانتخابات الرئاسية؛ وهل يمكن أن تعملوا

ترشيحه على أساس أنه ينتمي الى «العشروع

- لقِّد سبق للشعب الجزائري ان اختار

مشروعه وأعلنها مدولة اسلامية، بتزكية

الجبيسية الاسسلاميية للانقاذ مرتين في الانتشابات البلدية والتشريعية، وما نراه

اليوم ما هو في الحقيقة إلا تكريس للأمر

الواقع لأن نتيجة هذه الانتخابات معروفة

• يثار لغط في شان من يتحدث باسم الجبهة

- الثَّاطق باسم الجبهة الاسلامية

• ما هو موقف الجبية من لقاء نيويورك (قبل

- ان الشعب الجزائري المسلم لا ينتظر

• تحصل موجة تفجيرات في فرنسا منذ

- أصبح الشعب القرنسي ضحية

سياسة تعامل حكومته مع الأزمة الجزائرية

هذه السياسة التي تنعكس سلباً علي

المغاربة المغتربين في فرنسا خصوصا

الجزائريين منهم الذين أصبحوا عرضة لكل التجاوزات والمضايقات البوليسنية

ان المُستفيد الوحيد مما يجري في

فسرنسسا هم اولتُك - في الجسرَاثر - الَّذينُّ

يؤيدون التخلص باي وسيلة كانت من عقبة

الشرعية بتحويل قضية سياسية داخلية الى

وارهاب دولي، والمستسبع لهنده الأصداث

بلاحظ انها بدأت باغتيال عضو مؤسس

وقيادي في الجبهة الإسلامية للأنقاذ،

الترحوم الشيخ عبدالباقي صحراوي

والقانونية التعسفية.

تماماً وينوي «تحدي، نظيره الفرنسي جاك شيراك في مباراة بكرة المضرب

(الننس). لكن خبيراً طبياً قال لـ «الحياة» ان يلتسن المصاب بأمراض في القلب

وُالكِبِدُ بِسبِبِ كَثْرَة تَعَاطِيهِ الخمر لا يُمكنَ أَنْ يتحمل اعباء جُسنيةٌ وعُصبِيةٌ كالتي ولجهها خلال جولته التي شعلت ايضاً الولايات المتحدة حيث اجتمع الى

الرئيس بيل كلينتون وقادة عند من الدول الأخرى في اطار الاحتفالات بالنَّكري

اداء مهماته في حال استقالته أو عَجْزَه المتوَّاصِيلُ عَنْ مُمَّارِسَة صَعْلَحْيَاتُه بِسِبِبُ

العرض، وفي هذه الحال يتولى مهماته رئيس الحكومة (فيكتور تشير نوميريين

حالياً) على أن تجرى انتَّفابات رفاسية في مدة اقصاها ثلاثة أشهر ولا يحق

وتنصّ المآدة ٩٣ من الدستور الروسي على ان رئيس البولة «بتوقف عن

الصيف الماضي. ما هو موقّعكم منها وهل تؤيدون نقل دساحة المعركة، الى الأراضي الغرنسية، علما ان يباتاً لـ دالجماعة المسلحة، يتبني مسؤولية هند

الاسلامية في الخارج: الشيخ رابح كبير لم السيد

للانقاذ من دون منازع هو الشبيخ رابع كبير.

الغانه) بين الرئيس جاك شيراك والرئيس اليمين

خيراً من فرنساً وساستها. فبالأمس حاريته

واليوم تدعم بالمال والسلاح من يضطهده

مسبقاً ولن تكون مفاجئة على الاطلاق.

• ما هو موقفكم من ترشيع الشيخ محفوظ

there is a rectally

المعاد أير

غالم المعن المصادما عثود

المهاور عي سد. وجو

mile in when

وللتربعو يباث ساعل

والله المساور مطلقه

نتيرة الى ان عوهاب منشد

الما الوسع من الأفر

بهروف العصفات العم

the organic market also

المعالمة العالمة و هسوسه لم

man exe lisemen

والعاو اعدار المسادي

بها: عادق منسعود **العن** به العوار حسال وسلوات

فللالمانسسي واجسس

طية والأرب المنصورة

يونات برساره يسعم الأهد

ويعب المصادر الد

الماداني فلف مس عرفت

بالمهد حسد ال

العراصد العمامه.

نهد العالث عن المس

وهد يمسؤول فلسنة

بغضب و حماس س

المريان العسادان الأو

أأفيساطه النبي بغنوم لنها

اللبطسي وطرستان المتشاحة

وبعد لها

الهارية بحو عسره استها

وعرسومد معد الاهـ

يتصا يوعده للسكل مهاة

والقائد الدسمية الم

بطان المصربة الكمل في

الاتاح

والفاشرة استبعوه

هم لادم البابية أندم با

المسادون سن البياء أأا والهيد

الساخ معسميته درافة

وسف سدالمسد

the state of the state of

يراسوها العقي

الصلاع في اور و مد

واعمدود فيتمادر الا

بين تونس وبلد غربي، وقالت مصادر تونسية لـ والحياة، أنَّها ستعطى بفعة حِــدِيدة المُعــالأقــات الثنائيــة في كل المجالات وتستكمل الاطار المؤسسي والقانوني للتحاون التونسي وتوجت المعاهدة الانعطاف الذي شميته العلاقات التنائية منذ زيارة بن

على لاسبانيا في ١٩٩١ وزيارة الملك خــوان كسارلوس لتسونس في العسام الماضي، وتقدمت اسبانيا الى المرتبة الثالثة بين شركاء تونس الأوروبيين وكنان وزيرا الخارجية التونسي السيد حبيب بن يحيى والاسبائي خافيير سولانا اتفقا العام الماضي على

وضع مشروع معاهدة صداقة وحسن

جُـوآر لتعزّيز العلاقات الثنائية وتم تكريس المشروع بعد أقل من عام. وقال الرئيس بن علي في كلمة القاها في حفلة التوقيع أمس: «أنَّ الوثيقة غنية الى حديد المويي المنطقة الما ترتديه من أبعد حضارية تعكس عمق الروابط التاريخية والأرث الحضاري المشترك

واكد أن الفترة الأخيرة شبهيت ارتفاعا لمستوى التشاور بين الحكومتين كرسته زيارة الملك خوآن كارلوس لتونس وقبلها زيارة الرئيس

التونسي لمبريد. واضَّاف أنَّ المعاهدة وتقوم شباهداً على ما يحدو بلدينا من توق لبناء مستقبل مشترك يقوم على التضامن والتأزر وتجسيد ما نطمح له سوية من أقامة فضاء متوسطى عماده التعاون

🗆 لندن - من كميل الطويل:

الجيهة الإسلامية للانقاذ داخل الجزائر، من ان إدراء الانتخابات الرئاسية وفق البرنامج الذي اعلنته السلطة يعد ،مغامرة، وستفشل، وقال في مقابلة مع دالحياة، ان المستفيد من التقجيرات التي تشهيدها فرنسا هُو الحكم الجِزْآثري، معتبراً دان الشعب الفرنسي اصبح ضحية سياسة تعامل حكومته مع الازمة الجرائرية،

اللول (سبتمبر) الماضي بالعمل المسري. وارسلت اليه «الحياة» اسئلة بالفاكس من لندن، وهي المقابلة الاولى التي يدني بها منذ فسراره، وشسارك الشسيخ عسمسر في والإنصالات، الفاشلة التي جرت بين قيادة الحدية الإسلامية والسلطة. وكان معتقلاً مع بِقَيْهُ شَيوخِ وَالْإِنْقَادَ، في سَجِنَ البِليدة مَنْذُ

ائتقاد دالجماعة الإسلامية المسلحةء وفي ما ياتي نص المقابلة:

 أحساذا انتم في العمل السري؛ وهل هذا يعني انكم التحقيم بالجماعات المسلحة؛ - اريد أن انكبر في البيدء أن السلطة لجأت الى (اتخاذ) لجراءات تعسفية في حق اعضاء أنيادة الجبهة الاسلامية للأنقاذ النين شاركوا في محوار القال، الأخير بعدما حملتهم مسؤولية فشله. اذ عمدت الى اخفاء الشيخين عباسي مدني وعلي بن حاج واعادت الشيخ عبدالقائر حشاني الى السجن، في حين منعت (الشيوع) المُفرج عنهم من الأدلاء بأي تصريح أو القيام بأي نشاط سياسي. وبعد المقابلة الذي الليت بها الى اسبوعيتي دالحرية، ودلا ناسيون، (\_) تعرض مدير ألجرينتين والصحافي المعني (الذي أجرى الحوار) الى مراقبةً قضائيةً تُعسفية، مما جعلني احتاط لتفويت الفرصة على أولنك النين يسعون الى تعفين الوضع المزري الذي تعيشه البلاد، من جهة، وللحقاظ على ما تبقى من حظوظ للعمل السلمي، من جهة اخرى. وأؤكد بالمناسبة انني ما زلت متمسكاً بحقي في معارسة النشاط السياسي بصفتي عضواً قيادياً في

الجبهة الإسلامية للانقاذ.

• هل لمستم نية صابقة من الرئيس زروال

• بحكم وجودكم طوال الفترة الماضية في العمل السري، هل منحيح أن مواجهات تحصل بين أفراد الجيش الإسلامي للإنقاذ والجماعات

- إن مثل هذه الأخبار تروج لها وسائل الإعلام الحكومية ومن في فلكها كلما ظهرت في الأفق مسلامح اتصسالات بين السلطة والجبهة الإسلامية للانقاد. • شاركتم في المفاوضات التي جرد بين

- أود ان انكر من باب الاستدراك ان كل سا حصل لحد الآن بين السلطة والجبهة الاسلامية للانقاذ ما هو إلا مجرد اتصالات لم ترق بعد إلى درجة الحوار، ناهيك عن

وقد كانت الحولة الأخيرة من والحوار، أن الفشل كأن ميرمجاً له لغياب نية صابقاً

والجنرالين بتشين وبراجي لحل الأزمة، إن الجيهة الإسلامية للانقاذ لا تتعامل مع اشخاص معينين، وإنما تتعامل مع نظام حاكم بالأمس والبوم تُحمله مسؤولية الأوضاع التاسوية التي الت إليها الجرّائر والناجمة عن الالله الرئيس الشائلي بن جديد ومصادرة لضتيار الشعب بالغاء المسار الانتخابي وحل الجبهة الأسلامية للانقاذ مع تسليط شبتي أنواع المظالم على أبناء الشبعب الذين اختاروا مشروع الدولة الاسلامية. (...) فهل يمكننا ان نتوقع حلاً للأزمة معن كان سبباً فيها؟ غير ان كل واحد يتحمل مسؤوليته بحسب موقعه في

 ▼ تردد ان الشيخ عباسي مدني كان مستحداً للاعلان عن الدعوة إلى وقف العنف، لكنه تراجع عن ذلك بعدما استشاركم في الموضوع. - السجن اكراه ولا مسؤولية لمكره

في اول مقابلة صحافية للقيادي «الانقاذي» منذ لجوئه الى العمل السري

المظالم عن الشعب ويقك الحصار السياسي والاعلامي والدعوي المضروب عليه وعلى ممتليه من الإحراب الفاعلة. • ما مو موقف الجبهة الاسلامية من قتل الاجانب والصحافيين في الجزائر؟ - ليس من اخلاق الجبهة الاسلامية ان تستغل دماء الجزائريين بمختلف شرائحهم وغيرهم (جنسيات آخرى) لتحقيق أغراض

- اذا توافسرت شبروط الحل الشسرعي

- فَأَنَّ الْجِبِّهَةَ الْإسلاميةَ للْأَنْقَاذُ لَنْ تَتَخَلَّى عن يورها بل ستعمل ما يوسعها لتحقيقه ميدانياً بما يضمن حقوق كل طرف على ان يتحمل كل طرف مسؤوليته. الا تعتقد أن الوقت حان الجبهة الاسلامية لأن ترد على والمخالفات الشرعية، التي يُقال انها

- تعتمد الجبهة الإسلامية للانقاد، كما

فُتصبحواً على ما فعلتم نادمين. وعلى رغم المظالم القساسسية التر

والمخالفات، التي تُنسب اليها؟ فستكون في اطار الحل الشاملُ للْأَرْمةُ.

 ان القضية لا يمكن اعتبارها للتضليل قضية صراع بين جماعة وأخري. أنما هي في حقيقة الأمر قضية شعب، وحده الاسلام

عبدالقادر عمر: الشعب الفرنسي ضحية سياسة حكومته أ

وأيحل جاد بقتضى الحرية التامة للتحرك الميداني قبل اتخاذ - بعد الشوري - القرار المناسب لما فيه ضير البلاد والعباد. وهذه

● الدعسوة الى وقف العنف لا تزال امسراً أساسياً في أي حل، هل تستطيع الجبهة الاسلامية السيطرة على مسلحي الجماعات الاخرى بعن فيهم اعضاء والجماعة الاسلامية

والعابل للأزمة المتعيية الحوانب واقتنعت جميع الأطراف به - سلطة ومعارضة فعلية

تميير عن والصاعة المسلحة،؟ نصَ عليه برنامجُها السياسي وقانونها الأساسي، على الكتاب والسنّة، سعياً منها الى اعادة بناء الدولة الاسلامية بتطبيق الشرع والالتزام به. وتبرا الى الله من كل ما فيه مخالفة مع ضرورة التسبث عملاً بقوله تعالى: ديا ايها الذين أمنوا إن جاعكم فاسق بنبا فتبينوا ان تصيبوا قوماً بجهالة

يسلطها النظام على الجبهة الاسلامية الانقلام على الجبهة الاسلامية للانقاذ، فانها تتمسك دوماً بحل شامل يقتلع الأزمة من جسنورها ويُريح الشعب من معاناته اليومية. ● هل ثمت اتصالات مع «الجماعة» في شأن

- اذا كانت ثمة اتصالات (مع والجماعة) • هل تدعو اعضاء والجماعة، الى الالتحاق ب مميش الانقاده؟

المسلحة الأخرى؟

قيادة الجبهة الإسلامية والسلطة. ما هو سبب تعثر جولتها الأخيرة (حزيران/ يونيو الماضمي)؟

التي علق عليها الشعب الجرائري امالاً كبيرة للخروج من محنته، فرصة الحتماع جرء من قيادة الجبهة الاسلامية لوضع تصور لحل شرعي وعابل للازمة من خلال وثيقة سلمت إلى السلطة بتاريخ ١٩ حريران (يونيو) ١٩٩٥ والتي اعتبرت ايجابية جداً من طرف بعض دوائر السلطة والطبقية السياسية. وأثبتت هذه الجولة مرة أخرى في ابحاد حل لدى السلطة التي تقف عائقاً امام كل مسعى جاد تشارك فيه المعارضة الفاعلة ويحقق طموحات الشعب في العدل

🗷 حسّ الشيخ عبدالقاس عمر، احد قادة

المشروع الحضاري المتوسطى من والتحق القيادي والانقاذي، منذ مطلع خلال مؤتمر برشلونة الذي نافل ان يكلل اضطرابات حزيران (يونيو) ١٩٩١.

وبدا الشميخ حسنراً جسداً في رده على استلة دالحياة، ولوحظ انه تجنب تحديداً

والعمل المشترك والتنمية المتضامنةء واشاد بجهود اسبانيا ولاحياء النور رئاستها الصالية للاتصاد الأوروبي ورما تبنله من جهود التجسي

> وقبال غونزاليس في كلمة مماثلة القاها في حفلة التوقيع ان «المعاهدة تشكل قفزة نوعية في العلاقات الثنائية، واوضح انها مجات لنضفى طابعا مؤسسياً على تقاليد التشاور (بين البلدين) وهي تعكس الإيسان بترابط المستقبل المشترك».

بين تونس واسبانياء وشدد على ان المعاهدة وترمز للروحية الجديدة التي باتت تطبع العلاقات الثنائية القائمة على المصالح المشتركة،

وكنان الوزير الأول التونسي السيد القروي اجرى مع نظيره الاسبائي جولة محتايثات تركزت على البحث في أقاق تطوير التعاون الثنائي وتنشيط مشاريع الشواكة وكذلك الاستعدادات لعقد المنوَّتمس الأوروبي المستسوسطي في برشلونة اواخر الشهر المقبل وألدور الذي يمكن لتونس واسبانيا أن تلعبأه

لانجاح المؤتمر. وأنهى رئيس الوزراء الاسبسائي مساء امس زيارة رسمية لثونس استمرت يومين على رأس وفد حكومي رضيع المسستوى وتزامنت مع زيارة مماثلة قام بها وفد من الصناعيين والمستثمرين ورجال الأعمال للبحث في أفاق تطوير الشراكة وتنشيط المبادلات التجارية بعدما توصلت تونس والاتحاد الأوروبي الى اتفاق شسراكة في تموز الربويي الماضي سيؤدي تعريباً الى انشاء منطقة التبائل الحر في العام

التاريخي للحوض المتوسطي وما دابت عليه (مدريد) أُحْيِراً من جهد مستمر لتتبوا المنطقة الشوسطية العكانة التي هي بها جديرة في العالم. ... واثنى على دور استسانسا في ظل

واشأد ببعلاقات الصداقة العربقة

### الامير سلطان

المملكة العربية السعودية بقيادة خادم الحرمين الشريفين. ولقد لقيت عن فخامة الرئيس كل التَّزَّام بِالصَّدَاقَةُ وَكُلُ اعْتَزَازُ بِالصَّدَاقَةُ السَّعُونِيَّةَ - الاميركية ووجدت لدى الرئيس التَّفَهُمُ الكامل لقَصَايا الأمة العربية والاسلامية. وقد وقعنا اتَّفاقية الطيران المنني للخطوط السعوبية نشراء عند من الطائرات الحبيثة مع شركتين كبيرتين هما شركة دبوينغ، ودماكنونيل نوغلاس،. وهذا لصالح الخطوط السعوبية لأننا متجهون ألى خصخصة الخطوط وجعلها شركة اهلية تقوم بكل واحداثها وتقف موقفاً قوياً مع كل الشركات الحديثة في العالم،

واضاف الأمير سلطانَ «ان الملك فهد ماض في الخصخصة وتاهيل الشركات التي تقوم الحكومة بعملها الآن الى ان تردها ألى الشعب السعودي بقيام شركات مشتركة بين الحكومة والقطاع الخاصء. وتابع الأمير سَلطان: أُوفي الوقتُّ نفسه يَهمنا ان يعمل الاقتصاد الاميركي

ويشتغل بمشاركة سعوبيةء واكد الامير السلطان ان موقف الرئيس كلينتون امن قضايانا الاسلامية والعربية هو موقف نبيلء

العراق دجرح،

وسئل الأمير سلطان هل بحث في موضوع العراق مع الرئيس كلينتون فاجلب دإنه جرح لا نتكلم فيه، وعن المشاركة في اعادة اعمار البوسنة بعد في اعمار البوسنة والهرسك.

واصدر البيت الأبيض بيانا عن محادثات الأمير سلطان والرئيس كلينتون وجاءً فيه أنهماً بحثاً أَفَيْ مُجْمُوعةً مِن المسائل الإقليمية والثَّنائية بِمَا فَي ذَلُّكُ لَعْراق وعملية السلام، في الشرق الأوسط. وأضَّاف البيان أن الرَّئيس كلينتون رحب باعلان الأمير سلطان عن الإتفاق

على شراء الطائرات الاميركية والتوقيع عليه مساء الاربعاء الماضي بين شركة الخطوط الجوية السعودية وشركتي وبوينغ وماكدونيل بوغلاسء وأن كلينتون أعرب للأمير سلطان دعن امتنانه لثقة السعودية بصناعة الطيران الاميركية وتابع البيان دان التعاون السعودي – الإمدركي في حقل الطيران المدني ليس سوى جانب واحد من جوانب العلاقات الثنائية الخاصة والتي تعود الى

خُمسين عاماً عندما اجتمع الملك الراحل عبدالعزيز بن سعود بالرئيس الاميركي واعتبر البيان «ان صفقة الطائرات المدنية التي وقعت بالأحرف الأولى عام 1997 والتي وقعت عقودها مساء الاربعاء تشكل نجاحاً كبيراً لصناعة

الطبيران الأميركية، إذ ستشتري المخطوط الجبوية السعودية ١٢ طائرة ستتسلَّمها خُلِال السنوات الأربع أوَّ الخمسُ المُقبِلَّة، على أنْ تسلم الطائرة ولاحظ البيان الأهمية التجارية للاتفاق بالنسبة إلى الولايات المتحدة وقال إنه سيؤمن عملاً لأكثر من مئة الفُّ شخص تأبعينُ لشُركتي «بوينغ» و«ماكنونيل

نُوعَـ لأَسَّ، وَللشَّرِكَاتَ الْفَرِعِيةَ الْأَخْرَى وَبِينَهَا «بَرِاتُ انْدُ وَتَنيَّ، و مِنْرَالُ وستكون حصة دبوينغ، من الصفقة ٢٨ طائرة بينها ٢٣ من طراز ١٧٧٠، وضعس من طرار «٧٤٧». أما حصة «ساكدونيل» فهي ٢٩ طائرة من طرار «ام دي ٩٠، وأربع من طراز دام دي ١١، وتبلغ قيمتها التقريبيّة ٦ بلايين دولار. واعرب رئيس مجلس إدارة شركة «بوينغ» فرنك شرانس ورئيس مجلس ادارة شركة ومأكدونيل دوغلاس، هاري ستونسانغر عن غبطتهما الكبيرة بالتوقيع

# عدن: بدء محاكمة متهمين

عمليات الترحيل تشمل الجزائريين سواء النين يقيمون بصورة غير قانونية او أولئك النين يحملون وثائق إقامة. ووجهت النيابة العامة في الجلسة العلنية التي عقدت في محكمة صيرة في

على الاتفاق. وأعرباً عن شكرهما للأمير سلطان وللرئيس كلينتون.

عدن تُهُم «تَفْجِيرُ قَنَابِلُ فِي أَكْثَرُ مِنْ سِنَّةً مِنْ أَحَيًّاء المِدينَة وحيارَة أَسَلَحَةً ومتغجرات إلى عدد من المتهمين أبرزهم رشيد عجينة ومحمد عبدالله سالم وَنَكُ أَسْتَنَاداً إِلَى المادة ١٣٧ من قانون الجرائم والعقوبات الصادر عام ١٩٩٤ء. واعطت هيئة المحكمة في الجلسة التمهيدية أمس الفرصة للمتهمين لاحضار محامين عنهم والاستماع إلى طلباتهم ونلك في الجلسة الثانية التي تقرر عقدمًا في ١٦ تشرين الثاني (نوفعبر) العقبل. وعلمت دالحياة، من مصادر أمنية مانون لها أمس في صنعاء أن دمحاكمة

المقطرف الجزائري الجنسية انم صلاح النين المعروف بأسم دابو عبدالرحمن، الذي نَفَّدُ اعْمَالًا مُتَطَّرِفُةً في مبينة الصَّالع (1٨٠ كلم شمال عُدن) أواخُر الشهر المأضي منها إطلاق النار على قوات الامن ستبدأ الأسبوع المقبل.

وكانٌ ورَيرُ الداخلية اليمني العقيد حسين محمد عربُ أكد في تصريح له أول من أمس أن ملف المنهم الجزائري أبو عبد الرحمن والمرتبط باحداث العنف والارهاب التي وقعت في الضَّالَع أصبح كأملاً وسلم الَّي النَّيَابة العامة لاتشاد الإجراءات اللَّازَمة تمهيداً لتقديمه الى القضاء في صنعاء بغية محاكمته مع الخُمْسَة الآخرين النّبِن شَارِكوا في هذه الاحداث وهُم يمنيون، وقال: «لقد انتهى الآن دور وزارة الداخلية في هذه القضية بعد تسليم الملف الى النيابة مع كل الوثائق والأبلة المتعلقة بهاء. وينكر أن السلطات اليمنية وفضت طلباً تقدمت به السلطات الجزائرية

بتسليمها المتطرف أبو عبد الرحمن الذي جاء إلى اليمن من السودان للعمل كمدرس منتدب من وزارة التربية والتعليم، وبررت السلطات اليمنية رفضها بعدم وجود اتفاقية امنية بين اليمن والجرّائر اضافة الى ان الحالث وقع في اليمن وأضر بالأمن والاستقرار في البلاد،

وكان المنظرف الجزائري دعاً مع العناصر التابعة له الى مصاربة حفلات الإعراس لانها دبدعة وكل بدعة ضلالة وكل ضلالة في النار، كما دعا الى محاربة السلطة لأنها وفاسدة، تسمح للعراة بالعمل الى جانب الرجل، كما تسمح للفتيات بالدراسة الى جانب الصبيان.

ولى لندن تلقت والحياة، بياناً من السيد محمد قاسم نعمان ينفي فيه أي علاقة بالمجازر أو القبور الجماعية التي عثر عليها في عنن أخيراً. وقال: «لمّ يسبق لي الْعَمْلُ فِي آيُ جُهَازَ عِسْكَرِي أَوْ امني، فَمنذ أَن انهيت تُراسُني عامُ ١٩٦٨، السَّمقت محرَّراً صحافياً في صحيفة ١٤ اكتوبر العننية وتدرجتُ فيها بمسؤوليات رئيس قسم ثم سكرتير تحرير ثم نائب لمدير التحرير حتى احداث

وفي ضوء احداث ١٣ يناير جمدت عضويتي في الحرب الاشتراكي واوقفت عن العمَّل في الصحيفة وَفصَّلتْ من المجلِّسُ ٱلمَّركزيُ لمُظَّعَةُ الصَّحَافَيين اليمنيين تحت مبرر انني من جماعة الرئيس على ناصر محمد وعلاقاتي الطيبة بالشهداء احمد عبدالِرحمّن بشر وعبدالله شرف سُعيد. وبقيت موقوفاً عن العمل أكثر من عام... بل ولم يُسمح لي بالعودة الى الصَّحَيِفَة ... فَالتَّحَقَّت بعد ذلك بصحيفة وصوت العُمَال، بَنَاءٌ عَلَى طُلبِ مَنْ

### أنقرة تتوقع مزيداً من التدهور

كسلاحه وتعتبر سورية مياه نجلة والفرات مياها نولية. بينما تتمسك تركيا بأن هذه المياه غير دولية لأن النهرين ينبعان من أراضيها. وابلغ المسؤولون الأمنيون الأتراك الجانب السورى خلال محايثات انقرة انهم يشعرون بقلق مضاعف إذ لاحظوا اخيرا ، تزايد الهجمات التي يشنها حزب العبمال من داخل الارامَني السورية على اهداف في تركيباء. وأضافوا أن المسؤولين الأمنيين السوريين داعترفوا بانهم لا يستطيعون ان يسيطروا على بعض تحركات انصار حزب العمال الكردستاني في الإراضي السورية، واعتبر الجانب التركي أن استهداف هذه الهجمات مواقع في منطقة حتاي (انطاكيا) وسلسلة جبالُ امانوس، المتاذعة للأراضي السورية ،بشير الى تورط سوري مُباشرِه، وكانت حتَّاي انتقات الى السيادة التركية اثر استَّفتاء اشرف عليه . يَذَكَرُ أَنَّ السَّلُطَاتُ التَّرِكِيةَ صَالَيْرَتُ الْأَسْبُوعَ الْمَاضَي مَذَّ من الخرائط التي وزعها الجناح السوري في معرض تجاري دولي اقيم في تركيا، تظهر فيها حتاي جزءاً من سورية.

وسلعت انقرة السفير السوري السيد عبدالعزيز الرفاعي الاسبوع الماضي تقريراً تضعن قائمة بكل الاشتباكات الحدوبية وعطيات التسلل التي تعتبر أن مقاتلي حرب العمال نفتوها من الإراضي السورية منذ شباط (فبراير) العاشي. ونُكر مُسْؤُولُونَ آتراكُ أَنْهُمْ فَي ضُوءَ هذه النَّخَلَفَيةَ لا يُرونُ أَي ٱساس لتُوقع تحسن في العلاقات مع سوريتُ وتأبعوا أن وزير الخارجية السابق اردال اينونو اقترح على وزير الخارجية السؤري السيد فاروق الشرع اثناء الأجتماع الثلاثي السوري - التركية - الإيراني، الذي عقد الشهر الماضي في طهران، مراجعة التعاون بين البلدين في مجالي الأمن الصدودي والعمليات العسكرية لحزب العمالُ. وَمَنْ الْمَقْرِرُ أَنْ يَزُورِ السَّرْعِ اسْقَرَةَ السُّهِرِ الْمَقْبِلِ.

نكن مسؤولاً تركياً رفيع المستوى اعرب أمام صحافيين اتراك في واشنطن الإسبوع المناضى عن مخاوف انقرة من أن الولايات المتحدة قد لا تستطيع ممارسةٌ ضغط قُوَي على بمشق لحملها على اتخاذ موقف متشدد من حرب العمال ولأن واشنطن ستعتبر مسالة الحزب ثانوية طالما بقبت المفاوضات السورية - الإسرائيلية بين اولوياتهام

### الاسكندرية بين التراث والثقافة

عمانويل ضيفاً على هذا القصر ومكث فترات عدة فيه. ويّاتّي نلّك كونّ الاسكندرية ضّمت اكثّر من ١٤ قومية مختلفة عاشت في تتاسق سجام لفترة طويلة، إذ كان فيها الايطاليون واليونانيون والارمن ما أضفى على ـ المدينة لقب عروس شرقية تحمل صفات غربية». المدينة العبر المشكلة الرئيسية في ان احدى الشركات الاستثمارية اشترت القصرين ولحقاتهما من ملاكين الطالبين في ٢٥ ايار (مايو) الماضي، ويمثل هؤلاء ورثة صاحب القصر الاساسي ويدعى اميليو لميرون وتبلغ قيمة عقد الشراء ٢٠٢ مليون

وترغب الشركة الآن في هدم القصرين وتقسيم الارض تمهيداً لتدشين ابراج سكنية حديثة كوسيلة استثمارية. وحجتهم أن عقد البناء وقع في العام ١٩٠٨ ما يعني أن عمر القصر الآن ٨٧ عاماً ومن ثم لا يخضع للقانون ١١٧ للوام ١٩٨٢. والذي ينص على أن المباني التي تحمل تراثا صيراً وحضارة قنيمة ويشنت قبل

من جهته يقول الدكتور عبدالطيم نورالدين رئيس هيئة الاثار المصرية إننا من جمعة يعون المحدور عبدالحليم الورالدين رئيس هيئة الاثار المصارية إننا بصند مشكلة فريدة لكننا بدأنا حملة واسعة اخبرا لحصر وتحديد الابنية التاريخية التي يزيد عمرها على ١٠٠ عام والتي تضم قيماً جمالية وفنية معمارية لحمايتها من الاتهيار خوفا من ضباع هويتها الثقافية والحضارية والتراثية، مشيرا الى ان للحملة السفرت على حصر ١٧٣ منشلة ومبنى تاريخياً من قصور ومدارس ومنازل في الاسكندية فقط.

وأضاف أنه يجري حاليا أنشاء ادارة جديدة تتبع العجلس الاعلى العصري للاثار مهمتها حماية هذه الإبنية التاريخية على مستوى مصر وضعها إلى هيثة الاتأر. ويرى كثيرون أن فكرة الحفاظ على هنين القصرين هي دفاع عن شخصية المدينة المعمارية والمميزة أن الصفاظ على ما تبقى منها الذكرى بعد الحركة النشطة التي شهدتها الاسكندرية الفترة الماضية من بيع فيلات وقصور الى الشركات الاستثمارية بفية الربح وكسباً للمادة دون النظرالي اهمية هذه المباني التاريخية التي لا تقدر بثمن.

# حركة قرنق تستعيد بلدة تنه الصنعة الأولى

عسكري في الصراع، المستمر منذ ١٢ سنة.

واعْتبر وندو أنَّ استعادة المتمريين البلدة استخفف الضغط، عن قواته في مدينة نيمولي الحدودية الاستراتيجية التي يصاصرها الجيش. وأضاف أنّ هجوم انصار قرنق جاء انتقاماً للقصف المدفعي والجوي الحكومي على قرى المنطقة في الإسابيع الماضية. موضحاً ان اللواعين كانا يستعدان لمهاجعة نيعولي وان هجوم المتمريين كان دوقائياً .

من جهة أخرى نقلت وكالة الأنباء القطرية الرسمية عن وزير الخارجية الانيوبي سيوم ميسيفين امس ان حكومته لم تَقْتح في اليوبيا مَكَاتَبُ للمتمربين في جنوب السودان. وزاد ان أديس ابابا الا تؤمن بحل الخلاف مع الخرطوم عن طريق نعم المعارضة. لكنه أكد وجود فتور في العلاقات بين البلدين بعد رفض الخرطوم تسليم ثلاثة مصريين متهمين بالعشاركة في محاولة اغتيال الرئيس حسني مبارك في اديس ابابا.

ونفي ميسيفين وجود حشود عسكرية على الحدود السودانية – الاثيوبية، وقال: دكل ما نطلبه من السودان تسليم الثلاثة، ونكر أن اثيوبيا دام تتحدث عن دور السودان في العملية (محاولة اغتيال مبارك) بل طالبت بتسليم المتهمين والحل لا يزال في يد السودان، ولفت الى ان مسالة نقل القضية ألى مجلس الأمن درهن بعوقف الخرطوم النهائي من تسليم الثلاثة.

#### طالباني يتهم بارزاني

جهود الوساطة لإحلال السلام في كريستان العراق، بين الحزبين. واعتبر دان غُرضَ النيكتاتورية من تقديم هُذه الإسلحة هو الاخلال بميران القوى في كريستان، ولا يمكن تفسيره الا بوجود اتفاق تنسيقي كامل بين القيانتين الصدامية والبارزانية. ان أسرار رفضُ القيادة البارزانية التوقيع على البيانات الصائرة عن المعارضة العراقية ضد الديكتاتورية الصدامية، بما فيها البيان الضاص بالاستفتاء (عَلَى تعنيد ولاية الرئيس صدام حسين) لا تكمن الآ في

وَحملُ على رقيادة الحرْبِ الديموقراطي التي تمارس سياسة مضادعة ذات وجهين لتضليل المعارضة، وُدَّعًا الاِتَّدَّد الوطنِّي الكريستاني قوى المعارضة العراقية الى دارسال بعثة لتقصى الحقائق في كريستان للاطلاع على اسباب الصفقة المريبة والمشبوهة

بين القيادتين البارزانية والصدامية، وتتاثجها». ورفض ناطق باسم الحزب الديموقراطي والاكانيب، مشنداً على ان بيان الاتحاد دينتهك اتفاقاً علي وقف الحرب الكلامية، بين الحزبين. وقال الناطق ل والحياة، أن حرّب بارزاني ومعروف توجهه الواضح ضمن المؤتمر الوطني العراقيَّء. ورأى انْ حُملة الاتَّجاد ومُؤْشِر سَلْبِي، في سيَّاق افْأَق العُصالَحة بينٌّ الحزبين، اللّذين اوقع القتال بينهما في شمال العراق منذ ايار (مايو) ١٩٩٤ اكثر

... نَ الولايات المشحدة تمارس ضغوطاً على الحربين الكرديين ا الإجتَماعَ الثَّالثُ بينهما في اطار المباترة التيَّ اطلقتها لتحقَّيقُ المصَّالُحة بين بارزاني وطالباني. وكانت واشنطن رعت لجنماعين في دروغيداً احدى ضواحي نَبِلْنَ، وَفَيْ الْعَاصِمَةُ الْارلِنْدِية، وتوصلِ الجانبانُ الْي «اعْلَانُ مبادئ، فشل لقاءً دبلن في تطويره الى الية محددة تمهيداً للقاء بارزاني وطالباني. ورعت الحكومة الإيرانية في طهران اخيراً لقاء بين اعضاء في السياسيين للحربين لم يسفر عن تقدم في اتجاه المصالحة.

### يلتسن ادخل المستشفى

في باريس وندويورك والسفر والمفاوضات المكثفة... كل ذلك ادى الي هذه النتيجة، وأكد أن اليس هناك أي احتمال اسفره ألى للصين من ٩ ألى ١٢ تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. وفي واشتطن اعلن الناطق باسم البيت الابيض مايك ماكوري ان السفارة الاميركيَّة في موسَّكو اكنت نقلٌ يُلتسنُ الْيِّ المسْتَسْفَى لكُّنها اضْأَفْتُ انَّها لا تملُّكُ

تعون (يوليو) العام الماضي على الانفصاليين في قيادة الحزب الاشتراكي، إلى جانب القيادة المشتركة لعملية البناء الاقتصائية والاجتماعية بعد حرب صيّة

جانب الغيادة المسترب معين بالعام العام العامية. العام العام العام العامية. ورأس الشيخ الأحمر مساء أول من أمس في مدينة المكلا عاصمة محافظة حضرموت (١٠٠ كلم شرق عدن) لجتماعاً مشتركاً لقيادتي الاصلاح والمؤتمر في المحافظة وذلك في اطار زيارته التفقيية الحالية لحضرموت. ومعروف أن المكلا في مسقط رأس السيد علي سائم البيض الامين العام السابق للحزب الاشتراكي الذم قال الحرب الاخيرة من المكلا. الذي قاد الحزب الاشتراكي خلال الحرب الاخيرة من المكلا.

خَلَالُهاْ لِلقَائِمَ بِاعْمَالَ الرئيس حلَّ البرامان أو اجراء استفتاء أو مراجعة مواد ويجمع المراقبون على ان المرض الحالي للرئيس سيزيد حدة الصراعات السياسية داخل المجموعة الموالية ليلتسن من جهة وبين السلطة والمعارضة وليس معروفاً حتى الآن ما اذا كان مرض يلتسن سيؤثر في اللقاء المقرر أن يعقده في موسكو رؤساء البوسنة وكرواتيا وصربيا في ٣١ تشرين الاول (اكتوبر) الجاري. كما لم يوضح مساعدو الرئيس الروسي احتمالات قيامه و بزيارته الرسمية للى الصين في التاسع من الشهر القادم.

#### على صالح: لا مشكلة مع الكويت

ومعروف أن اليمن تنفي أن تكون اتخذت موقفاً مؤيداً للعراق بعد احتالاله

على صعيد اخر اكد الشيخ عبدالله بن حسين الأحمر رئيس مجلس النوأب على صحيد أحر أحد السبح عبد البدين حسين محصر ربيس مجس سورب اليعني رئيس حزب التجمع اليمني للاصلاح الذي يقوم حاليا بزيارة نائرة لمحافظة حضرموت «أهمية العلاقة المتينة التي تربط حزبي الانتلاف» (المؤتمر الشعبي العام وتجمع الاصلاح) وقال انها «تجسدت من خلال العمل والنضال المشترك في السابغ فن المشترك في السابغ من حلال الوحدة اليجنية في السابغ فن المسابغ من حرب المدالة المسابدة في السابغ فن المسابغ من المسابغ من

اي مُعَلَّوْماتُ اخْرِي غَيرِ التي بِثْتُها «ايتار - تاس». وكان يلتسن سئل عشية زيارته الاخيرة لغرنسا عن صحته فقال انه شغي Portfolio Travel Limited

> THE ULTIMATE SERVICE FOR THE CORPORATE TRAVELLER

BY EMPLOYING ONLY THE FINEST TECHNICIANS WE ARE ABLE TO SPECIALISE IN EVERY ASPECT OF CORPORATE TRAVEL THROUGHOUT THE WORLD

LONDON - WASHINGTON - SAUDI ARABIA

TRAVEL REPORTS AVAILABLE

0171 371 6661

LYRIC HOUSE, HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 0OL

AL HAY AFTERDAY DE TOBER, 1995 ISSUE NO 11936

ALHAYAT

مشروعه واعليها الولةال

الإستصادات العلدية والتشريد

السودما عونى العليقة إن

الواقع الرستسجة لمنه التنظ

مسلف ومرسود سيستمواها -من العلم بستوم يشود الإراد دروي العالي التسويلية

انصاحیق در میازع خواللین است. ۱۳۰۱ عماد صر دول صفارع خواللین است. ۱۳۰۱ میازد است.

الإه الدر ومعل الناميس حيات شبيالي بي

• با هو موقف النصية مولة.

أو الشبعب الجزائري الد

والمعالم الموجد المحبور لوالم

حعوا مس عوسسا وسأستنا الكام

والنبود بدعد مالمال والسلاع فريو

معلى ساحه المنعاجه التي الأراضي المر

أحسبت النسبعب الغرند

سعاسة معامل حقومته به الأولو

هده السسيساسسة التي تتعكير

التسعيادية التبعيثونيوفي فونساع

الحداس سيد اللين أصبحوابي

المسحساورات والعبصبايقان فبير

المستعيد الوحيدسان

هــرســا هد اولئك في طبرة

مؤندون التخلص باي وسلفظم

النسرعدة بمحويل فضية سياسية إلح

والمستنبالينة

ملاحظ امها مدات ماغتبال عفود

وهبادي مي الجسهة الإسلامية

المرحود الشيخ عدالطي مدار

بيوم الفرنسي جناك شندراك في مدارة دؤاء

المال في والحساد، أن منسس العصاب بالرافري

يه النحمر لا ممكن أن سنحمل اعداد جسيارة

ه المنى شيملت انصبأ الولايات العنصة حيالن

ة عدد من الدول الأخرى في اطار الإمنائين

المدسستسون الروسس على الرنبس فنولاجاذ

القه أو عجزه الميواصل عر معارسة ماتش

يتولى مهمات رئيس الحكومة (فيكورشيع

صَابَاتُ وَتَاسِعِهُ فِي مَدَدُ اقْصَافًا لَلْنَا تُعْيِرُا

يس حتل المعرفمان أو اجراء استغناء ووادة

ل أنَّ الغرض الضالي للرئيس سيؤد مؤلدة

له الموالية تبلنسن بن جهة وبين العابد،

ن ما اذا هال سرص بلتسل سيؤثر في الله الله

والبوسعة وهروانما وصربياني الترو

موضع مساعدو الرئيس الروسي لطلاك

ح: لا مشكلة مع الكون

ن أن تكون الحدث سرقعاً سؤيداً العرازه في

شييع عبدالله بن حسين الاحمر رئيس بغره ليهمي للاحسلاج الذي يقيم حاليا بويارا الراء المعنينة التي تربط حربي الانتلاف العالم المالية

» أنها «تجسدت من خلال العمل والنضار الن

مويةه وتحقيق الانتصار للوحدة البعباني

على الانفيصاليين في قيادة المزد الأشراء ملية البناء الاقتصالية والاجتماعة بدديه

حساء أول من أمس في مدينة النكلا عاصانه عمن) اجتماعاً مشتركاً لقيادتي الأصلار والم

رته التفقدية الحالية لحميرمون ومعراف

سالم البيض الامين العام السابق للعزداك

خلال الحرب الاحبرة س المكلا

Portfolio

THE

BY

لَ فِي الْقَامِيعِ مِن الشَّيْرِ الفَّادِدِ

تتمة الصبينة الأرلى

الأحصر

والغابوبية التعسعية

العسبعد الديسم. ما هو يوفلكو

-

# القاهرة: عرفات يلتقي احدقياديي الاخوان

🖸 القاهرة - من محمد صلاح:

■ علمت دالحياة: أن الرئيس ياسر عرفات التقي مساء مستوفعة وسيب مود مناطق ية العسلسها الإسبادسية للخلف ية الادرودية الخلفوم اول من امس قيانياً بارزاً في جماعة «الاحوان السلمين» المُنظورة في مصر. وجرى اللقاء في مقر اقامة عرفات في و قصر الإندلس في ضاحية مصر الجنيدة (شرق القاهرة) وأستمر نحو تلاث ساعات. الواهع أن مستسر المعتشرة مستبعاً ولر متوز معاجنة على العا

وقالت مصادر مطلعة ال عرفات عرض جهود السلطة : " الفلسطينية بهدف عقد لقاء في القاهرة بين ممثلين من السلطة الغلسطينية ودحركة المقاومة الإسلامية، (حماس)، مشيرة الى أن عرفات تشاور مع القيادي الاخواني في ضوء الصلة الوثيقة بين الاخوان وقادة مصماس، وشيند علم اهمية وقف العمليات التي ينفذها اعضاء الحركة كي يتهيآ مناخ مناسب للنقاش بين الطرفين خلال اللقاء المفترض عَقَيْم في القَاهَرَة قَرِيباً. وأكد أهمية عدم احراج السلطة ُ الفلسطينية وعدم التسبب في تعطيل تنفيذ المرحلة الثانية من اتفاق اعلان المبادئ.

واعتبرت مصادر في جماعة «الاخوان المسلمان، ان اللقاء وعاديء مشيرة الى أن عرفات النقى اكثر من مرةً فادة ألقى الإخوان خلال زيارات سابقة لمصر، وزار صقر الإخوان العام للأضبى وأجتمع مع قادتهم. ورأت أن الظروف المالية والأزمة المتفجرة بين الجماعة والحكومة جعلتا قيام عرضات بزيارة مقر الاخوان في الوقت الصالي أمراً غير

ورَفَضْت للصنادر الشعليق على منا اذا كنان القينادي مبارك بهنف تخفيف الضغوط التي تمارسها الحكومة المصرية ضد والجماعة ومنذ أشهر وقف الإجراءات التي · تُستهدفُ لَبعادهم عن المشاركة في الانتخابات. وأكد مسوؤول فلسطيني ان اللقاء بين ممثلي السلطة

الفلسطينية ودحماس، سيعقد في القاهرة، وإن اجتماع عرفات مع القسادي الإضوائي مجاء في اطار التشاور والوساطة التي يقوم بها الاشوان من اجلٌ توصيد الصفُّ ونقى تَّنخُل «الجماعة» واعضائها في مصر في وضع

تُوتَسِيات اللقاء، ويعد لقاء عرفاتُ مع مسؤول «الجماعة» الأولُ منذ نحو عشرة إشهر. وعن موعد عقد ألاجتماع المرتقب قال: •إن اللقاء لم يتجدد موعده بشكل نهائي حتى هذه اللحظة، واشار الى

رحب الأمين العام للجامعة العربية

عصمت عبدالمجيد بقرار الزعيم الليبي

العقيد معمر القذافي متجميد قرار

تُرْحيلُ الفلسطينيين مَّن ليبييا ثلاثةً

ٱشْهره وقال في تصريحات صحافية

مساء اول من أمس ان عقرار القدّافي

السماح للفلسطينيين بالعبودة الى

~ مُواقعهم السابَقة في ليبياً خطوة

النجابية مهمة تفتح البأب لحل الشكلة

واعتبر عبدالمجيد أن الموقف

الجديد ديراعي الجوائب الإنسانية،

مشيراً الى انه ستتم متابعة الموضوع

ومن السلوم نكر مندوب والحياة

إن الظَّ مطيئيين •في مخيم العودة،

- الفلسطيني على الحسود المصرية -الليبية انقسموا في المضيم الي

آميج فنوع شيئة الأولى ابثت سترورها

آيالعودة الى ليبيا وتسلم أعصالها

وَمِنَازَلِهِا مَسْرَةُ أَخْسِرَى، بِينُمَا أَبِدُتَ

أللجموعة الثانية اعتراضات شديدة عُلَى قَلْرار القَلْدَافي تصميد طرد

وقال أحد المبعدين ويدعى أحمد

رُطِّولًا والصياة؛ أنه فوجئ بقرار

الْقَدَافي، مشيراً الى مناقشات بين

المبعدين بشان منا اذا كانوا

صييصرون على موقفهم الرامي الى أ يَرِكُ ليبيسا والعودة الى الأراضي والقلسطينية.

حَتَّرُوسونَ هذا القسرار أم

القلسطينيين من بلاده.

من خلال الجامعة والوساطات التي

تقوم بها يعض الدول العربية.

بهدوء وموضوعية.

﴿ إِنْ الطوفين ﴿ لم يحلُّ صِلَّا حَلَّتِي الأَنْ عَلَى صَنَّو ۗ اخْتَصْبَرُ مِنَّ ان معربين مم يست. السلطات المصرية، لكن لفت والى أن الترتيبات تتم لعقد الإجتماع في اي وقت.

واكد أن الحوار سينم من يون شروط مسيقة، وكل القضايا مطروحة للنقاش لكن هناك اساساً لهذا الحوار هو التفاق على توحيد الصف الفلسطيني في هذه المرحلة النقيقة، ودعم السلطة الوطنية باعتبارها القيادة الوحيدة، ورفض الاقتتال او الاضرار بمصالح الشعب الفلسطيني. وعلمت والحسيداة، أن هذاك اتّحساهين لدى السلطات المصرية بشسان اللقاء، الأول يؤيد والشاني يعارض. ويركز الانجاهان على عنصر التوقيت ما يرجح تأجيل عقد اللقاء الى ما بعد اجراء الانتخابات البرنانية المقرر اجراؤها في

الكونغرس نقل السفارة الاميركية الى القنس ووصيفته بأنه «قرار طَالم» واعتبرته «حلقة في سلسلة من القرارات الاسيركية التي تهدف الى تثبيت الكيأن الصهيونيء واصدرت الجماعة بياناً اسس اشار الى أنَّ الْقُرار مجاء

في توقيت ذي دلالة اذ يحتفل فيه الكيان الصهيوني - رُعما ولدعاء - بالألفية الثالثة لوجويهم في القيس، ولفت الى أن القرار بصدر بعد أن وقع بعض الحكام العرب ما اسموه بالمرحلة الثانية من اتفاق غُزة - اريصاء، مؤكَّداً أن القرآر بعن حلقة في سلسلة من القرارات الاميركية التي تهدف الى تثبيت الكيان الصهيوني وممارسته لدورد في ألهيمنة على المنطقة بأسرها على حسّاب الأمة الاسلامية وهويتها وأصالتها ودورها الحضاري، على الرغم من أن تنضيه القس وفلسطين هي قضية الامة الاسلامية جمعاء، وليست قضية بعض الفلسطينيين او بعض حكام العرب وحدهمه ورأى أن القرار «يشير غضب شعوب الامة الاسلامية ضد الولايات للتحدة ويهدد مصالحها،

وأكد البيان دان موقف السياسات الرسمية الحقيق عبر المفاوضيات والاتفاقات وسؤتمرات التعباون، واخرها مؤتمر عمان الذي يهدف الى تأكيد الهيمنة الاسراثيلية على المنطقة من خلال استراتيجية اقتصادية بخطة واضحة المعالم تمهد لنجاح وتثبيت الاستراتيجيات والسياسات الاميركية الصهيونية.

٢٩ تشرين الثاني (نوفتير) المقبل. وانتَ قَعت جُمُ عُمَّاعية والاختوان للسلمين، بعنف قرار

وأضاف للبيان وأن هذا القرار كان متوقعا وليس غريبا او مفاجئا فتوجه السياسة الإسيركية الإساسي يؤكد هذا الاسر مما كان يوجب صوغ سياسة عربية حقيقية

وشيد البيان في خياتمته على «إن الإخوان المسلمين يؤكنون مع كل القوى الوطنية رفضهم لهذا القرار الظالم ورفضتهم للسيباسات الرسمينة المتعاونة مع الكيبان الصبهيوني ورفضتهم وتحذيرهم في هذا الأطار منَّ مؤتمرً

#### القاهرة الحكمة العسكرية تنظرفي قضيتين لـ الإخوان

بيل كلينتون للأمن القومى صامونيل

بيرغر بشدة كالأمن أيران وليبيا

والسودان وحركة المقاومة الاسلامدة،

(حماس) الفلسطينية، وذلك بسبب ما

وقارن في كلمة القاها امام منظمة

بني بريث، (عصبة مكافحة التشهير)

اليه وبية أول من أمس الأربعاء بين

النزاع الأميركي التاريشي مع الفاشية

والشيوعية وبنن التهديدات الارهابية

لجارية وتجارة المضدرات والجراثم

وصفه برعايتها للارهاب

🗖 القاهرة – الحياة::

■ في سابقة هي الأولى من نوعها في مصبر، عقدت المحكمة العسكرية العليا في القاهرة امس جلستين متتاليتين للنظر في قضيتين متهم فيها ٨٢ من قائة جماعة والإخوان المسلمين، المحظورة، الأولى تحسمل الرقم ١٥/١٣٦ ومشهم فيها ٤٩ من قاعدة الجماعة على رأسهم الدكتور عصنام العريان الأمين العنام للسناعد لجلس نقابة الاطباء، والأخرى تحمل رقم ٢٥/٧٧٢ وتضم ٣٣ منهماً على رأسهم النكثور عبدالمنعم أبو الفتوح الأمين العنام المساعد لاتصاد الأطنباء العرب والصحافي صلاح عبدالمقصود عضبو مجلس نقابة الصحافيين ويجنز بالذكر أن ثمة مشهماً فَي القضيتين كلتيهما هو جمال سعد

وعقدت المحكمية الجلسيتين في ثكلة عسكرية في منطقة الهايكستب (شرق العاصمة) وسط اجراءات أمنية غير مسبوقة، وحضر المتهمون إلى مقر المحكمة في ست شاحنات أحاطت بها أعداد كبيرة من سيارات الشرطة والدراجات النارية.

وبدأت هيئة المحكمة بالنظر في قضية العريان واصدرت قرارأ بتأجيل النظر في القضية إلى جلسة تعقد بعد غد الأحد لسماع مرافعة النيابة العسكرية. ثم بداتُ النَظْر في القَضْيلَة الثانية في المساء.

وحضر الجلسة حشد كبير من المحامين بنتمون إلى تيارات سياسية مختلفة وبينهم محامون اقباط واستكملت الْمُحكّمة في القضّية الأولى مناقشة احد ضباط جهاز مباحث أمن الدولة باعتساره شياهد اثبات في القضية. واكد أن التصريات لع تثبتُ أن المتهمين شرعوا في تأسيس وإدارة جماعة والاخوان للسلَّمين، التي صدر قرار بحلها عام ١٩٥٤، وأنهم عقدوا القاءات بهدف إعداد هبكل تنظيمي لـ والجماعة وعلى خلاف أحكام النستور

وطلب الدفاع من الشاهد تقديم ما يثبت أن الجماعة صدر قرار بحلها. فقال إن ذلك ليس من مسؤوليته. وسياله الدفياع عن متعلومياته عن مجساعة الاختوان، ومنا إذا كنانت شْأركت في انتخابّاتُ برَّلمَانيَّةُ مِن قبل. فقال إنه يعرف أنْ الإخوان شاركوا في انتخسابات عساسي ٨٤ و١٩٨٧ ولكن ضمن قوائم حزبية مع حزّب الوقّ في المرة الأولى وحسرت العسمل في المرة

الثانية. وطلب النفاع من للحكمة تأجيل القضية إلى أمد بعيد حتى يتم الغصل في طعن قدمه المتهمون إلى محكمة القضاء الإداري حكماً في شأن الطعن يوم ٧ تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل، إلا أن رئيس الجلسية قبرر منواصلة النظر في القضية وحدد جلسة بعد غد

الاحد لبدَّء سماعٌ مرَّافعة النيابة. وفي بداية الجلسة الثانية قرا رئيس المحكمة قبرار الإتهامونفي المتهمون الاتهامات المنسوبة إلبهم وأكسوا أن الاجسراءات التي تتسخسنا ضَّدهم تهدف إلى منع بعضَّهم من المشاركة في الانتخابات البرلمانية المغرر اجراؤها الشهر المقبل

#### قمةعمان والتعاون الاقليمي فى محادثات موسى ووفد الترويكا الأوروبية

■ القاهرة - •الحياة: عقد وزير

الخارجية للصري السيد عمرو موسى

وفد «الشرويكا» الأوروبية برئاسة

خافيير سولانا وزير خارجية اسبانيا

الذي يُزُور القاهرة في اطار جولة على

متصر ولينان وسورية وإسرائيل ومناطق الحكم الذاتي الفلسطيني.

بان الاجتماع تناول الوضع في اوروبا

وصرح موسى في مؤتمر صحافي

الدول الاتنتي عشرة الإعتضاء في مؤتمر برشلونة ترى الاطراف العربية أن ما يتبقى من المخصصات المعلنة لْمَيْزَانِيةٌ الشُرْاكة سيكون قليلاً جداً ولا ينسجم مع الداف الشروع. وخرج الاجتماع ببضعة نتائج ابجابية منها الانفاق على صيفة

الاجتماعات السنوية وتشكيل مجلس ادارة، مشترك يتكون من الترويكا الأوروبية (الرئاسة الجارية والسابقة والستقبلية للاتحاد) ومندوبين من كل بولة طرف في المعاهدة للننظرة.

اسابيع. اسا بالنسبة الى ليبيا فقد

انبى أعلان العقيد معمر القذافي

رفض الانضامام الى الشراكة

المتوسطية الجدل أي شأن عضوية

والشرق الأوسط والبحر المتوسط سيق المواقف في قسمة عسمان من جهة ثانية عاد الجنل حول الاقتصادية والتعاون الاقليمي مضول او عدم بضول سوريتانيا الى والوضع في البوسنة، وقمة برسلونة، بالإضافة إلى العلاقات الثنائية بين مشروع الشراكة بعد بروز تحفظات عريبة على الحماسة الغرنسية لانراج مصر والإتحاد الأوروبي وللفاوضات تواكشوط في العاهدة، وقالت مصادر بين الجائبين الخاصة بإبرام انفاق المفوضين العرب ال بوسع موريتانيا شراكة. الدخول الى النادي المتوسطي، ولكن واكبد ان منصبر تولي اهتمامياً واسعاً لعلاقتها مع الاتحاد، مشيراً ليس بصيغة العضو الكامل بل كطرف متعاور أو مستغيد وكانت باريس إلى أن «الشعباون في حبوض البحس أبنت حماسة لانراج موريثانيا كنولة المتوسط بعثل أحد مبادئ السياسة ثالثة عشرة وتعبيها في ذلك الأوروبيون. إلا لن المناخ العربي بدا اكشر تربداً مما كأن عليه قبل ثلاثة

الخارجية المصرية، وسئل عن موقف الاتحاد الاوروبي من انشباء بنك اقليمي للتنمية في المنطقة، فأحاب: وسوقف الإتصاد لم بثيلور بعد ولكن هناك ثابيد تزايد بين الدول الأوروبية ولا اعتبراض لديها على قيام البنك في القاهرة».

 أ. وأضساف «أن دولاً ترعى الرهاب في اطار أهداف سيباسيك من حسن سندروسي: واضحة وتستخدم منظمات ارهاسة 🗷 انتقد نائب مستشار الرئيس

لمولجهة المصالح الأميركية أو مصالح بيموقراطيات أخسرى، وهذا النبج لا يزال موجوداً في دول عدة بما في ذلك ايران والسودان وليبيا كذلك فان جعاعات مثل حماس لديها أهداف بياسية واضحة (...) اذ تستهدف هجماتها على المنبين في اسرائيل تعطيل عملية السلام وتوجيه المنطقة نحو مستقبل مقفل ومظلمه.

وزير الضارجية البريطاني سالكوم

ريفكند امام مجلس العموم [البرلمان)

بتطوير اسلحة جرثومية في العراق، واعتبر نلك عملاً «وحشياً، من قبل

وقسال ردا على سسوال لنائد

بريطاني محافظ مساء الاربعاء ان مأ

بريدي كشف اخيراً في شان تطوير

ثعاملاً هو الثبات واضح على وحشيباً

وأعتبر ان نك يبرر ابقاء المظر

الدولي المفروض على العراق، واكد ان

الحكومة البريطائية ستتواصل

الضغطء على بغداد للحصول على

مسعلومسات عن انتسبري الحسرب

الكويتيين. وجاءت تصريحات ريفكند

في وقت اعطت لندن مسهلة حستي ٣١

للديبلوماسي العراقي السيد خميس

خلف العجيلي الملَّمَق الإداري في

العاصعة البريطانية لمغادرة البلأد

بعيميا اتهمته بالقيام بالشاطات

لا تتناسب مع وضعه الديبلوساسيء.

الأعلَى للشورة الأسلامية، في العراق

السيد حامد البياتي بيانا في لندن

جاء فيه ان العجيلي «فو احد اعضاء جهاز المضابرات لنظام صدام، وهُو

جب. كغالبية بيبلوماسيي صدام في

الخارج يقوم بأعمال التجسس وبناء

وفي هذا السياق ورع ممثل والمجلس

قسم رعاية المصالح العراقسة

شُسَرِينَ الأول (اكستسوبر) ألجساري

الانتراكس لجعله سلاحا تدمير

نظام ألرئيس صدام حسن

النظام في العراق.

وقال ان الارهاب «شر مطلق» يجب اقتلاعه ودان بقايا الشبيوعية

نائب مستشار كلينتون للأمن القومى يؤكد سعى بلاده لتعاون دولي في مكافحة الارهاب

واشنطن تجدداتهامها لايران وليبيا

جديدة فاعلة (...) وانسوم ثثبة قوي ستعددة تحطل الضغينة والتدميين والارشاب وتعمل في تجارة المخدرات وتهريب أسلحة الدمار الشاسل ويزداد تقاعلها مع بعضها البعض إ\_ وثمة محموعات اعتابت العمل في بولة واحدة أو منطقة واحدة كانت ستورطة في نوع واحسد من النشب اللات الإجرامية، صارت نشاطاتها اليوم عالمية ومتشعبة فتجار المخدرات يهسربون الأسلحة، والأرهابيسون يرورون العملة الأسيركية من سنة المنة

وقال بيرغر ان واشنط تسعى

اضافة الى جسمع المعلوسات عن

اللاجستين ألعسراقسيين وماشحني

المعارضة العراقية. وتشير معنومانناً

الى أن بعض سرتزفت تسداد في

بريطانيا بداوا منذ اشتهر بسعض

الفاعليات والإنصالات خنك وأجهات

والسودان وحماس برعاية الارهاب لنوفير تعاوز دولي من اجل الضغط على الدول التي تستخدم الارهاب سلاها سياسيا وعزلها. وشيده على ان استبراتيجية

ليبيا. وبعمل بجد مع الامم المتحدة ومع دول في شكل ثنائي لضسمسان معآضية النول المسورطة فى الارهاب

عليها وعزلها سياسيا عن المجتمع

كلينتون الكافحة الارشاب قوية الى حد يستح بهزيمة القوى الارهابية. وقال: محن تابست دولاً ترعى الارهاب، وفرضنا حفارا فاستيا على ايران والسسودان ونواصل الحظر على

العالمي، عبر فرض المطر الأقتصادي

ريفكند: كشف الاسلحة الجرثومية

يبرر ابقاء الحظرعلى العراق

العراقى ودعوته الى تحقيق المصالحة العربية وأصدر المجلس العراشي الصرءا برناسية السبيد سعد صالح جبر) بيانا نوه بمبادرة الشيخ زايد لكنه اعتبر ان وفع المظر عن تصدير التفط (العسراصي) بوجسود صدام وصحصائدات لرينها معاناة العرافيين ولا الاصطار الني تهدد دول المُنْطَّعْةُ وَسَعَوْبِهَا بِوَجُودُهِ، وَتَعْنَى المُجِلْسِ انْ يُوجِبُ الْمُسْعِحُ زَايِد «فداء الى صداد يطالب بالتندي

#### تُنْظيم عرافي معارض بحرص رئيس دولة الامارات الشيخ زايد بن سنشان بغداد: الديبلوماسي العجيلي رفض التعاون مع الاستخبارات

■ بغداد - أف ب - رفض ناطؤ رسمي عراقي امن الانها، أن بالتجسس التي وجهتها بريطانيا إلى ديبلراسي عراقي في لننن اعتبرته شخصاً غير مرغوب لهية. وكانت الحكومة البريطانية الملت عباة حتى نباية الشهر المبيلوماسي العراقي العراقي. المُميدُ حُمِسِ خُلِف الْعَجِيِّيُ اشْيَرِ الأَدَّارِي فِي تُسْمِ رِمَايَةً الْصَّالُح الْعَرَاقِيَّةً فَيَّ لندن للفادرة البيلاد بعدمنا أتهسته بمسارسة نتساطات لا تقلامه مع وضمعة التيهلوماسي، واستهجل نامؤ باسم ورارة الخارجية العراقية في تسسري نظته وكالة الأنباء العراقية في تسسري نظته وكالة الأنباء العراقية منه الاتهاسات، وقال أن قرار أبعاد الديبلوساسي جا. بعد ورفض العجيلي الشعاون مع أغذا برأت السريطانية خلاس سر تساح في هذه ورفض العجيلي الشعاون مع أغذا برأت السريطانية خلاس سر تساح في هذه ورفض العجيلي الشعاون مع أغذا برأت السريطانية خلاس سر تساح في هذه ورفض العجيلي الشعاون مع أغذا برأت السريطانية خلاس سر تساح في هذه ورفض العجيلي الشعاون مع المناطقين هذه ورفض العجيلي الشعاون والمناطقين هذه والشعاء المناطقين هذه والمناطقين المناطقين المناطقين المناطقين هذه والمناطقين المناطقين المُخابِرات اعترضه وهدده بتنفيق تيسة صدر إذا أمندع عن النعاون، واصاف الناطق ان العَجيلي ونهر ضابط المفايرات البريطاني الخاب وسحر س سماولت الحبيث وأبلغه أنه تسيبلغ مسؤول شعبة رعاية المصالح العراقية في لدر لينولي تقديم شكوي ضد تصرفات المعابرات البريطانية، لدك قررت السلطات العريطانية ترحيله بعيماً لفقت الهاسات ضده، يذكر أنه لا توجد سعارة عراقية في لدن مند قبلعت بريطانيا علاقاتها الديبلوساسية م العراق أثر غروه الكويث لكن العجيلي ملحق بالقسم الاداري في قسم المصالح العرافية في السفارة الاردنية مي لندن.

العامة للأمم للتحدة.

#### عامة وباشتراك عناصر من حسسات اشرى بدعاوى دعم الشعب أتعراني ورقع الحصارء، على صنعيدُ اخر تودُّ

#### الملكفهديطمنن الى صحة الملك الحسن

🗆 جدة - الحياة:

🗷 أجرى خادم الحرمين الشاريفين الملك فهِد بن عبدالعزيز مساء الاربعاء اتصالأ مأتقنا بالعامل المغربي ألملك

الحسن الثاني. وذكرت وكالة الأنباء السعوبية ان الملك فبهد واطعان خبلال الانصبال الي صحصة الملك الخسسن إثر الوعكة الصحية البسيطة التي المن به خلال وجوده في نسوبورك، وافعاد الصاج مدجوري من مرافقي الملك الحسن الثانى أنجلالته بتمتع بصحة حيدة، وتمنى خادم الحرمين الشريفين لأغبيه الملك الحسين للتبائي سوفور

الصحة والسلامة، وأجبري الأسيس عبيدالله من عبدالعزيز ولى العهد نائب رئيس مجلس الوَّزُرَّاءُ رَثْيِسَ الحرسُ الوَّطَنِيَّ السُعوِدي مساء أول من أمس اتصالاً شاتفياً بالعاهل المغربي في مقر اقامته في نيبويورك للاطمئنان الي حاله

وكأن بيان رسمي صدر في المغرب بساء الاربعاء أفاد أن الأطباء تصحوا الملك الحسسن بتلقي العسلاج في مستشفى في نيويورك اثر «الثهاب يذكسر أن العساهل المفسربي يزود

نيوبورك حيث شبارك في الاحتشالات بدرور خمسين سنة على تاسيس الامم المتحدة. والقي ولي عهد المغرب الأمير محمد الثلثاء كلمة بلاده نباية عن اللك الحسن الثاني، أمام الجمعية

#### زعيمعشيرةعراقية لجأالى سورية

□ دمشق الحياة::

🖪 اكت اللواء وفيق المساسرائي المدير السابق للاستخبارات العسكرية العراقية ألموجبود في سورية لجوء الشبيخ حبواس المشبعيد الي هذا البسطة مع وعشرات، من ابناء قبيلة شبيمر الغرافية، معتقبراً أن ذلك وضربة قوية، الى نظام الرئيس صدام

وقال السيامرائي لـ «الحيياة» ان معارضة الشيخ حواس العلنية ضربة قوية لصدام ونليل على مزيد من الإنسسلاخ العنشسائري عنه، أن سلاخ قبيلة شعر ليس هيكا بعلعا فعلت فببلتا الجبور والدليم الأمر

واوضح ان الشبيخ حبواس هو زعيم عشيرة الصايح بن قبيلة شعر التي تستقر في شكل اساسي شمال سأسراء والها تغوذ قوي في منطقة الجسريرة قسرب الحسدود السسورية -الغراقية. وكأنُ الشبيخُ حواس قُرْيباً

#### بدأت اجراءات اعادة المبعدين الى ليبيا 🛘 القاهرة، السلوم – من العودة الى ليبيا لاحتمال تعرضهم فلسطينيأ مبعدأ من ليبيا عالقين على من اشرف العَقي: ۗ متن بأخرة أنبالة شنواطئ قبرص منذ لمضايقات من رجال الأمن الليبيين

لاعادة المبعدين، فيما استعد المبعدون

لجحع اغراضهم تعهيدأ لتفكيك

عبدالجيديرحب بخطوة القذافي

وطالبتوا الرئيس الفلسطيني يأسس أكثر من أسبوع توجهوا الأربعاء الى عبرقبات امتدائهم بجبوارات سيفير وقال سفير فلسطين في نيقوسيا السيد سمير أبو غزالة له وكالة فلسطينية، وأكدوا أنهم ليسوا ضده شخصياً وانهم فقط ضد الاتفاق الفلسطيني - الأسرائيلي الذي أغفل حقوق لاجئي ١٩٤٨.

فسرائس برس اول من امسس ان دهؤلاء الأشخاص يحملون وثائق سفر ولاحظت والصياة، وجَنُود خُط أربنية وغادروا لأرنكا متوجهين آلى شَاتَقي في المشيم ليتَمكن المبعثون من وَأُوصَــح أبو غَزَالَة: «لم يعد على اجسراء انصالات مع المسارج. من كونت بسسة إم سوى ٣٠ فلسطينياً من بينهم ٢٠ يحسملون وثائق سفر لبنانية وخمسة وثائق وشاهدت باصات ليبية وصلت آثى للشيم في الساعات الأولى من صباح ادس، ذُكر سائقوها انهم جاءوا

مصرية وخمسة آخرون وثائق سفر وأكد أن والانصالات مستمرة مع سفارة لبنان في نيقوسيا والجهات

#### الأخرى المعنية، لحل مشكلتهم. عرفات يرحب بقرار القذافي تعليق طردالفلسطينيين

القاهرة - رويتر - رحب الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات أول من أمس بقرار الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي تعليق طرد آلاف الفلسطينيين ستة اشهر واعتبره خطوة ايجابية.

وأمر القذافي ٢٠ الف فلسطيني بمغادرة ليبيا الى مناطق الحكم الذاتي الفلسطيني لغضع اوجه القصور في ما وصفه بالسلام الزائف بين السلطة الفلسطينية واسرائيل.

لكنه قال أول من أمس انه سيمنح العالم مهلة سنة أشهر لاعادة اللاجئين

وأشار عرفات في مؤتمر صحافي في القاهرة الى أنه بعث بنداء الى القذافي عبر قنوات عديدة. وأضاف أنه يعتقد أن قرار تعليق طود القاسطينين اشسارة أيجسابية وأنه بأسمل بأن يصدر الزعيم الليبي المزيد من الانسارات الايجابية «الأنني متاكد أنه يعتبر العلسطينيين اشتاء (...) وأنا مستأكد أن فخامسته أكثر اهتماماً بمواجهة هذا القرار الفظيع والمروع ضد القدس»، في اشارة الى قرار الكونغرس الاميركي بنقل السفارة الاميركية من تل أبيب الى القدس.

وتقطعت السبل بحوالى آلف فاسطيني في مخيم على الحنود المصرية -

#### وقالت المبعدة منى أيوب انها تعود الى ليبيا على اعتبار ان حل وُّمَسُكُلةٌ اللاَجِدْيْنُ فِي الفَّتَرة الْحَالية هو أمر مستحيل، وحملت مصر مسؤولية عنم عويتها لعدم سناح السلطات للمترية لها بالعبور. ونكر محمود نجيب انه لن ينفذ

للمرة الثانية خلال ثبهر وأحد بليلأ

يعد سياسي اقليمي واضح يجسد

التطلعات الأقليمية للسلام ويترجم

باسسه. وتجابل بمشق الترويكا

الاوروبية بأن تثبيت البانئ الاقليسية

سيورية ، تعسر على الراج اسس

سياسية للتعاون الاقتصادي في

مشروع الشراكة كأحد عواطل تكريس

الشرعية النولية في العلاقات

كالمعرب ومنصر وتسورية ولبنان

الثمويلات الغربية بطريقة مخطلفة

بحيث لا تقنطع منها اسهامات عنه

الدول ضعن الأنفاقات الثنائية أو

قروض بنك الاستثمار الأوروبي، وحو

ما رغضته الترويكا الأوروبية بشكل

قاطع في اجشماع امس ومن بين

والحسرائر أنه يجب أحست

وترى اطراف عربية لساسية

قرار القدَّافي وسنيبقي في المُمْيم.

وأيدى عدد من المبعنين مسضاوف

والتوسطية في التوصل الى اتفاق علي أالوثيقة الأساسية اؤتعر برشلونة أَلزُّهَ عَقَدَهُ نَهَايِةً شَهُر تَشُرُيْنُ الثَّانَيُ وَإِنُوفُعُهِنِ) لِمُقْلِلُ وقرروا موعداً جديداً المواصلة المفاوضات هو الثالث والرابع وعشر من الشهر المقبل لاتلحة الفرصة والسام المسؤولين الأوروبيين الراجعة وعناصر الخلاف وبت القضايا العالقة أفي اجتماع المجلس الوزاري للانحاد والأوروبي في الشبلافين من الشبهر

وأنجتماعية اقليمية

■ فشل فرقاء الشراكة الأوروبية -

جاء ننك بسبب الاعتراضات الني وتقدم مها الجانب العربي على جطة يُِّسُ الْقَصْايا في مقدمها تغييب البعد يالسياسي من ألوثيقة وطغيان الطابع والتجاري والاقتصادي على النص الذي والترحته الترويكا الأوروبية، فضلا عن والخلافات حول طريقة احتساب فالمخصيصيات للالية لنول الشيراكة الثى مَنْ اقصت من ٦,١ بليون ليكو الى ٤,٧ فليون ايكوء وتزايد الدعاوى لجعل أنبة التعاون والتصويل على اساس إنشاريم المنفرية واعتبارها قروضاً ا بسرة وليست جبرءاً من اسلة المساسة المساسة المساسة مترابطة بابعاد سياسية

#### فشل اطراف الشراكة الأوروبية -التوسطية فى الاتفاق على الوثيقة الأساسية لمؤتمر برشلونة في اللفاوضات فشل لجنماع الخبراء

على رجمان كفة المحور السوري في المفاوضسات على حسساب الاطراف العربية التي ترى ضبرورة ابقياء متمروع الشراكة المتوسطية من دون التسرامات دول الاتحساد الأوروبي التعاون المشترك لا يعكن أن يتم بين اطراف يستل بعضيها أراضي دولة عيضو اخرى وقالت صصادر ميبلوماسية عربية لـ «الصياة» أنّ

THE WE ARE AB

**ASPECT** THR(

LONDO!

LYRIC HOU

TI



طالبان ولم نستقبل اي مسؤول فيها

في طهيران عكس منا تكبر في بعض

الحرّب الإسلامي قلب الدين حكمتيار بانها مجيدة جداً، وقال: والتقيت به

(حكمتنار) قبل اسابيع في جلال أباد,

ونحن تعتقد ان الحزب الأسلامي كان

له بور اسباسي في مرحلة الجهاد

وتربطنا به علاقات جيدة، وقدمنا له

نصييحة صديق بأن يدرك أن الحل

يكمن في الحوار وليس في القبتال،

وتنامل أن بخستسار الجسمسيع الحل السياسي، ولا نرى في استمرار القتال

نكبرته وطالبان، عن وجبود اسلحية

ايرانية استعملت في المعركة التي

خَاضَها انصار ربائي ضندها وقال:

اكنا نقيم دعماً كبيراً خلال مرحلة

· الجهاد للمجاهدين، واعتقد ان السلاح

الذي استعمل أضيرا يعود لتلك

هاشمي رفسنجانى لَفيتُنام

والفيليبين، وهل أن ايران تسعى الى

اشتراق عكتلة النمور الإسبوية، في

طل الحظر الاقتصادي الاميركي، قال

بروجـردي: «نحن مهتـمون كـثيـرا

بتطوير علاقاتنا على كافة الستويات

مع الدول الأسيوية. ونعتقد ان

علاقاتنا وسجالات التعاون في ما

بيننا ستتطور اكثر في المستقبل رغم

سعى الولايات المتحدة لتعويق

سياستنا وعزانا. لكن واشنطن فشلت

في ذلك ليس فُقط في أسيباً حيث التعاون الاقتصادي والتجاري

والنفطي منطور بيننا، لكن في أوروباً

ايضاً، واشبار الى ان توقيع شبركة

توتال الغرنسية على عقد استثماري

مع ايران «دليل على الفسسشلُّ

وعن الزيارة الاخسيسرة للرئيس

ونفى بروجردي بشكل مطلق ما

سوى اضعاف لافغانستان.

ووصف العلاقة بين ابران وزعيم

وسائل الإعلام،

بروجردي يؤكدك الحياة إن لااتصال بين طهران وطالبان

مساعدوزير الخارجية الايرانى:

الامم المتحدة فشلت في افغانستان

وافغانستان واعتقد انه كان على

ياكستان ان تبادر الى ثلك وتقدم

الساعدة. ونحن تنتظر منها ذلك الأن

وعن دور الامم المتحدة في انهاء

الازمة ومهمة المبعوث الدولي محمود

المستنصري، قال بروجوري: «الامم

المتحدة أشكت في افغانستان ما يؤكد

تعقيد الإزمة الافغانية. والمستيري قال

لنا أنه لا يحمل مشروعاً محدد

للمشكلة ولا يعرف سييلأ واضحأ

للحل سموى الدعوة الى وقف اطلاق

النار ودخول الفصائل الإفغانيا

المتنازعة في محادثات. ونحن نعتقد

ان بدأية الحّل تكمن اساساً في رغبة

الاطراف الافغانية في حل الصَّلافات.

ودون ذلك، لن تتمكن ألامم المتحدة من

واكد أن أبراز تملك علاقات جيدة

مع الرئيس رياني وسواه من قادة

المصاهدين لكنها لا تعرف المسؤولين

عن وطالبان، واوضح: ومن المعلوم أن

ممثل افغانستان في الامم المتحدة هو

مندوب الرئيس رباني وبما أن هذا

الاشير يسيطر على العاصمة كابول

فهو الحاكم. وهو المعترف به دولياً.

وعلى هذا الاسباس نحن لنا عبلاقية

جيدة مع رياني كرئيس الغضانستان

وليس كطرف في الصبراع رغم انه لا

بالاضافة الى أن الرئيس برهان الدين

ربانى من المجاهنين الرئيسيين ضد

الاحتلال السوفياتي، في حين اننا لم

نتعرف على شخص محدد من حركة

طالبان. وعندما ندقق النظر في لائحة

قادة المجاهدين لا نعشر على أي اسم

ممن يتولون قيادة وطالبان، ولذلك لا

توجد علاقة بيننا وبين النين نجهلهم،

فِي حِينِ ان عَلَاقِبَاتِنَا بِمِحْتَلِفُ قَادِهُ

المجاهدين جيدة بعا فيها معارضو

رباني. لذلك لا توجد علاقة بيننا وبين

باكستان تؤكد موافقة فرنسا

على تزويدها مقاتلات ميراج

سيطر على كَافَـة المُناطق. هذا

تحليق اي نجاح،

كدولة جارة لافعانستانء

ا كميات ضخمة من الاسلحة قبل

تحولها الى كابول بالأضافة الى عدم وجود قيادة متماسكة وننسحمة

لتوجيه التيارات السياسية الموجودة

ورأى ان نئك سيجعل المستقبل

غامضاً خصوصاً مع استمرار التدخُل

النَّحَارِجِي ومساهمة هذا التَّنحُلُ في

تأجيع ألازمة، كما يقول الافغان

انفسيهم. وأن كنا نتحفظ عن نكر أي

دولة خارجية مكتفين بما تقوله

الحكومة الإفغانية نفسهاء واضاف

المسؤول الايراني ان بلاده تنظر بقلق

لإنعدام الاستقرار في افغانستان

ويخشى ان تؤثر الفوضى الاسنية

عليها ولذلك نحن نسعى الى المساهمة

فى انهاء الازمة وتقديم المساعدات

الأنسانية والطبية. ولأ يمكن انهاء

الازمة سوى عير الحوار. وما سقوط

الصواريخ على المستشفيات والابرياء

الا اشارة الى طروف «انهاء الازمة في

اسرع وقت لأن الشعب هو الضحية

وعن مصوقف ايران من الدور

الباكستاني في دعم حركة طالبان، قال

بروجردي: وفي الصقيقة أن الحكومة

الافغانية هي ألمستاءة من ذلك. وقدمت

شكوى رسمية للأمم المتحدة في شان

ما تعتبره تبخلاً باكستانياً في

الشؤون الدَّاحَلية لافغانستان. وَنحنَّ

طرحنا هذا الموضوع على الحكومية

الباكستانية لكنها نَفْتُ ذلكُ، لكن هناك

تساؤلاً يطرح يومياً في افغانستان

عن مصدر وجود حركة الطالبان

والامكائات المابية الهسائلة التي

تملكها، ونحن تعتقد أن هذه الظاهرة

لم تكن لتبوجد من تلقاء نفسهما

وبالتأكيد هناك مخطط للعمل على

الايراني انه بعد بخول المحاهدين

للعاصمة كابول، لم تعد توجد علاقات

واضاف مساعد وزير الخارجية

ايجادهاء.

الارك

الإلماني

جعمان سرص

وتوقع الدشنورة

وارد السولاد المسطين ال

ربيدا المداول في س

وفال في حديث الص

مديكو. نعود الان ماغد

يتنابعنها نداهد

الملب مي دريب راملس

بنامسهان بس رنعيس

والاشمار الممعدا

الول النسوعة المسجلة .

والشون دولار والعم

فلنطست باسجس

بالتسارمة مع اطراف

سؤولت الشدء السب

وَلَانَ الساعر ال لله

عصلة عن السنوق الما

والادارية والفساسوليس

الإسعاب سعدم عله مر

فعالمي من دوس الأصف

اللا في السلطة الدوطية

فيستني وأفق علي

والمريبات فيوء أأتنامك

وليف أن السوكة ا

المالية في فيدة للمستساعة

ولضراء وعند دنئده

مولدان فده الممماعية

هزراء النية

الفاضاد الأكرو

ففنأ براد العالى عويني

هريوفان سن الديوال

--ساندنده عمل

همدوري الدفة ودة

للور تعريب تحيه اثر

والمع الغاء الهاسمة الله

ويست السيدر اللم

الكوب لدعمها أبا شاق

تطلوه السينج سنادات والقا المتصفرات الاستار صورحالا

إدقنا التعليس الاعامه

غواد وإف معار بنعب همر

فومورت التمسيشة عي

عرضه الله عنت الموسط

فلنزع سنتوب المحقهم لضايب المتور المعاددة

كاسد ع في سدورها الما

للرب للمستون العباة

والمتسيد الي العافه

باغتلب الغاب بالمساوية

المعارب عدر عمي

تغيين فلقد بسباغين

تلين اصلب. العلايات ا

عوسيدي التدي المدوية

طرعه والمطف والملها

والخواصا المنادي المنطوا

مخبه أتكلبت ستدسأن البد

لسبك أبلاء أستعلة

معار السليسية عا

مر مو . العاديد، در

والمعتدين المؤو المعتدينة

نر بسيما

المعابد المستورة والمستورة

P 6 -4

والدنيا وسنعلها

ياسر عرضات وتات الهبخة العا

منسفاء تسايف

بيري يبحث مغ غراتشوف المشاركة الروسية في حفظ السلام في البوسنة

# قلق من تهديد المجاهدين الجنود الدولييين واختفاء الاف المسلمين والكروات في مناطق الصرب

🛚 🗖 سكوبيا – من جميل روفائيل:

■ اكدت منصنادر الحكومية البنوستينة امس الخميس ان الرئيس على عزت بيغوفيتش سيشترك في الاجتماع الذي تستضيفه روسيا لرؤساء البوسنة وكروانيا وصربيا فيما أشاد وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر بمبادرة الرئيس بوريس بلتسن لعقد هذا الاجتماع.

جاء ذلك في وقت اعلن وزير الدفاع الاسيركي ويليام بيري أنه سيتقدم بافكار جديدة خالال ٱجْتَمَاعُهُ مَّعٌ نَظْيرِهِ الرَّوْسِي بِاقُلُ غَرِانْشُوفَ وَنَلْكَ فَيَ محاولة لاقتاع روسيا بالمشاركة في العملية السلمياً في البوسنة التي من المقس ان تتم بعب اتفاق الأطراف المعنية على الحل السيساسي، في الوقت نفسه حشّر الرثيس بيل كلينتون من دعواًقب وخيمة، اذا لم ترسل الولايات المتحدة جنودها للمشاركة في حفظ السلام في البوسنة.

من جهة اخرى، عبرت الامم المتحدة عن قلقها ازاء اختفاء الاف المسلمين والكروات في المناطق الخاضعة لسيطرة صرب البوسنة فيما اكد مساعد وزير الخارجية الاميركي للشؤون الانسانية جون شاتاك توفر ادلة على أن صرب البوسنة اقاموا عندا من مراكز الاعتقال في شمال البوسنة.

على صعيد أضر، دعت الأمم المتحدة الجنود البريطانيين في البوسنة الى تشمديد الاجراءات الأمنيَّة الخَّاصيَّة اثر التهديدات التي وجهها لهم المتطوعون المسلمون (المحاهيون) يعتما قتل حندي بريطاني متطوعا خلال حادث قبل اسبوعين على صعيد اخر، نشرت صحيفة وقيتشر

نوف وسبتي، الصادرة في بلغراد ادس ان المُنشؤ المسلم فكرت عبديتش وقع في مدينة ربيكا الكرواتية واتفاقنا مع ممثلي السلطة الكرواتينة على تشكيل اقليم في مقاطعة ببيخاتش يكون مقره مدينة فيليكا

وأضافت الصحيفة أن معبديتش طلب من زغرب المساعدة في ابعاد الفيلق الشامس التأبع للجيش البوسني عن هذه المنطقة التي ستنقوم بالاشبراف على الامنّ فيسهنا قنوة للشبرطة مؤلفة من عناصير كرواتية وتركية وبوسنية، واشارت الصحيفة الى انه بموجب هذا الاتفاق فان فكرت عبديتش استيكون رئيس الحكومة المطلية في هذه المنطقة اضافة الى ادارته لشركة اغروكوميرتس الزراعية الانتاجية

الكبيرة التي كان رئيساً لها قبل مغابرته المنطقة». ينكر أنه سبق وقدمت الحكومة البوسنية طلبأ رسميا الى كرواتيا لاسترداد عبديتش بموجب دعوى قضائية ضنه في المحمة العليا في بياضاتش لارتكابة جسرائم عسكرية بحق السكان المنيين وتدمير المنشات المضارية والتاريخية.

وعلى صعيد الجهود السلمية لايجاد حل للمشكلة البوسنية، نكرت أذاعة سارابيفو أمس أن الرئيس البوسني «سيسافر الى موسكو لحضور الاجتماع ألذي سيشارك فيه ايضا رؤساء روسيا وكرواتيا وصربيا، واضافت الاذاعة ان علامة استفهام كانت تدور حول اللقاء. لكن تاكد أنه سيتم قبل بدء مفاوضات السلام في الولايات المتحدة».

واشاد ورير الخارجية الأميركي وارن كريستوفر بمبادرة الرئيسي الروسي بوريس بلتسن بعقد لجتماع بين الرؤساء الثلاثة ووصفها بانها «تعكس التزام روسيا بالعمل مع الولايات المتحدة ومجموعة الاتصال التولية للتوصل الى نتائج ابجابية لانجاح

وافادت اذاعة ساراييفو امس ان الرئيس بيل كلينتون حسنر من عواقب وخسيمية اذا لم ترسل الولايات المتحدة قوات برية للمشاركة في حفظ السيلام في اليوسية. وقال دان هذا الخطر صراع في القارة الاوروبية منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية وعلينا ان نساعد في وقفه لأن الحرب قد تمتد الى نول أخرى وبذلك سيضطر الاميركيون للانجرار الى

من جِلالِ ٱلماشطة:

■ تحديث المسادة الكلامية بين

الرئيس بوريس بلتسسن ووزير

خارجيته اندريه كوزيريف الذي أعلن

انه يرفض ان يخاطبه ألرئيس «كسيد

يتحدث للى عبد، وقال انه قد يقرر

الاستقالة إذا تغير النهج السياسي

الخارج لروسيا الاتجابية. فيما

علمت والحياة، ان كوزيريف اجتمع

الى اقطاب وزارة الخارجية وابلغهم

ان حملة الانتهاد صوحهة ضد

العيبلوماسية الروسية وسياستها.

ونكرت وكالة انباء «تانبوغ» الصربية ان وزيري الداساع الامسيسركي ويليسام بيسري والروسني بافل غرائشوف اسيحاولان لدى اجتماعهما في واشخطن تجاور الخلافات بين بليهما بشان عمل قوات حفظ السلام في البوسنة، وصرح بيري بأنه سيقدم «بعضُ الأَفْكَارُ الْجِندِيدَةِ فِي شَنانُ الْنُورِ الروسي في مهمة حفظ السلام في البوسنة.

الى ذلك اقاد الناطق باسم المعوضية ويساورها القلق الشديد ازاء مصير حوالي ٣ ألاف رجل في سن الجنبية من المسلمين والكروات النين اختفوا منذ ان طردوا من مساكنهم في منطقة بانيالوكا الخاضعة سيطرة المسرب وثلث في وقت لا يمكن الوصول

وعبر يانوفسكي عن شكوكه في ان يغير وقف النار لجهة وقف عمليات الطرد من مناطق الصرب ان معن الممكن أن الحرب اقتريت من نهايتها الآ أن

النهم لمعرفة مصيرهم.

بعد اللوجة الاخيرة من التطهير العرقي ضد من بقي من المسلمين في المنطقة».

وصرح مساعد وزير الخارجية الاميركي للشؤون

كوزيريف يهدد بالاستقالة بسبب سوء معاملة يلتسن

ورد كسوزيريف في حسييث الى تلفزيون موسكو مصاء الأربعاء قال

فيه أنه يرفض أن يخاطبه أحد ،كما

يخاطب سيد عبده، وأضاف أنه وقف

الى جانب يلتسن قبل خمس سنوات

وترك عمله في وزارة الخمارجمية

السوفياتية ،كنصير وليس (كعبد)

ياتي الى سبيدده. وتابع انه غيسر

باللهجة التي استخدمها بلتسن.

تحد لسماع ثانيب رعلى المالأه

وشكا كسوريريف من ان عسمله

أصبح وصعباً للغاية، في الأونة

الأخبرة، قال أن هناك وعصبية

وكان الكشيرون من المعلقين

الاستقالة بعدما وجه الرئيس بوريس

بلتسن انتقادات علنية البه شخص

وقال انه يبحث له عن بديل. وعلى رغم

تراجع الرئيس عن كلامه وتأكيده ان

الوزير وباق في منصيه، قبان ثمة

اجماعاً على ان عهد كوربريف يقترب

من النهاية. وقرر يلتسن أن يرافقه

الوزير في جولته التي شطت فرنسا

والولايات المتسحسدة على رغم انه

أضعف مواقعه وخاصه باستخدام

عبسارات مثل ونعسح به ألارض، في المديث عن مسؤول الدبيلوماسية

سة دعوا كوريريف الى

يبدو أن يقاء المسلمين في بانيالوكا أم يعد واردأ

الارواح اثر المعلومات التي أشارت الى فقدان آلاف المسلمين والكروات نتبجة لعمليات التطهير العرقي التي يمارسها الصرب. على صنعيد أخس صدرح الناطق باسم الامم

المُتحدة كريس غَانس ان القوات البولية دعت الْجِنودُ السريطانيين العاصلين في السوسنة الى ضسرورة تشديد الإجراءات الامنية بعد التهديدات التي وجهها المتطوعون المسلمون لهمه.

الإنسانية جون شاتاك في زغرب وان هناك بليلاً على

ان صرب البوسنة اقاموا عنداً من مراكز الاعتقال في شمال البوسنة الذا فانا اقوم بمهمة عاجلة لانقاذ

ونكر الناطق ان «مجموعة مسلحة من المتطوعين

السلمين أوقفت الاحد الماضي عربة للمفوضية العليا لشؤونَ اللَّجِئينَ في وسط البّوسنة وسألت هل انها

تنقل جنوداً بريطانيين، حادث قبل اسبوعين اسفر عن مقتل منطوع مسلم في قوات الحكومة البوسنية برصاص جندي بريطائي واوضح انه يوجد حوالي الف منتطوع من دول

خبائلة، سببها تعرض الرئيس الى

ضغوط من قوى سياسية ءأقرب اليه

مني، وأوضَّح أن هدَّف هَدْه الضَّغُوط

تغيير النهج السياسي لروسيا

الاتصادية نصو والمزيد من التعصي

القسومني والانغسلاق عن العسالم

الخارجيِّ. وتابع ان هذه القوى تعتقد

ان التخاصم مع القوى الأخرى هو

السبيل الأفضل للفور في الانتخابات

في منصبه إذا كان الرئيس بصناجه

ونصيراً، وإذا صا استصر النهج

السياسي المعتمد خلال السنوات

الحُمس الأُحيرة، وفي خلاف نلك فإن

والاستياء سيتحول ألى قرار لحتفظ

لُنْفُسِيُّ بِحِقُّ التَّضَّاذِهِ، وَفِي عَبِارة

أخرى قال كوريريف أن يلتسن إذا كان

بحاجة الى من يخاطبه بلهجة السيد

وفالأفضل (له) أن يبحث عن فريق

جديده ويجمع المراقبون على ان

اللهجية غير المالوفية على لسان

كوريريف جاءت ومتاخرة، إذ ان

كوزيريف لم يحرك ساكنا حينما ويخه

رئيس الدولة، ونكرت مصادر عطلعة

الى والحياة، أن الوزير ربما شعر بأن

اللقياء الذي سيسعيقيده مع الرئيس

يلتسسن يوم الاثنين المقبل سيكون

وأضافت المصادر الكوريريف

اجتشمع مستاء الأربصاء الى اقطاب

ورارة الخارجية وأبلغهم أن المستهدف في كل صا يجري ليس شنخص الوزير

بلُّ الوزارة كلهاً والسياسة التي

ونقل عن احد الحماضمرين في

الاجتماع قوله ان كوزيريف طم بيدً

مقنعاً ،، في حديثه وأنه كان يتلمس

تبريرات لموقفه ويحاول ايجاد أنصار

له داخل الوزارة التي لا يخصفي

الكثيرون من العاطين فيها ارتباحهم

لاحتمال عزل الوزير ولكنهم يعربون

عن استيائهم من أسلوب تعامل رئيس

الدولة مع كوريريف، خصوصاً عشية

اجتماعه الى وزراء شارجية بول

العالم في الذكري الخمسين لتأسيس

ونظراً لتعاظم احتمالات اقالة (او

استقالة) وزير الخارجية عاد الراقيون

الى تثبيت وقائمة المرشحين، وقال

ل «الحياة، مصدر مسؤول ان اسماء

عشرين شخصا تقريبا عرضت على

رئيس الدولة وكان في القدمة ايغور

ابغسادوف النائب آلأول لكوريريف

حالياً. ولكن عدداً من المراقبين يرى ان

حظوظ هذا البيبلوماسي المحترف قد

تتصاعل لارتساط اسسه بالوزير

هيئة الإمم التحدة.

حاسماً وأراد ال يستبق الأمور،

تتبعها خلال الأونة الأشرة.

وأكد كوريريف أنه مستعد للنقاء

الروسية.

اسلامية في وحدات الجيش ألبوسني.

باكستان مقاتلات فرنسية من طراز، ميراج ٥ – الفين،

تحسريح تقلته وكسالة الانبساء الباكستانية الرسمية أن الحكومة الفرنسية ابيت موافقتها المبيئية على بيع اسلام أباد طائرات مقاتلة وذلك خلال محادثات اجرتها رئيسة الوزراء جاك شبراك اثناء توقفها لفترة قصيرة في العاصمة الفرنسية اول من

■ اسلام أباد - «الصياة» أ ف ب · أكد وزير الضَّارجية البَّاكســـّـائيُّ أصف احمد علي أمس الخميس انْ فرئسا وافقت مبدئيا على تزويد

وقَالَ الورَيرِ الباكستاني في

وكسانت بوتو اعلنت بعسد منَّ طرازَ ميراج. لكن الرئاسة الفرنسية لم يُؤكد في حينه هذه المعلومات مكتفية بتاكيد

🛘 طهران – من غسان الطاهر:

■ اعلن مساعد وزير الخارجية

الإبراني لشؤون أسيا والمحيط الهادئ

علاء النين بروجردي ان الامم المتحدة

فشلت في افغانستان وهي لا تحمل

مشروعًا محدداً للحل. وابدى في

حديث الى والصياق، قلقه أزاء عدم

الاستنقرار في هذه الدولة المجاورة

التي دلا يتمتع شعبها بالحد الانني

ونفى وجـود اي اتصـال بين

الحكومة الإيرانية وحركة طالبان

الإفغائية. وقال أن وظاهرة طالبان لم

توجد من تلقاء نفسها ولا بد من ان

هنَّاك مخططاً لظهورهاء، مشيراً الى

ان طهران مقتنعة بأن لا حل عسكرياً

للأزمة الافغانية. وحمل باكستان

مسوولية وعدم المبادرة في اتتاذ ما

بلزم لإقامة علاقات حيدة مع نظام

الرئيس إبرهان الدين) رباني المعترف

وأضَّاف بروجردي أن دما يحصل

بة الينا، فأفغانستان دولة

الآن في افغانستان مؤسف ومقلق

اسلامية وجارة وحدوبنا معها طويلة

وممتدة. وكنا نتوقع ان يعرف هذا

البلد نمونجأ جيدأ لأسيادة والحكم

بعد ثلاث سنوات على مضول قوات

المصاهدين العناصمة كنابول. ومنا

يحصل عناك عائد الى اسباب داخلية

واخرى خارجية، واعتقد انه لو كان

قادة المجاهدين يدركون الحقائق المرة

لاحجموا عن فعل ما يفعلونه

بالحد الانتى من مقومات العيش.

واعرب عن اعتقاده ان الخلفية

القومية سبب رئيسي لاستصرار

المرب الداخلية وتصعيدها رغم ان

الشبعب كله منّ السلمين أضباقة الى

تعدد المجموعات المتواجدة وامتلاكها

واضباف ان افغانستان لا تتمتع

من مقومات العيش،

حادثاتها مع الرئيس الفرنسي ان شيراك مسمح، ببيع باكستان مقاتلات

البلدين، يذكر أن البلدين يتفاوضان مند سنوات على تزويد الجسيش الباكستاني مقاتلات ميراج. وتناولت المصابئات في الاساس صفقة من اربعين مقاتلة لكن الجيش

رغبتها في تعزيز المسادلات، بين

الباكستاني أعرب اخيراً عن رغبته في شَرَاء ٣٢ طَائِرة وسيراج - ٥ - الفين وضى تتناسب اكستسر مع امكانات باكستان المالية. وكانت فرنسا جهرت سلاح الجو

الباكستائي جرئياً بحوالى مثة طائرة كما وقعت في ابلول (سيتمس) ١٩٩٤ عقداً مع باكستان لبيعها ثلاث غواصات تقليدية من طراز دغوستا، بقيمة بليون دولار. وقسال وكسيل وزارة الخسارجسي

الماكسة أنية نجم الدين شيخ في مؤتمر صحافي في وزارة الخارجية مساء أمس أن لقياء رئيسية الوزراء الباكستانية مع الرئيس الفرنسي لا يعني بيع اسلحة اديركية لبلاده في الوقت الراهن. أفسرر عن سوافقة باريس بيع

البطبائرات الفرنسية لبلاده، اضباقة الى الاست عداد الفرنسي لبيع غواصات ومعدات عسكرية اخرى لباكستان.

وياتي هذا التطور في العلاقات الباكستانية - الفرنسية في الوقت الذَّى فشلت بأكستان في الصَّحبول على صبيع طائبرات «اف - ١٦ ۽ التي سبق وتعاقدت عليها مع اميركا عام ١٩٨٩. وسندت باكستان لأميركا اقساطاً قيمتها اكثر من ٢٠٠ مليون بولار نظير الصفقة لكن واشنطن بحجة امتلاك باكستان تووية، الاسسر الذي تعساره سع القوانين الاصيركية التي لا تجيز بيع

اسلحة او تقديم مساعدات اقتصادية لدول تعلك قدرات نووية. وعلى الرغم من أن الكونغسرس الاسيسركي الغى حظر تزويد السسلاح لباكستان، قال نجم الدين شيخ ان ذلك

مسؤولة اميركية رفيعة تزور باكستان وافغانستان والهند

🔳 اسمالام أباد - رويتس - قسال مصدر في السفارة الأميركية في اسلام أباد امس الخميس أن مساعدة وزير ألخارجية الاميركي روبين رافيل تعتزم زيارة باكستان وافغانستان

والهند الأسبوع المقبل. وتتزامن جولة المسؤولة الاميركية مع وتر في افغانستان. ك اثر قرار مثير للجدل بتخفيف العقريات الاميركية على باكستان واستمرار

الصراع في منطقة كشمير. وقسال المصدر انه من المسوقع ان تحل رافسيل التي تراس مكتب وزارة الخارجية الاميركية لشؤون جنوب اسيا الى اسلام أباد الأحد المقبل غير ان

# محاموالدفاع يتوقعون اعادة محاكمتهما خلال شهرين

## تركيا: محكمة الاستئناف تأمر باطلاق اثنين من ستة نواب أكراد مسجونين

والنائبان هما احمد ترك وسيدات يورتاش اللذان كانا ورمالأؤهما الاربعة الاضرون اعضاء في حزب النيموقسراطية المطور وسنجنوا بتهمة ترويج افكار دانغصالية، في خطابات طالبوا فيها بحقوق سياسية

الادعساء العسام ينوي طلب اعسادة محاكمة النائبين بتهمة الترويج لافكار انقصالية بعقتضى المادة الثانية من قانون العقوبات التي يطالب البرلمان الاوروبي بالغائها. وأوضحوا ان هذه التهمة تنطوي على سجن لدة خفس سنوات. وتوقع المصامى فريدون يازار ان الادعاء العام سيثير دعوى جديدة ضد النائبين خلال شهرين. واعتبر ان والسبب الوحيد لقرار اطلاقهما هو لاظهار أن القضاء مستقل، ولا صلة للمحاكمة بالقانون، اذ انها سياسية

الاتفاق الجصركي الموقع بين تركيبا والاتحاد الاوروبي. لكن بيبلوماسيين اوروبيين في انقصرة راوا أن البسرلمان الاوروبي سيحسر على شعرطه اطلاق النواب

الاستثناف في تركيا امس الشميس اطلاق اثنين من سيشة نواب اكسراد وثق أفينة للاكراد وحل سياسي

بحثة ويعكننا ان نقول بالتاكيد ان

مستجونين منذ العمام الماضي في قضية عرقلت انضمام تركيا الي الاتفاق الجنوكي الاوروبي، لكن مسحساً مي للنواب اعلنوا ان

احدا لا يفكر بالاتقاق الجمركي،

الشكلتهم في تركيا. ورأى مراقبون العام ١٩٩٥. في انقرة ال قرار صحكمة الاستئناف قدّ يساعد في تخفيف تشند البرلان الاوروبي الذي طالب باطلاق النواب المسجونين وتحسين سجل تركيا في مجال حقوق الانسان والغاء المادة الشامئة من قبائون العبقويات والتي دين النواب بمقتضاها شرطا مسبقا لمصانقته في نهاية العام الجاري على

الاربعة الاضرين، ومنهم النائبة ليلي رُأنا التي حكمت بالسبن مدة ١٥ عاصا، قبل مصابقته على الإنفاق. واعرب احدهم لوكالة «رويتر، عن شكه في أن يغير البرلمان سوقف لمجرد اطَّلاق اثنين من النواب السنة. وينكر ان انصار ليلي زانا في اوروبا كانوا رشمصوها لنيل جائزة نوبل للسلام

واعتبر المدعى العام في محكمة امن الدولة نصرت تيميرال قرار محكة الاستئناف متهاونا وقال ان هؤلاء المسحونين «خونة ويجب اعدامهم». واضاف: «أذا استصروا في ارتكاب الجراثم فاننا سنتخذ خطوات جبيدة

وكنان الادعناء العنام اتهم النواب السنة بانهم يتلقون الاوامر من حزب العصال الكرنستاني الذي يترعصه عبدالله اوجلان، المقيم في سورية، ويشن منذ ١٩٨٤ حربا على الدولة.

ويتعرض الثوار، الذين يسعون

لاقامة وطن مستقل لهم في شمال البلاد

# هجوم للتاميل يسفر عن قتل ٣٦ قرويا في سري لانكا

■ كسولومسيسو - رويتسر - اعلن الجيش السري لانكي ان ثوار مجبهة نعور تحرير تاميل ايلام، هاجسوا امس الخميس قرية ثنانا جاما في مقاطعة ويليويا في شرق سري لانكأ واحرقوا منازل مرارعين ونبحوا وقتلوا بالرصاص ما لا يقل عن ٣٦ شخصا ويتوقع ان يرتفع حجم

الإنتخابات الرئاسية.

الخسائر في الإرواح. وتعاني القرية من الصراع الدائر : تقدمهم.

بين الحكومة وثوار التاميل لوقوعها فَى منطقة تماس بين الجانبين. واكد الجنش ومصادر دييلوماسية غريبة ان ثوار الجبهة تقدموا مسافة كيلومترين في المنطقة القليلة السكان داخل ثماناحاما وحولها وقرية كبيشجوليوا المجاورة الواقعة على بعد ٢٢٠ كيلومترا شمال شرقى العاصمة

وشرقيها لضغوط س قبل القوات خلال مطلع الاسبوع.

الحكومية الثي حاصرت جافنا معقلهم الشمالي ومن المنتظر ان ثبدا القوات الحكوسة مجوسها النهائي قريبا. ونظرأ لتعرض قواتهم للضغطافي الشمال بدأ الثوار شجمات متذرقة وقتلوا ٦٦ قرويا سنهاليا بينهم اطفال كولومبو واخذوا بقتلون ألسكان مع

# زنجبار: فوزالحزب الحاكم في الانتخابات الرئاسية

ثلاثة عقود.

اللجنة الانتخابية في زنجيار امس الدُّميس أن الحرب الصاكم قار في وقالت اللجنة ان سائمين عصور مرشح حرّب متشاما تشا مابيندورى، الحاكم حصل على ١٦٥٢٧١ صوتاً

۽ بيئما حصل منافسه سيف شريف ۽ ■ ژنجسسار - رویتس - اعلنت حمد من الجبهة المنبة المتحدة المعارضة على ١٦٣٧٠١ اصوات خلال انتخابات الرئاسة الني جرت الاحد الماضي، وأعلن رئيس اللجنة ربيس جمعة نُثبِجة الانتخابات في وسائل الاعلام بعد أربعة ايام من الأنتشابات

بين ٥٠ مُقعداً في مجلس النواب بينما شغلت المعارضة ٢٤ مقعداً.

التعديبة الأولى في البلاد منذ اكثر من واظهرت النتائج التي اعلنتها اللجنة في وقت سنابق فيور الصرب الصاكم بمّا وصيل الى ٢٦ مقعداً من

روسيا عن السياسة الدولية ما ينسحب على مسالة بشياركتها في القوات الدولية التي سنترسل الي البوسنة ودعا المسؤولان الى تفادي «اهانة، روسيا او «اذلالها» وكانها خسرت الحرب العالمية الثالثة. وطالبا بعسدم توسسيع الحلف الاطلسي في أتجاه الدول الأوروبية الشرقية قبل الاتفاق مع موسكو.

### برنامج الزيارة لم يتحدد بشكل نهائي، شيراك يبحث مع كول فىالعلاقات

الالمائية الفرنسية

🗖 بون – من اسكنس البيك: 🖿 شدد الرئيس الفرنسي جاك شيراك والمستشار الالماني هلموت كول على النوعية الجيدة للعلاقات بين بلديهما والتعاون بينهما لمواجهة المساكل المطروحية داخل الإتصاد الاوروبي ضحبوصا على صعيد

واعتبر مراقبون سياسيون في بون أن التشديد على حسن سير العلاقات الالمانية - الفرنسية هدفه تبديد الاخبار التي اشارت الى وجود وفتوره فيها منذ مجيء شيراك الى الحكم خصصوصاً وان الرئيس القرنسي اعطى نفسه ،وقتاً اكثر من اللازم للقيام بزيارة عدل الى بون، حسب تقدير المراقبين. وسعروف أن الأحتجاجات التي صحدرت عن المانيسا في مسوضسوع

التجارب النووية الفرنسية ساهمت

في اشاعة الفتوربين الجانبين. وكان شيراك وصل مساء اول من اص الاربحاء الى بون واجتمع مع السنشار كول اثر اجتماع دام ساعة سع رئيس الدولة روميان ميسرتزوغ الذي اوضيح لـه «الوقف السلبي» للراي العمام الالماني إزاء التحمارب النووية الفرنسية. وقال شيراك في مؤتمر صحافي عقده مع كول قبل عودته الى باريس انه ولا يستطيع ان يضع خارج الحسبان ظهور بليلةً في أوسناط الرآي العام يسبب النجارب الفرنسية، وتحدث شيراك عن الوحدة النقدية الأوروبية وقال ان بلاده وستجد حلولاً لشاكلها المالية، وستنفذ باريس اتفاق ماستريخت وكذلك الشروط الموضوعية للدخول

مستعمرات لاعدماءه و معربيس بعدا به مرد عالم المعددة عام أعلى العدر عيد دعي الم الأب معدم عها الى الوحدة النقيمة قبل عام ١٩٩٩. إنفأ المستع في فندا واعرب شيراك وكول عن رفضهما مسعدتي للغنائد والع الشديد لأية محاولة تسعى الى عزل والمستملع للمائية المنع فسيدي الدراء كميما (١٢٥) معدد ؟ مدر مدر الإرام معدد ؟ مدر المستحدد المقسطة ٢ مع إلي المعمولات التعار سأماده ا میرود استان از میرود استان این سیون سستان میرود استان میرود

# ALHAYAT / BUSINESS

وتحدث المهندس نبيل الصراف امين سر مجلس

المُشاريع منها مُشروع الضّاحية السكنية المدرّة في غرّة، وضّاحية الإسكان الشعبي، وشراء ارض لاقامة

مجمع سكني تجاري عليها في رام الله، ونلك عدا عن المشاريع التي تقوم حالياً بدراستها. كذلك تحدث السيد نضال المسختيان، عضو

مجلس ندارة الشركة عن وشركة فلسطين للاستثمار

الصناعي، التي يرأس مجلس ادارتها، مشيراً الي

ان الشركة التي سجلت برأس مال مقداره ١٥ مليون

دينار أربني وأتحدث من نابلس مقرأ لها قد باشرت

بعد تجهيز مكاتبها الرئيسية بالاتصال مع عدد من

أصحاب الصناعات القائمة في عبد من البلدان العربية من بينها الأربن لمساعدة الشركة

الفلسطينية في دعم الصناعة في فلسطين. وتحدث الشاعر عن «شركة فلسطين للاتصالات»

التي اسست في فلسطين براس مال مقداره نحو ٥٠ مدون بولار مشيراً الى اتفاق مبدئي عقبته الشركة

مع السلطة الوطنية الفلسطينية لتولى مسؤولية

قطّاع الاتصبالات في غرّة والصّبفة الغُربيبة ونلك

بالتعاون مع شركاتها والبنك العربي، وومجموعة

الدولي من أصل فلسطيني لانجساز مسشسروع الاتصالات الذي يتضمن تجديد ٧٠٠ الف خط هاتفي

٦٠٠ منها ثابتة و ١٠٠ ألف متنظة.

وقال ان الشركة تعاقبت مع خبير في البنك

قل من رجل الأعسمسال اللبناني -

القَرنَسَيْ سَمْ بِر طرابِلَسِيْ والمُدَّيِر السَّابِقَ لَمُكتَبِ وَزَيْرِ المَّالِ الْفُرنَسِيِ

الان بوبليل، المنهمين بتسسريب معلومات عن صفقة قامت بها شركة

دبيشينيه، القرنسية، مما أتأح لبعض

المقربين منهم تصقيق ارباح غسيس

ووافقت الغرفة الجنائية على

سراجعة الحكم العسائر بحق رجل

الأعمىال اللبناني المقيم في سبويسرا

شربل غانم، الذي كان أدين بالتهمة

نفسها وصدر بحقه حكم بالسجن لدة

١٨ شبهراً مع وقف النفاذ لمدة سنة،

اضافة الى غرامة مالية بقيمة خمسة

ملايين فرنك فرنسي. وكان طرابلسي

ويوبلنل سلما تفسيهما الى العدالة

الغرنسية، وأوبعا منذ الأحد الماضي

سَجِن لِّسَنَتَيْبَ بِمُوجِبِ القَانُونُ الجِنَائي القرنسي الذي يلزمنهما بالمُثُولُ أمام محكمة التَّميينِ

كموقوفين، لأن مدة عقوبة السحن

الصادرة بحقهما تفوق ستة أشهر.

وعلى ضُنوء القرار الصنائر عن الغرقة

الْجِنَائِية، سيعود طرابلسي وبوبليل مجدداً الى سجن لاسنتية، تنفيذا

للحكم الصادر بحقهما، في هين اهيل

ملف غانم على محكمة الإستئناف

وفيما يعتبر طرابلسي وبوبليل

المسؤولين الرئيسيين عنَّ تُسُريبُ المعلومات عن المفاوضات التي سبقت

شبراء شبركية وبيشبينييه، لشبركية

وتراينغل، آلاميركية، يعتبر غائم من

أبرز للستفيدين من هذا التسريب،

لمراجعة الحكم الصنادر بحقه.



للمساهمة في تمويل القطاعات الانتاجية

ر بیب موسسهٔ اجنبیه کبری لتعمل معها مدیر اکتتاب مشارکاً.

والبنان انفسته اكبر مؤسسة

استثمارات في لبنان. وانشثت العام

الماضني برأس مسال ٢٩٠،٢٥ مليسون

دولار جاء اساساً من الخليج آلا أنه

يضم أيضا مساهمين من شركات

وقال غندور: •وجهنا الدعوة الي

ست او سبع شركات لابلاغنا بعدى

اهتمامهاء. وأضاف: داننا نعد حالياً

نشرة معلومات سالية، وسنوجه

الدعوة الى عند كبير من المصارف اللبنانيسة والمؤسسسات العربيسة والاوروبية للاشسقراك في تاسبيس

لا مساعدات حكومية

ويحظى الصندوق بعبارك

حكومة رئيس الوزراء رفيق الحريري

التي ناقشت المشروع مسياء الإربعاء

وترعاه هيئة تنمية الاستشمار

اللبنانيــة لكنه لن يحــمـل على اي

تقدم الحكومة أي اصوال ولا نريد اي

وقسال غندور انحن لا نتسوقع ان

ونكر غندور ءان الصندوق سيقدم

وتقدر الجهات المغربية متوسط

وينتظر ان ينخل الاتفاق الجديد

حينَ التنفيذ مطلع العام المقبلُ علَى أن

تلترم البواخر الأوروبية فترة راحة

وتزيد بنسبة ٣٠ في المئة عدد البحارة

المقتارية ألنين يعسملون في تلك

بتصدير كميات اضافية من السربين

تشمل ٢٠ الف طن صعفاة من الرسوم

ويسمح الإتفاق كذلك للمنفرب

قيمة المصايد الاوروبية في المغرب

بحوالي ٨٠٠ مليون دولار ستويأ.

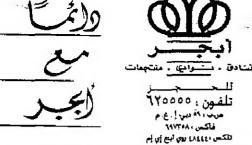
بيولوجيه للاه تلاته ت

الصندوقء

اموال عامة.

اموال عامة.

اميركية وبريطانية واوروبية.



#### حجمه ۱۰۰ مليون دولار باريس؛ التمييز ترفض اعادة النظر في الحكم ان يخطط لتأسيس صندوق استثماري

ت بيروت - رويتر - أعلن لبنان س الخـمـيس خططاً لتـاسـيس

صندوق استثماري حجمه ١٠٠ مليون

دولار سيبجمع رؤوس اموال من الاسواق الدولية للقيام باستشمارات

طويلة الأجل في القطاعات الانتاجية

العام لشسركسة ولبنان انفست،

الاستثمارية في بيروت التي اختيرت

لهيكلة الصندوق وأصداره وأن الهدف

من اقامة الصندوق هو ان يعمل قوة

دافعة في النظام المالي اللبناني لدفع الصفقات وتحويلها والحصول على

واوضح انه سيكون مصنوقياً خاصياً، الحد الايني لرأس ساله ١٠٠

مليون بولار وسيستثمر في قطاعات انتاجية مختلفة من الاستصاد.

وسيسمى الصندوق مبيئياً «صندوق

اموال دولية

وأفساد غندور، وهو نائب سسابق لمصافظ مصدرف لبنان انه «سيستم

الحسمسول على المال من الأسسواق

وعينت الشركة مدير اكتتاب في الشروع لهيكلة الاصدار وطرحه وتم

وقال مروان غندور الرئيس المعير

من الاقتصاد اللبناني.

تمويل طويل الأجلء

#### رئيس مجلس ادارة شركة فلسطين للتنمية والاستثمار: التداول في سوق فلسطين الما على طرابلسي وبوبليل ■ باريس – والصياة» – أصدرت الغرفة الجنائية في محكمة التميين الباريسية قراراً يقضي يرفض اعادة النظر في الحكم بالسجن لمدة سنتين مع وقف النفاذ لمدة سنة الصادر بحق

🗖 عمان - من صلاح حزين:

دان وطالبان

ووست العايمة معان

سانسية النساد يالمحفية

شا معدد دعدنا حسيوا خيرا

بسيد. وعن الوساوه الاخسيسية.

مسراق حنية السفق السبية

ما سي وسعسايات النعاليم

هي رئت ليستر فسفط في أسبير لم

مسؤولة اميركية رنبنان

باكستان وافغانستانوك

ع استاد اباد - يتردن

المسلام المار ألسن الصير ركا

التي السيلام المال الأهد القلوعير.

واستار الى الاتوقيات

وندلت ا

Adding

اللوعب

10 00

نعاق

لمحارد

زيذكس

كانوا

· Line

سنسى وتسسيعيناني للم

سندس وهل أو ايواؤنسم

🛎 توقع النكتور كمال الشاعر رئيس مجلس ادارة مشركة فلسطين للتنمية والاستثمار، (باديكو) إن يبدأ القداول في سوق فلسطين للأوراق المالية مطلع السنة المقبلة.

وقال في حديث امام الهيشة العامة للشركة ان مبليكوء تقوم الآن بإعداد السوق وتجهيزها تجهيزأ مبيناً بعدما تم احتيار للبني الضاص بالسوق المالية في مدينة نابلس التي ستكون مقراً للسوق بتوجيهات من رئيس السلطة الوطنية الفلسطينية

وكانت الهيئة العامة لـ «شركة فلسطين للتنمية والاستثمار الجتمعت امس لناقشة التقرير السنوي ألول الشركة المسجلة في ليبيريا براس مال مقدارة ٢٠٠ مليون دولار والتي كلفتها السلطة الوطنية الفلسطينية تأسيس شبركية مستاهمية كأصبة بالمشاركة مع اطراف فلسطينية اخرى لتولي مسؤولية انشاء السوق المالية المنوي تاسيسها وإدارتها وتشغيلها.

وقال الشباعر أن شركة وبالبكوء اعدت براسة مقصلة عن السوق المالية تناولت الجوائب القنية والادارية والقانونية والرقابية كأفأة ونلك بالاستعانة بمجموعة من بيوت المبرة والمستشارين العالمين من ذوي الاختصاص، مشيراً الى ان وزير المال في السلطة الوطنية القلسطينية، محمد زهدي النَّمَاشُيبِي، وافق على الدراسة التي أعدتها الشُركةُ والتي بدأت فوراً باتضاد الخطوات لللازمة لتنفيذ

وين وكشف ان الشركة استعانت بخبراء من السوق المالية في كندا للمساعدة على تدريب للكوادر الفنية والخَّيْرِاءُ وغير ذلك من جوانبُ تَحَتَّاجِ اليِّهَا ٱلشركة، مؤكداً أن هذه المساعدات تحصل عليها الشركة

وقدر عند الشركات للسبجلة في السوق المالية ` بنحو ٦٢ شركة تنطبق عليها شروط التميجيل، مشيراً الى ان هناك عدداً لخر من الشركات التي ما رُالتَ قَدِد التَّاسِيسِ مما يجعل هذا الرقم مبدئياً. وأعرب عن أمله أن يطبق مبدأ الأردواحية في التداول بين السوق المائية الفلسطينية وسوق عمان

للأوراق المالية اداة أساسية لتعزيز الاستثمار.

وتطرق الى انجازات الشركة خلال نصوعاء ونصف عام من التأسيس، الذي دخل حيرَ التَنفيدُ بعد انعقاد الهيئة العامة الناسيسية في عمان في أَذَارِ (مارس) ١٩٩٤، فقال ان لدى الشَّرِكةُ الآن عَبِداً من المشاريع التي نخلت مرحلة دراسة الجدوى عدا عن الشركات التي تم تأسيسها وانتخاب مجالس لداراتها ووصل بعضها الى درجة متقدمة من

وو ضعت اسساً لعملها وتصورات لمشاريعها. وقال ان الشركة لم تتمكن من استكمال راس مالها البالغ ٢٠٠ مليون دولار ويقيت عند حدود ١٥٠ مليون دولار مرجعاً ذلك الى اسراع بعض المساهمين في الاسهام في تاسيس الشركة في صورة مبكرة وتَأْخُر مساهمين أخرين، وقال أن الشركة تفكر في

اعادة إصدار اسهم جنيدة.

جانب السلطة الوطنية الفلسطينية والمكومة وشيدد الشباعر على ان تاسيس سبوق فلسطين

المداول بين السوق المنت المستصيد وسوق عدن المالية، بحيث تكون الاسهم المدرجة في هذه السوق محرجة ايضاً في السوق المالية الفلسطينية والعرب مؤكداً أن هناك بعماً لهذا التوجه من

وعرض الشاعر انصارات الشركة التي قابت تأسيس عدد من الشركات الشقيقة في فلسطين مثل

مقداره ٢٠ مليون دولار، واحتبارت مدينة القدس مقراً لها، في الوقت الذي تغطي فيه تشاطاتها الأرض الفلسطينية باكملها. ادارة الشركة عن وشركة فلسطين للاستشمار العقاري، التي يرأس أيضًا مجلس ادارتها، فقال ان الشركة التي تأسست مطلع السنة الجارية في غزة براس مال مقداره ١٥ مليون دينار اريني اتفقت مع السلطة الوطنية الفلسطينية على أنجأز عدد من

وأضَّاف أنَّ الشركة قد استكملت بناء جهازها

«شركة القدس للاستشمار السلياحي، براس مال

النظم والخدمات على مصاور الريط

التوصيات الواردة في التقرير

النهائي لنراسة توحيد المعاييس

البري. كما دعا المجلس الدول العربية

الى توحيد شروط العمل بالنسبة الي

للركبات العابرة للدول العربية ليكون

ورثها عشرة أطنان والجمولة الكلية

للمركبة لتكون في صدود ٤٠ طناً،

بالإضافة الى انشاء قواعد بيانات عن

أنشّطة النقلّ اللختلفة تمهيدا لوضع

نظام معلومات ستكامل لدعم اتضاذ

القرأرات الاستراتيجية للنقل البري

في العالم العربي. وبالنسبة الى اصدار نفتر الرور

العربى الموحد واللائحة التنفسنية

للعمل به، دعا المجلس الدول العربية

بموافاة الإمانة العاملة الفنسة

بملاحظاتها على سنسروع اللائحة

المنظمة للعمل بنفتر المرور العربى

الموحد وذلك قبل موعد انعقاد النورة

القبلة للمكتب التنفيذي لوزراء النقل

العبرب في تشسرين الأول (اكتسوير)

وبالنسبة الى صنكرة المنتوبية

ة المنسبة لحاور الر

### في ختام اجتماعات القاهرة

### وزراء النقل يدعون الى الاسراع فى توقيع اتفاق الطيران المدني

السبلطة الوطنينة القلسبطين

والتجارية (غات) على خنصات النقل العنريي، كلف محلس وزراء النقل الغرب أمانته العامة إعداد ملخص للدراسسات التي لنيهسا عن تلك التسائيسرات وتوزيعها على الدول للعربية للاستفادة منها. وقي ما يتعلق بتقرير وتوصيات

العراقسة للمكتب التنفيذي لوزراء النقل العرب في ما يتعلق بالحصار الفروض على العراق اكد المطس عدم اختصاصه بالجوانب السياسية. ودعنا الصراق الى تقنيم سنكبرات تقصيلية حول المواضيع التي يرغب في عرضتها، موضحنا المطلوب من المجلس اتخصاده في حص

ووجيبه الشكر الي الحكومية

إعداد ورقة عمل تعرض على المجلس في دورته المقسيلة عن الاتحسادات الغربية النوعية المتعلقة بقطاعات النقل واستوب عملها وأنظمتها. كما دعا الدول الصريبية كافية الى الاسراع في توقيع اتفاق الهيئة العربية لتصنيف السغن والمسادقة

الدرد في تعابستان كمال الشب النب على باكستان واستر والمدينان المصيدر المعنو الشرقي

اللجنة الغنية للنقل البري في شمأن متابعة انجاز شبكة النقل البري

🗷 أكد مجلس وزراء النقل انعرب اهمية ابرام اتفاق عربي شامل لتنظيم نقل الركاب بين النول العربية. ودعا المجلس في ختام اجتماعات تورته برئاسة النكتور عبدالعزيز الصاج لمسمسد وزير النقل والمواصسلات في النول العربيَّة كَافَة الى الإسراعَ في توقيع اتفاق الهيئة العربية للطيران

للصرية لدعمها للاكانيمية العربية للعلوم البحسرية (مسقسرها في الاسكتبرية) خلال مرحلة انتقالها الي التعويل الذاتي. ودعا للجلس امانته العامة الى

ويالنسبة الى التأثيرات المحتملة للاتفاقية العامة للتعرفات الجمركية

شيراك يبحث معكرا عي العلاقات الالمانية الفرنسا

ابون ساسكندان

📰 نبيدد الرئيس الفرسرة تسييراك والمستنشيار الالماس لله حول على النوعية الحياة العا بين بلديهما والتعاور بينهااوه المسيساخل المطروحية داخل الأنه الاوروسي خسسوصا على صد الوحدد التعدية بور أن النشسيد على حسرة

واعتمر مراهبون سيلسدا العلاصات الالمانية الفرنسينة نعديد الاضعار التي اشارت الراج المسور، لاينها بند تنجيء سيرد: المحكم وسعسووسا وازاله العربسى اعطى نفسه ،وقناً للزَّ الماذرم للقباء بزيارة عمل العاد حسب فعدس الراقبين وسعروف ار الاستجابات

صعدرت عن المانيسا في سوف الشجبارب المووية الفرنسيفية في اساعه العدور سي الجانبي وحار شيراك وصل مسأه فإنا اسس الارمعياءُ الى بور والمسلخ المسسار دول اتر اجتماع دادمة مع ونعيس الدولة رومسان فيعزظ الدي أوضح لد اللوقف المسم للواتي العسام الإلمانى إذاء فنهم النووية العربسية وقال سيرلو سؤسر صحالى عفده مع كولة عودته الى ماريس امه الأبسنة يدمع خبارج المصعبان فلؤوريك أوسياط الواي العام يسبب ال

الفرسيل وتصددسيردا الوحدد المصدية الاوروبية وأنم بلاده سنجد طولا لشاكليا الا وسينعذ باريس اتفاق ماسترية وتعدلك المتسروط الموضوعية لليخا ألى الوحدد النفسية قبل عام ١٩١٩: واعرب شيراك وكول عزران التسديد لأية وسعاولة تسعى الم لوسيما عن المسيماسية النواليا ينسحب على صدات مشاركة الفسوات الدوليسة الني سسنرا البوسنة ودعآ المسؤولان الق افاند روسيا او الالبادي

خسرت العرب العائمة النالة و

بعدم نوسسين العلف الأطلب اتتماد الدول الاوروبية الشرف الاتفاق مع موسكو

لضمان الاستثمار، عن ثلاث فرص استثمارية جديدة لاقامة مشاريع أثنان منهاً في مصدر والشائث في لحدى الدول الغربية من دون تصديد مكانه حستى الآن وتناهر كلفة هذه للشاريع ٦٠ مليون دولار. وأشارت المؤسسة في نشرتها اضعان الاستشعار، الى فرصة

ويقع المصنع في منطقة شــــرا

الخبيعيَّة في القَّاهُرَّة على مساحة اصمالية تُنَاهِرُ ٧٠ الف ستر مربع وتشبعل مسائي للصنع (بمساحة قدرها ٢٧٧٥٠ مـُتراً مربّعاً) عباني الضنمات للجهزة بمعدات الترطيب والمصولات الكهربائسة ولوحسات التوزيع وللخازن ومبنى اداريا مكونا من ثلاثة طوابق مسلحة الواحد منها

استثمارية لانشاء مشروع اعادة تشغيل مصنع للغزل والنسيج تملك مشركة القاهرة للعنسوجات الحريرية، وتع وقف العمل فيه بعد الاستغناء عن كل الآلات لقدمها.

۲۲۵۰ عتراً مربعاً. وترغب الشسركية في مسساركة أ والمغرب

■ أعلثت «المؤسسسة العربية

كما أعلنت المؤسسة فرصة

العربية لضمان الاستثمار تعلن

والمسائي التي تقدر بنحو ٣٥ عليون

استثمارية لانشاء بشروع لاستخراج الأسواق المجاورة.

واعلنت المؤسسية فسرصعة

٣مشاريع كلفتها ٦٠مليون دولار مستشمر او اكثر لاقامة مصنعين الأول للغزل والأخر للملابس الجاهرة،

<u>اخت مسامساته الواردةً في نظامه</u>

وذلك بتقديم حصيتها في الأرض

الغسرانيت والرخسام بأنواع والون مختلفة من مقالع منطقتي القلاعي والسلة في أسبوان في مصبر، وذلك لتفطيعة جسزء من الطلب للطلى وتصنير النسبة الإكبر من الانتاج الي

وتتوافر للمشروع براسة جدوى نهانية وتقدر تكاليفه بنصو ٠٠٠ مليون دولار،

استثمارية ثالثة ابضا لانشاء مصنع لصمامات محركات النيزل، إذ يقنر الطلب عليها في السوق العربية سنة ١٩٩٧ بنصو ٧٠٤ مليون صعام من مختلف الاحجام في حين أن لجمالي الإنتاج العربي الصالي لأينجاور ٢٠٠٠ الف صنعام.

واظهرت دراسة الجدوى امكان اقسامية المصنع في كل من البرائر والعراق ومصر والسعودية وتونس

العابرة، دعا المجلس الدول العربية الى الأستسرشساد بما جساء في

١,١ بليون دولار.

🗆 نبي – والحياة: ■ تصدرت السعوبية الدول العربية في تجارتها الخارجية خالال عام ١٩٩٤ لنكونُ بنلك أكبر شريك تجاري عربي مُع العالم. وبلغ مستوسط الصائرات السعوديا الشهرية ٨,٨ بنيون نولار مقابل ٢,٣٤ بليون دولار متوسط الواردات السعودية شهرياً بما يعادل تجارة شهرية قدرها

وجاعت دولة الامارات كثاني أكبر شريك تجاري عربي مع العبالم الخبارجي وبلغ متوسط الصبادرات الشبهرية الاساراتية ٧٤، ١ بليون دولار، في مقابل ٧٨، ١ بليون دولار متوسيط وارداتها الشبهرية التي يتجه جزء كبير منها الى الاسواق الإقليسمية المجاورة عن طريق اعسادة

وبلغ متوسط قيمة الصادرات الشهرية الكويتية ٩٩١ مليونُ تُولار في مقابل ٥٥٦ مليون دولار للواردات الشهرية في مقابل ٤٠٣ ملايين دولار متوسط الصادرات العمانية وتالمم منيون نولار متوسط وارداتها الشهرية وبلغ المتوسط الشبهري للمسادرات القطرية ٢٤٣ مليون دولار مقابل ١٤٦

مليون دولار للواردات واظهرت أرقام أوربتها المؤسسة العربية المصرفية، في تشبرتها ربع السنوية استنادا الى احتصاءات وتقارير نولية، ان متوسط الصادرات الشهرية الجزائرية بلغ ٧٦٩ ملينون دولار عام ١٩٩٤ ومشوسط الواردات ٢٤١ مليون دولار، في حين بلغت الصادرات الجيبوتية الشهرية سبعة مسلابين دولار، ووارداتها ٢٩ مليسون دولار، كسما بلغت الصائرات المُصرية ٤٦٤ مليون دولار شهرياً، ووارداتها

تجارة العراق

وفي الوقت الذي لم تسجل اي صادرات تذكر بالنسبة للعراق، فإن وارداته الشهرية دارت حول ١٨ مليون دولار وبلغت صادرات الأرين الشهرية ٨٧ مليون بولار ووارداته ٣٤٦ عليمون دولار، وبلغت صمادرات لبنان ٥٣ مليون دولار شهرياً، ووارداته ٤٨٨ مليون دولار، في مقابل ٢٥٢ مليون دولار قيمة الصادرات الشهرية الليبية و٢٣٤ مليون دولار 'لواردات وسيجلت صادرات موريتانيا ٢٩ مليون دولار

شهرياً، ووارداتها ٢٤ مليون دولار، وأشارت الإحساءات عن المغرب الى ان مسادراته الشهرية بلغت ٣٤٦ مليبون دولار ووأرداته ٩٩٦ مليبون يولار. ومقابل نلك بلغت صادرات الصومال ١١ مليون يولار تسهرياً و١٩ مليسون دولار للواردات، وبلغت صسادرات السودان الشبهرية ٤٣ ملينون دولار ووارداته ٩٧ ملينون دولار، وبلغت الصادرات السورية ٢٦٢ مليسون دولار والواردات ٣٤٣ مليون بولار. وكانت الصابرات الشهرية

The International

Arabic Newspaper

# السعودية أكبر شريك تجاري مع العالم وقيمة تجارتها الشهرية تتجاوزا بلايين

التونسية ٤١٩ مليون بولار والواردات ٥٣٠ مليون بولار، فيماً بلغت الصادرات اليمنية ١٥٠ مليون دولار والواردات

١٥٤ مليون دولار. واشبارت أرقام اوريتها المؤسسة الى أن الملكة العربية السعودية واصلت أتعام الماضي تصدر عمليات التصدير والمبادلات بين الدول العربية، أذ بلغت حصتها قرابة ثلث صادرات الدول العربية الى بعضها البعض، تلتها عمان ثم

وقالتُ «المؤسسة العربية المصرفية» ان قيمة صادرات السعوبية الى الدول العربية بلفت نحو ٢٣٠ مليون دولار شهرياً في العام المُأْضِي، وَبِلْغَ مُتَوْسِطُ الصادراتُ العَربيةُ -العربية مَا يرُيد قليلاً على بليون دولار شهرياً، أي ما يعادل تسعَّة في لَنْشَة من اجعَّالَى صادرات الدول العَّربيَّة الى

التجارة البينية وأضافت اعلى رغم أن التجارة البينية العربية لا تشكل سوى تسعة في المُلَّةُ مِنْ اجمالي الصَّادِراتُ الْعَالَمِةُ الىّ المُطَقَّةُ، الا أنْ أهمية هذه التجارة تتفاوت من دولة الى

وفي لبنان تشكل هذه التجارة أكثر من ٦٠ في المنة من أجمالُي الصادرات، وتهيمن المنتجات الزراعية على صادرات لبنان على اعتبار أنها تجد الأسواق العربيا اسمال اختراقناً من الأسواق الأوروبية حيث الحوافر الهلينفة الى حصاية المنتسجين المحليين السعل وأوسع نطَاقاً. ويتجه نحو ٣٠ في المئة مَنْ اجمأليَّ صادراتٌ عَمَانٌ العالمية آلى النول العربية. وتعتبر تجارة التصنير الى النول العربية مهمة ليضا بالنسبة الى مصر والارن وسورية التي تبلغ حصصها من لجمالي الصادرات العالمية لهذه الدول ١١ في المشة و٣٠ في المشة و٢٣ في المشة على

واشَّارت المؤسسة الى أن المبادلات مِينَ الدول العربية في مُسجِئالُ الطاقة تغطي مجالات عدة بُمَّا في نُلك النَّفَط الشام والمنتجات النفطية والغاز الطبيعي والكهرباء وفي شكل عبام لا تشكل هذه المبادلات سوى جنزءاً خسلسيلاً من اجمالي أنتاج العالم العربي من الطاقة وتجارة الطاقة ويعزي ذلك في معظم الصالات الى النسبة غير المتكافلة لَحُمِيةُ الدولِ العربِيةِ المنتجةِ للهيدروكريوناتُ مَن اعدادات

الطاقة العالمية ومحدودية أسواق الدول العربية المستوردة إلا أن غذاك ايضاً عراقيل هيكلية تحول دون توسع تجارة الطاقة بين الدول العربية ومنها غياب شبكة متكاملة قبادرة على نقل منتسجسات الطاقية (بما في نلك الطاقية الكهربائية) من الدول التي لديها فانض منها الى الدول

#### بين المغرب والاتحاد الاوروبي وغي المقابل سيمنح الاتحاد الاوروبي

بعدسبع جولات من المحادثات

موافقة وشيكة على اتفاق الصيد البحري

تعويضات سنوية للمغرب تقنر با 🗷 توقعت مصادر رسمية هنا ١٢٥ مُنيون وحندُ نقدية اورُوبية، في حين ستنفع كل سفينة صيد رسوماً الاعبلان مقريباً، عن توصل الطرفين ربعًا وصلَّتَ البي ١٣٠ اللهُ دولار المغربي والاوروبي الى تجديد اتفاق للحصول على حقوق الاصطياد التي ستخضع لكثير من الراقبة حفاظا على الثروات السمكية والبيئية.

الصيد البحري بعد سبغ جولات من الغاوضات الشاقة. وقالت للصنائر التي طلبت عدم كشف تفاصيل اضافية عن للوضوع حتى لا تتاثر المفاوضات الجارية، أنَّ الاتفاق اصبح جاهزا بعد قبول الطرفين صيغة التراضي فيما يستمر البحث في تفاصيل تقنية قبل الإعلان الرسمي عن التوصل الى تجديد اتفاق البنحرى الذى سنيغرص يوم الالذين المقبل على وزراء خارجية دول

الاتحساد الاوروبي في اطار لجنة الشنؤون العامة. وَقُلَالَ المُسؤولَ لَا «الحنيناة» ان المفاوضات كانت صعبة وشنقة لأن الأمر تطلب التقاوض مع ١٠ دولة لها

الجمركية، بينما ستخضع الحصص مصنالح مُتَجَائِنَةً فِي مُجَالُ الْصَبِيد الإضافية الى رسوم حندت بـ ١٠ في ً ويقع الاتفساق الجسديد في ٦٠ المكسة عسام ١٩٩٦، وه في المكسة عسام صفحة، وهو صالح لله اربع سنوات ١٩٩٧، على أن تلغى ثلث الرسسوم نهائياً عام ١٩٩٨. ويجنى الغرب من فقط وغير قابل للتجديد. وحسب بنود الأثفاق سئنف صادراته السمكية نحو اسواق دول السطن الاوروبية للياه للغربية نهائياً الاتحساد الاوروبي سنويأ نحسو ٦٥٠ قبيل نهناية القبرن، واسامتهنا اربع

#### مليون دولار، تعثل نسبة ١٥ في المثة من مجموع هجم الصادرات. سنوات للبحث عن مياه صيد بديلةً. تأجيل توقيع الاتفاق التجاري

استرائيل والاتصاد الاوروبي قد احتلا حتى الشهر المقبل التوقيع على اتفاق تاريخي للتجارة والتعاون كان من المفترض إبرامه رسميا الاثنين المقبل. ووقع الانفساق الذي بحل مسحل اتفاق ابرم عام ١٩٧٥ بالاحرف الاولى في نهاية أيلول (سيتمبـر) الماضي وكسان من للقسرر ان يوقع عليسه وزير الخارجية شمعون بيريز خلال اجتماع لوزراء ضارجية الاتصاد

الاوروبي يعقد في لوكسمبورغ في ٣٠

غير ان بيريز يتعين توأجده نك

اليسوم في عنصان لتسخسور المؤتعر

تشرين الاول (اكتوبر) الجاري.

بين اسرائيل والاتحاد الاوروبي وقال الديبلوماسي انه ونظرا الى

حتى اجتماع وزراء الضارجية المقبل المقرر عقده في ٢٠ تشرين الثاني. أن ليس هذاك أي مشاكل اخرى. تموز (يوليو) الماضي بعد تغلب وزراء الخارجيبة بالشفاوض على المضاوف الاستبانية من واردات البسرتقسال (الحمضيات) ومضاوف النمسا أزاء واردات عصير التفاح ومضاوف فرنسية شامة بالقواغر (كبد الأوز)

ذلك تقرر تاجيل التوقيع الرسمي

وتوصل ألجانبان الي الاتفاق في في شكل تجاري. سوناطراك، على أتأساق مع المدير العام لمجموعة «بوتاس» التركية في والذرة الصغراء وعلى اتفاق يسمح لاسرائيل بالنخول الى لجان الإتحاد الجنزائر يقضى بزيادة كميات الغاز الطبيعي الذي تصدره الجزائر لتركبأ الاوروبي للبحوث والتطوير. بواقع بليون متر مكعب في السنة.

#### وقال منسؤول جنزائري ان بلاده تسبعى الى رفع الشاجيها من النفط البالغ ٢٥٠ الف برميل يومياً حالياً

ليصل الى مليون برميل يوميا بحلول ونقلت وكبالة الأنبياء الجيزالرية الرسيفية عن مسؤول في شركة اسوناطراك، الحكومية للطاقة أن ذلك سيفنى رقع الجزائر انتاجها بكمية

رؤوس الأموال اللازمة للمشاريع التي قد تكون مسربحسة في إلقطاعسات

الانتاجية التي تُعجز حالياً عن العثور

على وكبيل مألي قوي يمكنه توضير

راس المال طويل الأجل البلازم لدفيع

ويقول مصرفيون ان جهود اعادة

اعسمسار لبنان يعسوقسهسا نقص

الاستشمارات طويلة الاجل. ويعيق

المستثمرين اللبنائيين للودائع قصيرة

الأجل. وصعفام هذه الودائع للسنسرات

وقبال غندور؛ استيوفر الصندوق

ألية تتبح لرؤوس الأسوال الإجنبية

العثور على فرص جيدة قابلة للنمو

في البلاد، وسيكون جسسراً بين

المستثمرين الدوليين والاقليميين من

جنهنة والقبرص الربحية في القطاع الانتاجي من جهة اخرىء. وأضاف ان

الصندوق سيستهدف شركات المرحلة

الانتقالية التي تريد ان تصبح شركات

مساهمة لكنها تحتاج الى رأس ألمال.

وانه سيوفر ايضا رأس المال لشاريع

جبيدة بهدف جعلها شركات مساهمة

وسيشارك في المساريع التي يرعاها

موبيل تكتشف

حقلاً نفطياً في الجزائر

🗷 باريس – والحبياقة رويشي – قال معنوُّول في شبركنّة سيوْناطراك،

الجزائرية الحكومية للنفط أن شركة

وموبيل الاميركية حققت اكتشافأ

ونقلت الوكالة الجراثرية للانباء

أول من أمس عن سبير قسم التنقيب

في استوناطراك، قوله أن الاحتشاف ثم

يغلن رسميها بعث لعكم التلكيد من

لَيمتُهُ التَجاريةُ وإن الإبضاتُ في هذا

الشَّيَانُ مِسْتُغُرِةً، وَلَمْ يَذْكِرُ مِثْنَى تُمْ

نقطياً في الجزائر.

القبروض المصبراتينة تضخم

تراوح بين ٤٥ و ٦٠ يوماً فقط

المشتروع قدماً،

٢٥٠ الف برميل يومياً. وقال مبير ادارة استغلال الموارد ان «سبوتناظراك» وجيدها أو من شيلال مشاريع مشتركة مع شركات نقط اجتبيبة توصلت منذ عنام ١٩٩٠ للي ٢٠ اكتَّسَاقاً تغطياً تعثل ٢٠ في الملة من احتساطات الحيزائر المؤكية من الوقبود أله يبدروكسريسوني المقندة

بنحسو ٢،٢ بليسون طن من المكافئ وقال مسؤول جِزائري ان بلاده ما زالت تتفاوض مع «بريتيش بتروليوم، في شبان استنظلال حبقل غباز سهم اكتشف في منطقة مسلاح في جنوب ونقلت وكبالة الأنساء العيزائرية الرسمية عن مسؤول في اسوناطراك

وقالت استوناطراك العام المات

ان احتياطات الحقل تقدر بكمية ٢١٠

بلايين مشر مكعب من الغاز الطعيعي

ان اللغاء ضبات حبارية ميذ عام

وحجم استثمارات الاستغلال المطوبة تصل الى ٢٠٠ بليون دولار. وكسأنت مسوفاطراك والشسركسة البريطانية وقنعشا عام ١٩٩٢ على اتغاق مبدئي لتقويم الحقل واستغلاله من جهة اخْرى، وقع المدير العام ك

# التي تعاني من نقص. 18007296661

**MANHATTAN READERS** EARLY MORNING HAND DELIVERY SERVICE

SUBSCRIPTION FROM US\$ 165

**USA AND CANADA READERS TOLL FREE FOR SUBSCRIPTION** 

المنسادي الدور اسهد

فللد العمر ويبود النبك الدوثي الناء العقاد مؤسم عمر

فنرسنجعل المتعلمة الأ

نتعط والعشار على الانسطة

ما المنساد العالم

وتال هدراء المعصماة

الماني الان سوام ال

الاستنفاد النسرو الاو

كالمستر لتلدان المنطة

طرمها نساول الحدال ان

بقرات البيصادية خاعد

سرب تقاضي المحمدية المحمو الظلة المائمة الماسسينية

لجي اوالة الاسطنسساع ال

المعتدع الدولى بنار أبلط

ليُولُ أَلَّ تُصَالُكُ فَسَحَسَمُكُ ۗ وَ

البيا مع توسع عطفية

بيرواهم النارة كالشفعا ويبطأ سنح اتني افته

ولايت و وينسا المنج المناه بهدد التقويعة ما

وبريني للسريس العبطاء

يدر سوان التطلع اليسار ترجاء في الد

شهران الميسة ودد

وم حسب تعلقه أأب

لراه لسلور بولار و

1000رجل

يشاركون

المستعلق المستعلق المثلاث المستعلق الم

م المستوي الماسطة على الله المستوية على الله المستوية على المستوية المستوي

🗖 ابو ظبي - من شفيق الأسدي:

🗷 قُدَّرت الأمانة العامة لمجلس التعاون الخليجي رأس مال ٣٤٣ شركة مساهمة قابلة للتداول في اسواق بول المجلس بنحو ٦١,٦ بليون دولار.

وقالت الأمانة العامة في دليل اصدرته عن الشركات المسافعة في دول المجلس المسعوح بتداول وتملك اسهمها من جانب مواطئي الدول الإعضاء الست أن هذه الشركات تغطى مختلف مجالات النشباط الاقتصادي وهي قطاعات بأرف والتنامين والاستشميار العقباري والزراعي والصناعي والتجاري والخدمات. ويشير البليل الى أن عند الشركات المساهمة المسموح

بتداول وتعلك اسهمها في دول مجلس التعاون بلغ ٢٥٤ شركة مساهمة اجمالي رؤوس اموالها بنحو ٢٠,٧ بليون دولار وتشكل منا نسبته ٧٤ من اجتمالي رؤوس امتوال الشركات المساهمة في دول المجلس. في حين تشكل نسية رؤوس الأموال المستثمرة فيها ٣١٨ في المثة من اجمالي رؤُوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة في يولُّ

وتأتى الملكة العربية السعودية في المرتبة الأولى في عدد الشركات وقيمة الأموال المستثمرة في شركاتها التي يتم تداولُ استمهما في السّوق تليها الكويتُ فالبُحرينُ ويولة الإمارات وسلطنة عمان واخيراً يولة قطر.

واشار الطيل الى وجود ٨٨ شركة مساهمة في الملكة العربية السعودية وتشكل ما نسبته ٢٦ في المئة من أجمالي الشركات المساهمة في دول المجلس وباعلى رؤوس أموالً مستثمرة، إذ بلغت ١٨,١٨٠ بليون دولار وتشكل نسبة ٨٥ في المنة من أجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة في دول المجلس، وتليبها في عبد الشركات المساهمة كل من تولة الامارات العربية المتحدة وسلطنة عمان حيث بلغ عدد الشركات المساهمة ٧٦ و٧٥ على التوالي وبلغ اجمالي رؤوس الأموال المستشمرة في الشركات المساهمة في تولة الامارات العربية المتحدة ٣,٤٣٥ بليون دولار ويشكل ما نسبته ١١ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة في دول المجلس. اما سلطنة عمان فقد بلغت رؤوس الأموال في الشركات

المئة من لجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات الساهمة في دول الجلس. اما في دولة الكويت فقد بلغ عدد الشركات المساهمة ٤١ تشكل ما تُسبِته ١٢ في المئة من عدد الشركات المساهمة في دول المجلس برؤوس اموال تبلغ ٨٧٢، و بليون دولار وتشكل ما نسبته ١٩ في المئة من اجعالي رؤوس الاموال المستثمرة

في الشركسات المساهمة في دول المجلس، وتليها دولة البحرين حيث يبلغ عدد الشركات المساهمة فيها ٣٤ وبرؤوس أموال مستثمرة تبلغ ٢,١٦١ بليون دولار ونسبة ا في المنة من اجمالي رؤوس الأصوال المستشمرة في الشركات المساهمة في دول المجلس. ثم دولة قطر حيثً سلغ عدد الشركات المساهمة ٢٩ ويرؤوس اموال تبلغ ١,٢٤٦ بليسون دولار وبنسبة ؛ في المنة من اجمالي رؤوس الأصوال السَّنتَ لَمْ رَهُ فَي الشَّيرِكَاتِ المُسَاهِمَةُ بِيُولُ

واتضح للأمانة العاملة كنلك ان رؤوس الأموال المستثمرة في دولة الاصارات العربية المتحدة في قطاع المصارف أعلى نسبة من القطاعات الأخرى، إذ تبلغ ١٦٤١ أ بليون دولار ويعادل ما نسبته ٤٨ في المئة من أجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة في دولةً روويين الموري الإمارات ويلي قطاع المصارف من حديث كشافة رؤوس الإموال المستشمرة في القطاع الصناعي، إذ يبلغ ٨٢٠,١٦ مليون دولار وينسبة ٤٦ في المئة من اجمائي رؤوس الأموال المستثمرة في دولة الامارات.

اما دولة البحرين فإن قطاع المصارف يأتى على راس القطاعات لجهة حجم رؤوس الأموال المستثمرة فيهم إذ يبلغ ١,٣٤٧ بليون دولار أي بنسبة ٦٢ في المئة. ويليه قطاع الخدمات حيث تبلغ رؤوس الأموال المستثمرة ؛ ، ٢٤٤ مليون دولار بنسبة ١٦ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال

أموال مستثمرة في الشركات. إذ تبلغ ١٨,١٨٠ بليون دولار، يحوز قطاع الخدمات على أعلى نسبة منها، إذ يبلغ لجمالي رؤوس الأموال المستثمرة فيه ٧٠٤٢١ بليون بولار وينسبة الله في المشة من رؤوس الأموال المستشمرة في الشيركات

المساهمة في المملكة. ويلب القطاع الصناعي، اذ يبلغ اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الصناعة ٥,٧٢٠ بليون يولار وبنسية ٣٢ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة السعوبية. اما قطاع المصارف فإنه باتي في المرتبة الثالثة، إذ يبلغ اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة فيه ٣٠٠٦٦ بليون بولار، أي بنسبة ١٧ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة

في السركات الساهمة.

اما سلطنة عمان فإنها أقل دول المجلس من حيث حجم الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة. إذ تبلغ رؤوس الأموال المستخمرة ٥٢,٥٧ مليون دولار يشكل قطاع المصارف فيها أعلى نسبة، إذ تبلغ رؤوس الأموال المستثمرة قنيسه ٢٦٨,٨٢ مليون دولار، أي بنسبة ٤٠ في المدة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة العمانية. ويليه قطاع الاستثمار العقاري، أذ يبلغ اجمالم رؤوس الأموال المستثمرة فيه ١٢٤,٤٣ مليون دولار، أي بنسبة ١٨ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة العمانية.

وتبلغ رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة في دولة قطر ١,٢٤٦ بليون دولار. ويصور قطاع الخدمات على أعلى نسبة استثمار في المشركات المساهبة القطرية، إذ تبلغ رؤوس الأموال المستثمرة فيه ٢٤,٠٧ ملتيون دولار وينسبة ٤٢ في المئة من اجمالي رؤوس الأموالُ السَّتِثَمَّرَةَ في الشَّرِكَاتُ الْسَاهُمَةُ الْقَطْرِيَةُ. ويليهُ القطاع المستاعي، إذ تبلغ رؤوس الأموال المستثمرة فيه ٢٠٥,٠٢ مليون دولار وينسبة ٣٣ في المئة من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة

وفّي دولة الكويت يبلغ اجــمــالي رؤوس الأمــوال المستثمرة في الشركات المساهمة ٨٧٦، و بليون دولار تاتي اعلى نسبة أستثمار في قطاع المصارف، إذ يبلغ أجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في قطاع المصارف ٧٣٨، ا بليون تُولَار، أي بنسبة ٣٠ في المنَّة من أجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة الكويتية.

وتأتي بعد نلك قطاعات الصناعة والخدمات والاستثمار العقاري. وتبلغ رؤوس الأموال المستثمرة فيها على التوالي

١٠١٢ و١١,١٢ و١,٠٢٥ بليون دولار وينسب ٢٦ في المئة و١٩ في المئة و١٨ في المئة على التوالي من اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة الكويتية. وتاتى بعد ذلكٌ قطاعات الصناعية والخدمات

الشركات المساهمة المسموح يتداول اسهمها لمواطني دول

المسلممة واعلى نسبة في رؤوس الأصوال المستثمرة فيها. إذ يبلغ عددها ٧٦ شركة برؤوس اموال يبلغ مجموعها ١٥,٠٥ بليون دولار اي بنسبة ٣٠ في المئة من الشركات المساهمة المسموح بتداولها لمواطني دول المجلس وينسبة ٥٦ في المئة من رؤوس الأمـوال الستثمرة في هُذَه الشَّــركَـاتُ. ويأتي قطاعًـا الخُـدمـات والصناعـة في المرتبة الأولى بنسبة 24 و70 في المشة على الشوالي من رؤوس الأموال المستشمرة في هذه الشركات في السعودية. ولا توجد بالملكة شركات مساهمة يسمح

وتأتي دولة الكويت في المرتبة الثانية من حيث نسبة المُسِنَّة من الشركات المساهمة وبنسبة ٢٣ في المُنَّة منَّ

والاستثمار العقاري. وتبلغ رؤوس الاموال الستثمرة فيها على التوالي ١,٥١٣ و١,١٢ و١,٠٥٢ بليون دولار وبنسب ٢٦ فَي الْمُشَةِّ و١٩ فِي المُشَةَ و١٨ فِي المَثْمَةُ عَلَى الْسَوَالْي مِنْ اجمالي رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المسأهمة وأوضحت الامانة العامة في النليل أن مجموع

المجلس يبلغ ٢٥٤ شركة مساهمة ومجموع رؤوس الأموال المستثمرة فيها ٢٠,٧ بليون بولار أميركي (حسب أسعار الصرف الحالية) ونلك بعد قرار القمة الخليجية الخامسة عشرة التي عقبت في البحرين بتاريخ ١٩ - ٢١ كانون الأول وتضم المملكة للعربية السعودية أكبر عدد من الشركات

بتداول اسهمها لمُواطني دول المجلس في قطاعي المصارف

رؤوس الأموال المستشمرة في الشركات المساهمة بتداول اسهمها لمواطني دول المجلس. إذ يبلغ عدد الشركات ٢١ شركة مساهمة. ويبسلغ مجموع رؤوس الأموال المستثمرة في هسنه الشركات ٨٧٢، ٥ بليون دولار اي نسبة ١٢ في مجموع رؤوس الأموال المستثمرة في الشركات المساهمة المسموح بتداول اسهمها لمواطئي دول المجلس.

يؤدي الإجتماع وهو الثاني منذ

تأسيس المجلس عام ١٩٩٣ (يعبقد

بورياً في عاصمتي البلدين كلُّ عام) "

الى مزيد من التركييز على صناعات

التجميع الأميركية المشتركة انطلاقا

من الامكانات الكبيسية للسبوق السعودية والتجرية السابقة

المستورية المستسركية في منجسال الصناعات المتقدمة. وتعد الولايات

المقحدة الشريك التجاري الأكبر

للسعوبية وتشير آخر الأحصاءات

الرسيمية الى أن عبد المشتاريع

المستركة بين البلدين بلغ حتى نهاية ١٩٩٤ ٢٢٢ مُشروعاً من بينها ١٢٠

مشروع خدمات و ٨٠ مشروعاً صناعياً

وبلغت قيمة هذه المشاريع ١٢ بليون

بولار. وتشير الاحصاءات الى ارتفاع

في قيمة الصادرات السعودية الي

الولايات المتحدة عام ١٩٩٤ الى ٧,٧

بليون دولار مقابل ستة بلايين دولار

# البنيك الصناعي اليمني يطرح ٢١١ مشروعاً للاستثمار بكلفة ستة بلايين ريال

ونكسسر رئيس البنك الصناعي

اليعني ان هذه الصناعات تتميز بانها مشاريع صغيرة الحجم قليلة الكلفة الاست ثمارية تعتمد كلياً

بسم الله الرحمن الرحيم

بقلوب مؤمنة بقضاء الله عزوجل وقدره

ينعى الحاج حسن سعد الدين كريديه شقيقته المرحومة

كلثوم سعدالدين كريديه

المتوفاة في بيروت بتاريخ ٢٥/١٠/٢٥ م الموافق ١ جماد

الثاني ١٤١٦ هـ ستتلى أي من الذكر الحكيم بعد ظهر

الجمعة ٢٧/١٠/١٩٩٥ م الموافق ٣ جماد الثاني ١٤١٦ هـ،

في جامع المصيطبة تجاه منزل الرئيس سلام للرجال، وللنساء

في منزل الفقيدة المصيطبة ملك بيضون.

بقلوب مؤمنة بقضاء الله عزوجل وقدره

يتوجه منسوبو

مصنع حسن كريديه للالبسة السعودية

مجموعة مصانع حسن كريديه دبي

معارض سيدتي الجميلة الرياض - جدة - الظهران -

دبي - ابو ظبي - الدوحة - بيروت

من الحاج حسن سعد الدين كريديه وعائلته

بخالص العزاء في وفاء الفقيدة المرحومة

كلثوم سعدالدين كريديه

سائلين المولى عزوجل ان يتخمدها بواسع رحمته وان

يسكنها فسيح جناته وان يلهم أهلها وذويها الصبر

one on the transment to be a substituted by the first of the first of

للاستثمار.

🗯 قِال الدكتور عبدالكريم عاصر رئيس البَّنك الصَّنَّاعَيَّ اليمُنَّيُّ انه تمَّ طرح ٢١١ مشروعاً للأستشمار في المجال الصناعي امام القطاع الخاص ورجال الاعمال العرب والاجآنب تصل كلفتها الاستثمارية إلى ستة بلايين

واوضح في تصبيريحسيات الى والحسياقة أن هذه المساريع تتوزع على كلّ الصناعات التحويلية وبّم

حُبنير بالنكر ان البنك الصناعي واضَّاف ان والمشاريع ستعمل على اليمني مؤسسة مختلطة انشئت توسيع الطاقة الإنتاجية ورفع معدل بموجب القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٦ النمو الاقتصادي في اليمن، الأمر الذي وتساهم قيه النولة بنسبة ٧٠ في يتزامن مع خطة اليمن الخمسية (٩٦ -المئة والقطاع الخاص بنسبة ٣٠ في ٢٠٠٠) النبي تعطي الأولوية

ووصل راسمال البنك في حزيران (يونيو) الماضي الى ٢٥٠ مليون ريال ويبلغ حجم حافظة القروض لديه ٤٠٠

آل کریدیه

الأمسيس كسيين بيئهم مسنيرى أربعسة

🗆 الرياض – من مصطفى شهاب:

■ تبدأ في الرياض صباح غد

سمسارف وممثلون عن الحكوسة

السبت أجتماعات الدورة الثانية لمجلسُ الأعمال السعوديّ – الأميركي وسط توجه المشاركين للبحث في أقامةً التعاون الصناعي في مجال صناعة البشروكيماويات وسبل تطوير الحوافر والتسهيلات المكنة لدعم الاستشمارات المشتركة فِي هذا اللجال بين البلدين خصوصاً على صعيد القطاع الشاص الذي سيكون حضوره مميزًا من الطرف الأميركي. ويشسارك في الوضد الذي يراسسه

هیو ماکون رئیس مجلس ادارة «ینشن بنك، أكشر من ٥٥ من رجال الأعمال

ويشارك من الجانب السعودي

كثر من ١٠٠ رجل أعمال يتقدمهم الموادات.

# أفضل العروض لتنفيذ مشروع في ميناء عدن

ويأتى هذا التطور بعدما اعلنت الحكومة اليمنية الأسبوع الماضى ميناء عنن «أول ميناء حرَّ، في البلاد

إنعاش الوضع الاقتصادي وحركة التجارة الدولية في المنطقة. وصرح النكتور نورالدين فخري ئيس متصلحة الموانئ اليمني ل والحياقه أن هذا الإجراء سيكون له

🗖 صنعاء – من ابراهيم العشماوي:

■ من المتوقع وصول فريق فني وهندسي بريطاني الى صنعاء قريباً للمساعدة على اختيار أفضل العروض المُقدمة لتنفيذ مشروع ضحم في ميناء

ووضعت خططا لتطويره وتوسيع واعتبرت مصاس اقتصادية يمنية هذه الخطوة ذات دلالات مسهمسة ف

ألعالية وتعزيز النمو الاقتصادي في وأضافت ان سيناء عدن يعتبر خدمياً وتتركز ٦٠ في المثلة من نشاطاته على الترويد بالوقود وأعمال

الخليج وبه سوف يستميد ميناء عدن مكائته التاريضية المرموقة وسمعته بين الموانئ الحسرة، كسسا سينهي الأزبواجية في السلطات والتعقيدات الجمركية التي كانت سائدة من قبل. وتوقع زيادة حركة البضائع من قبل المتعاملين مع الميناء الحر ومن ثم تَحْفِيضَ كَلَفَّةَ الشَّيْمِنِ، كَمَا تُوقعَ انْ ينافس لليناء الصر الموانئ المجاورة

مجلس الأعمال الأميركي ـ السعودي

يبدأغدا اجتماعات دورته الثانية

وزراء النفط عليّ النعيمي والتجارة اسامة فقيه والصناعة هاشم يماني

الى جانب الأمير عبدالله بن فيصلُّ

رئيس الهبيئة اللكية للجبيل وينبع

والسيد عبدالعزيز القريشي رئيس

الجانب السعبودي في المجلس الذي

ونكسر بيسان أصسدره الحسائب

السعودي عن الاجتماع الذي يستغرق

يوماً واحداً «انُ مِن الْقَدِرِ أَنْ يَقْدُمُ

نائب وزير المال السعودي جبارة

المبريميري عرضا للسياسات المالية

والاقتصادية السعودية والخطوات

التي تم تحققها على طريق ترشيد

الانفاق وتجاوز العجز المالي الذي

حدث بعد حرب تصرير الكويت، كماً

يقندم الوزراء المسعبوديون عبرضنأ

لنشاطات وزاراتهم ودورها في رفيد

التعاون الصناعي والاستثماري

فريق بريطاني يساعد اليمن على اختيار

والتجاري بين البلنين.

سيرأس لجتماعات الدورة الحالية.

احواض السفن وترميمها وتزويدها

لتقديم افضل الاستعار من التخزين والوقود وقال فخري ان الاعلان يعتبر الغاء لكل القوانين التي صدرتِ من قبل وأعاقت حركة للبناء معتبراً ذلك بداية لانطلاق نحو تنشيط التجارة

بالمياه ولا يشكل التعامل مع البضائع سوى ٢٥ في المئة من اجمالي نشاطه. وأعلن مدير مصلحة الموانئ الذي يدير في الوقت نفسه مِيناء عَدن أنَّ لجنة فنية شكلت مؤخراً لأختيار احد العروض المقدمة من شركات عدة لتنفيذ مشروع ضخم من منطقة

ويشتمل المشروع على بناء ستة مراس مباشرة بعمق ١٨ متراً توفر متطلبات الرسو للسفن العملاقة وتوفر ١٢ رافعة جسرية لتفعيل حركة أنرع الحاويات لتمتد الى ٥٥ متراً، اضافة الى توفير مسلحات خرن واسعة وتوفير الوسائل الخدمية المطلوبة لعمليات الشحن والتفريغ من

# كسالتكس للمسراسي بالميناء وبلغت اعلي العروض حتى الآن ٥٥٠ مليون

خلال وضع ٤٠ رافعة حديثة.

# لتعزيزالتعاون فى مجال الطاقة

الرئيس اليمني وجه بسرعة دمج شركتي الطيران اليمنيتين (الخطوط الحِوْية اليمنية وشركة طيران اليمن) في شركة

نهاية الاسبوع الماضي في عدن مع المسؤولين في وزارة النقل رئيسي شركتي الطيران باعداد الخطوات العطية التنقيد الدمج للكامل في فترة لا تتجاوز نباية العام

وقآل السيد محمد سالم الشيبة رئيس شركة طيران والصيانة وقطع الغيارء

جبير بالنكر ان للطكة العربية السعوبية تشارك بحصة 4؛ في المُنَّة من أصول شركة والخطوط الجوية اليمنية ، (طيران الشطر الشمالي قبل تحقيق الوحدة)، ويجري حالياً

واعتبر الشيبة انّ «الاشقاء السعوديين، مفتوحة امامهم لخيارات، مؤكداً رغبة الجانب اليمني وتحبيده لاستمرار المشاركة السعودية في الشركة الجديدة حرصاً من اليمن على تدعيم العلاقات الثنائية مع الملكة وتطوير الإسطول

وقَال رئيس شركة وطيران اليمن، (طيران الشطر

# الطيرانفي اليمن

اجراءات لدمج شركتي

🗷 علمت والحياة، من مصادر مطلعة في صنعاء ان وأقابت المصادر ان الرئيس اليدني كلف خلال اجتماعه

ليمن لـ والحياة؛ أن تعليمات سابقة صدرت في نهاية أب (اغسطس) الماضي بدمج الشسركيتين ودبدانا التطبيق بتوحيد النظم الإدارية والفنية والتجارية وتوجيد جداول الشركتين والتعرفة والسياسة البيعية وتوحيد المكاتب في الخارج ومراكز التنريب الفنية وتوحيد اتفاقيات المشتروات

الجنوبي سَابِقاً) ان نمج شركتي الطيران في اليمن بات ضرورة وطنية لبلد موحد له علم واحد، منوها الى خطط طموحة للتوسع في الخطوط العالمية وشراء واستنجار

# تونس وليبيا توقعان اتفاقآ

🗖 تونس - من سميرة الصدفي:

■ توصلت تونس وليبيا الى ثلاثة اتفاقات لتنشيط التعاون وتاسيس مشاريع مشتركة خصوصاً في قطاع الطاقة. ويعتبر الاتفاق الأول الذي وقعه وزير الصناعة التونسى السيد صلاح الدين بوقرة وامين اللجنة الشعبية العامة للطاقة (وزارة النفط) السيد عبدالله سالم البدري أول من أمس في تونس استكمالًا لاتفاق سبابقُ بخصَّ تأسيس مؤسسة مشتركة للاستكشاف والاستثمار المشترك والخيمات النقطية.

اما الاتفاقان الثاني والثالث فيخصان تطوير التعاون

في المجالين الثقافي والإعلامي. وتندرج الإتفاقات في اطار تتأثج اجتماعات ألنورة التأسعة للجنة العليا المشتركة التونسية - الليبية التي اختتمت اعمالها أول من أمس. ورأى مراقبون أن ألعلاقات الثنائية مقبلة على تطور مهم في المرحلة المقبلة في اطار ما اعتبره مسوولون تونسيون وليبيون وتشابكا للمصالح وتكريسا للاندماج الاقتصادي، وشهدت العلاقات الاقتصادي، وشهدت العوام الأخيرة توسَّعاً كبيراً خصوصاً في ظل انتشار الأسواق الشَّعْبَيَةَ فَي جَمِيعَ مَنْنَ الجِنُوبِ التَّوْنِسَيِ وَحَتَّى فَي الشَّمَالَ والتي تَسمَي «أسواق ليبيا» كون اكثرية السلع الأوروبية

والأسيوية المعروضة تلقى اقبالاً واسعاً من اللببيين. وادى الانفساح المسبابل الى تكشيف تدفق السلم التونسية على ليبيا التي غدت الزبون العربي الأول لتونس، وكذلك اعتماد تونس أكثر فأكثر على السلع المستوردة من ليبيا بما في ذلك اصداف من المنتجات الزراعية مما انعكس ايجاباً غلى تطوير حجم المبادلات التجارية بين البلدين في الفترة الأخيرة.

وساهم الحظر الجوي الذي فرضه مجلس الأمن على ليبيا منذ عام ١٩٩٢ في جعل مطار جربة التونسي رثة التَّنَفُسِ الرئيسية لليبِينِ. وتضاعفت اعداد المواطنين الليبيين الذين يزورون العاصمة تونس والمدن الكبرى الأخرى للعلاج أو التسوق أو السياحة.

#### أتحاهات البنك السعودي اللبناني يعلن ارتفاع اصوله ودخله عآم ٤٤

بيروت - رويس - حقق «البنك السعودي - البنك السعودي - اللبناني، زيادات كبيرة في اصوله وحجم ودائم المراكبة وحجم ودائم المراكبة وحجم القروض في نتائج اعمال ١٩٩٤ التي المراكبة الم ■ بيروت - رويتر - حقق «البنك السعودي -

وكشف المصرف، الذي يحتل المرتبة الرابعة عشرة بين مصارف لبنان البالغ عددها ٨٢ مصرفاً من حيث حجم ودائع العملاء في موازنة عام ١٩٩٤، عن أرتفاع اصوله الى ٧. ٥٥٥ بليون

ليرة لبنانية بالقارنة مع ٤١٢،٦ بليون ليرة عام ١٩٩٢. وتضمنت النتائج الاخرى زيادة ودائع العملاء الي ٩. ٢٩٥ بليون ليرة من ٤, ٢٧٩ بليون ليرة في ١٩٩٣ وأرتفاع قروض العملاء الى ٢٠٦،٤ بليون ليرة بالقارنة مع ١٤٢.٩ بليون ليرة عام ١٩٩٣. وارتفع صافى دخل المصرف الى ٣,٢ بليون ليرة من ١,٢ بليون ليرة في العام السابق. ولم يتغير رأسمال المصرف عن ٧٥٠ مليون ليرة. ووفقًا لنِلَيل رأبطة المصارف اللبنانية يعمل في «البنك السعودي - اللبناني»

#### السعودية والأردن أكبر مستوردي الشعير التركى

١٤٨ موظفاً وله خمسة فروع في لبنان.

■ انقرة - رويتر - نكر مركز تنمية الصادرات في تركيبا امس أن ألسعوبية كانت أكبر مستوردي الشعير التركي في الاشهر السبعة الاولى من ألسبعة الأولى الألسبعة الأولى ألسبعة الألسبعة الألسب

وأفاد المركز ان السعودية استوردت ٢٨٦٦٣٨ طناً من الشعير التركي وجاء الأردن في المركز الثاني، أذ أستورد ٨٩٣١٤ طناً. وأوضع أن أجمالي صادرات تركيا من الشعير في هذه الفترة بلغ ١٧٢٢٧٠ يُّ طناً قَيْمَتُهَا ٨٠ ، ٢٦ مليَّون نولار. وأستوريت تركيا ٢٤٤٩٩ طناً من الشعير كلها من فرنسا قيمتها ٦,١ أ مليون دولار في الفترة نفسها. ولم يذكر المركز أرقاماً للمقارنة بالفترة المقابلة من العام الماضى لكنه قال ان تُركياً صدرت مليون طن واستوريت ١٦٠٣١٢ طناً العام الماضي.

#### سورية تعرض عشرة ألاف طن شعيراً للبيع

■ دمشق – رويتر – أعلنت المؤسسة العامة لتجارة وتصنيع الحبوب السورية امس عن رَغبتها في بيع عشرة آلاف طن من الشُّعير الأبيض ونلُّك ر صري سعر، وقال مسؤول في المؤسسة انه تم تحديد ١٥ تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل مع موعداً اخيراً الاستلام عروض الاسعار وإن الكمية يمكن أن تسلم في شهر الكانون الأول (ديسمبر) المقبل. التصدير خارج القطر،

#### مصرفلبنانيصدر شهادات ايداع بقيمة بليون ليرة

📰 بيروت - رويتر - نكر مصرف لبنان انه أصدر امس شهادات ايداع قصيرة الآجل للمصارف التجارية بقيمة بليون ليرة (٦, ٦٢٢ الف دولار). وكان المصرف اصدر الأسبوع الماضي شهادات ايداع بالقيمة نفسها. وأفاد المصرف ان شهادات الإيداع التي اصدرها هي لمدة ٤٥ يوماً ويفائدة ١٨ في المنة. ولم يكن هناك طلب على شهادات ايداع لمدة ٦٠ يوماً التي اعلنت قائدتها على أساس ٢١ في المئة. وكانت فائدة شهادات الايداع الاسبوع الماضي لدة ٤٥ يوماً ١٩ في المئة بينما كانت الفائدة على شهادات الايداع لدة ١٠ يوماً ٢٢ في المئة وتبدأ مدة

#### اتفاق مبدئي على اقامة معرض تجاري استرالي في الكويت

🌉 بيرث (استراليا) - كونا - اتفقت غرفة تجارة وصناعة الكويت وغرفة التجارة في القطاع الغَرِبي الاسترالي امس على تبايل المعلومات الفَنيّة وتعزّيز التعاون القباري بين البلدين في مجال القطاع الخاص.

وقال المدير العام لغرفة تجارة وصناعة الكويت السيد احمد الهارون في تصريح خاص لوكالة الانباء الكويتية أنه اجتمع مع مسؤولي الغرفة الاسترالية ويحث معهم في الفلسفة التجارية الاسترائية وأسلوب الادارة داخل الغرفة ويحث المناطقة المناطق وكيفية ايصال العلومات التجارية الى الأعضاء. وأضاف أن الجانب الاسرائيلي أطلعه على الفرص التجاري والاستثمارية المتاحة في استراليا لرجال القطاع الخاص الكويتي ومنها مجالات المناجم المتارات والسياحة والزراعة والتصنيع ومصائد الاسماك بالاضافة الى

تهجين وتربية واستيراد الماشية بأنواعها. به بي تربية وتطوير المسلم المسلمين المسلمين المسلمين المسترالي المسترالي المسترالي المسترالي المسترالي المسترب على الكويت قريباً لكي يتمكن القطاع الخاص الكويتي من التعرف عن قرب على النواع البضائم والمنتجات الاسترالية وعلى فرص الاستثمار المتاحة في مختلف المسترالية وعلى فرص الاستثمار المتاحة في مختلف المسترالية وعلى فرص الاسترالية وعلى المسترالية وعلى فرص الاسترالية وعلى المسترالية وعلى المسترالية وعلى فرص الاسترالية وعلى المسترالية وعلى المسترالية وعلى المسترالية وعلى المسترالية والمسترالية والمسترالية وعلى المسترالية وعلى المسترالية والمسترالية والمسترالية والمسترالية والمسترالية والمسترالية والمسترالية وعلى المسترالية والمسترالية وا

#### السعودية تنفذ ١٢مشروعا زراعيا

جدة - «الحياة» - أصدرت وزارة الزراعة والمياه السعودية تراخيص باقامة ۱۲ مشروعاً زراعياً تقام في تسع مدن شمال وشرق الشعودية وذلك بعد دراسة جدواها الفنية والاقتصادية.

ونكرت وكالة الأنباء السعودية ان المشاريع الأربعة الأولى تختص بانتاج النخيل والاعلاف وتقام في «عنيزة» ووسدود، ووالدوادمي، بكلفة اجمالية قدرها المحو ٢٥,٤٢٢ طناً فاكهة وواد ١ طن أ سور. كما تختص المشاريع الخامس والسادس والسابع بانتاج البطاطس وتقام في محائل، ووالمزاحمية، ووشقراء، بكلفة اجمالية قدرها نجو ٧٩١٧ مليون ريال وبطاقة انتاجية تقدر بنحو ٢٣٦٢ طناً بطاطس و١١٠٠ طناً محصول بقولي. وتختص المشاريع الثامن والتاسع والعاشر بانتاج الاعلاف وتقام في مناطق

# ارتفاع اسعار السلع الاساسية في السودان

والاحساء، ووسدير، ووالجوف، بكلفة أجمالية قدرها نحو ٨٢٠، ٢ مليون ريال

ويطاقة انتاجية تقدر بنحو ١٤٧٥ طن أعلاف. اما المسروعين الحادي عشر

والثاني عشر فيختصان بتربية وتسمين الأغنام ويقامات في منطقة المزّاحمية، بكلفة لجمالية قدرها ٧٠٩٠٠ مليون ريال وبطاقة انتاجية تبلغ ٥٠٠٠ رأس في

■ الخرطوم - «الحياة» - في الوقت الذي تشهد فيه سبوق العملات الخفاضاً متواصلاً في اسعار صرف النقد الاجنبي في السودان، تسجل اسعار السلع الاستهلاكية الاساسية ارتفاعاً ملحوظاً وصل الى ٥٠ في المنة بالمقارنة مع الاسعار خلال الاشهر القليلة الماضية. وسجل سعر الدولار في الأسبوع الماضي اسعاراً تتراوح بين ٧٢٥ و ٧٠٠ جنبه للشراء. وعرض البيع بلسعار تصل الى ٧٤٠ جنبه، في حين انه تجاوز خلال الشهر الماضي مبلغ ٨٠٠ جنيه. وتشير الاسعار في اسواق العاصمة السودانية الى ارتفاع اسعار اللعرم والمواد التموينية والخضر بنسبة - 2 في المنة عما كانت عليه في الشهر الماضي، في الوقت الذي ابدى عدد من التجار ملاحظة تفيد بضعف القوة الشرائية لدى

#### المصرف العربى للتنمية الاقتصادية يقردفعة جديدة من التمويلات

وعزا التجار الارتفاع في اسعار السلع الأساسية الى سياسة التحرير

■ القاهرة - والحياة، - أقر عجاس أدارة والمصرف العربي للتنمية الاقتصالية، في افريقيا بفعة جنيدة من التمويلات لمسلحة عبد من البلدان الافريقية تبلغ قيمتها نحو ٢٠٠٠٤٠ عليون بولار منها ٢٥، ٢٥ مليون بولار قروضًا العشاريع و١٦٠٠ مليون بولار لعمليات العونة الفنية في شكل منح لا

وجاء ذلك في ختام اعمال الاجتماع الثمانين لجلس ادارة المصرف في القاهرة أول من أمس، علما أن الاجتماع استمر ثلاثة أيام برئاسة السيد أحمد عبدالله العقيل، رئيس مجلس الادارة. والنول المستفيدة من هذه النَّم ويلات في مجال قروض المشاريع هي السنغال ويوركينا فاسو وجزر الراس الاخضر وغينيا وناميبيا. أما الدول

المستغيدة في مجال المعونات الفنية فهي اريقريا وليسوتو ومدغشقر وموزامبيق وعند المسافة هذه الدفعة الجديدة من السمويلات وبعد الضافة غروش صندوق الاقراض (٢٤٤, ٢١٤ مليون دولار) يرتقع الاجمالي التراكمي لتعريلات المسرف الي نصو ٢١٥, ٢٧١٢ مليون دولار بحلول نهاية شهر تشرين الاول البنك الدولى يحقق

فىاتهامات اساءة الصين أستخدام مساعداته

واشنطن - رويتر - قبال البنك الدولي إنه
 سيرسل فريقاً للتحقيق في اتهامات مفادها أن

معسكرات العمل القسري كانت المستفيد

الرئيسي من مشروع ري اقامه البنك في الصبي

وقال ناطق باسم البنك إن الفريق المكون من مستولين من مقره

الرئيسي ومن بعثته القيمة في بكين سيسافر إلى مشروع حوض نهر تاريم في مقاطعة شينجيانغ ببعدف ارضاء انفسنا تعامأ أن كافة الأمور

والهدف من المشروع الذي بدأ عام ١٩٩١ مساعدة اكثر من نصف

مليون فرد من أفقر أبناء الصنين ينتمون أساساً إلى أقلية يوغور المسلمة

وكان هاري وو، داعية حقوق الانسان، وجه انهامات الاثنين الماضي قال فيها إن شبكة الري تدعم أيضاً زراعة القطن والحبوب في ما لا يقل

عن ٢١ معسكر عمل قسري و٣٠ مزرعة خاضعة اسيطرة جيش التحرير

وقال مسؤول في سفارة الصين، أكبر المقترضين من البنك، إن تقرير

وقال غسراهام باريت الناطق باسم البنك: «اننا لا نريد أي ملة .

بمعسكرات العمل القسريء. واضّاف أنه إذا وجد البنك أن السّلطات حولت أياً من أمواله في شكل غير ملائم فسيطالب تسديدها فوراً أو

«سيتخذ أي أجراء مناسب لضمان عدم تورطه في أي شكل من الاشكال

وافاد البنك الدولي أنه خصيص قروضاً اجمالية تبلغ ٢٣ بليون دولار لصالح ١٥٩ مشروعاً في الصين بالتزامات سنوية تبلغ نحو ثلاثة بلاين

مجلس الشيوخ الأميركي يجري

الاقتراع النهائي على الموازنة الاثنين المقبل

على ما يرام في ما يتعلق بهذا المشروع.

لزيادة المحاصيل الغذائية وتحسينها.

ني هذا النوع من العمل».

تقديرات متفاوتة لتقرير البنك الدولي إلى مؤتمر عمان

# المبشك المسعودي اللبنانييو ارتشاع اصولمه ودخله عام ا بلدان الشرق الأوسط مدعوة إلى تخفيف اعتماد

من بتسي لاون المطوف:

ا بالمداد من ۲۰۰۶ استان لها در استوسهو

عودية والأردن اكبر وردي الشعير التركي

، عشرة الاف طن شعيراً للبيا

سرف لبنان بيصدر

يداع بقيمة بليون ليرة

المعالم العيمة المسيا

م المراجع المستويدة 12 يوما 13 يوما 14 يوما 14

مبدني على اقامة

اري استرالي في الكويت

الأراماء معاكدت سيد حداثورم

عالمي أمشعه أنسي المعاض الشجاري والششار

عادة خ الحناص الكاويس وسهة للطائات

أمح والمجتبيدم الحيثاند الاستمال بالاصفاء

بعثها سندنت عشى أسأمه سعرهن تحاري لشرم

هيما ع الحناصل التفريقي من التقوف بأرقومهم. ما الله وعلم مدحل الاستثمار الشجة فيعه

شفذ ١٢ مشروعاً زراعياً

عاد ب ورارد الرااعة والمياه السعوبية ترجع

الدور المدح ددان سلمال وسنرقي السعودية ولما

دوية أن السياري الأربعة الولى تعتمره! برقاء سيدادا والدوادي بكلة الطالبة! طالب المناجعة بنام ٢٧٥ فلد فاكية والع

مس والمسادس والسيام بانقاح ليطفرانه

را. نظمة احسالية تدرفا بعو ١١١ أبيد

١٣٦٦ علماً علاض و ١٣٠٢ طما معصل غام

خاسع والعاشر بالمتاح الاعلاف وتفادتي للغ

بكتمة أحسالية قدرها بحو ١٨٢٠ للبده

7: طر اعلات أما المسروعين الصويم

وتسممين الاعمام ويقامان في منطقة الزعم. ليون ريان وبطاقة القاحية تلع ١٠٠٠ رفوم

ملع الأساسية في السودان

سي الوقت الذي تستهد شيه ساق العقد

سى دومت الدقد الاحتمالي في السودار المفاسطة الدقد الاحتمالي في السودار المفاسطة الدورية الدور

بر العدمه الماصلية مدم ع الماصلي السعارا تشراول منز (۱۲۰) عدار تعسل التي (۱ هلية، في هير الماصر درد.

مده المسودانية الى ارتفاع اسعاد العاد المعاد المعاد المدودانية على كانت عليه في النبو المعاد المدود المدود

بعار السلع الاساسية الى سياسة صن

e and he like many or have no on a second or he was no on a second or he was a second or

Y and to be supported by the or of the order of the order

درة لعملمات المعينة المعيد في سكرمة

ت شما ع الثمامين لمعلس ادارة المصرف. معاع أسعمر ثلاثة ايام بوناسة السط عد

نمده ملات مي سمسال قدوض الشارية لم واس الامتحسر وعيلية ومامينية واس الامتحسر وعيلية ومامينية وميرسا وليسونو ومدعسة ومرسا

مدوده من التسموملات وبعث احت فما فوده . دو لارا برتمع الاحتالي التواكس نعيد وقد دو لارا برتمع الاحتالي تشهو تسميد ال

اللتنمية الاقتصادية

ليدة من التمويلات

و العلمله الماصية

🖿 يرى جــون بيج الخــبــ الاقتصادي في البنك الدولي أن هناك نوعين فقط من الاقتصادات في الشرق الأوسط وشمال افريقيا: اقتصادات النقط وما يعرف بد القنصادات النفط غير التقطية، ويعتمد الاقتصاد في الدَّالتِينَ على النَّفط وكسانت هذه التبعية السبب الرئيسي للركود الإقتمادي الذي شهدته المنطقة في للعقد الأخير.

وينوي البنك النولي اصدار تقرير الناء أنعقاد مؤتمر عمان الاقتصادي يدعو صانعي القرار في المنطقة اليّ تسريع وتبرة الاصلاجات الاقتصابيا التي ستجعل المنطقة اقل اعتمادا على النفط واقدر على الاستفادة من النمو السريع للاقتصاد العالمي. وقال خبراء اقتصاديون انيح لهم الاطلاع مسبقاً على التقرير انه

متشاؤميء لأنه يتوقع استمرار الركود

اذا لم يسارع صانعو القرار إلى

لكن بيج، الذي يعتبر كبير الخيراء الاقتصابيين المتخصصين في البنك في منطقية الشيرق الاوسط وشيمال افريقيا، يعتقد ان التقرير يقدم ليضا وللله مرشدا غير مفرط في النشاؤم، إنه بدين ابلدان المنطقية أنهيا تملك الموارد لسلوك درب الرشاء مسجداً شرَّطُ إِنْ تَجِالِر إِلَى النَّصِرِكِ مِنْ يُونِ

وقّال بدج الذي اشرف على اعداد التقرير أن المسالة التي يلح على طرحها تتناول الجدل المتعلق بوجود . قدرات اقتصادية كامنة في المنطقة. تقتضى لتحقيقها التحرك فورأ الإقامة انظمة ملائمة للاستثمار، ثم السعي إلى ازالة الانطيساع السسائد ندى المجتمع الدولى بأن ألمنطقة مبتلية بالعنف وعدم الأستقرار السياسي كي يدرك ان هناك فعل بعض البلدان لْلْؤُهْلَةُ لَلْاسِيِّتُ مِانٍ، وَأَنْهُ سِيُّنْضِ اليها، مع توسع ععلية السلام، بلدانُ

اخْرى اكثر آثارة للاهتمام. وينظر بيج الى انعفاد المؤتمر باعتباره لليسلا أخر على ان طرح المسالة بهذه الطريقة يثبت فاعليته، ويرمي تقرير البنك الدولي التي

بحمل عنوان والتطلع الى المستقبل، لَحُسِّيار الرَّحَاءَ في الشيرق الاوسط وشعمال افريقياء إلى تحقيق الشبق الشَّائي مِنْ اللَّهَـمَةُ، وَذَلِكَ بِاقْدَاعِ بُولُ للنطقة بتقديم ومنتج ما للبيع، بما يكغل اجتذاب الاستثمارات الأجنبية ومنعها جنزء من الرساسيل التي ستثمرها العرب خارج المنطقة والتي تُراوح، حسب تَقْديراتَ البنك الدّوليَّ، بين ١٥٠ بليسون نولار و٥٠٠ بليسون

الاتصالات بين رجال الأعمال والشركاء.

١٥٠٠رجل أعمال ومسؤول من ١٣ بلدا

يشاركون في مؤتمرعمان الاقتصادي

🗷 عمان – أ ف ب - سيشكل القطاع الخاص لحد اللاعبين الأساسيين في

ويشارك في المؤتمر للذي تبدأ أعماله الأحد القبل في العاصمة الأردنية نحو

الف من رجال الاعمال الى جانب ٥٠٠ من كبار المسؤولين في ٦٣ بلدا يحضرون

المؤتمر الذي ينعقد على مدى ثلاثة أيام تحت شعار واعادة تأهيل اقتصادات الشرق

الأوسط وشمال افريقيا ، وقال أمية طوقان احد اعضاء اللجنة الأردنية المنظمة، أنَّ

ستجابة اوساط رجال الأعمال كانت كبيرة وأن المنظمين لم يستطيعوا تلبية رغبة

وتنتمي نسبة ٧٠ في المنة من ممثلي القطاع المخاص الى الدول الغربية الرئيسية

وشرَق اسُّيا في حين تبُّلغ نسبة المشأَّركين منَّ دول الخليج ١٥ في المنة مقابل ١٥

في للنة من دولٌ مختلفة وتتمثل اوروبا وحدها بنحو ٢٥٦ من رجال الأعمال ومديري

شركات بمتلون عمالقة القطاعات الصناعية والمالية مثل مصرفي «باربيا ، و«كريدي

ليونه وشركة متوتالء الفرنسية للنفط والمجموعة الصناعية السويسرية السوينية

وأكُّد وزير الصناعة والتجارة الأربني علي أبو الراغب ان مؤتمر عمان سيكون

وعمل المنظمون على تكثيف اللقاءات على هامش الجلسات الرسمية وذلك بتوصية من منتدى الاقتصاد الدولي الذي يُنظم سنوياً في دافوس (سويسرا) اهم

ويعتقد المنظمون بامكان الشراك القطاع الخاص في جهود تنمية الشرق الأوسط

واستعد القطاع الأربني الخاص الذي يسيطر على ٤٠ في للنَّهُ من الاقتصاد

الأربني للمشاركة في المؤتمر واختار ١٣٦ مشروعاً تبلغ كاغتبا الاجمالية ١٠٢ بليون

واعتبر طوقان أن للناخ الاقتصادي في النطقة الذي يتميز بارساء حرية الاقتصاد والتحول نحو النطاع الخاص "يعطي القطاع الخاص فرصة الاستثمار مع الاحتداد الاحتداد الاحتداد المعدد الاحتداد المعدد الاحداد المعدد الم

وفي هذا السياق لجرى الأرين اخيراً تعديلات على قانون الاستثمارات الطبق

متعا ضمانات ضرائبية للمستثمرين الأجانب لاسيما امكان اخراج دؤوس

أموالهم كما لن المسلطات الأرمنية صهلت الاجراءات الادارية والتنظيمية للمستثمرين

القطاعين العام والخاص بهدف تتفيذ مشاريع صناعية ضمضة واخرى تتعلق بالبنية

التحقية. ومثل هذه الشراكة ممكنة كما اكد المنظمون للمشاريع التي تعر عائدات

وراى طالب الرفاعي آحد أعضاء اللجنة المنظمة أن منة المؤتمر لن تكون بالتأكيد

وستناطمهمة استمرار الاتصالات بين أوساط رجال الاعمال للبتمين بمشاريع

كِلْفِيةُ لاعطاء نَتَانَج مهمَّةُ الأمر الذي يدعن الى بناء ألية متابعة لغنرة ما بعد المُرْتُمر.

النطقة ب ومجلس أعمال، يتم الاعلان عن تأسيسه خلال المؤتمر.

والعنوان العريض الآخر لمؤتمر عمان الاقتصادي يكمن في تشجيع الشراكة بين

على اعتبار أن للنطقة غدت مفتوحة أمام الاستثمار بعد اثفاقي السلام بين اسرائيل

طّبأت الاشتراك كافة بسبب عدم القدرة على الاستيعاب».

(أي بي بي) ومجموعة ونستلة، السويسرية للزراعة والتغذية.

مناسبة فريدة لأوساط رجال الأعمال النوليين لكي يهتموا بالمنطقة.

اللقاءات العالمية بين القادة السياسيين والسوولين الاقتصاليين.

دولار سيعرضها على شركاء لقليميين وعالمين.

وعدم الاكتفاء بتنفيذ مشاريع تعولها الحكومات،

النين يرغبون في اقامة مشاريع تنعوية في الملكة.

على للدى القصير وللدى المتوسط

من جهة وكل من الأردن والسلمة الوطنية الفلسطينية من جهة أخرى.

مؤتمر عمان الاقتصادي الذي يعتبر مركز لجتعاعات وحلقة اتصال لتشجيع

اقتصادات المنطقة استُمر جُبِداً حتى منتصف الثمانينات عنيما ابي تضافر انهيار اسعار التغط وهبوط الانتاجية الى أزمة اقتصابية استمرت على امتداد العقد الماضي. ويعتقد البنك الدولي أن المنطقة

تستطيع ان تستعيد نموأ ثابتاً بتحليها عن الاعتماد على النفط واتضاد خطوات من شانها أن تجعل اقتصاداتها اكثر قدرة على المنافسة على صحيد السوق العالمية. وتشمل هذه الخطوات تحرير التجارة واقامة بيئة استشمار دات جانبية والتخصص وزيادة الانفاق على التعليم وموارد انسانية اخرى. ويوضح التقرير، الذي يقع في

١١٩ صفحة، الكثير من التحليل الإقتصادي الذي تستّندُ اليه الجهودُ الدولية لحض المنطقة على أن تخفف حواجزها امام الاستثمارات والمشاركة الاجنبية في أقتصاداتها، وأن تتقبل الانتمساج في الاقستسحب لد العسائمي والتكامل الاقليسمي. وهذه المنطلقات أَصْافَةَ الَّى التَّوقَعَانَ بَانْخَفَاصُ أَسْعَارِ النفط التي يبنو انها موجودة ضمنأ في السَّقِّرُيرِ؛ هي من القَصْبَايا التي سيستمر الجدل في شانها.

وكان بيج ساهم بدور رئيسي في اعدك دراسة مهمة نشرها البنك النولي بعنوان صعجزة شرق اسباء تناولت بالتحليل الدور الذي لعبت السياسة الحكومية في تحفيز النمو السريع لاقتصادات شرق اسبأ القوية

وركز بنج في مقابلة اجرتها معه الحياة، قبل نشر التقرير على ما تعنيه الدراسة بالنسبة آلى البلدان والمركزية، في عملية السلام. واعتبر ان لكبر لَلْزَايا النسبية التي تتمتع بها البلدان العربية يكعن في الزراعة. وعبرعن اعتقاده بأن تقليل الحواجر الاقتصائية بين البلدان الأربعة يمكن ان يخلق الامكان لنشسوء ترتيبات انتاج وتسويق عبر الحدود. ويُعوجب هتم الترتيبات يمكن للمنتجات التي تنتج حالياً في اسرائيل وتباع في الاسواق الاوروبية ان تنتج في الضفة الغسربيسة وعسرة وفي وادي الاردن وتسوق من قبل مشاريع مشتركة تضم شبركيات استرائيلينة وفلسطينينة

حقيقة التفوق التكنولوجي الذي كثيرا ما تَبِجِحَتَ بِهِ اسْرَائِيلَ، سُواءَ عَلَى صعيد تكثولوجيا الاقتصاد في المياه ائتي يطورها الأسرائيليون في الزراعة او، حسب تعبير بيج في مجال «تَكنولوجيا البرُمجةُ الْإِنْكَترونْية» أُلتى تتعلق بخبرتهم «في أنجاز الصفقة، التي يعتقد لنها ستخلق فرصا الشَّارِيْع اسرائيلية - عربية مَشْتَركة، على غُرار المُشَارِيع التي تنشأ عبر

الحسدود بين الولايات المتسحسدة

ويعكن لشاريع كهذه بعد ٢٠ سنة ان تتضمن مكونات على مستويات متباينة من التعقيد تصنَّع في الأربن وفلسطين ثم تبمج في منتهجات اسرائيلية او تشحن مباشرة عن طريق البسمر من فلسطين أو الاردن، لكنَّ عَبِر شَركات مشَّتَّركةٌ مع الاسرافيليين حيث توظف خبرتهم للوصول الى السوق الاوروبية.

ويمكن للأرين على سبيل المثال ان

بِاللَّغَةِ الْانْكليزية بِالنسبةُ الْي الولايات ويعبر عن اعتقاده بأن وإسرائيل غير قادرة على امتلاك تفوق نسبي في كل شيء (...) وما نعرفه استناداً للي ويعتقد الخبراء الاقتصاديون النظرية وترتيبات تكأمل اخرى سواء كان بحول اسبانيا أو ليطاليا أو

يستنخدم المستويات العالية لقوة العصل لنيه، بالتشرابط مع الاجتور الانتىء ليصبح مركز خنمآت كبيرأ للعنطقة في عجالات كالطب والهندسة والتعليم العالي والخدمات الطبية والهنسية والجامعات الخاصة والاعبلان والنشير وضدمات لضرى

للبنك الدولي ليضا أن لحدى للزايا التي يتفوق بها الاردن على اسرائيل

مرتبطة باللغة، في منا يشب النور الذي تؤديه منطقة الكاريبي الناطقة

■ عمان - أ ف ب - يشهد مؤتمر عمان الاقتصادي لتنمية الشرق الاوسط

ومن بين هذه المشاريع سيقدم الاربن مشروعاً لريط شبكات الكهرياء بين كل من الاردن وأسرائيل واراضي سلطة الحكم الذاتي ومصر بكلفة تقدر بنحو ٣٦٠ مليون دولار. وستقشرح مصر بناء شبكة من الطرقات السريعة لربط اسرائيل والاردن والاراضي الفلسطينية ولبنان وسورية بكلفة بليون دولار.

السياح الراغبين في زيارة مدينتي العقبة (الاربن) وايلَّات (اسرائيلً) المطلَّتين على البحر الاحمر وتفصل بينهما بضعة كيلومترات. ويشتمل المشروع الذي دخل في مرحلة دراسة الجدوى الاقتصادية على اقامة محطتي استقبال ومغادرة للمسافرين وشبكة طرق لخدمة المحطتين بكلفة ٢٦ مليون دولار.

مليونُ دولار عبر الحصول على هُباتُ وأبدت البِابان استعدأدها للمساهمة في المشروع. على الصعيد الوطني ستقدم عمان عدداً من للشاريع من ضعنها مشروع طموح لتطوير شبكة الاتصالات الهاتفية عبر ادخال ٦٠٠ الف خط جديد يتطلب

للعاصمة الاردنية وحوض الديسي للمياه الجوفية جنوب الملكة المتاخم للحدود ويسعى الاردن أيضنا للى جذب اهتمام مستثمري القطاع الخاص لمشروعين

# البحرين تشجع تسجيل السندات

 ■ المناسة - رويتر - سشعمل البحرين على تشجيع السندات وصناديق الاستمار في سوق البحرين للاوراق المالية اثناء مؤتمر القمة الاقتصادي الذي يبدأ في العاصمة الاردنية عمان الاحد المقبل، ستنجم عن عطية السلام في الشرق الاوسطه.

# المشاريع الانتصادية الرئيسية

كايو كوخ فيزر يتحدث الى الصحافيين في عمان (رويتر)

هي قدرته على ارسال منتجات ذات

تكنولوجيا وسيطة الى اسرائيل،

مثل اللراجل واجزاء المكائن، لانه يجمع

بين استبلاك قبوة عبمل ساهرة وبين

ويقسول بيج إن لدى إسسرائيل

واقتصاد غريب من نوعه يتميز بقدرة

ذات مستوى عالمي في محال

التكنولوجيا المنطورة وقدرة ضفيفة

تسبيا على تلبية حاجات المستهلكين

لأنها كانت تتمتع دأنعا بالصفاية.

وبين الاثنتين تتبوآفر فرص تسويق

كستسيسرة للمسمسريين والإربنيين

والفلسطينيين، اي في ثلَّك النوَّع مَنْ الانشطة المتسطقية بانتساج السلع

الوسيطة التي لا تتمتع فيها أسرائيل

ويقوده هذا النوع من التعقيد الي

التَّشَكيك في قسنرة اسسرائيلُ على استخدام قوتها الاقتصالية للهيمنة

بتفوق نسبيء

مستويات واطئة للأجور.

وشمال افريقيا للقرر افتتاحه الاحد المقبل عرض وتقديم ومئات الشاريع، التنموية بحسب «المنتدى الاقتصادي الدولي» الذي يساهم في تتفليم المؤتمر. وسيقدم الاردن البلد المضيف واسرائيل والفلسطينيون ومصر المشاريع الرئيسية

ومن الامنئة على المشاريع الثنائية بناء مطار اريني - اسرائيلي لتأمين سفر

في الاطار نفسه تسعى عمان الى جنب معولين دوليين لبناء اربعة جسور على نهر الآردن تربط المملكة بكل من اسرائيل ومنطقة الحكم الذاتي. ويأمل الاردن في تغطية ٧٠ في المثهمن كلفة المشروع الَّتي تقدر بنصو ٨٨،٨

استثمارات بقيمة نحر ٣٢٥ مليون دولار، وهناك مشروع اردني لخر يكلف ٥٠٥ ملايين دولار يتعلق بتزويد عمان بمياه الشرب. ويشعل المسروع بناء انابيب لنقل الياه بطول مشات الكياومشرات بين

سياحيين كبيرين بتعلق الاول بتطوير منطقة ألعقبة بكاغة تقدر بنحو ١٤٥ مليون دولار والثاني لتطوير للبحر لليت بكلفة ٧٢٥ مليون دولار.

# وصناديق الاستثمار في البورصة

وقال بيان صنر عن البورصة امس الخميس أن مدير البورهمة فوزي بهزاد سيقدم ورقة يشرح فيها تجرية للبورهمة في نطوير قطاع الأوراق المالية في ألبحرين وتتظيمه. واخساف المبيان وان بهزاد سيعمل على لظهار البحرين كمركز مالي رئيسي التسجيل السندات وتداولها وصناديق الاستثمار لتعويل مشاريع وخطط التنعية التي وقال البيان وأن الاختيار وقع على بورصة البحرين بالاضافة ألى بورصة باريس وستوكهولم ومسقط لشرح تجربتهاء

معدل د. أن القرد لنيها يبلغ ١٣٠٠ المكسيك للنخول الى سنوق الولايات دولار بدلاً من ١٠٠ دولار حسالساء المتحدة، بشعر إلى أن الإقتصادات الفقيرة بشكل عام تستفيد من ويضييف معلقأ ذقراعتى للاقتصاد باستثمارات قدرها ١٢٥ مليون دولار. ارتساطها ماقست مسادات اغنى وان

> نقل التتنولوجيا وتنفق الرساميل والمعرفةء ويقر بيج في الوقت نفسته بان ويسر بيخ عي الوسط هذه القضارا لا يمكن تجاهلها من منظور رجل التسارع، ويقسول ان الحكومات في المنطقة تجتباع الى التعامل معها على القور، والأ فإنها ستصبح مصدرا رئيسيا للتوتر في العلاقة الاقتصادية،

وانطلاقسا منّ ان اسسرائيل هي الاقتصاد للهيمن ينصح بيج المسسؤولين الاسسرافيليين مان يفكروا جدياً في شان اظهار قدر معين من التعاطف، تجاه جيرانهم الذين التحقوا بعملية السلام ويتطلعون الى اقامة علاقات اقتصادية. ويرى ان عليهم ان يكونوا مستعدين لنفع جزء من الْكُلِفَةُ الْإِقْتُصابِيةِ لِتَعْزُيرُ السِّلْآمِ عبر اشياء مثل التوصل الى فترات ائتقالية للتكامل وعدم الاصبرار على تبائل تجاري صريح وعلني مع اسرائيل من كلا الطرفين كان يسمح لصسادرات بلدان عسرييسة بأن تدخل

> للصادرات من استراثيل الى البلدان والجزء الإساسي من تقرير البنك النولي منوجّه الى صَناع القنزار في المُنْطَقَّةُ، اذْ يَحْصُهُم على التوصَّلُ اليُّ الحَيَارَاتِ الصَّائِيةِ، ويحْصَصِ القِّسَطِ الإكبر من الثناء لقائة الاردن والمغرب وتونس، النين منصوا شنوطا ابعد على طريق أمسلاح المتسمساداتهم

اسرائيل ولكن يسمح بتجارة موجهة

الاقتصادات الاقل تطورا على الستوى

التكنولوجي تستغيد بشكل كبير من

قدرتها على التبادل التجاري مع

اقتصاد متطور لأن هذه العلاقة تجلب

والأنفستاح على التجارة الدولية، خصوصا مع اوروبا. من جهة اخرى، بنتقد التقرير الحكومية المسرية لغيدم تحتركتهنأ بسرعة كافية لتنفيذ براسجها أُلِقَــتُــصابيةً. ويعكس هَذَا للوقف مخاوف تجد صداها في املكن اخرى في واشنطن، من ان محسر لن تجني ثمَّار السبلام وقد تجد في الواقع انَّ نغوذها السيأسي الأقليمي سيتضاط ادًا تجحت البلدان الثلاثة الاخرى في تحقيق معدلات اسرع بكثير للنمو

ويقولُ بيج: وتخيل عالمًا في السنة ٣٠٠ تَتَدَفَقُ فَيه استَثَمارات أُوروبية ضخمة على المغرب وتونس والاردن وتحسقق قسقبرة على المستوى التكنولوجي وتتسعس الاسرائيليينُ في مجالات كثيرة، ويبنغُ معدل بخل القرد خمسة الاف بولار بدلا من ۱۵۰۰ بولار، في وقت تسيير

العسالي تشسيسر الي أن القسوة السيباسية لن تنبع من السلاح في السنة ٢٠٢٠. بِلْ سَتَّاتِي مِنْ القَـوة

الإقتصادية. وسيستيقظ الصريون بعد عشر سنوات أو عسسسرين سنة من الأن ويقولون: يالهي، لقد حُسرنا موقعنا كفركز للعالم العربي، لا لأنذا خسرنا نَفُونَنَا الجَلْيِوسَيْبَاسِي بِل لِأَنْنَا اصبِحنا فقراءِ بِالقارنة مع الإخرين كلهم، معرباً في اعتقاده بان هذه والتُقْطَة هي النقطة الإسماسيّة في القضية برمتها. وهذا هو السبب الذي يتفعناً إلى القلق (...) فعن دونَ النعامات الاقتصادية لن يتمكنوا من

الاستفاظ بهذا النوع من النفوذ في العشرين سنة المقبلة أأ وعلى الصعيد الغملي، يؤكد بيح على أن المنطقة لن تتمكن من لحث لال مكانة تجارية متقنعة عائماً ما لم تستثمر أي تعولوجيا الاتصالات المتطورة والمرافق الإساسية للتجارف ويقول إن أمت لاك مثل هذه الاتصبالات المتطورة بكلفة واطئسة وللعب دورأ حاسماً في لعبة كهذه

كمنا هو الحبال ايضنا بالتسنية ال القدرة على اقامة مشاريع مشتركة "" والقبول بان يحتل الأسرائيليون الموقع القبيسادي في المجسالات التي يملكون فيها الخبرة، لكن هذا الأمر قد يثير مشباكل المُسرى، واحد الاصلَّلة عَلَى ثلك منا اذا سيكون المشروع المقترح لانشباء مطار

رئيسي في العقبة ني جسوى التصادية، اخذا في الاعتبار وجود مطارات رئيسية قريبة في بيروت ويلُّمح بيح الى ان الجواب لا يزال غىيىر مىغىروف، ويقول ان دكل ھذہ المطارات لا يبتعد عن بعضه البيعض اكثر من زهاء 10 بقيقة. فإذا نظرنا الى أستراتيجية اقليمية للثقل فهل سيكون مجتبأ ان نقيم مطارأ كبيراً هنَّاكَّةَ ريماً، لذاً امتنت ريفسراً شْرَقَ الْمُتُوسَطُ الْي خُلِيجِ الْعُقَّابُةُ

والبنجير الاحتمير (...) لَكُنَّ السوَّال

سبكون هل هناك حساجسة لشالاثة

مطارات يبعد احتما عن الاختر ٥٠

وهناك اعتبارات لخبرى في منا يتعلق بعرافىء شرق البحر الأبيض اللتوسط فبيروت تشهد توسعا. وكان الفلسطينيون يريدون الحصول على ميناء عميق في غرّة، الاّ انهم احتاروا انشاء ميناء متوسط الحجم في عُضُونَ نَلْكُ، يِتَطَلَّعُ ٱلاسراتَيليُونُ الرَّ الاستحواذ على جزء من تجسارة الشرائزيت الى الاربن عبير توسيع مرافئهم فيحيفا وأشدود

#### الزكزىالأرسي يتجه الى تطبيق اصلاحات جديدة

 عمان - رويتر - قال ميشال مارتو نائب محافظ المصرف المركزي الأردني إن هذا يتحرك نحو تطبيق مزيد من الاصلاحات للقطاع المالي لساعدة ألمسارف واجهة الاحتياجات المالية التوقع زيادتها مع ترسيخ السلام في الشرق

واضاف في حديث أجرته معه وكالة «رويتر» أنه «في ضوء التطورات المتغيرة الناجمة عن نمو الاقتصاد سنتخذ المزيد من الخطوآت لاصلاح القطاع المالي وتحريره لمواجهة الزيادة المتوقعة في الاحتياجات التعويلية». وأفاد لن بين أسباب التغييرات ريادة متوقعة في تنفق رؤوس الأموال الدلخلة نتيجة تنفق متوقع لرؤوس الأموال الأجنبية على الاردن مع رسوخ السلام في الشرق الأوسط

وأَشَارُ إلى ان قانون استثمار جديد صدر في الأونة الأخيرة وازال العقبات البيروقراطية السابقة ووسع بشكل كبير من مجال لللكية الأجنبية في البلاد يدعم هذه الأجراءات. وقال إنه يجري اعداد قانونين مصرفيين أساسيين يتجاوزان خطوات سابقة اتخذها البنك المركزي خلال الأعوام الماضية لتحرير القطاع المالي ورفع درجة

ويشمل القانون الأول الأعمال المعموقية العامة، ويوفر بنية ترخيص مصرفية عالمية ويغنى عن التفرقة بين الأعمال المصرفية الاستثمارية والشجارية في ظل وجود ٢١ مصرفاً خاصاً في الوقت الحالي منها سنة مصارف استثمارية. ويشمل القانون النَّاني مشروع قانون جديد للرقابة على النقد الأجنبي يتضمن

في مشاريع في الأردن. وقال مآرثو: ويريد البنك المركزي أن تستفيد المسارف من التطورات الجارية من خلال زيادة برجة كفاءتها ومنحها ألمزيد من الحرية. وأنسأف وأن لدى الشركات الاجنبية بالفعل ضمانات لتحويل كامل لرباحها وتوزيعها إلى الخارج.

السماح للمصارف للطية بتقديم قروض دولارية مجمعة للشركات الاجتبية العاملة

ويراجع الخيراء للقانونيون في المصرف القانونين. ويتول المصرفيون إن المعلاحات المركزي في طل توجيهات صندوق النقد والبنك الدوليين يهدف إلى تعزيز كفاء النظام المالي وتعزيز الاشراف على المسارف. ويضيفون أن الاحسلاهات المالية والصرفية الجنينة ستعنع لمسارف الأردن ميزة نسبية لمواجبة أي منافسة محتملة من المصارف الإسرائيلية التي تملك الحكومة فيها حصعماً كبيرة في أي مشاريع تمويل اقليمية ضخمة في المستقبل. ويدعم القانونان رفع النبود المفروضة على المصارف التي تستثمر ٥٠ في المنة من ارمستها بالعملات الأجنبية في أسواق رؤوس المال العالمية. وكانت هذه القيود

رفعت في أب (اغسطس) الماضي. " وافاد صارتو أن المصرف المركزي سيبنال مزيداً من الجهود لتعزيز الوجود الانتماني للمصارف الأردنية في أسوأق رؤوس الأموال من خلال استثمار حزء من اصولها في النظام المصرفي الدولي مقابل عوائد أعلى». وتعلك مصارف الأردن قاعدة ودائع لجمالية تبلغ ثمانية بلايين دولار منها ٢٠١

بليون دولار تقريباً بالعملات الأجنبية. ويتجاوز لجمالي حجم اصولها ٨٠٢ بليون دينار (١١٠٦ مليون دولار)

# واصبح تمرير المشروع عبر مجلس النواب مؤكداً أول من أمس

● واشنطن - رويتر - فاز زعماء مجلس النواب الأميركي بشأبيد الجمهوريين لاتخاذ اجراء جنري من أصل الوصول إلى موازنة أميركية متوازنة بحلول السنة ٢٠٠٢. وأكدوا أن المجلس سيصرر مشروع

عندما أعلن أربعة جمهورين تأبيدهم بعدما وعد زعماه الحزب بإلقاء نظرة أخرى على الخفوضات في بعض البرامج الزراعية. ولكن في حين ينوي المجلس مناقشة وتمرير الاجراء في يوم واحد، فإن مجلس الشيوخ منهمك منذ أربعة أيام في مناقشات في شأن مشروع الموازنة. وينتظر أن يري الاقتراع النهائي الاثنين المقبل.

وينص مشروع الموازنة على اجراء خفوضات ضخمة على الاتفاق مع خفض الضرائب في الوقت نفسه بواقع ٢٤٥ بليون دولار خلال سبع

وتعهد الرئيس بيل كلينتون أول من أمس استخدام حق النقض الفيتو) ضد المشروع عندما يعرض عليه. وقال: «سمستخدم حق النقض وأطالب بموازنة لا عجز فيها تعكس قيمنا وتعزز اقتصادناه. من جمهة أخرى، أتهم كلينتون الجمهوريين في الكونغرس أمس ب «الابتراز الاقتصادي» لربطهم حد الاستدانة للحكومة بالجدل في شان الموازنة. وتعهد عدم الرخسوخ ولو أدى ذلك إلى المُضاطَّرة بالشِّخلُّف عنَّ

وفي الوقت نفسه، تباهى الرئيس كلينتون بأن الحكومة الاتحادية خفضتُ العجز إلى ١٦٤ بليون بولار، وهو أبنى مستوى منذ عام ١٩٨٩ في ظل سياساته. وقال إن هذا يثبت أن اسلوبه هو المثالي للوصول إلى موازنة لا عجز فيها. ويقارن هذا الرقم مع عجز العام المأضى الذي بلغ

#### اليابان تقرض باكستان ۲۹۸مليوندولار

● إسلام آباد - رويتر - قررت اليابان تقديم قرض قيمته ٢٩٠٨٠ بليون بن (٨٩٨ مليون دولار) لأربع مشاريع في باكستان بمقتضى اتفاق

وقال مسوول حكومي باكستاني أن أكثر من نصف هذا المبلغ متخدمه مؤسسة السكك الحديد الحكومية لتجديد اسطولها من القاطرات بشراء قاطرات جديدة. ويستخدم الباقي في مساعدة هيئة تنمية المياه والكهرباء في بناء خطوط نقل كهربائي ثانوية وتحديث وتجديد عمليات مسح تقوم بها

ورارة المامىلات.

وقال بيأن حكومي إن سعر الفائدة على القرض يبلغ ٢.٣ في المئة ويسدد على ٢٠ عاماً بعد فترة سماح تمتد عشرة أعوام. وقال البيان إن اليابان هي ثالث أكبر الدول المانحة لمساعدات التنمية الانتصابية الثنائية لباكستان

#### هبوط أسعار الشحن البحري بنسبة ٢٥ في المنة في ٨ أسابيع

 لندن - رويتر - هبطت أسعار الشحن العالمية بنسبة ٢٥ في المئة خلال ثمانية أسابيع فقط في هزة يقول الوسطاء أن صناعة الشحن لم مُتعرض لها منذ مطلع الثمانينات.

وأدى هبوط الطلب على شبحن شام الحديد والضعم بالاضباقة إلى وفرة في المعروض من سفن الشحن إلى نزول مؤشر شحن البلطيق من وفرة في المعروض من سفن البلطيق من ٢٩٣٧ نقطة أول من أمس. ويمثل المؤشر مقياساً رئيسياً لسوق الشحن. وتقف أسعار الشحن بالسفن الكبيرة عند أننى مستوياتها الأن منذ

أكثر من عام، ويقول وسطاء السفن إن السوق لم تلَّمس القاع بعد. وقيال مالكولم جربيه المدير في مؤسسة دروري شيبنغ كونسلتانتسه: «على الدى القصير الاتجاه النزولي مستمر. المعادن ليست قوية والحبوب لا تحتاج لكثير من السفن كما كان متوقعاً وسفن جديدة تدخل السوق.

وبدأت السوق التداعي في أب عندما تراجع الطلب على هام الحديد والفحم مع تباطؤ الاقتصاد العالمي. وفي الوقت نفسه تتزايد أعداد السفن العتيقة التي تقف بلا عمل في البحر بينما ينتظر دخول سفن كثيرة جديدة الخدمة مع اقتراب مواعيد تسلمها من اهواض البناء الأسيوية وينتظر أن تنضم سفن جديدة بحمولة اجمالية قدرها ١٦ مليون طن ساكن إلى حركة الشحن التجاري السنة المقبلة.

ونزل المؤشر ٢٩ نقطة أر نصو أثنين في المئة أول من أمس ووصل إلى ١٩٩٤ نقطة وهو مستوى لم يحدث منذ أيلول (سبتمبر) ١٩٩٤. ويقول بعض محللي الاسواق ان تراجع المؤشر لا يعثل كارثة نظراً لأن اسعار الشحن ارتفعت بشكل غير معتاد في وقت سابق من ١٩٩٥. لكن الوسطاء قالوا إنهم سمعوا أن سعر شحن الطن بين خليح المسيك الأميركي واليابان تحدد عند ٥٠ ٢٠ دولار انخفاضا من ٧٥.٧٥ دولار قبل أسبوع.

#### هبوط أسعار الأسهم اليابانية لليوم الرابع على التوالي

وعزا الوسطاء الهبوط إلى عمليات بيع لاسهم المسارف وشركات الوساطة يسبب مخاوف من احتمال أن تواجه اليابان أرّمة حادة في نظامها المائي، وقالوا إن مؤشرات الاسهم انخفضت أيضاً بفعل عمليات

١٢ ٤٤٤ نقطة أي بنسسة ٢٦٦ في المئة ليصل إلى ١٨ ١٧٧٢١ نقطة بعد أن تراوح بين ١٧٨١ ١٧٨٨٠ نقطة خالال

شرط استمرار حالة الاستقرار السياسي وتدفق الاستثمارات

#### توقع ارتفاع عدد السياح في منطقة الشرق الأوسط لمارة دبي من اجتذاب أكثر من مليون سانح أي نصو سشة في المشة من خلال عام ١٩٩٤ ليصل الى تحو ١٧٠١

□ أبو طبي – من شفيق الأسدي:

**ا تتوقع المؤسسة العربية لضمان** الاستثمار أن تشهد السياحة في منطقة الشرق الأوسط وشصال افريقيا نعوا كسيرا مع استحمرار حال الاستقرار السياسي قيها وشرط توافر الاستشمارات اللازمة لانشباء المرافق السياحية وتطويرهاء ونكرت المؤسسة في تقرير تلقته والحياة، امس ان عبد السياح الخامين الى المنطقة قد تراجع قليلاً

وأوضحت المؤسسة استنادأ الي تقارير اولية ان هذا الشراجع بعود اساساً الى تراجع حركة السياحة فى دولدي رئيسيتين هما مصر بنسبة ٢٨ في للله والمغرب بنسبة ١,١ في للله

مليون سائح مقابل نحو ١٧،٣ مليون

في حين أزداد عسند السسائدين في عَالَبِيةَ دولَ المنطقة. وافسانت ال ثلاث دول لجستسنبت للجزء الإكدر من القادمين الى المنطقة هي تونس ومصر والغرب، كما تمكنت

ورزَّ تفع عدد زوار البحرين من 1.4 مليون الى ١٠٥ طيون زائر، فيعا بلغ عيند زوار كل من الكويت وسلطنة عمان وقطر واليمن نحو أربعة في اللثة من الإجمالي. وجاء نصف عند السياح مز دول المُطَقَّةُ نَفْسَهَا، في حسينَ بِلَغْتَ نَسَيِّةٍ السنياح الأوروبيين نحو ٣٣ في الملية

مقابلٌ ١٢ في المئة للسياح القابعين من

الولايات المتسحسنة وبعض الدول

ونكرت والمؤسسة العربية لضمان اجمالي عدد السائدين في ألمنطقة.

وسجل في الإقصر وصنعاء.

الاستثمار، في تقريرها ان معدلات السفال الغرف في فنادق المنطقة ناهر في المتوسط ٦٣ في المنة، فيما ناهر النَّعِيلِ الْأَعْلَى نُحُو ٤٠ فِي ٱللَّهُ، فِي كُلَّ من يبي وجدة وشرم الشجيخ في حين ان العسيل الانتى بلغ ٣٣ في الملسة وسيجل الشقرير ارتغاع هامش الربح في فنادق المنطقة الذي وصل الى نحو ٥٠ في الله في وقت شهد فيه العام الماضي اهتمام الشركات الدولية

سعسر شمسومسأ في مناطق شسرم الشبيخ والغريقة وستبعة فنابق فى السعوبية وثلاثة فنابق في الأربل. سورية ولبنان إنسالا كبيرا من الشركنات الدوليية على انتصاء ففائق جديدة وتعتبر شركة هوليداي ان الأكثر نشأطأ في مجال انشاء مرافق

بانثساء وادارة الفنائق في المنطقة. حيث بوشر بإنشاء اكثر من ٢٢ فندقاً جديداً مشيراً الى تشبيد ١٥ فندقاً في وتوقع التقرير الانتسهدكل من سياحية جديدة أن تقوم بانشاء ثمانية فنادق تليها شركة «هيلتون»

فنبقاً) ثم شركة «هوليداي ان، وشركة «انتركونتننتال، وتمثلك كل منهما ١٦ فنبقاً.

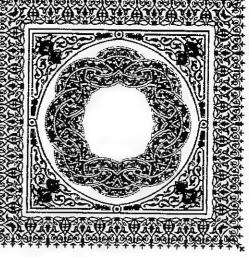
«ماريوت» ثلاثة منادق. مشبيّراتونَّ، تحتلُ الْمُرتبَّة الأولى في عند الفنائق المطوكة لها اذ تمثلك 33 فندقاً تضم أكثر من ١٥٠٠ غرفة تليها شركة معيلتون، (١٩ فندقاً) بينما ادى تملك شركة طورتى لشركة صيرعيان، الى وضعها في الرئية الثالثة (١٨

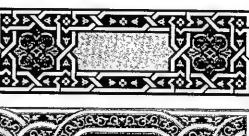
 $rac{\eta_{i}}{\eta_{i}} = rac{\eta_{i}}{\eta_{i}} = rac{\eta_$ 

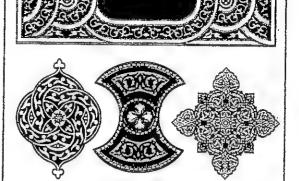
التي تنشئ سستة فنادق ثم شبركية «انتركونتنتال» أربعة فنادق وشركة وأشسار التنقرير الي ان شوكة تصفية للمرأكز التي تكونت بالراجعة.

• طوكيو - رويتر - قال وسطاء إن أسعار الاسهم انخفضت عند الاغلاق في طوكيو أمس لليوم الرابع على التوالي. وسجل مؤشر ونيكي، المؤلف من ٢٢٥ سيهماً ممثاراً الخفاضياً قدره

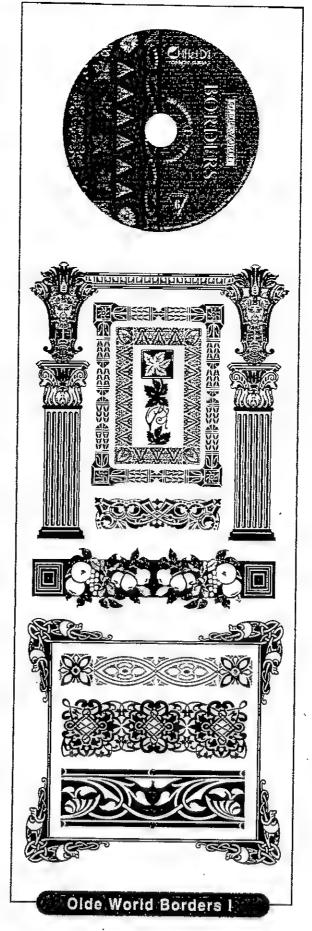


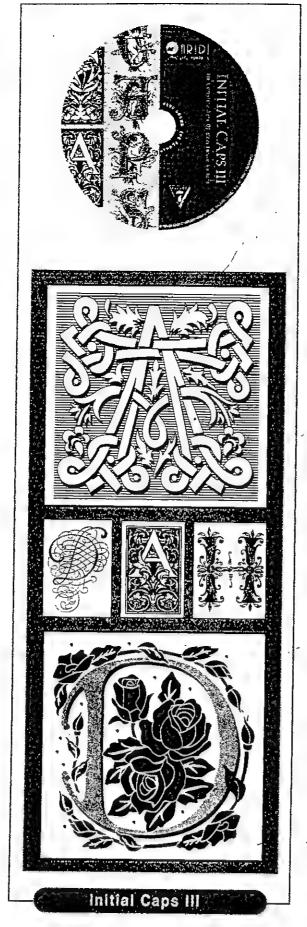


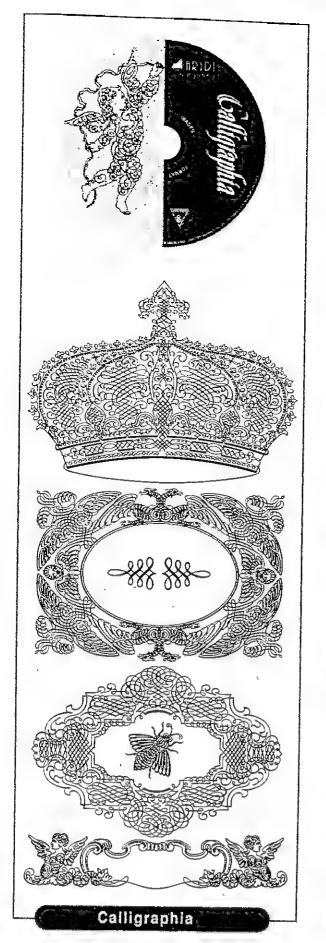




2.0 CD-ROM (5 volumes)









تحتوي هذه المجموعة من شركة عريضي كمبيوتر غرافكس على تشكيلة كبيرة من الحروف والاطارات والزخارف الفنية. تأتي جميعها على اقراص مدمجة CD-ROM ومحفوظة بالتنسيقين المتوافقين مع ماكنتوش وأي بي أم. تـتميز هـذه الرسـوم بنوعيتها الفائقـة عالميا، من تصميم الفنان مروان العريضي، وهي جاهزة للإستعمال في كافَّة الاشغالُ التجاريّة وتصميم الاعلانات والمجلّات الملونة والكتبُّ وغيره. كافة هذه الرسوم موفرة بالالوان CMYK وايضا بالابيض والاسود، ومحفوظة بتنسيق بوست سكريبت S™ عا يجعلها قابلة كليا للتعديل في الشكل واللون خلال ثوان بأستعمال أي من بـرامج الرسم الساندة لنظام EPS بوست سكريبت مثل أدوبي إللسترايتر وفريهاند وكنڤس وغيرها:

#### تعضل لزيارة منصننا في أحد المعارض التالبة

COMPEX 95 بيروت، ساحة الشهداء، ٢١ - ٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥ INFORMATICA 95 بيروت. B.I.T.C. Futuroscope متشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥ GITEX 95 دبي، مركز دبي التجاري العالمي، ١٨ - ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥ أو إنضل بنا لعنوان أقرب وكلائنا إليك.



Life Computers Limited

Kensington Centre, 66 Hammersmith Road, London W14 8YT, UK. Fax: 00 44 171 602 6385



Arabic Calligraphy Art

تطور الخط العربي في نسق تشكيني جديد معالم

Aridi ArabCaps & Fonts

تداخل السيادة الفلسطينية ـ الاسرائيلية في مجالي العمل والحقوق العمالية

# بروتوكول باريس يعطى السلطة الفلسطينية صلاحيات التعامل مع قضايا الضمآن الاجتماعي والخدمات والتقاعد

#### ابراهیمابورح*مه*\*

■ شمل الاستراج والتداخل بين الاقتصابير الفلسطيني والاسرائيلي قطاعات الاقتصاد كافة من صناعة وزراعة وسياحة وتامين وتجارة وعمل. وفى مجال العمل والحركة العمالية است اسرائيل البطالة التي عمت الضفة الغربية وقطاء غَرَةٌ بِعَدَّما عُملت الحَكومة الإسرائيلية عَلَى تَفْتيتَ الاقتصاد الفلسطيني عقب نكسة حزيران في العام ١٩٦٧ بضربها الزراعة، أهم القطاعات الاقتصالية في المفاطق للحسطة، ذلك بالسسيطرة على الميساد ومصادرة الأراضي، ويضرب الصناعة بتقييد حرية الصائع في استثراد الآلات المندثة والتَّشُّدد فَّي اصدار الرخص لصناعات جديدة والتضييق عل استيراً، اللواد الخام اللازمة للصناعة.

وأمتحت اسبرائيل المصال للعمال الزراعيين والعاملين في الصناعة للعمل ليدع أ، ثم سمحت تريجياً لاعداد كبيرة من السكان رجالاً ونساء ولحَّدَاثًا بِالعَمَلِ لَنَيْهَا فَي قَطَاعَ الْإِنْشَاءَاتَ وَالَّزِرِ اعَةَ وَّالتَحْمِيلُ وِالتَّنْزِيلُ فِي أَلْصِيانُعْ وَفِي التَّنْظُيْفَ وَفِي خُنمات للفنادق وللطاعم. ووصلٌ عَندُ الايديُ العاملةُ فىبعض الاوقنات المتى شبهنت ازدهارا أستراشيلينا نَجُو ١٥٠ أَلَفُ عَامِلِ، لَكُنَ المُعدِلِ الْعَامِ لَم يقلُ عِنْ ٧٠٠ الف علمل في شكل رسمي وعن ٣٠ - ٥٠ أَلْفًا في شكل غير رسمي، يعيلون ما لا يقل عن ١٠٠ الف أسرة

ولم يتمقع العامل الفلسطيني بالحد الأنثى مما يتملّع به العامل الإسرائيلي حتى تمت في المادة السابعة من بروتوكول باريس معالجة وضع الأيدي العاملة للفلسطينية في اسرائيل بتنظيمها انتقار العمال الفلسطينيين من مناطق الحكم الذاتي الي استرائيل من حُسِّلالٌ مكاتب العسِّمل الفلسط وبالتنسيق مع جهارُ التوطيف الاسرائيلي على أن ترك لاسرائيل تحديد حجم وشروط حركة العمل

ويترتب على انشهاء مكتب العمل الفلسطين تشعَّيل كُلُّ العمال الفلسطينيين في شكل رسمي منعأ لاستغلالهم خاصة بعد اعادة أنتشار الحبش الاسرائيلي من كل للنن والقرى في الصّفة العُربية والتأمين بموجب المادة السابعة على كل العمال الْفُلْسَطْيَنْيِينُ الْعَامَلِينَ فِي اسْرَائِيلَ فِي نَظَامَ التَّامِينَ الإجشماعي الاسرائيلي حسب قانون الشامين الإسرائيلي لاصابات العمل وأفلاس اصحاب العمل

والزمت المادة المنكورة اسرائيل تصويل المبال المُقتطعة من اجور العمال الفلسطينيين الى السلطة الفلسطينية في شكل مبواز للمبالغ التي سوف تستجيم للمنفعة الإجتماعية والخيمات الصحية التى تقسرها السلطة الفلسطينيسة للفلسطينيين العاملين في اسرائيل واسرهم اضافة الى تلك سُوفً تحول اسرائيل للسلطة الفلسطينية حسومات تامين المعاشات المقتطعة من اجور أولئك العمال ومن أرياب عسلهم عنصا تنشئ السلطة الفاسطيني وسسبة لتامين الإجور من دون المس بالحقوق

السابقة لهؤلاء العمال والتزمت اسرائيل بموجب هذه المادة تقيدها باي اتفاقية يتم عقدها بين السلطة الغلسطينية او منظمة او نقبًابةً تُمثل الغُلُسُطينيين العباملينُ في استرائيل ومنظمة تعثل العاملين أو اصحاب العمل ة اسرائيل في شأن العمل حسب اي اتفاقية جماعيةً كما الزَّمَتُ أسرائيل تحويل ما تُحسمهُ من رسوم التامين الصحى للعمال الفلسطينيين الى السلط الفلسطينية. كمَّا اتاحت للفلسطينييُّنَّ العَّاطين في اسرائيل طرح النزاعات الناجمة عن علاقاتهم مع

مام محاكم العمل الإسرادُ ونظمت إحكام هذه المأدة عملية تشغيل العمال الغلسطينيين من خلال مكاتب العمل التابعة للسلطة القلسطينييّة، وأنهاء العمل غير الرسمي للعمال الفلسطينيين في اسرائيل مما يضمن لهؤلاء اجرة افضل اضافة الى شمولهم بالضمانات والتامينات كافية التي يحظى بهنا العاملون بشكل رسمي. وشمولهم مع العمالُ العاملين في شكل رسمي في نظام التامين الاجتماعي الاسرائيلي وفعاً نقانون للتأمين للوطني الاسرائيني في مقابل اصابات العمل والاقلاس ومخصصات الولادة، كما يُعامل العمال الاسرائيليون، باعتبارهم ايد عاملة لجنبية وليست

0

BUW B

Market Plant

The way in

the second was ,

لوحدم سياسي

للرحد المستقلقات

كمل جد مستسلم

Million Brown

The same of

Aridi Arabc

واسترجت السيادة الفلسطينية بالسيادة الاسترائيليَّة في هذه المادة اذ سيطَّرت السيَّادة الفلسطينية على الضمان الإجتماعي والخيمات المرحية وروائب التقاعد المقتطعة من العمال القلسطينيين وأرباب العسمل الاسسرائيليين بالزام الحكومة الأسرائيلية بتحويل الأموال المقتطعة نهذه الغاية للمؤسسات الفلسطينية للقابلة للمؤسسات الاسرائيلية للعنية بالتقاعد والتامين الصحي

والمُسَانُ الإجتماعي، كما أتأحت للحركة العمالية الفلسطينية عقد لتلخذ دورها في حماية الابدي العاطة الفلسطيني والحقوق العمالية على كَامَل الثَّرَابِ الْفُلسطِّيثَي،

جِهَةَ احْرَى، اضَّاقَةَ (لي قَتحَ بِابِ التَصنيرِ امامهَا،

وهنا نكمن اهمية بروتوكول باريس لأن تحسين داخل الخط الاختصر وفي دول العالم التي تستورد المنتجات الزراعية الإسرائيلية ما سيحسن بخله

the second of th

بصيفة خناصية، ويعيزز الدخل القبوسي للسلطة

والتَشْنيد الوارد في المادة الثامنة على استيراد الصبوانات والمنتحات الصبوانية والمنتجات البيولوجية والنباتات واجرزاءها لمناطق المحكم الذاني المتعلقة بصحة الحيوان وجودة النباتات المستوردة واجراعها وخلوها من الأفات والحشرات يصب مستقبلاً في متصلّحة الزارع الفسطيني للاعتناء بمزروعتاته من البنداية (الغيراس) اليّ النهاية التي سُتَكون حتماً مُنتجَّات رُراعية قابلة للتصدير لِلأسواق الخارجية.

ونظراً لأن المادة الثامنة شددت على حرية حركة الانتياج الزراعي بين الجانبين من يون جسارك كميات بعض الخضر والدواجن والبيض المسترة لاسرائيلُ ونوعية هذه المنتجات، فَأَنْ الاستباك في السيبادة بين السلطة الفاسطينية والحكوسة الاسرائيلية لا يتضج الافي نقعة واحدة هي حق

والمعابر الاسرائيلية ضمن موامنفات معتنة للمستوردات من دون قبود بالنسبة للصادرات وبالنالي فَأَنْ مَا ورد في المَّادة الثالثة من بروتوكول بأريس التعلقة يسجاسة الاستجراد وضرائب بازيش استعلقه بيستياسته المستيراه وعفرات الاستيراد من جهة الاستباك في السيادة ينطبق على استيراد وتصبير المنتجات الزراعية لمناطق الحكم

ان تشكل منافسة ولو بسيطة لصناعاتها جعل من

السلطة الفلسطينية في استيراد وتصدير المنتجات الزراعية والحيوانية ومستلزماتها عير الموانئ الصناعة الفلسطينية في المناطق المحتلة صناعية محلية وصغيرة وبدائية في معظمها.

> وفي صجال الصناعة كأن الاحتلال الاسرائيلم وضع عُنْدَبَات عدة تعثلت في الضبرائب البَّاهُظَّةٌ والتشيد في عملية تميريف الانتباغ الميناعي غَرْة وَقَسِيْتُ صَرِّيةِ الصَّائعِ في استَّيْرِاد الألاتُ الحديثة والثواد الخام بفرضها رسوما جمركية عالية من جهة وبعدم اصدار رخص استيراد لأية اله يمكن

وجوهر ما ورد في المادة التاسعة في بروتوكول

مصروا سرائيل تتسابقان في الاستعداد لمؤتمر عمان الاقتصادي (٢ من ٢)

و اسر ائدل.

الموامسلات

دول شمال لفريقياً.

من الفنيين والاداريين

باريس المتعلقة بالصناعة رفع القيود عن الصناعة في الجراء المتعقى من فلسطين، ويترتب على ذلك وجود التخطيط الحيد لانشاء صناعة فلسطينية حديثة تعتمد اساساً مقدرات المواد الاساسية اللازمة للصَّناعة في باطن الأرض الطسطينية في الضفة الغربية وقطاع غزة وعلى سطحها حتى تستطيع المنافسية. وبالتبالي الاهتمام بالصناعة الزراعيية وصناعة السلتزمأت الصناعية بما فيها صناعة ر. الواد الغَـذائيـة يساعـد القطاع الرّراعي من جبهـة ويتبح تصريف كل منتوجات هذه الصناعة داخل كم الذائي وخارجه، اضافة لذلك فان اقامة مشاريع للمشاعة السياحية ولصناعة المواد اللازمة للبناء ولخطة التثمية الفلسطينية سبكون مردونها مثل مردود الصناعة الزراعبة والغذائبة بالإضافة الى تطوير الصناعات القائمة الصالية في الجزء

المشاريع الاسرائيلية القترحة الى التعاين مع دول

اخرى في المنطقة مثل السمودية والاردن، إذ تقترح

تنظيم رحالات بحرية بين استرائيل والاردن ومصير

ضمن مشروع ريفييرا للبصر الاحمر، والاستفادة من

برب المح المسري باقتفاء اثر المجاح السلمين

القدامي بين مصر والصجاز الذي يمر بالاردن

وتتطابق الورقشان المصرية والاسرانبلية في العديد

من الشاريع الخاصة بالمواصلات خصوصاً الطرق

البرية والسكك الجبيدية المقترحة التي تصل بين مصر

واسرائيل وسورية وتركيا والاردن و السعودية، والا

ان الورقة المسرية اضافت اقتراحات مشاريع تخدم

وتشير الررقة الاسرائيلية الى انه ليس من المجدى

المُتَصَافِياً - في جالة السلم - أن تُخدم منطقة حليجُ

العقبة مطارات منفصلة، وتقترح التنسيق بين مطارات

المنطقة الاربعة وهي: مطار إيلات وأقدا في استرائيل

ومطار العقبة في الأردن ومطار رئس النقب في مصر.

وعلى الجانب المصري تغترح مصن مشروع تطوير

وتتقرد الورقة الاسرائيلية باقتراح إنشاء مركز

رميد جوي يستشرف أحوال الطأس على الذي

القصير ونَلتَّه بِالتَعاونَ مَع دولَ النَّصَةِ ويحتاج الركزَ

الى جهاز كومبيوش ببلغ سعره ١٢ مليون دولار وعندا

وتختلف الورقتان في نظرتيهما الى مشاريع ريط

شبكات الكهرباء، فإسرائيل تقدم عدة متترجات للربط

مِنْ محسر والساطة الغلسطينية، كسا تنسير الى

مستروع شنعكة للكهرباء تضع استراثيل والسنطة

الفلسطينية ومنصر والاردن ولنعان وسورية - التي

تقدر كافشها بنصو ٥٠٠ مايون دولار - لكنها تشمير

كذلك الني انه نظرا لاعتبارات سياسية واقتصادية

وادارية وبيئية فقد يقعش تنفيد نكك المشروع، وهذا ما

يتضح في اقتراحات الورغة المصرية التي لآتتمير الي

اسرائيل، ماستثناء اقتراح دراسة لرَّمه الشبكات

كفلك تتركز الاقتراحات النفطية المسرية على

مشاريع تقام على الأراضي للصبرية، لما استرائيل

فتقترح مدعد من خطرط الدابيب من السعودية

والاردن والعراق عبر اسرائيل، كما تشبر أورقة

الاسرائيلية الى أتعروص التي تقدعت بها مصر وتنظر

لد اسرائيل بالغاز الطبيعي بعد ان كانت محرومة من

الكهربائية غي الشرق الاوسطومتها اسرائيل

مطار رأس النقب بكلفة فسدرها ١٠٠ مليسون دولار

أما السياحة والصناعة السياحية فكانت قبل عام ١٩٦٧ في الصَّفَّة الغربية تَصْعِيدًا احد اركأنْ البخل القسومي لحكومسة الأربن في ظل وحسدة الضفتين، وقبامت اسرائيل بتدمير الصناعة السياحية في الضفة الغربية ويشكل منهجي منذ احتبلالها للضفة الغربية اذرؤجت سلطنها السياحية للسياحة الديثية في المناطق المقدسة عن عارية موانتها الجوية والبحدية والإقامة في فَنْأَرْقُهَا دَاكُلُ الْخُطُ الْإِخْضِيرَ أَوْ القَيْسُ الْغَرِيبَةُ وَيَقَلُّ السياح عبر الحافلات السياحية الاسرائيلية لزيارة

عمال بناء فلسطينيون يؤدون الصلاة في لحدى للسنوطنات الاسرائيلية في الضفة العربية (ا ف ب) المتبقى من فلسطين. وما يتعلق بالسيادة المتداخلة بين سُلَّطة الحكم الَّذاتي الْفلسطيني واسترائيل في مجال الصناعة مقصور على سيأسة الاستيراد والتصدير سالقة الذكر.

الاماكن المُقَسَّة والعودة للتبيت في فنادقها مما هُدُم الحيناعة السياحية في الصَّفَّة الغربية التي

الاعلامي.. وهو غيار مطروح في الورقية المسارية،

فتقترح أن يشعل احراءات للمحافظة على حقوق

التطيف في ألمجال الفني وترجمة البراسح من والي

العربية والعسرية، والأستهادة من الصبلات بين

التلفيزيون الاسترائيلي والاتصاد الاوروسي في انشاح

وعلى صعيد الصناعة والتحارة تصبو الافتراحات

الاستراتيلينة التي تطوير الشحارة من دول الشمرق

الأوسط، وتقترح أنساء عنة مناطق جرة حميعها نقع

اللبي السرائيل وأهدى الدول الاخرى وعلى رفح واريحاً

الصرية وخصوصا في سيناء والسطقة المحيطة مها

أما الورقة المسرية فتركر على الشاريع الصداعية

وتتشنامه وههتة المنطر المصرية والاسرائيلية مي

مسالة الزراعة، وريما يعود للك التي التعاور الزراعي

الموجعود بين السلبين منذ الشساسات وتشركس في

محالات محث وسائل تحقيص استهلاك المياه وانتاخ

الشعاون بين العلماء المصريين والاسرائيليين في هذا

المداز، وكدلك للي مرامح تحري في منحال الحمات

الذا كانت كل من السرائيل ومصر قد افردت جائفا

كبيرا لمسارب المنافطة على المينة، أن تفوق أسرائيل

في هذا الوصوع يطهر واصحاً في أنشاء المعبات

الشبيعية للحقاط على العينة المصرية والحيوانات

والطيور، ومعوقها الى أسناء حطيرة دولية تحت سطح

لنجر الاهمر للمجاهية على الشعب المرهانية والبروة

ويركسن الجسبيان المسري والاسترائيلي على

الجوانب الشرائية والشنافية في المطقة، وإن كان

بعظورين مخشلين لمصس فقشرح عنة مشاريع

الشاحف ومراكز لحفظ الشراك، مينما يرى الجالف

الاسترانيلي ضرورة الاستفادة من نئك التاريح عن

طريق تنطيم رحلات تتنبي منالأ اثار الصليبيين الأوائل

وعموما مشهر حكما في الورقة الاسرانيلية رعبتها

مي الإنسراع بشميع العلاقات الاقتبصادية بعردول

السَّطَفَةُ مِن تَعِنْ اسْطَأْرُ اكتمالُ عَمَلِيةَ السَّادُم، وهذا

طبيعي، أن يعد الشهاء الصراح العربي- الاسرائيلي،

الطريق الوحيد الأسرائيل للتعاون الانتصادي مع دن

المُتَمَّقَة، وعلى عكس مصر التي ترتبط مع دول السطقة

بعلاقات استصادية صيعيا كما اسها من أوائل دول

النطقة التي ترفيط مع اسرائيل بعلاقات اقتصابية

محكم كتونها التولة الاولى التي الرمث معاهدة سالام

السمكية وقد مضت تأسما عي هذا الدال

والقواش التحارية

الرراعية وكدلت القعاون من استرأتيل والمعرب

وتشبير الورقة الاسترائيلية الى السناع منصال

وبيت شيعان، واقليم صافي والحولان وحماة

الواع حديدة من المصر والعاكهة

البرامج الاقليمية الششركة.

اقتصرت على بيع التحف التنكارية. وجاءت المأدة العاشيرة من بروتوكول باريس لتنظيم السياحة في المناطق المحتلة بالسا للكيانات السباحية ألغلسطينية والاسرائيلية من وكلاء سفر وشركات سياحية وادلاء سياحيين بمدخل مستساق الى المنشبات والأساكن المتعلقاً بالسياحة في نقاط الخروج والنخول الحنوبية واقأ لْنَقَامُ السِلطَةُ التِي تَنبِرِهَا، كَمَا سِيُسِمِح للْحَافُلَات السياحية واي شكُّل أخَّر من النقل السيَّاحي المخول من أي من الجانبين وللشركات السياحية الخاضعة لولاية احد الجانبين بالدخول ومواصلة رحلانها ضُمَنَّ المُنطقة تُحتُّ وَلاَية الجَانَبِ الأَخْرِ، كما سيحمد كل جَنانتِ سناعيات مُعْتَقُولُة للْزَيَارَاتُ لِكُلِّ الإَمْنَاكُنْ

ويوجب هذا على رأس المال الفلسطيني الاستثمار في قطاع السياحة لاهميته من انشاء للفنادق ومكاتب السياحة والسفر وشركات المل السبياح بقدر منا يوجب على سلطة الحكم الذاتي، عبر سَفَّارَات مُنفَامة الْتَحْرِيرَ الفلسطينية، الترويح للسياحة في مناملق الحكم الأذاتي لما في نلك من رهُو للبخَّل القوضَّى للسَّطَة الوَطِئِية الْقَلْسِطَيْنِية. أَهَا مَا ورد في هذه ألَّانة من تنظيم للسيباهــة على كنامل الأراضي القلسطينية من النهر الي البحر فيمرج السيادة الفلسطينية بالسيادة الاسرائيلية لخدمة البخل القومي لكل منهما من خلال انفاق السائح في

وفي مجال التامين مبعث اسرائيل على للناطق المُصَنَّلَةُ مَنَدُ عَامَ ١٩٦٧ قيام أي شُركَة تَامِينُ بِحَدُميًّا أغلقت نتك الشبركات وميث سلطتها وقانون التنامين الاسرائيلي على الضبقة الغربية وقطآع غُزَة بصجّة ان الضَّمَانَات اللوجودة بقانُونَ النَّامِيُّ الإسرائيلي للمصناب من اي جَبَايَتْ مُؤْمِنَ عَلَيْهِ ارْقِي بَكَثِيرِ مَنْ تسوائين ألشأمينَّ المعيميولُّ بهنا في المُناطِقُ المُحَتَّلَةُ حسابية لمواطنها الموجود في الجرزء المتسلمي من فلسطين زائراً أو عابراً أو مقيماً من خطر الشعرض للحوايث في المناطق المحتلة وجات المادة ألصابية عشيرة من بروتوكول

وبيس لتفرض على سلطة الحكم الذائي الفلسطيني أحم مرتكزات قانون الثامن الفلسطيني خناصة ما يتعلق بمسؤولية المتسنب بالصابث المروري وفي التأمين الإجباري على الحافلات لتغطية المتسبب فر الموت أو الأمسانية الجنسينية، وبنك لتنظيم عملية الاشتقال الامن بيز مناطق الحكم الذائي واسرائيل واعتبرت هذه المادة كامل الأراضي القلسطينية وحدة واحدة في كل ما يتعلق بالتعويض للمؤمل له لأنها أعقبرت بوالص تامين السبيارات الاجساري الصنادرة من قدل تسركات تامين مرخص لها من قبل اي من الجاندين صالحة في المنطقتين وتغطيها هذه الدُّوالْصِ وَلَنْ تُطَالِبِ أِي مِنْ السَلَطَتِّينَ تَغْطِيلُهُ تَامِينَ اصْنافية للسَّفْر في المناطق الخاصَّعَة لولامة الطرفُّ الأضر ألن هذه الدوالص تعطى كل الالترامات حسب التَسْسُونُع فِي مَكَانُ الْحَسَائِثُ، وَفِي هَذَا نَرُوزُ كَسَامِلُ للسبيبادة المتنداخلة بالشمساوي بين الجكومسة

الاسرأئبلية وسلطة الحكم الذاتي آلفاسطينية أنَّ مَا أَنْفَقَ عَلَيه فِي بِرُوتُوكُولُ بِأَرْيِسَ بِوُدِي أَلَى سسادة استرائيليية مطلقة على كنامل الشراب الفلسطيني أدا لُمِّ تُتَسِمِكنَ سلطُّةُ الحكم الذَّاتيُّ الفلسطيني من اتداع النهج المفاسمي في تشريعاقها القانونيةٌ وفي بنائهًا لجُّلهارُ اداري غُلَمبريُّ، وفي العمل الحشيث على تنفيذ خطة تثمية طعوجة وتشجيعها الاستثثار الفلسطيني في شكل خاص والعربي والعالي في شبكل عام لأن بروتوكول باريس عالم النسائل الأقتصانية كافة فيما ميزان القوى الاقتضمنادي راجح لصنالح اسرائيل، والإقشمناد الأقوى بطنيعته يسيطر على الاقتصباد الأضعفء والاقتنصاد الاسترائيلي يثلوق بنسبة عالية على الاقتصاد القلسطيني الوليد، وطلتالي قان تداخلً السيادة في السباسة الأستمسانية الاسرائيلية العلسطينية يؤدي الى تغوق سيادة اسرائيل على سيبادة سلطة الحكم الذاتي حتى يقضي عليها وتصيح السجادة القاسطينية تابعة للسجادة الاسرائيلية اداألم بستطع السلطة الفاسطينية جمع الشبعب الفلسطيني حوثها ليغرض سيبانته على

حجام فلسطيني مقيم في الأرس مدير تعرير منطة

الجزء المتبشى من فلسطين خلال المرحلة ألاستقالية

فَيْدِرْ مِنْ عَنْقُ ٱلرَجَاجِةِ الذِّي بِتَرْبِصَ بِهِ.

النطقة الاجتماعية وتنتشله من فقره

والسوق الاوروبية المشتركة

فرمر التعارن في مجالات التعية.

■ تنظر أسرائيل - من خلال ورقتها القدمة الى والخبرز مقابل الدبابة ، وتقصد به ضرورة استعدال

وحل مشاكل المنطقة لا يتحدّق - في نظر اسرائيل - بالاتفادات الثنائية ولكن عن طريق خَلق مجموعة الليمية من الدول أجا سوق مشتركة على غرار وتنظر اسرائيل الى الشرق الاوسطاعن خلال أرجع

سنويا من ٦٠ بليسور دولار اسيسركي الى النصف ويخصص النصف الباقي للثنمية، ومستَّة المِناد، بهدف تصفيق اكتشاء غداني عن طريق مكافحة التصحر واستخداء التكنولوجيا الحبوية ومسئة النقل والانتصال أذأن السبوق المشتركة تعتمت على مزايا المواقع الصغرافية التي تلزمبا بني تحقية مناسبة، واخيرا مسكة السياحة التي تحقق ارباحا مغرية واعدادًا سياسية لا تحققه من متطات امنية

رت شبيت ألورثة الصرية مشاريعها القثرحة طبقا لتوعيا، قبناك مشاريع النقل، والكيرياء والياه والزراعة وغيرها، إما اسرائيلُ تشملت عرض مشاريعها على الماس تقسيمات الليعية. مثل الليم

المولة له، والستفيدة منه.

إيجابي على التنمية الاقتصادية فيه

الفلسطينية، وإن كان الاهشمام يعود الى اسباب فمصر تؤكيد أنه يجب الفغار ألى الاقتصاد الفاسطيني باعتباره قضية إقليمية محورية، وهي تدعو الى دسمة ضمن إطار اشتصاد الاقليم من جهة

واعدال المعادن ومواد البناء، مستثنية بثلك من العمالة

شبح المناه

الباد العنبة، واستخدام المياد الحوفية، لكنها ترى أن التركيز على مشاريع التعلية اكثر واقعية. على مشاريع مشتركة مع الاردن سواء إنشاء خزانات او أنابيب نقل المياه أو أنشاء شبكة مراقبة السحب

وفي الوقت الذي تركز فيه الشاريع السياهية

مشاريع المأرق وسكك المديد والجسور، فهي تسرد تفاصيل كل مشروع على حدة من حيث تعداد المن التي يشعلها الشروع، والبلدان المنتفعة منه، والدول

امكانات التنمية المناحة في وأدي صدع في الاردن وتحديدا من بحيرة طبرية الى خليع العقبة، كما ترى

منطقة العقبة ~ إيلاث والبحر الميث

الرخيصة في اراضي السلعة الفلسعلينية.

وتعرض مصر عدة مشاريع في مجال ألياه اغلبها

تعاون إعلامي شمير اسرائيل مي ورقتها الى امكان النعاوز

استخدامه في السنوات أنأسية

منظوران مختلفان لستقبل التعاون الاقتصادي الاقليمي وتبدو الورقة المصرية اكثر تصديدا في عرض

وتخصص اسرائيل جانبا كبيرا من ورقتها لعرض

التقتصاد الوليد، لأنه سيشكل نقطة البداية في التعاون

وتحث اسرائيل على إنشاء صناعات مثل النسيح

تركز الورقة الاسرائيلية تركيزا شديدا على مشكلة شح المياه وسبل تنميثها، وتطرح بدائل عدة كأستيراد

والحرارة والتخطيط لاعمال مد خدمات المياد. يتعلق بتحلية اللياه أحدها وهو محطة تحلية مياه البحر الاحمر في طابا يفيد مدينة ابلات الاسرائيلية.

أما البرقة الاسرائيلية، فتكتفى بطرح العناوين العريضة للمشاريع، عَمثلاً تقترح إنشاء طرق برية عبر الحدود للربط بين عين نبتافين والعقبة من دون تفاصيل

ان قنتع الصدود بين حانبي الوادي سيكون له أثر وتقترح إنشآء شبكة اتمسالات لدعم المسناعات الخدمية والسياحية في النطقة، على أن يُوثق الشعاون المنسشرك بين الاردن وأسرائيل في شسهيل عبود الصدود، والشمسويق السياحي، وتعاوير الاماكن السياحية حول البحر الميث، وتطوير البنية التحثية في ويظهر اهتمام الورقتين واضحا باقتصاد السلطة

والاقتصاد العالمي من جهة اخرى، وتؤكد على ضرورة مناركة الاطرأف الاقليمية في دعم وتنمية هذا

وتتركز اغلب القترحات الاسرائيلية الخاصة بالباه

المسرية على الجأنب المسرى بشكل واضح، تتطلع

The second secon

سائل افتصابية في: نزع السلاح، إذ تقترح تخفيض البلغ الذي تنفقه دول النطقة على النطح

تسما خاصاً بدور ناك القطاع مي ظر عملية السلام. والاتصال وتوليد الطاقة.

🗖 القاهرة – من امينة خيري:

تمه عدان - الى الشرق الاوسط الجديد في ظل شعار الاجهزة والعدات العسكرية بمعرغة تخدم قضبايا

#### القطاع الخاص

غي الوقت الذي تتسير غيه الورقة المصوية الى اهمية تسجيع القطاع الحاص والدور الحبوى الذي بِمكن أن يلعبُ في المُطَنَّة، تعرد الورقة الأسرائيلية وتستطرد اسوائيل عي شور اسباب الاهتمام بمسامعة عدا النطاع مي تعزيل وإدارة السية القدنية. والعوائق التي تولجيه، والآليات النازمة لتشميعه، وسيل شويكة بل أن السرائيل شعو الى تنكيك احزاء من أنشاعة القماع العام لتاحمة الشرمية لسادمة القطاع الخاص تيها خصوصا في مجالات السياحة

وغي الوقت الدي تتنق فيه وجهمًا المنظر المصرية والاسترائيلية على أز السنلام سيفقح أشاق النمو الاقتصادي للسنطقة. تنعب اسرائبل الى الحد الذي تنظر به الى تحقيق السلام بعين اشتمالية بحقة، غالسلام سيوفر بلايئ الدولارات التي كانت تنفق على التسلح، ويثيم الحواجز بين بلدار ألمنطقة، ويجتب رؤوس الاموال الاميركية والارروسة واليامانية، ويقيح

وادي الصدع والتايع شرق البحر الاسف التوسط

التفاقات مباشرة مع أرباب العمل والمنظمات النقابية الاسرائيلية مباشرة وهذا بوجب على سلطة الحكم الذائي الفاسطيني الإسراع بانشساء مؤسسسات الضمأن الاجتماعي والتامين للصحي والثامين على المعاش وتفعيل للحركة النقابية العمالية الفلسطينية ويتسرتب على كل ذلك التسداخل في السسيسادة طيفية - الاسرائيلية في ما يتعلق بالعمل

وفي مجال الزراعة، أَمْمَ القطاعات الانتاجية في الصُّفَّةُ العَرْبِيَّةُ وقَطَاعَ عُرْةً قَبِلَ العَامِ ١٩٦٧ وَبِعِدْهُ، طَبِقَتَ اسْرِاتُيلُ سَبِاسَتُهَا ۗ المُتَمْثَلَةُ فِي السيطرة على للساه ومنصادرة الأراضي، ذلك لأنبَّ عسريت كل قطاعات الانتاج الفلسطيني، ولأن الزراعة تعتمد للياه والأراضي قان الأرض وللياه كانت في صلب اتفاقات للرحلة الانتقالية (لوسلوب) لكن جوهر ما ورد في المادة الشامنة من بروتوكول باريس تقابل تطوير الانتاج الزراعي لمناطق الحكم الذاتي من جهة وفتح الاسواق الاسرأثيلية أمام للنتجات الزراعية طينية التي منعت من بخدول الاستواق الاسرائيلية في شكل رسمي طوال فترة الاحتلال من

الانتاج الزراعي وانخال الاسمدة وأغواد الزراعية والألات الزراعية مع السماح بتسويقها داخل الخط الأخضر والى الأسواق العربيبة والعالمية يمهد للاصلاح الزراعي ضمن خطة التنمية الفلسطينية شاصة بعد حسم موضوع الأراضي الروية وغير للروية التي صادرتها اسرائيل، والميأه التي سيطرت عليها سيطرة كلية عند تنفيذ لتفاقأت المرحلة الاستقاليمة. والى ذلك الحين فأن فلتح الاسواق الاسرائطية امام للتشحات الزراعية لمناطق الحكم الذاتي سيعيد جِرْءاً مهماً من الأيدي العاملة الرراعية الفلسطينية من العمل في الزراعة الإسرائيلية الى اراضيهم التي هجروها مزودين بالخجرة الثي اكتسبوها من عملهم في الزراعة الاسرائيلية التي استخدم اسلوباً تقنيا عالياً في محال الانساج الزراعي والصيواني، وسيوة رهذا قدرة كبيرة للمزارغ الفلسطيتي على منافسة المزارع الاسوائيلي

11:11

المحد علي

رم السلام

عولاً. يُعب شي

يرب ويماسي

الهواد ويصالب

يسرو سا

American Street

18

----

سوال المساسي

----

و د دست

برت سوسد

 $(a_{m+1},a_{m+1}) = (a_{m+1},\ldots,a_{m+1})$ 

م كراسهم

1

#### جوائز التفوق لحطة السنغافورية بالظهران

• حسلت محطة الخطوط الجوية السنفاغورية بمطار الظهران على جائزتين لتفوقها في تقديم خُدمات متميزة لعمالاتها. فقد فارت، وللمره الثانية على التوالي بالترتيب الأول في مجال خيمات الشُّحُنَّ الجَّرِي وحَصِلْتُ على «جَانْزةٌ الْتَفُوقَ" في هَذَا الْجَالِ كَمَا حَصِلْتُ على «جَانْزة التَفوق» في مجال مستوى أداء المحطات للعام القشغيلي ٤٩/٥٩٩م.

وبهذه المناسبة قامت الخطوط السنغافورية بتنظيم حفل بفندق اوبروى بالدمام يوم ١٨ ايلول (سبتمبر) ١٩٥٥م تسلم فيه السيد البروي بالمسام يرم ... بيون راب المراق الشفوق في خدمات الشجر من السيد رينشارد سوليانو - مستوبل حركة الشحن الجوي بالسنَّعَافُورِية وجَّائزة التَّنُّوق في الأداء من السَّيد شيونج كُوي أونَّ.

بالسلافاورية وجاره السوق في الداء من السبيد لليربخ مري الورد من المديد عام الخدمات الأرضية. وقد حضر هذا الحفل (۱۷۰) من منسوبي المحلة ووكيل مناولة الخدمات - المكتب السعودي للسياحة والسفر (STTB) اضافة الى عدد من مسرؤولي الشركة المتحدة لضعمات الطائرات الم

وفي كلمة موجزة أشاد المدير العام للسنغافورية باقليم الشرق الاوسط السيد حسونة السقاف بمنسوبي المحطة ووكيل مناولة الخيمات العماملين بالمطار لتفوقهم في أداء المهام المنوطة بهم وتجاوزهم للأهداف المرسومة لهم بالرغم من مواجهتهم احياناً لبعض المعوقات التشغيلية بالمطار.

#### البنك الأهلى التجاري يطرح أول صندوق للاستثمار في الأسهم العربية صندوق الأسهم العربية

 ♦ طرح البنك الأهلي التجاري بداية من شهر تشرين الاول (اكتوبر) في ١٩٩٥م صنبوقاً استثمارياً جديد أيستثمر في الاسهم العربية واطلق عليه اسم «صندوق الاسهم العربية». ويعتبر البنك الأملى النَّدِّ ارِي أول بنك في العالم العبربيّ يطرح منتُل هٰذا الصندوق وذلك لإتاحة الفرصة أمام المستثمرين للاستفادة من زيادة فرص الاستثمار في اسواق المال في العالم العربي وذلك نتيجة التطورات الايجابية في المنطقة العربية خلال السنوات القليلة

وقد دعت حاجة غالبية المستثمرين من عملاء إلبنك الاهلي النّجاري الى التفكير في طرح هذا الصندوق نظراً لأن جميع المؤشرات الحالية لأسواق الاسهم العربية تبشر بمستقبل افضل للمنطقة وخاصة أن بعض البول العربية بدأت في تطبيق برامج اقتصادية جادة لدعم اسواق الاسهم وسيستفيد الصندوق من خلال استتماراته في ألاسهم من هذه ألتطورات الآيجابية.

والصندوق الجديد يعطي الفرصة للمستشمرين الراغبين في استثمار متوسط الى طويل الاجل من تحقيق عوائد عالية نسبياً، وتضاف المكاسب الراسمالية والأرياح الموزعة على الاسهم والمنطقة المخاصب المراحقاتية والدروع المورث المنطقة والذي سيكون متاحاً فيه المستثمرين المكانية الاشتراك أو السحب شهرياً. والجدير بالذكر أن الحد الأدنى للاشتراك في الصندوق ٢٠٠٠ ولار

-- تي . وتمشيأ مع حرص البنك الأهلي التجاري على تقديم افضل الخدمات للمستثمرين فقد اتيحت الفرصة للمستعرين بالاشتراك في هذا الصندوق بدون اضافة رسوم الاشتراك لفترة محدودة. ومَّن المعلوم انه مَّن مميزات صناديق الاستثمار المفتوحَّة لدى البنك الأُهْلِي التَّجَارِي بَأَنها لاَ تتقاضى رَسوم اشتراك كما هو متبع في صناديق البنوك الاخسري المتساحسة في الاسسواق وهذا يعطي مرين فرصة تحقيق ارباح وعوائد أعلى

#### مكة هيلتون يفتتح مركزا لتدريب الشباب السعودي

 يُفتتح فندق «مكة هيلتون» مركزاً لتدريب الشياب السعودي على اعمال الفندقة اعتباراً من ١٩٩٥/١١/١٥ تحت اشراف فرع وزارة التجارة والغرفة التجارية الصناعية في مكة المكرمة. وأعلن السيد أحمد ابو حسين المدير العام لفندق «مكة هيلتون» بناء على توجيهات السيد عبدالرحمن فقيه رئيس مجلس ادارة . شركة مكة ، العضو المنتدب بدء مركز التدريب للكوادر السعودية

الشرقة منه المحصو المتداب بدء مراحر الشروب للكوافر المستورية من خريجي الثانوية العامة وخاصة الذين يجيدون اللغة الاجنبية والحاسب الآلي. وتقرر افتتاح مركز للتدريب اعتباراً من ١٩٩٥/١١/١٥ للتدريب على ضروع النشاطات الآتية: فن خدمة الاغنية والمشروبات، فن الطَّهِي، النَّكَاتِ الامامية والمبيعات والتسويق. وستستغرق البراسة العملية ثلاثة أشهر يمنح خلالها المتدرب أجراً رمزياً بالاضافة الى شهادة من فندق «مكة شيلتون، كما يلتزم المتدرب بالعمل بالفندق مدة تعادل مدة التدريب.

حدد تعادن عند العدوب. وعلى الكفاءات الوطنية الراغبة في الالتحاق بهذا المركز التقدم الى مكتب شؤون الافراد بفندق مكة ميلتون عناية السيد أحمد لاشين مدير التدريب للاختبار الشخصي والمهني اعتباراً من

#### دعوة الشركات العاملة في الملكة السعودية للترشيح لجوائز الأعمال الخليجية

● خصت الجهات المنظمة لجوائز الأعمال الخليجية الشركات العاملة في المملكة العربية السعودية على إرسال ترشيحاتها للاشتراكُ في مسبابَقات السنة الجارية والسيس على خطى الشركاتُ السعُّودية في جوائز عام ١٩٩٢ حيث حصلت على أربع



وقال عبيد حميد الطاير، العضو التنفيذي المتندب ورئيس تحرير صحيفة مغلف نبوز، التي تنظم برنامج الجوائز بالتعاون مع شركة دي إنش إل ووراد وايد اكسبريس، أن هذه الجوائز تواصل استقطاب حمساس رجمال الاعمال والديرين السعي الى تحقيمين مستويات متغوقة من الأداء وتبرز النعق

الاقتصادي والنجاري لبلدانهم المعنية. واضاف: «ان المنظمين يسمعون بنشاط الى تشجيع الافراد والشركات في انصاء بول مجلس التعاون الخليجي كافة على الاستركات في النصاء بول مجلس التعاون الخليجي كافة على الاستراك في النافسة على الجوائز بحيث تحصل المؤسسات العاملة في يول للجلس الست على فرصة التميز من خلال الفوز بإحدى الجوائر المطروحة".

وتكني سبوسر مريد وتمكنت الملكة العربية السعودية من الحصول على اكبر عدد عن الجوانز لعام ١٩٩٢ وحصلت كل من سركة «يونيسيافر» في

#### رادو تطرح طرازا خاصا معدلاً من الساعة لاكوبول

■ عندمها ابتدعت شركة درابو - لنغناو، في سويس الساعة الأسرة والكوبول، بشكلها المستدير، لاقت هذه الساعة اقبالاً منقطع النظير، لأنَّ استدارتها تَحْتَلَفُّ كُلِداً عن غيرها من الساعات. وقد بيع منها ما يزيد على ٣٥٠ الله وحدة خلال الاعوام القليلة المأضّية بفضل مّا تتعيزٌ به من مقاوّمة للخدش ونالق أنسجام في براعة التركيب ورجاجة كريستال صفيرية مُقبِبَّة مقاوْمة للخُنش وتصميَّمُهَا بِثَلَاثة قياسات مختلَّفَة. وتطرح ورادوّ، اليوم في الاسواق احبث طراز متحدر من عائلة ولاكوبول، الناجحة والكوبول، باللون الابيض.

الابيض، هذا اللون الدارج في فصل الصيف، يعد من اكثر الألوانُ المحببة والرائْجة في عَالمُ الازباء والاسسوارات. وتقدمُ رابو، بابتداعها والكوبول، البيضاء، الساعة المثالية لكل من يعرف ويقدر ما هو خاص ونادر جداب.

وضَّمَاناً لبقاءً الجمَّالُ جميلًا، زُودت «لاكوبول، البيضاء

جدة وومؤسسة تركي، ووشركة الوطنية للدواجر، على جائزة المساريع الخليجية، بينما فاز السيد صالح عبدالله كامل بجائزة رجل الأعمال الخليجي للعام.

رجل الاعمال المتبيعي نصم.
وتعتبر جوائز الاعمال الخليجية التي بدا تتظيمها عام ١٩٨٩،
مغتوحة للشركات الوطنية والدولية والاجنبية العاملة في اي من
دول صجلس الشعاون الخليجي، وتشكل الجوائز اعتراضا
بالانجازات الاقتصادية لرجال الاعمال والمؤسسات في ثلاث هنات مُحْتَلَعْةٌ ويستَهْدَف امْسَافَةٌ فَنَةٌ رابعة جَدَيدةٌ هذه السنَّةُ تحت اسم «المسؤولة التنفيذية الخليجية للعام» ابراز الدول المتنامي للمرأة في مجال المال والأعمال في المنطقة.

#### 'هلاالعربية 'في حي السفارات في الرياض

 افتتحت «هلا العربية» المركز الأول لهلا في حي السفارات
 الرياض، وفي احتفال كبير قص شريط الاحتفاء ايذاناً باللفتتاح الرسمي للمركز السيد عبداللطيف ال الشيخ رئيس الهيئة العليا لتطوير مدينة الرياض، وسفير الملكة المتحدة والسيد سليمان الصالح رئيس مجلس ادارة شركة دهلا العربية».



وتنقل «هلا العربية، خبرتها الطويلة في مجال السيارات الى ، السفارات من خلال محطة وقود ومركز خدمة للسيارات والنَّفسيل الآلي وتؤمن احتياجات النقل عن طريق اسطول «هلا» لليموزين ومكتب اليفس لتأجير السيارات، المتواجد في النور الأرضي، بالاضافة الى نلك سترَّه ما العربية ، أرض صالة عرض للسيارات في خي السفارات لأحد وكلاء السيارات وخدمة التوزيع الليلي بواسطة شركتها «هلا اكسبرس». وسيتم تأمين خدمة الطلبات البريدية الأفضل كتالوغات من

لندن (فريمانز) بالاضافة الى افتتاح ميني ماركت، وينلك يتم استكمال مجموعة الخدمات للقدمة من «قلا العربية» في حي

ان انتقال دهلا العربية، الى حي السفارات هو الهدف التواجد في صدارة مجتمع الأعمال السعودي.

#### النيبون ايرويز تتسلم اول طائرة بوينغ ٧٧٧٠

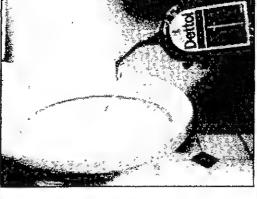
● اصبحت شركة دال نييون ايرويز المحدودة، (ANA) اول شركة طيران عاملة في منطقة الباسيفيك الأسيوية تستخدم طائرات ٧٧٧ بعد تسلمها طائرة «بوينغ - ٧٧٧» في احتفال خاص اقيم اخيراً بهذه المناسبة في متحف الطيران في سياتل. وتعتبر شركة (ANA) من الزبائن المشنين لمرنامج بوينغ ٢٠٠ - ٧٠٠، وأول شريك في جهود العمل التعاوني بين شركة بوينغ وشركات الطيران، تلك الجهود المتعلقة بتطوير الطائرة ٧٧٧ ذات المحركين.

وقال فيل كونديت رئيس بوينغ الذي يستضيف احتفالات التسليم للناقلة اليابانية في سياتل: ونحن نسلم طائرة بوينغ ٧٧٧ جاهزة للخدمة، ونتيجة لساهمة شركة ANA وغيرها من شركاء العمل التعاوني تواضرت لدينا غناعة بئننا وفقنا في بناء الطائرة المناسبة السوق المناسبة وفي الوقت المناسب ايضاً. والدليل على ذلك ان الطائرة ٧٧٧ استحودت على ٥٧ في المئة من السوق، وعطفاً على تلك التصريحات قال سيجي فكاتسو الرئيس التنفيذي لشركة ANA: «اسهمت ANA في جميع مراحل تصميم منه الطائرة بكل كبيرة وصغيرة، بدءاً من تحديد موضع

#### علامة السيف رمز الامان

نظام الوقود وحتى تركيب المغاسل. فأننا نفض بعملنا التعاوني ومشاركتنا مثلما تفخر شركة بوينغ بانتاج هذه الطائرة،.

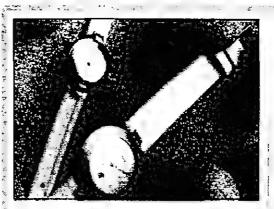
● يوجد اليوم ما يزيد على بليون شخص يعيشون في ٧٢ دولة مختلفة حول العالم يعرفون ويثقون به. والكثر من ١٠ عاماً كان «ديتول» معروفاً لدى العامة عند مشاهدته في حقائب



الاستعافات الأولية وفي المطابخ والحمامات. وقبل تطور «نيتولَّه، استُخْدَمت المواد العشبية وغير العضوية وعلى مُدّى الْقُرونْ، كَانوية شعبية لعلاج الأمراض الجلدية. وفي اوائل القرن التاسع عشر كان الأطباء بدأوا بستخدمون معتمات أوالل العمليات الجراحية، لكنها كانت مهيجة للبشرة عند استخدامها مباشرة على الجداء وكثير منها كان خطيراً ايضاً. وأخيراً اكتشفت مادة تعرف PCMX التي اضافة الى انها مبيد فعال الجراشيم كانت أمنة لاستخدامها على البشرة، وقد أعطيت المحافلة الى التي التي المحافلة مادة PCMX أسم العلامة التجارية «دينول». وفي المراحل الأولى لاكتشساف «دينول» اصحبح «ديتول»

يستُخدم كُمنقذ حقيقي في مستشفى اللكة شارلوت للولادة في لندن في اواخر العشرينات، حيث حقق ويتول، انخفاضاً بنسبة ٥٠ في ألمنة لحالات حمى النفاس والألتهابات الخطيرة التي قد تصيب النساء بعد الولادة مباشرة. ويصورة طبيعية انسع نطاق استخدامات وديتول، في الستشفيات كمنتج فعال، يعتمد عليه ويمكن الوثوق به وإيضا أمن لاستخدامه في تطهير الجك اثناء الاجراءات الجراحية المعتادة.

وسريعا أصبحت رباد البيود ايضا على علم بالأهمية القصوى للععقمات التي تترك منازلهن أمنة، منتعشة وخالبة من الجرائيم وظهر وديتولء على القائمة مشتريات المنازل المعتنى بهأ جيداً، بالإضافة الى اتساع نطاق استعمالاته في العناية الشخصية وكمطهر الجلد بيز مستلزمات الاسعافات الأولية في المنزل، وأيضاً يستخدم ديثول في الحفاظ على نظافة الحمامات وأسطح العمل والمسارف ليؤكد على ما اعتاد الاعلان قوله ورائحة النظافة المنعشة تعبر عن كل شيء.



كنلك بزجاجة كريستال صغيرية مقاومة للخدش ومنعقة بالنهم الاصلى، كما صمم هذا الموديل الجديد المتالف بمينا خاصة من عسرق اللؤلؤ القسرُحي الألوار ويحسرُام انبيق مُستِّين من الجلدُ

وتتوافر ساعة ولاكوبول، البيضاء بثلاثة قياسات لدى البائعين بالمفرق أصحاب المحلات الراقية.

#### الأميركيون يعرضون هيركوليز ـ كومبي للمرة الأولى في معرض دبي ٩٥ للطير آن

● تعدّرم شبركمة اسائرن ابر ترانسبورد، وهي شركة طيران اميركية تعمل بالتعاقد، كشف النقاب عن احدث مشروع ستَعْلَقُ بِطَأْتُرةُ وال - ١٠٠٠ - تطوير وتعديلُ وكوسبي، للركاب / الشحن - ونلك خلال مشاركتها في معرض دبي - ٩٥ الدولي

وقال برانكو ميلوفيك مدير مبيعات الشرق الأوسطفي وسانرن أبر ترانسبورت، أن التّعديل المبتكر الطائرة سيزيد من مرونة ال - ١٠٠ التي يمكن استخدامها ايضاً في عمليات مكافحة البقع النفطية ورش ألبيدات الحشرية أضافة الى عمليات الاغاثة باستقاط المعونات من الجوه.

وقررت «ساذرن اير ترانسببورت، الاشتراك في معرض وعروب المسائل العربة الأولى بعد رصدها نعوا في المدركة في الطحيران العربة الأولى بعد رصدها نعوا في المدركة خصوصاً في قطاع الشحن في المنطقة. وتقول الشركة انها تعرض حالياً على جميع شركات الطيران العاملة في للنطقة الدخول في تعاقدات معها، كما انها قد تفتح مكتباً لها في

#### الموارد تقدم العطر العمائي أوبارا

 ♦ في حفل اقامته في فندق هوليدي ان الرياض قدمت شركة الموارد السعوبية، عطراً نسائياً جديداً من انتاج شركة العطور العمانية الشهيرة وامواج».

ما الشركة على العطر الجديد اسم واوياره تيمناً بالمدينة واطلقت الشركة على العطر الجديد اسم واوياره تيمناً بالمدينة الاثرية التي تم اكتشافها في سلطنة عمان في الاعوام الأخيرة وكانت مركزاً عالمياً للتجارة على طريق التجارة بين الهند واليمن واحد الذي عام التي وصفها الرحالة ماركو بولو عند زيارته لها بالجنة وعاد الرحالة الانكليزي رانولف فينيس وأمضى عشرين عاماً في البحث عنها الى ان اكتشفها اخيراً.

وقدمت الشركة العطر الجديد بعبوتين ٥٠ ملم و٣٠ ملم. وقال اكبر حسين الدير العام للمبيعات في دامواج، أن النية تتجه الى تقديم عبوة جديدة سعة ١٥ ملم لترافق السيدات في

وكُشف حسسين في مؤتمره الصحافي الذي قدم فيه العطر إن الشركة استعانت بخبرات دار «هارمان اند ريمر» لصياغة العطر الجسديد المصمم الفرنسي بيير نينان لتصميم قارورة العطر التي جات على شكل امواج البحر انسجاماً مع اسم

#### جمعية الامارات للغولف تنشرالوعى باللعبة

• تلقت جمعية الامارات للغولف الموافقة الرسمية بادراجها عضواً في «نادي سان أندروز» للغولف النادي لللَّذي للعربيق للعبة الغولف في الملكة المتحدة الذي يعد الجبة الحاكمة لقرانين اللعبة وهواتها في العالم.

وزار السيد مجمد العبار رئيس مجلس ادارة جمعية الامارات للغولف وخالد الحليان امين السير العام في الجمعية الماكة المتحدة وتفقدا خلالها البطولة المشتوحة للغولف في ناد سان أندرون وتقابلا مع مايكل بونالاك سكرتير نادي سان اندروز الملكي للغولف ومسوولين أخرين في النادي لمناقشة امر الراج جمعية الامارات للغولف كعضو معترف به، الامر الذي تم بالفعل حيث تلقت الجمعية كتاباً رسمياً من نادي «سان اندروز» بهذا

وتعتزم جمعية الامارات للغولف نشر الوعي لرياضة الغولف وتعتزم جمعية الامارات للغولف نشر الوعي لرياضة الغولف الدولة خصوصاً بين فئة الصفار والشباب من أبناء دولة الأمارات ونلك عن طريق التعريف باللعبة من خلال وسائل الاعلام والصحافة. واخذت الجمعية على عاتقها هذه المهمة في المجال الرياضي، وقامت بالفعل بتبني لسس استراتيجية عمل تشمل الدرس الحكومية والخاسة في الامارات وذلك بالتعاون

والتنسيق مع وزارة التربية والتعليم. ومن القرر أن يتم الافصاح عن نظام ومزايا وشروط الانضمام الى عضمية جمعية الاصارات للغواف وذلك قبل نهاية العام

#### استراتيجية جديدة لشركة كوكاكولا غَى الشَّرقَ الأوسَّط

 أعلن ساندي ألان رئيس «كوكا كولاء للشرق الأوسط أن أسواق الشرق الأوسط تمثل تحدياً «مشيراً» الشركة خلال السنوات العشر المقبلة. واوضح انه في بعض دول النطقة مثل مصر والمغرب تسيطر «كوكا كولًا» على عالم المشروبات الخفيفة، اما في البعض الآخر مثل دول الخليج والسعودية فأن الشركة لإ تزال في مرحلة الدخول الى الاسواق على رغم انبا حققت تقدماً طبياً خلال العامين الماضيين.

طيبا خلال النامي للتصبين. وقال أن حكوكا كولاء هي اكبر شركة للمشروبات الخفيفة في العمال وهي عمازمة على أن تلعب دوراً كبيبراً في سموق هذه المشروبات في الشرق الأوسط وأشار الان، الذي عمل رئيساً المشركة في الشرك الأوسط لمنة ثلاثة اعرام، الى أن المستهلكين في السعونية يعرفون اسم «كركا كولا» غير انهم لم يالفوا هذا الأشروب حتى الآن ولم يتعرفوا على قيمته الحقيقية. وقال: دان هذه هي مهمتنا للسنوات القبلة، ومثلما هو الحال في جميع انحاء العالم، ستكون كوكا كولا الساهم الاكبر في سُوق المشروبات الخفيفة في المملكة العربية السعودية.

#### شركة اللحوم الاميركية تفوزبوكالة بيترايس في لبنان

 فازت مشركة اللحوم الاميركية، بوكالة شركة بييترايس،
 الاميركية احدى اكبر الشركات العالمية المتخصصة في صناعة جميع أنواع اللحوم وتصديرها.

وقال السيد سمير كريديه صاحب اشركة اللحوم الامبركية، ان دراسات الجدوى قدرت مبيعات التسويق في لبنان خلال السنة الأولى من التسمويق بنحو مليوني دولار على أن تزداد بمعدل مليون دولار كل سنة ولدة عشر سنوات. وأشار الى ان اول شحنة وصلت اخيراً الى بيروت ويجري حالياً توزيعها على محلات السوير ماركت والقنادق والمطاعم وستتوافر في هذه الامكان اعتباراً مَن الأسبوع المقبل.

واوضح أن اسعار هذا المنتج في ظل اسعار الدولار الحالية اصبحت مشجعة اقتصادياً وهذا ما اكنت دراساتنا التسويقية عن السوق اللبنانية. وذكر وأن الشركة اشترت سيارات وينت مستودعات تبريد خاصة ذات درجة ١٨ بناء على طاب الشركة وتختلف عن بقية المستودعات النشأة تحت الارض في بيروت. واستدعى الأمر تصنيع تتعارات خاصة للاحتفاظ بدرجة ﴿ البرودة المطاوية لهذا الصنف من اللحوم

ُ وَافاد السَّيد سُمعير كريديه أن هذه اللحوم تمتاز بنوعية عالية جداً وسعر مقبول الأمر الذي تفتقد اليه السعوق اللبنانية خصوصاً ان حرب العشرين سنة المأضية جعلت الستهلك ببحث عن الأرخص دائماً مما جعل النوعية دون الستويات العتدلة وإذلك تراجعت شركات النقل والتنضرين عن الاستشمار في منجال

#### اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية لزيد من المعلومات المكان التاريخ اسم المعرض أو المؤتمر بيروت = ١٩٩٩٣٥ -١. 1990/1./74-75 بيروت معرض موداتكس دا الملبوسات الجاهزة والاقعشة بيدات - ١-٤٩٩٢٢٥ -١. 1990/1-/74-78 بيروټ معرض الجلبيات ٩٥ - الصناعات العلبية والاحنية الكريت - ۲۸۷۱۰۰ الكريت 10/11/7-11/10 معرض الازياء الشتوية النامة - ٣٣ . ٥٥ 1990/1./79-77 البحرس عرض المواهر العربية ١٥ الخبر - ۱۷۲۲۸ - ۲ 1110/1-/11-11 الغبر الحلقة. تقدير وتعليل تكاليف المشاريع 1440/1./1.-14 الرياش الحلقة: ادارة الجرية الشاطة ىنى – ۲۰۹۶،۶۸ – ۶ 1440/1-/11-11 نبي معرض،جيتك*س ٩٩*ه يني – ۲۰۹۵،۶۸ – ٤ 1990/1-/11-14 الجي معرض اسوق الكسيوثرا اليحرين - ٢٧٤٠٦٠ 10/11/1-1./74 حلقة: الاساليب الحديثة لزيادة الابداع والتجديد لدى للداره الرياس = ١٤٤٨١٥٥١ 10/11/4-1-/19 الرياض معرض البناء السعودي ٩٥ القامرة - ١٩٥١٢٤٣ 1990/11/7~1 المؤتس العربي أجرية تجارة السلع والخدمات اليملم - ۱۱۱۱۷۸۸ 1550/11/5-1 التمام معرض المنتجات السورية الكويت - ۲۸۷۱۰۰ 1550/11/1-1 الكويت معرض السيارات وأدواتها البعرين - ٢٧٤٠٦٠ 1550/11/4-8 البحرين حلقة: الوسائل الاساسية والحديثة في مجال خدمة الزيائن لندن - ۱۷۱ - ۱۷۱ - ۱۷۱ -1990/11/4-8 العلقة التدربية للشرق الارسط لاقتصادات النفط . بيني الخبر - ۸۹۸۱۷۲۲ - ۲ الخبر 1990/11/4-0 الطقة: إنخال المطومات والوثائق والصور في الكومبيوتر دېي - ۲۲۱۱۲۳ - ٤ 1440/14/4-0 معرض تلفزيون دبي الاعلامي الدولي دبي الرياش الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ 1550/11/4-1 الحلقة: شبط عقرد ورثائق الانشاءات Printavera-Expedition 1440/11/1.-1 حية - ١٥٤٦٢٨٤ -جدة عرض الرعاية للصحية السعودي ٥٥ 1440/11/1--1 جنة - ١٨٢٢٤٥٢ معرض للختبرات السعودي ٩٥ ىيى - ۲۲۱۱۲۳ - ٤ 1440/11/11-4 عرض الخريف التجاري الدولي 1990/11/11-4 لتنن - ۱۸۱ - ۹۸۶ ۱۸۱۱ - ۱۸۸ معرض 'ابل إكسبو ١٩٩٥" 1440/11/14-11 الكريت عرض الزهور الخبر - ۸۹۸۱۷۲۲ - ۲ 1440/11/17-17 الطقة: تقدير التكاليف في مشاريع الصناعات التحريلية Reals - 1117/9A 1550/11/15-17 بعرض المنتجات الصينية ايرطبي - ٤٤٦٩٠٠ - ٢ 1950/11/17-17 المعرض الدولي للتقنية الترويجية مبروموتك ٩٠٠ ابوظبي ٔ

ابوطبی - ۲۰۹۰۶۰ - ۲ 1440/11/17-17 المعرض الدولي للمعدات السمعية والبصرية دلوغي فو ٩٠٠ ابوظبي ابوظبي 1110/11/17-17 لبوظيي - ٢٠٤٤٤ - ٢ المعرض النولي للاصباغ والبلاستيك والورق والتغليف ىبى - ۲۱،۰۵۱ - ٤ 1440/11/17-12 معرض الشرق الاوسط للترلخيص والامتيازات 1990/11/19-14 النفير - ١٢٧٢٨٨ - ٢ للحلقة: تقييم شبكات الكومبيوتر والاتصالات والتوسعة 1440/11/11-14 البحرين - ۳۷٤۰٦۰ ورشة عمل في ادارة الجودة الشاملة 1990/11/17-14 الرياض - ١٤٤٨٤٥٤ معرض الرياض للسيارات ٩٦ الرياض 1990/11/77-7. الخير - ۲۲۷ ۸۹۸ - ۲۲ قخبر الملقة: تطبيق نظام الجوية العالى ISO-9000 قرياض - ۲۲۶۰۳۶۰ 1940/11/77-7-الحلقة: قياس مستوى الاداء والنكلفة Primavera-Parade 1990/11/78-7. الكويت - ۲۸۷۱۰۰ معرض القطيم والتدريب 40/17/0-11/17 عرض الكتاب العربي العشرون الكويت 1990/11/44-40 البحرين - ٢٧٤٠٦٠ ورشة عمل في لدارة شؤون الموظفين 1440/11/74-40 النمام - ۱۱۲۶۷۵۸ معرض البترول والغاز 40/17/1-11/70 معرض البيت المثالي - «لايف ستابل ٩٩٠ . 70E77AE - 347 10/17/1-11/40 معرض عالم الطفل والازياء - ولايف سنتايل ٩٥٠ جلة - ٦٩٤٦٢٨٤ 40/17/1-11/40 جية - ١٩٤٦٢٨٤ -عرض الصناعات الخفيفة - «لايف ستايل ٩٥» 12/17/1-11/70 للعرض الدولي للسياحة والسفر والرياضة مفوليداي ٩٠٠ בנה - פגה - פגה 40/17/7-11/74 معرض اغريتيك ٩٠ للزراعة وتظفة للتكولات بيروت - ١-٤٩٩٢٢٥ - ١. 90/17/7-11/74 بيرون - ۲۹۹۲۲۵ - ۱. عرض الملكولات والفناسق لبنان ٩٥ 10/17/4-11/71 المعرض قثاني للمنتجات السورية الكويت - ٢٨٧١٠٠ 90/17/8-11/7 نبي - ۲۰۶۶۰۲۳ - ٤ معرض الاستثمارات والطارات الخارجية 40/14/4-11/4 بعرض الخريف ١٩ للبحرين 1440/17/5-7 لطلقة ميكانيكية واسباب التصدأ الرباش - ١٤٠٣٤٥ الرياض 1550/17/0-7 يرشة عمل في شؤون للعلاقات العامة البحرين - ٢٧٤٠٦٠ 1440/17/4-7 معرض مَن الطباعة والتغليف والبلاستيك السعودي ١٥ الرياض - ١٤٤٨ع٥٤ 1440/11/0-1 للعرض الوطني الفرنسي دېي - ۲۲٤۳۵۰ - ٤ 1440/11/1-7 ڡڡڔڞۥڛۑٮ؞ٞڎ٩؞ دېي - ۸۲٤۷۲۷ - ٤ 1440/17/11-4 الحلقة: ادارة عمليات الصيانة الرياش - ٢٦٤٠٣٤٥ 1440/14/10-1. معرض بيرى، للسيارات ٩٥ بيروت - ١٩٩٢٣٥ - ١٠ 1440/17/10-1. معرض جدة للسيارات ٩٦ 10177X1 - 2X7F20F 1940/17/17-11 الطفة شصي اداء الصامع بواسطة استحدام النماذج والملكاة الفين - ۸۹۸۹۷۲۲ - ۲ 1440/17/17-17 مُعْرِضَ النطقة الحرة في جعل علي نبي - ۸۶۲۵۷۸ - ٤ 1440/17/14-17 للطرض الصيني الكويث - ٣٨٧١٠٠ 1440/17/77-17 معرض الصناعات الوطنية التمام – ۲۰۲۱۱۱۱ . 1990/17/77-14 التعرض المسترف لدول محلس التعاون - ورارة التجارة والزراعة البحرين - ٢١٥٢١ه 40/17/79-19 الكريت - ۲۸۷۱۰۰ 10/17/19-7. معرض الساعات والهدايا الكريت = ٥٣٨٧١٠٠ 1440/17/77-77 الحلقة. التصميم بمساعدة الكرمبيوتر ٢ الخبر - ۸۱۸۱۷۲۳ - ۲ 1447/1/11-7 معرض العطور وأدوات القجميل الكويت -- ۵۲۸۷۱۰۰ معرص الكريت الأول العذاء 1447/1/14-1-لكوبت الكويت - ٢٨٧١٠٠

1997/1/10-18

1447/1/17-17

البابة - ٢٢ . وه

معرض مطأرات الشرق الاوسط ٦٦

معرص ميفكس للاطعمة والغناءق والتموين سيعكس ٩٦،

# أسهاق اللال واسمار السالع

الغرث	القربات القرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليتي	النولار الاميركي	Healf
r.vir ·	17,57	774,7	£,7.V•	,£Y17	, ۲۹۹٦	الدينار الكويتي
,T-T1	1,717	77,11	7777	0,9.5	T, V0.	لريال السعودي
.Y+4a (	1,72-	YY, 11	TAIL	a,VA.	7,777	رهم الإمارات
۳,-۱٦	۱۳.۰٦	774.4	Y,VIE	.097.	NIVY,	البنار البحريني
Y,40Y .	17,74	Y11.1	T. 350	.1-01	, 7451	بريال العمائي
, W1 YY"	1,707	YV.45	TALO	۸۲۷,۵	٣,٦٣٩	البال القطري
1511,5	TTO.A	10,00	1154,7	7070,1	17-6,0	للبرة اللبثائية
ATT.A	1,500	Y4,40	.5177	0,755	4,740	لدنيه المصرى
1,044	1,411	157.	1,434		,V11	لتينار الاربئي
T,714	10.4.	771,8	£,£97	, £9.7	,4110	انبنار العرآقي

ālas	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	المارك الإلماني	الين الياباني	الفرنك الفرنسي	ٔ القرنك السويسري
ەالاسترلىن <u>ي</u>	,75	-	,£074	, >> % %	,174.	NAOA
ر الامبركي		1,045	,VIEE	, 4.4	, ۲۰۳۰	AV43
ياباني	1+1,Y	13.,.	VY,70		7.,70	A1,17
الإلماني	1,7447	7.7.4	<b>→</b>	, · 1TV	TALY	1.777
ب القربسي	\$,448	V, V01	410,7	, • £A£	_	177,3
، السويسري	1,157	1,444	ANY	(*111	۸۰۲۲.	
الإيطالية	1097, V	70.4.0	1174.3	10.37	777.7	12-1.4

بحريني	الديثار ال	القطري	الريال	الامارات	برهم	معودي	ريال	كويتي	ددنار	العملة
ألى	ِ من	الي	من	الى	من	ِ آلی	من	الى	ص	لاجل
o.Vo	0.TV	-	-	1,47	0,74	0,AY	O,AY	٧,٧٨.	٧,٤٣	شهرواحد
۸۱,۵	0.55	<b>-</b>	-	7, 17	\$,07	7, -7	0,97	٧,٨١	V,0%	- ۳ اشهر
6,41	9.57	_		77	0,0%	٦ -	٧٨, ٥	Ψ,AY	Y,7.Y	. ٦ اشتهر
0,41	0,17			1	9,7.4		ο ,۸γ	٧,٨٧	٧,٦٢	. ۱۲ شهرا

ية	344	شهر	ستة ا	شهر	ثلاثة ا	شهر		٧ايام		العملة	
الى	من	الى	من	الى	ھڻ	المى	من	ائبى	من	العملة	
1,14	1,0%	٦,٣١	7,14	۲,۲۱	A7,7	۵,۸۷	ه٧,٥	٥,٨٧	٥,٧٥	لار الاصبركي	
V, Y0	. V, 1Y	. V.Y4	٧,١٢	Y,18	٧	۸,,,	۲,07	٨٣,٣	7,07	يه الاسترابيني	
- ,Vo	, ٦٢	•,%	- ,47	177.		*,37		77	٠,٥٠	البابائي	
٤,٠٢	٣,٩٣	٤,٠٦	7,57	2,+2	7,47	٤,٠٦	77,47	\$,17	٤	- الالماني	
٦,٦٢	1,14	V,11	YA,F	٧,٣٧	٧,١٨	٧,٢٧	٧,١٨	٧,٣٧	VA, Z	ك القرنسي	
.Y,1Y	. 4	Y, 17	۲	7,-3	1,47	٣	1,47	7,14	٧,٠%	ك السويسري	
1.,44	10,40	10,41	1-,74	1+,40	1-,37	1-,77	1+,0+	10,0%	10,57	ةالإيطالية	

			1440			اعلىسعر	النثي سعر
لعدن	1./17	1./10	1./15	1-/17	1./1.	(1440/1447)	(1990/1997)
هب	YAY,4.	7AT,30	TAT, s-	TAY,20 .	TA1,Ya	\$+A,Y#	177,10
بضبة	9,87	a, 27 ·	0,71	0,74	0,11	7,00	7,07
للاتين	٤١٣,٤٠	\$17	€773	\$1 Va	٤٠٩ .	504,70	179,70

#### 1-/1- 1-/17. 1-/15 1-/70 1-/75 1-/1- 1-/17 1-/12 1-/10, 1-/17 17-1 174.0 1744 TT4E,0 TV01,0 OOKY AAVT OFAT . TVT . TFAT زتك (دولار) نيكل (دولار) 4A4,0 4Y1,0 4A0,0 441 1+TV,0 42A . 401,0 47F 47F,0 1... ATTY, 0 A-TO ATTO ATTO ATTO Y4Y- A140 - AEV- A4-+

توی۹۳/۹۳	ايئىس	توي٩٣/٩٥	اعلىمس	İ		1940			6.7.14
التاريخ	السغر	التاريخ	السعر	1./٢.	1./17	1-/12	1./10	1-/17	الخام
11/T/A	11,40	10/0/1	14,10	15,7+	18,7.	18,9-	38,4+	10.70	
41/1/14	17,00	17/1/0	14,00	10,4.	10,40	17,00	17,+0	17,F.	جبرنت
91/1/10	18,10	97/7/0	Y1,10	17	17,40	TY,TO	17,71	17,00	ر برو انکساس

	7.40	VOVE A	4 4	4722	West Street	
£ ' 16 14 . 194. 16	A. W. S. S. S.					
1-/10	1./13	العملة	الدولة	٣ أشهر	٣١شهر	ساعة ١١ صياحاً
£1,4+	\$1,4.	البرة	سورية			
4.	0-	ريال	اليمن	0.44	A Am	
,7000	,7000	العذار	لببيا	1 4,71	۵,۹۳	عرض
75.18	1777	يبنار	تونس			
20.57	90,77	اسنار	الجزائر	(•)ليبرر ٿئر		
A, EYY	A,£1Y	ادرهم	المغرب			
177,77	144.44	اوقية	موريتانيا	1000		
٧١,٨٠	٧٠,٨٠	أبننار	السودان			
ive	140	فرنك	جيبوتي	، ۲۰سنة	سئوات ۱۰ سنوات	۳ سنوات ه
777.	7777	شطنغ	الصومال			
V,VTTY	7,777	يو لار	المونغ كونغ	1.4.41	1-7,04 49,4	بعر ۲۰۰٫٤٦ ١
T1, V4	71.V0	روبية	المستان	7,77	7,.1	اند ۱۹۰۵
40.4.	₹0.4₹	ببسو	الفيليين		- ,,,,-	-, (1
1,217.	1,2150	دولار	استغافورة	الع سيويورث ملهرا		
71,4V	77,97	دولار	تايوان			
₹0, •A	10,10	تان	تاملاند	17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	* 19 00 7 17 18 TO	
,V11"3	,V:01	ايكو	العملةالاوروبية	S. J. C. Margalite		27.2
17. 44	7771.47	لراخعا	البوناز			P 5000 03 300 3000
171,74	177,14	ببزينا	اسمانعا		1990	ر السعر
£41,A+	251.A.	-	الفرنك الإفريقي	ىلىم شير	١٠ السابق ١٠	/TT   asi
TT	77	نبرة	انتجيريا			
A\$a	Λξο	لبون	استراليون	کآنون ۱	,	ر(بولار) ۲۶۰
£41.A+	£41,A+	فرتك	غانون	شریز-۲	755. Y	(دولار) ۲۰۰

1,TTEA

1,177

4422

,2170

1,7772

1,170.

7077

, 544.

₽,AY		0,37	ن	-
(•)ئيبرريشن			-	7
				*
۲۰سنة	۱۰ سنوات	ه سنوات	٣ سنوات	Ī
14,41	1-7,04	49,74	144,27	1
۳,۳۳ سیویورث ملهز	7,51	۵,۸۰	0,11	

terthir and Taybrig ass Tathert Fre

 $A=\{\{\{\tau\tau\}\}$ 

27 A3 1

ىدروت د۱۹۹۲۶-د،

المنامة - ۲۲، ۱۹۹ الرياض - ١٩٤٠٣٠

 $M_{2}M_{\odot} = M_{2}M_{\odot}$ 

الرياص - ١٩١١)

2 - A7257A - 5

سروت د ۱۹۹۹۶ د د

\*\*13\*1

Julyky - sym

تاملاند العملةالأوروبية			
البونان اسبانيا الفرنك الإفريقي نيميريا	تسليم شير	۱۹۹۵ ۱۰/۲۳ السابق	السلعة
سيراليون غابون استراليا كندا حقوق السحب قبرص	کانون ۱ تشرین ۲۰ کانون ۱۰ تشرین ۲۰ کانون ۲۰ تشرین ۱۰ نیسان ۲۰	TET TEV TES: TET:  113	سكر (بولار) بن (بولار) كلكاو (جنية) فعن (جنية) شعير (جنية) صويا (دولار) بطاطا (جنية)

ه قيمه انفعله في مفابل		
العملان النولسة، لسعار الفائمة ا	ريثة الأميركية، اسعار هنرف	ورائيور المحان سندات اللغ

دولار

대한 <u>교육</u> 대한	
ير يا الله الله الله و الله الله الله الله ا	
البة مقيمة من بنك التكويت المشجد في لدن: ليدور لدن مستدك للخريقة الأميركية، لمسعل هسرف العملان الدياسة، لمسعار الفائشة الآ	
العملات العربية، اسعار النائمة على العملات العربية والمعاسل للثميية	
س مو س م و 17 ود ≥ 12 س. 17 م (12 سرو بوانها من المصحب)	. 1
ر لاهم الآرف البور درفي المستقار الشاملية على المستوت المنزي والمان والم	استال شرو
forth to the state of the state	
الما الله والمراكب مثل ثق من بين الخليث البولي (لنشر)	1.15

التانويه	ـسوق بيروت	فالبنان المالية	شرك	
لتْميس ١٦/-١/١	ن حركة السوق لنوما	تقرير ع	كة اسهم سوليدير	حورًا
الاسهم المتداولة	الإسيم العروضة	الإستيم المطلوبة	27 4 3 1 4	
7957	1740:	1-170	التداول العادي	3
7997	178as	-	الاوامر الخاصة	.= .<
777	0719	1.120		
-	-	_		3
	9719 150Vm	TTTO	مجموع فثة باء	-3
	الخميس ۲۰/-۱/۱۰ الاستيم المتداولة ۱۹۹۷	ر حركة السوق ليودالثميس ٢٠/٠/١٠ الإسبيد التعروضة الإسبيد المتداولة عه١٦٠ ١٣٩٥ ١٣٩٥ ١٣٩٠ ١٣٥٥ ٢٢٦ ٢٩٢	تقرير عن حركة السوق ليودالذميس ٢٠١٠/١٠ الاسنيم المطلوبة الاسيم العروضة الاستيم المتداولة ١٠١٦٥ عمر ١٠٩٧ العمر ا	الإسنيم المطلوبة الإسنيم المعلوبة الإسنيم المعدونية الإسنيم المعدونية الإسنيم المعدونية الإسنيم المعدونية الاسنيم المعدونية الأوامر المخاصمة مجموع فئة الف ١٠١٥ ١٣٩٧ ١٣٩٥ ١٣٩٥ المعدونية الف ١٠١٥ ١٣٦٥ ١٣٦٥ ١٣٦٥ الاوامر المخاصمة مجموع فئة باء ١٣٦٥ ١٣٦٥ ١٣٦٠ ١٩٦٥ ١٣٦٥ ١٣٦٥ ١٣٦٥

# أسواق الأسهم العربية

لأربع الورخ السلام	الريح للهزج / السنفر (١١)	البعد / الربح السنوي	ولايية ويكرون	مترسط قصعر ۸۴	Busic Busic 1 24	الترجيعون يومي	اعلی ندر دومو	इनिया। भ-हा/१७	عدامالات	التارعة	اللية الاستوا	السعودية	
_	_	_	170	Yey		-		-	_	1	100	أ بنك الرياض	البنوك
_		TA,A	AL	147	TAT	1,44	1/1	. 7 19-	17	3	1	ا بنك الجزيرة	
_			TYA	<b>*1</b> -		- <del></del>			-	1	1	بيتك الاستثمار	_,
-			T·Y					<del></del>	:	1**	100	المنك الهولندي	
Y#	0,1	17,1	TAT	144	201	10-	£7.e	1,11-		1	1		- <del></del>
7.		11,r	Yet .	4	8-Y		4-#	Y,A00		100	1	البتك القرنمي البنك البريطاني	
١.	7.7	14,7	1774	T1+	7	710	7.7	Y YE	14	100	100	بنك القاهرة	
78	15 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- 17,	Y-4										
70	9,7		101	479	- 179	773	110	. 7.740	. 13	1	1	. البنك العربي	
		11.1		1W	- 43	1V0	1,40	Y. Y.	14	1**	100	البينك الإميركي	
7		1,7	_ TVA	***		***	*40	17	3	1	144	البيثك الأتحد	
į. -	4,1	17,7	- 444	V-Y	V11	V	VY1	14.4-4	7A ,	100	1++	الرلجحي	
¥+	1,A	19,7	, Y.,	\$+X	Lir	1.4	[10	A70.707		1	1	سابك	الصناعة
7*	, የ,ዮ	17 _	. *** .	YEV	Y0.	YŁ.	Yes	T.11V	17 :	1++	1	سافكو	
-			141					-	-	3+	1	ا المصافي	
-	-	• •	. 711						- 1	1	1	القزف	
70	٨, ١	4,4	745	•1•		+11	44.	۸۰۸	- 18	1	1	، صافولا	
		177,4	Y		1.0	1.0	1.0	1.711	*11		•• ,	التصنيع	
1.	4.3	. **		717	717	710	414	17.7A+	04	1	1	الدوائية	
٧	• , •	14,4	177		- <u>17</u> •	174	177	1444	<u> </u>	1++	1	الفاز	
-	**		114							1	1	الجس	
-	, -		111	114	114	114	11/	ATV	1A	100	1++	الغذائية	
-	-	15.6.	104		<del>!</del>	327	144		- 3			الكابلات	
			. •	- · •							3	المتطورة .	
-		۲۰,۲	113	40	4•	11		7 2 2 1	TV	100	1	صنق	
٧,٠	4,4	11		!		1.1	7.4	11.77	73			الإسمئت العربية ،	الإسمئت
44	'Y'* -:	1,1	. 145		_ **!	777	YAY	193.87	- 14	7**		الاسعنت اليمامة	
17,14	4,5	V.1	1::	irr	172	177	377	AYF FA	124	VA.	1	الإسمئت للسعودية	
۴.	11	A,Y	14.	זור	777	AFF	¥¥•	77.71	•٩	1 * *	1	الاسمنت القصيم	
ţ	Y,1	4,0	14+	1773	740	YA.	2+3	1979	3+	1	1	الاسمئت الجنوبية	
17	A,1	4,1	177	147	1EA	127	147	TYV YE	0.	3++	1	اسمنتينيع	
4.0	11,3	1,1	111	794	T+T	740	۲۱۰	ATY	1.5	1**	3 ***	أ اسمنت الشرقية	
•	Y.E	**	, 141 (,	<u> </u>	¥•A	T-A	7-9	1771	18 1	1++	100	aze .	الثخيمات
_	<del>-</del>	14,7	45	34	37	٦,	78	**.A**	AT	YV,*	**	طبية	
~		_	114	· ·		<del>-</del>				1++	100	القنادق	
*			1Ve							1++	100	العقارية	
~	-	~	111	YA	**	¥¥.	٧A	\$1,990	٦٠	3++ "	1	البحري	
¥	Ψ.	11,4	117	3	1	44	1.1	1 APP. FT	77	100	3	الجماعي	
-	-	41.A	אר	11	71	4.	73	A.eyy	33 .	٧.	1	السمارات	
-	-	-	35	AT	AT	A3	AY	٧,٤٠٠ .	15	0-	1 = =	. المواشي	
			**	1.4				-			٥٠	تهامة	
-	_	Y1.Y	50		A4	A¶	A¶.	75	1	4.	4.	عسير	
-	, -	17.,0	1.5	1.7	1	44	1-T	A+.+18	AA -	1	1:- ,	عبرد	
	:		33+					- :	_	1==	3	العزيزية - بندة المتحبة	
	, ,	_Y-,5		\$A	\$A	14	14	V Var	15	40	1++ ;	الباحة	
٧	Y,1		4Y	44	48	48	48	277	1	1	1	كهربأءالوسطى	الكهرباء
٧	V,4			A4	A\$	A4	4.	#53	V :	1	3++ :	كهرباء الغربية	.44
			1.7				_	-		100	1	كهرباء الشرقية	
	;		4.	AY			- :	-	_	100	1** :	كهرباءالجنوبية	
_		17.5		1.0	1-4	1.0	1.7	7.017 (	1.	100	100	نابك	الازراعة
		1111		77	TT	77	77	17.109	TE	0.	1	القصيم الرّراعية	150
- · · ·			13.					41.444		100	300		
			Y . #	<del>!</del> }					<del></del>	1	1	َ حائل الزراعيةِ دراه القراعيةِ	
	·						7					تبوك الراعية	
	Y,*		<del>Y#1</del>	7-1	7	7**		Y.9.Y	Ψ .	3==	111	الإسماك	
	;					**	-	_ :	-	#+	0.	الشرقية الراعية	
		71,1	118	7.0	11	11	77	٧,٠٠٠	17	100	100	ز الجوفالزراعية	
-	_	-	aY	YT	V.	14	V	414	٧	0 1	100	بيشة كازراعية	

البحر	رين	in the same of the	مقعلد			ر ۱۹۹۸ هستنی		ا بيطر 1492
بنوك نيث البحر	رين الوطني	-		-	+,7%	10/1-/11	-	1,714
بتكافيحر	ربنوالكويت	~ ~			171,+	14/1-/12		+1771
البنك الإد	هلى التجاري	-		-	+,3Y	14/1-/18		FITAT
بنك البحر	برين الاستلامي				.,\00	90/10/14	- '	
البنك البح	حريني السعودي		-		-,171	40/1-/11		+,18
ستثمار أشركة اللؤ	ولؤة الاستثمارية				1	- '	- :	
الثوسسة ا	ة العربية المصرفية (\$)	****	· -1	17,5	17,4+	40/50/40	- ` - '	17,71
بندهند	يح لنتحد	AYYA	۳،		+,+YA	14/A/YA		*,*A*
بنك البحر	رين النولى		****		١٠,٦٠٠٢	10/10/11	; ;	11
بنگ ابغسا	ښکورب (۵)	171974	· - ŧ -	1,18	1,12	10/11/10	!	1,50
بنك البحر	برين والشرق الاوسط		~	-	1,1750	10/1-/12	. ,	* . * 1
بندطيب			`		1,18	10/1-/1	- '	1,11
البحرين	التسهيلات التجارية		~		+,16	44/11/11		• Y#Y
تامين شركة الب		-	-	-	.,74	59/5/15		1771
	تبحرينية فكويثية			_	AFT	5#/5/19	. '	· 444
شركة الثا	تأمين الإهلية	+			., 40	14/1-/17	. 1	+, TY4
الشركة ف	فعربية الدولية			_	` +,¥	49/19/19		- '
شركة اتبد	جاء الخليج			-	*,•A	14/1/1	- :	. '
خدمات شركة الب	بحرين لنصليح السفن			1-	1,74	59/51/81	ź	. 4.
	بعرين للسيدة معرين للسيدة			-	+,105	40/10/4	- '	• ,•
	للاستيراد والتصيير			-	• Y	14/1-/11		+ A
	لتجارة ومساعة الاغنبة	_	-	· -	* ,TAE	44/4/14		1774
المعرين	المتحة والتجارة النولية	- 4			1,340	44/1-/14	- '	1,495
شركة الب	بعرين للانصالات (بتلكي		-	-	٠.٤	40/11/15		• ,#TV -
ـــــــ مُشْرَكَةُ النَّب	بحرس تواقف السيارات		- '	-	1,12	39/3/3		e, tak
مَنْأَعَةً ` شُرِكَةَ الْبُ	بعرش اطاحن النابق		-		+,14	44/1+/19	• • •	- AYA
المحربى	للصناعات الخفيفة		_	-	+,14	41/1-/4		+,1#5 T
	د			_	*,TIA	44/A/Y+ 1	- '	., 714
_ ~	الخابضة الثجنة للنمني	- 4	~	_	4.744	10/11/77	- '	- 411
	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	_		- 2"		30/11/10		
	لغاسق التوتكسية		- ~	2	110	30/11/1	-	1,144
	1 11-1-11-1				. 140	A n / h / h d		

	الامارات	See 18	الليمة المنفر الم	اعلی سعر سعر	خونط سعر ۱۰/۱۲	غلوسط سعر ۱۰/۲۰	10.000 10.000	فنتعر / الروز) فمنزي	فریخ ناولی اگر
فينوك	منك لبوينني الوطني	1	1++	Yea	****	70	141	¥1,34	T,AV
	منك اموظمي التجاري	<b>†**</b>	3.0	1+7	100,00	100,00	ITE	11	
	متددبي الوطني		1	17.	#Y+,++	****	£+¥	10,44	٠,,٤٠
	منك بعي التجاري	1.	1.	٣1	17,	77	17.7	11,00	t,At
****	بنك الإنجاد الوطئي	1	1	A# _	100,00	144,	-		٠
	بنك الثمارقة الوطئي	3+	3+	7,0	-		-	-	-
	مِنْكُ رأسِ الخيمة الوطني	1+	1-	**	₩,	۲۷,۰۰	15.3	14.77	A,1A
	مِنْكُ الْمُحِيرَةِ الوطني	1	1	177	100,	140,	117	11.75	1,10
	معك ام اللوين الوطني	1	1	***	***,**	***,**	170	11, EA	٧
	معك للشرق (عمان مباسلة)	3	1	1.0	'	_ `	1.45	4.3	1,17
	السنك العرسي المتحد	\$	1	17-	500,00	181,11	101	77,77	
	منك ألاستثمار للتحارة والتمويل	***	1	14.	-	-	115	•	-
	بنك لكي الإسلامي	1	1	17.	144,++	1#4,++	-	- '	
	بنگ الامارات النولي	7.0	7,4	11,0	17,00	17,41	3,#∓	1,1%	Τ,Τ1
لمبناعة	' معاملی		-		-	-	_	_	- '
	فبونثني الوطنية للعواد الغذائية	1	1		Y	190,	-	_	-
للتأمين	شركة ابوظبي قوطسة للتامخ	7:4	1++	YYY	ATE	. AT+,++	•Y5	1717	7.17
	شركة العين المائية للتامين	1	3	454	1.Y-,	3-4-,	111	5.71	٨,٠
	شركة الظفرة للثامين	1	1	714	₩.,	TA+,++	144	4.55	٦,٢١
	شركة الإمارات للقامين	\$	1	7.0	100,	107,	174	1+.70	7,00
الخزمات	شركة ابوظبي الوطنية للفنادق	1	3	777	44	410,00	793	A,Y1	*.41
	التصالات	1	1	ATT	40.00	900,00	147	11,7	٧٠.٢
	شركة الجرافات المحرية الوطنية	1	1	TI#	£76,	170	•1•	T#,TY	+,٧1
	شركة طيران ليوظبي	1 **	1**	414	Y1-,	V.+,	YVA	14,74	*.AA
	— — — — — — — — — — — — — — — — — — —					•	•		

# **Your World** Partner in Courier, Cargo and Travel.

ARAMEX

It's A Small World.

20	أجبعن	Zearli	, û	laal!	(112)		
175	boni			3 70		كويت	11
1		-	Sum	- riferre	3.74	حويب	11
1		2	` `	1	1 .	#3	
1-/11	47.	41	33	ATT.	201		البنوك
11-/12	774	Y#****	TT	71174-	775	مِنْكِ الخَلْعِجِ	
10/11	13.	******	9	eri	797	البنك النجاري	
11-/11	TAL	¥A	``~~	#+47+	144	البنكالافلي	
1./10	TIA	1	ŧ	*1¥3.	713	البنك العقاري	
10/91	77-	114	11	#3317÷	TYS	الكويت والشرق الاوسط	
1://11	T+A	147	13	#1717+	ኛ-1	بتلتجراقان	
14/12	ar.	1770	44	1170	#T+ 1	ببت النعويل الكويثي	
1-/11	Y14	PASSEL	24	ftspadays.	VA.	للتسهيلات التجارية	أستثماري
1-/12		77		*#***	44	الساحل للتنمية	
1-/11	et-	140		1-87-1	- 1e	الكويت للتأمين	التامين
3-/30	71.	****		1370-	170	الخلاح للتامين	
10/11	700	FRANKS		** TATTEA	TA.	الاهليةللتامن	to 10 100
1-/11	¥*£4		-	·		ورمة للغامين	
1./11	171	AY	10	14171	171	عقارات الكويت	العقار
1-/11	112	¥11	11	TETTA-	177	العقارات للتحدة	
14/12	AAT .	147	13	TTATA-	3A-	الوطنية العقارية	
1-/11	TA.		-			الصالحية العقارية	
1							
1-/12	PT	117	17	ster.	#1	لؤلؤة الكويث العقارية	
1-/12	AY.	1020	1]	177740-	AY+	لؤلؤة الكويث العقارية المساعة الوطنية	المناعة
1-/11			-		AY.		المناعة
1-/12	AY -		-		AY.	المناعة الوطنية	المناعة
1-/11	AY-	1010	YE	ITIMe-	AY•	المساعة الوطنية صناعة الإثابيب للعدثية	المناعة
1-/11 1-/11 1-/1E	AY- 197	1010	YE	ITIMe-	AY•	المناعة الوطنية مناعة الإنابيب المعشية استنت الكويت	المناعة
1-/11 1-/11 1-/15 1-/10	AY- 197 ey-	1010	71	IVAL	AY•	المناعة الوطنية مناعة الإثابيب المعدثية استنت الكويت مناعة التعريد	الصناعة
1-/11 1-/11 1-/16 1-/10 1-/17	AY- 197 8P- Ya- 4Y-	102000	778	IVAL:-	4Y•	المستاعة الوضنية مستاعة الإثابيب للعدثية استنت الكويت مستاعة التدريد الخليج للكابلات للخدمات البحرية	
1-/11 1-/11 1-/11 1-/11 1-/11	AY- 197 PF- Y#- 14Y	102000	778	IVAL:-	4Y•	المستاعة الوضنية مستاعة الإثابيب للعدثية استنت الكويت مستاعة التدريد الخليج للكابلات للخدمات البحرية الفتادة الكويتية	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/16 1-/17 1-/17 A/Y5	197 97- 74- 197 197	4.6	778	IVAL:	47°	المساعة الوضية مساعة الإثابيب للعدثية اسفنت الكويت مساعة التدريد الخليج للكابلات الخدمات البحرية الفنادق الكوينية	
1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TF 1-/TF A/YS 1-/TE	AY- 197 8F- Ya- 197 197 Tr- Tr-	4.6	78 77 1	SVAL STAR STAR	47°	المساعة الوضية مساعة الإثابيب للعدثية استنت الكويت مساعة التدريد الخليج للكابلات الخدمات البحرية الفنانة الكويتية الخارز العمومية	
1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TF 1-/TF 1-/TF 1-/TE 1-/TE 1-/TE	AY- 191  PF- Y#-  197  197  TF- TF- TAB	1020000 410000 20000 20000 770000	71 T	IVAL  IVAL  ITAA  ITAA	47. 47. 14. 14. 14.	المساعة الوضية مساعة الإثابيب للعدلية است الكويت مساعة التدرية الخليج للكابلات الخليج الكابلات الشائرة الكويتية المخاز العمومية المواتق الإسواق	
1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TF 1-/TF 1-/TF 1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TE 1-/TE	AY- 191  PF- YM- 197  TF- TT- TAB	1020000 410000 20000 20000 770000	71 T	IVAL  IVAL  ITAA  ITAA	4Y- 4Y- 14- YY- Y4-	المساعة الوضية مساعة الإنابيب للعدنية است الكويت مساعة التدرية الخليج للكابلات الخليج الكابلات الشائرة الكويتية المخاز العمومية الموانية الموانية الموانية الموانية	
1-//12 1-//12 1-//15 1-//16 1-//17 1-//17 1-//15 1-//15 1-//15 1-//15 1-//17	AY- 191  PF- YM- 197  TT- TT- TA- 40- 1-7	1010000 410000 500000 500000 500000 500000 500000 500000 5000000	71 T	EVAL.  EVAL.  Flor   47. 47. 14. 14. 14. 14.	المساعة الوضية مساعة الإناسب للعدنية مساعة التاريد مساعة التدريد الخليج للكابلات الخليج الكابلات الخليج الكابلات الخارة الحويقة الخارز العمومية الهوانة المتالكة الموانة المتالكة	خدمات	
1-/rt 1-/rt 1-/rt 1-/rr 1-/rr 1-/rr 1-/rt 1-/rt 1-/rt 1-/rt 1-/rt	AY- 191 9F- Y#- 197 177 177 100 100 100 100 100 100 100 10	4.6 5 5 67 17174A	YE	TTALE-	47. 47. 47. 14. 14. 17.	المساعة الوضية مساعة الإناسب للعدنية مساعة التاريد مساعة التدريد الخليج للكابلات الخليج الكابلات الخدمات البحرية الغائرة الكويتية الخارز العمومية الهوانق البحولية الموانق التالكة الموانق المالية الخدمات الإسواق الخدمات الإلكترونية	
1-/12 1-/12 1-/13 1-/15 1-/15 1-/17 1-/17 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15	AY- 191  PF- YM- 197  TY- TY- TY- TA- 1-1  TA- 11£	4.6 4.6 5 67 77 HIPA	71 T T A A	ATALON   47. 47. 47. 14. 14. 17. 17. 17.	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية اسفيت الكويت صناعة التبريد التقيم للكابلات القيم الكابلات الفنان البحرية الفنان البحومية الموات الإسواق الهوات الليتالة الموات الإسواق الموات الإسواق الموات الإسواق الموات التالية	خدمات	
1-/12 1-/12 1-/13 1-/14 1-/15 1-/17 1-/17 1-/12 1-/12 1-/12 1-/12 1-/12 1-/12 1-/12 1-/12	AY- 191  PF- YM-  197  TY-  TY-  TA-  1-3  TY-  TA-  1iii  Vt-	4.6 4.6 5 5 77 HIPA	71 T T A A	STATES   AY.  97.  97.  14.  14.  14.  17.  17.  17.  17.  1	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية اسفت الكويت صناعة التدريد الخلمان المحدرية الفتارة الكوينية المخارز المعومية الموارز العوامية الموارز العوامية الموارز العوامية الموارز العوامية الموامية	خىمات اجائية	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/16 1-/17 1-/17 1-/17 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15 1-/15	AY- 191  PT-  Y#-  197  TY-  TY-  TY-  TY-  TY-  TY-  TY-  TY	4.0 4.0 5 67 HIRMA V	71 T T A A	ATALON   AT.  91.  11.  14.  15.  17.  17.  17.  17.  17.  17.  17	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية اسفيت الكويت صناعة التبريد التليج للكابلات التليج الكابلات المناز المورية الفنارة الكوينية مجمعات الأسواق الموانة المنتقة المبات الاسترونية المبات الاسترونية المبات الاسترونية المنتقة المنتققة المنتقة المنت	خدمات الإشية شركان	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/16 1-/16 1-/16 1-/17	AY- 141  PT- YA- 1-1  TT- YA- 1ff  Vt- V4  Y0	\$10000 \$10000 \$20000 \$70000 \$70000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$10000 \$10000 \$10000 \$10000 \$10000 \$10000 \$10000 \$10000 \$1000	7 T T T T T T T T T T T T T T T T T T T	STALES   AT.  91.  11.  11.  11.  11.  12.  17.  17.  1	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية المسنت الكويت صناعة التدريد الخليج التكابلات الخليج التكابلات المنازة الكوينية المنازة الكوينية مجمعات الاسواق المواقة المائنة المواقة التناقة المحاونة المناقة المناق	خدمات الإغنية شركات	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/15 1-/16 1-/16 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17	AT- 1191  PT- 117  TT- 111  TT- 111  TT- 111  TT- TT- TT-	9:0 5:0 5:0 5:0 177* 177*4  V 1 1 1 1 1 1	71 T T A A	STALES  FINA   AT.  91.  91.  14.  T1.  19.  19.  17.  TY0  121  VY.  A-  T2	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية صناعة الإنابيب المعدنية صناعة التدريد الطيح التخابلات الخيمات البحرية المخابة التحرية الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة المحابة المخابة المخابة المحابة	خدمات الإشية شركان	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/15 1-/16 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17	AT- 191 0F- Ym- 197 177 177 177 177 177 177 177 177 177	\$10000 \$10000 \$20000 \$77000 \$11179A \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$1000000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$100000 \$1000000 \$1000000 \$100000 \$100000 \$1	7	STATES   AT-  4T-  14-  14-  14-  14-  17-  14-  17-  17	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية صناعة الانابيب المعدنية صناعة التدريد الخيمات البحرية الغذارة العومية الغذارة العومية البواقي الخيات الإسواقي الجيات الإسواقي الخيات الانتقادة الخيات الانتقادة الخيات الانتقادة الخيات الانتقادة المحددة للبواضي التوسيدة للواضي التوسيدة للبواضي التوسيدة للواضي التحرين والشواي	خدمات الإغنية شركات	
1-/12 1-/12 1-/15 1-/15 1-/16 1-/16 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17 1-/17	AT- 191 9F- 197 177 177 177 177 177 177 177 177 177	9:0 5:0 5:0 5:0 177* 177*4  V 1 1 1 1 1 1	7 T T T T T T T T T T T T T T T T T T T	STALES  FINA   AT.  91.  91.  14.  14.  14.  14.  17.  127.  127.  4.   14.  17.  11.	المساعة الوضية صناعة الإنابيب المعدنية صناعة الإنابيب المعدنية صناعة التدريد الطيح التخابلات الخيمات البحرية المخابة التحرية الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة الموابق الموابق المخابة المحابة المخابة المخابة المحابة	خدمات الإغنية شركات	

838 1160 335

1160 7500

2730 1100

713

6000 200 2039.63

1430

724 5370

415

STRAITS SSHIP.LAND

AMMB HOLDINGS

GENTING GOLDEN HOPE PLTN.

HONG LEONG CREDIT

MALAYAN BANKING

MALAYSIA INTLISHIPPI

MALAYSIAN AIRLINE SY NESTLE (MALAYSIA) PROTON PUBLIC BANK

MAGNUM CORPORATION

HICOM HOLDINGS

LAND & GENERAL

EDARAN OTOMOBIL NASI

DCB HOLDINGS

UNITED INDL. CORP. 123 UNITED OVERSEAS BANK 8.4

-0.03 -0.05

0.2 0.02

27.5 4.88

15.3

6 21.3

18.9 3.76 4.54 8.95 5.57 3.8 14.1 5.4 6.4 15.5

**MALAYSIA** 

19.4

21.9

4.72

6.35 4.38

17.8

\$.5 3.38

SUNTRUST BANKS

TEXAS INSTS. TEXAS UTILITIES

TIME WARNER

TOYS R US TRAVELERS GP

UNION PACIFIC

UNOCAL

US.WEST VIACOM B

UNITED HEALTHCARE

UNITED TECHNOLOGY

WAL-MART STORES

WARNER LAMBERT

WMX TECHNOLOGIES

WEYERHABUSER

TEXACÓ

TELE COMMUNICATIONS

65.38

17.88 43.13 68.25

53.75

88.25

207.25 45.5

-0.25 -0.5 0.13

-2.75 0.63 0.5

-0.75 3.88

-0.75

9.63 -12.25 -0.38

46.5 13.35 37.38

59.88

34.5 30.5 32.13 23.13

44.63

34.75 37.25

35.88 24,88 91

KINKI NIPPON RAILWAY

KIRIN BREWERY

KOKUSAI DENSHIN

KOKUSAI SECURITIES KOMATSU

KUMAGAI GUMI KURITA WATER IND.

KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER

KYUSHU MATSUSHITA

LONG-TERM CREDIT MABUCHI MOTORS

MARUI MATSUSHITA COMMS.

MATSUSHITA ELEC.WKS.

MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUKI

-150 -10 -20 -10 -40 50 -7

-10 -40 -10 -20 -10

KOBE STEEL

KUBOTA

KYOCERA

MARUBENT

MAZDA MOTOR

MITSUBISHI BANK

<u>1.41.</u>

لطا

\_2\_

14 44

دي .

. .

. ~ ~

SCOT.HYDRO-ELEC

COTTISH POWER

SECURICOR GP.'A'

SECURITY SER.
SEDGWICK GROUP

SEVERN TRENT

SHELL TRANSPORT

SLOUGH ESTATES

SMITH & NEPHEW

SMITHKLINE BHM.A

SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER

SOUTH WLS.ELTY

SOUTH WSTN.ELTV. SOUTHERN I LEC.

SOUTHERN WATER

STD.CHARTERLD

STOREHOUSE SUN ALL GP

SMITH (DAVID S)

SELBOARD

SEARS

353.5

LEIPHEIT

LINDE LUFTHANSA

PREUSSAG

RWE RWE PREF.

RWE-DEA

SAP SAP PREF.

SCHERING

SIEMENS SKW TROSTBERG

SPRINGER, AXEL R

SUEDZUCKER

THUEGA

THYSSEN

RHEINELEKTRA

MANNESMANN METALLGESELLSCHAFT

MUNCHRUCK.REGD.

852 190.2

456.8 28.3 3035

259.5

0.21

-3.3

-3 -0.5 -0.1

912 227.5

4715

418

266.5 260 113.8

1000 415 335.7

375 89.8 81.3 92.3

28 610

481 681.5

499 [89 142.25

1128

782.5

673

ۍ.ه

. . . . .

ولمية الرنيسية

1111 11

1940 15

UNITED KINGDOM

`, ≮:

0325

HINKLING

SATURAN IN A SECOND

986 | 147 5 | 184 | 1121 | 1100 | 1421 | 1100 | 1421 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 | 140 |

PAGENTE SECRIPTION SEE

"NXSTRIES

NE SENCER

THE SET TO SET T

THE LTT B LTT B.
THE LTT B LTT B.
THE LTT B LTT B.
THE LTT B. LTT B.
TH

TOTAL TREE

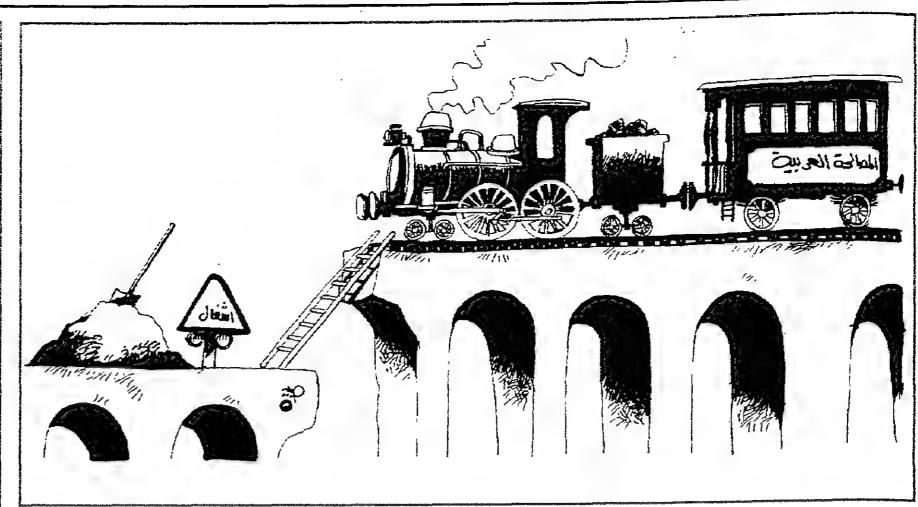
SELECTRONIC

SELECT

IN STREET

THE STREET OF TH

A TOTAL A TOTA



# المطالبون بمصالحة صدام والتباكون على تجويع الشعب العراقي اليوم

محمد يحن العلوم \*

■ بالأمس انتهت جعجعة استفتاء صدام حسين وكانت نقائجها كما توقعنا سلقاً، بأنها مئة في المئة، او على أبوابها، ما دام الاستفتاء حراً في الظاهر، وقصماً في الباطن، وما دامت بطاقة الاستفتاء تسجل كلّ مستلزمات اثبات هوية صاحبها، فلا يمكن ان يفلد منها بأي حال من الأحوال. وبطانة النظام طبلت ورصرت لهذه النثيجة المزيفة، وإن كانوا انفسهم - في تصوري - يرثون لحالهم، وما وصلوا اليه من محاولات التضليل على الشعب، وخداعه نتيجة تعسقهم واضطهادهم له.

اننا - كمعارضة - لا نخشي هذا العملُ الزيف لانتزاع الشرعيَّة مَّنَّ أَنَّ الشعب بالارهاب والتجويع، ولا نأمل مطقاً بعد هذه الجعجعة بأن يسمح النظام للشعب بمعارسة بعض حقه في الحرية، انما الهاجس الذي يُخامر اذهاننًا، هو أن تكون ميزلة الاستفتاء جزءاً من سلسلة تهدف للي محاولة التطبيع السلمي مع النظام على مستوى علاقات دول الجوار، أو بعض أطراف المعارضة، خصوصاً ان دعوات انطلقت من بعض المسؤولين العرب، مترامنة مع عملية مهزلة الاستفتاء لمسالحة النظام، وتدعو التسامح مع لخطائه القاتلة.

ان المعارضة العراقية تقف بحرم من مجمل هذه الهواجس، وقد اعلنتها بكل اصرار ووضوح بأنها لا تساند اطلاقاً، ولا تدعم أي مشروع ينطق من رحم النظام الغاشم، فلا يمكن لأركان النظام، وأجيزته القمعية أن تقوم بعملية التغيير. فتلك مهزلة أخرى لا تنطلي على الشعب، وتزكد عدم قبولها، وعدم استعدادها لاستبدال ديكتاتور بلخر، العراقيون يعيشون محنة نظام صدام منذ ما يزيد على ربع قرن، ولم

يعان شعب عربي في تاريخه الحديث ما لاقاه الشعب العراقي من صدام ونظامه من مأس وضيم يعجز عنه الوصف. والكل يعرف ذلك جيداً. ولم يصدر منهم مدوقف جاد الى جانب الشعب، اللهم الا إذا اصطدمت مصالحهم، حينها يتعالى التباكي والصراخ لمنساة العراقيين من تجويع

والمعارضة العبراقية في الوقت الذي تتمن حرص هؤلاء الداعين وللتباكين على مصلحة الشعب العراقي، تعتقد في الوقت نفسه أن ما يعانيه الشعب من جوع ومرض، ومحاولات ابادة. مَّو جراء ما يفرضه النظام، وإلا غما صعني رفض النظام لتطبيق القرارات ٧٠٦ و٢١٧ و٥٨٠٠ التي تقايض النفط بالغدَّاء والدواء. أما كان الأجدر بهؤلاء الرافعين شعار المصالحة مع النظام أن يوجهوا

تصحهم اليه بالتخلي عن ممارسة اسوأ معارسات القمع والأضطياد مع الشعب العراقي من اليوم الذي وصل به الى الحكم، وأن يُكثِّفُوا صُغوطيم عليه لحمله على تنفيذ القرار" ١٨٨ لضمان حشرق الانسار العراقي من العيث به ويمقنراته طوال السنوات العجاف من حكمه الأسود، وكُلِّبا عجاف سابقاً وحالياً ولاحقاً ما دام في الحكم، لقد عرف العالم. كل العالم، طبيعة صدام العنوانية والدموية. وقد تازع

**بها الشعب العراقي وامتحر بويلاتها. وعاني بعض نول الجوار زعبرهاً** من نزوح للعراقيين أليها سواء بسبب الهجرة فراراً من جحيد العداب، أو التهجير القسري بسبب وأخر، إن لم تكن فد أصيبت برذاذ العدَّاب، إذا ما قيس بعذاب العراقيين المتنوع الأساليب. ولعل ما حصل لايران. والكريت، والسعودية جزء من هذا العدَّآب. وعلى رغم هذا كله ترشع أصوات المانية بالصلح، ونسيان الماضي، وفتح صفحة جديدة مع صدام من جاسب بعض من ساميم الظلم بالأمس القريب.

لعل مؤلاء المهتمين بالشبان العراقي، او بتشبيت صدام في السلمة اقتنعوا باقوال جلاوزة النظام بأن عهداً جديداً سيشرق على العراق. بعد الاعصار الذي اجتاحه بهروب أبنتيه وصبهريه، ووعى لننسبه بعد هذه الكارثة الاخلاقية، فقرر أن يبنل وضعه بما يقربه الشبعب، ويحسن صورته المتلطخة بالعار أمام العالم بوعود خلابة كاذبة. حفاظاً على سلطته، وتداركا لاتبيارات اصابت منه مقتلاً.

أن مشكلة صدام لا يمكن أن تعل إلا باستفاعه والتخلص منه، لاقرار الأمن والاستقرار داخلياً واقليمياً وإذا كان هناك من يعتقد بإمكان التغيير في طِياع صدام، نظراً الطروف التي يمر بها، فيو على حصاً محض.

ان مسيرة سلطته خلال هذه النشرة الرهنة القاسية تؤكد ان من الصعب أن يغير صدام طبيعته واسلوبه التسعي، وأن هؤلاء الطالين بالمسالحة والتباكين قد شاركوا بالأسن القريب في تحرير الكويت من غزوه المنجل الظالم ل. كما أنه ما زال مصراً على أيذاء الشعب الكويتي وتبسيده، وعدم الافتصباح عن استراه على رغم الصَّبَعَطُ الدولي عليته فيَّ كنف المقان فيران لم ينه بنال كلم بل أحد رسي تعامله القعمي مع الشعب العراقي وكُنت أتمنى من هؤلاء المطالبين بالنصالحة، والمتباكين على مجاعة الشعب، أن تلفذهم «العيرة العربية قبل هذا الوقت. عاين كالوا ونحن نررح والشعب العربي والاسلامي يرزح معنا طوال هذه السنوات،

#### \* سياسي عراقي معارض مقيم في بريطانيا،

يغيبُ عن صفحة الرأي اليوم المقال الاسبوعي للزميلة والعدد درغام، يسبب وجودها في المستشفى في نيويورك. إكانت الزميلة اصيبت اصابات بالغة غي حادث اصطاء هِي في طريقها الى مطار كارتاهينا (كولومبيا) بعد انتجاء عَطِّيتها لَوْتُمْر قَمة دول عدم الانحياز.

اجتاحت بعض ألمن السودانية بين العاش

أطَّلَحْتَ المُشير جعفر نميري.

حقيقي يولَّجِهُ النَّظامِ منذ قيامه في حَرْيرانُ (بونيو) ٩٨٩٩، وفي هذا بلا شك بليل آخر، على انْ تَحَتُّ هَٰذَا السَّطَّحِ - الَّذِي بِبِسِّدِو للنَظامّ وحلفائه متماسكا - يركد بركان خامد لا بدري أحد متى تنفنح ضوفتَه، لَيَقَذَف الى السطح

فتحت هذه التظاهرات، وبواس الانتفاضة السّاطة. الراقبي الشأن السوداني، أكثر من نافذة للنّامل، واستُ خلاص بعض الدروس من تجربة شعب تعود ان يفاجئ من يتوهمون انهم قابته قبل المراقبين الإخرين والمهتمين ودارسي الشان

وَأَلْتُرِسَ الْتَأْنِي الْسَتَعَادِ هُوَ أَنْ الدِّينَ نَطْمُوا فذد التظاهرات وجدوا في فسرصية التسطيم والقسلم بين قيباً ال الأمنَّ الجَديدة والقديمة. أ والإشباعات أنشى تصلا سماء الضرطوم عن بوادر الْعَرَاقِ - الْمُرْعُومُةُ - مِنْ القريقِ الْبِشْنِيرِ وَجِبْهِنَّهُ الصاكمة، وفي القوتر الضارجي مع دول الجوار عصر. البوبياً. اربتريا، اوغندا ومعاولة العظام اطلاق مالونات اختبار عن الانفراج السياسي، فرصة الفائب دهذا العظام ويعدو ال معكانيرم، صَّماعة القرار، ورد الفعل، كأن في حالة سيولة مكنت النظاهُراتُ - النبي أخذت شكَّل كرة النلح · من التطور والإنساع، قُمِل ان يسمُّ عَمِّد النَّطَاء رْصَامَ الْمُبَادِرَةَ فَي الْبِيَّامَ الشَّالُثُ. وفي هذا البِحُسأُ تَلْيِلْ أَسْرَ عَلَى أَنَّ هَذُهِ ٱلدِّعْلَاهِرَاتَ لَمْ تَكَنْ عَفُويةً. وانعا كار وراءها تنظيم داخلي دقيق وفاعل، بدا يكتسب التَّقَّةُ في نفسه، ولا علاقةً له بالدلف ألاصولي الطائفي، وأضاديثُ التغيير في تركيبة السنطة، أو توسيع دائرة المساركة، طألما أن نحلام شؤلاء وأجنبتهم ليست نحلامه أو اجنبته، وان مسا يدور مين «أباطرة» النظام في الداخل

وبارونات المعسارضية في الضارج شو شساسهم اما الدرس الشانت المستفاد فيـو أن العظام عنى رغم القصل التعسفي والمصاحبات الجرافية التى واجنه بنيا المؤسسية العسكرية ضلال السنوات الست الماضية. لم يستطع تنجينها او تحويلية الى ميلسيا عناندية حسب ما أراد لها وخُضُّطُ لَنَكُ لَهُ بِسَغَطِعِ الزَّجِ بِالفَوْاتِ المُسَلِّحَةُ غُولجه في التظاهرات لأن عبون النظام رصنت عدداً منموساً ومحسوساً مِنْ الجِنود النظاميين وقد يحكون أعصان والنيم وسط المظاهرين، وبالنائي نحس أهل العظام بأن أعلاما جزئياً أو كاملا للتعيثة ويسليح الجنود كان سيصبح بكل تكيم عفره في الظلام ولم يكن الأثر النفسي لدى صابعي الغرار من اهل النظاء سهلاً، وقد اصيبت اجهزة صنع العرار بالارتداك والشلل الكامل حثى

اليوم الذئت لعدابة العظاهرات وبدا ارتباك ألنظاء واضحا في البيانات المتنآفضية ألتي راح اعتلاب والقائمون عليه

and the second second second and the second 
مضوي الترابي \*

🛎 هدأت مسوجسة التظاهرات العنييفية التي والضامس عشير من شبهر ايلول (سبيتمبير) الماضي، مخلفة وراها حسب بعض للصابر المستقلة، ثلاثة وعشرين قتيلاً وعشرات الجرجي، ومثلها مثل أي زلزال يصبيب حالة السكون الظاهرة، لا تزال توابعبُ تتوالى بشكل تظاهرات جيبية في العاصمة القومية الخُرطوم، ويعض المنز والمراكز الاقليمية الأشرىء تضرها المركز

العمالي المشهور في مدينة عطبرة. لم أُتوقع، يُعْكِسُ الكَثيرينُ مَنَ الدّينَ تَابِعُوا هذه الانتفاضة المصغرة، أن تتطور ألى حد اطاحة النظام القائم تلقائياً، أو تبغع به مكرهاً الى ترك السلطة - مقابل صفقة - طُلَ السِعض بِنتَظْرِهَا، كما حنث سابِقاً في ثورة تشبرين الأول (اكتوبر) ١٩٦٢ اللتي أطاحت تظام الفريق عبود، رَو في انتشاطسة نيسسان (ابريل) هُمُّهُ ا النّي

أحد المسؤولين الإسبركيين الذين التقيشهم الشهر الماضي في العاصمة البريطانية على على هذه التظاهرات بقوله: «اعتقد الها أول تصد

بحممه التي صهرها الكبت والضغط

السودائي. الدرس الأول المستقاد تمثل بالأشك في مفاجاة أهل النَّظام، فعَي الوقت الذِّي أصبحواً يتمدُدُون عن الإنفراج والمصالحة، أو توسيع دائرة المتساركة، واطلاق سيراح المعتقلين السياسيين، وفيما كانت أصوات آخرى تتحدثُ عز بوادر قُراق بن العربق البشير والجبهة الاسلامية اوهذا يبدو لي شخصيا منل فراق الجاد لحِسده إ. فأجاتهم التظاهرات لتؤكد لهم ببساطةُ النها - أي جموعُ الشعبُ السودائي - لا عنزقة لك بقضية افتساد السلطة - طبست هذه هي المستنبَّة ، وأن الحلف الإصبيولي الطائفي المُخْطَطَالِهِ المِعدِ مَا يِكُونَ عَنْ امَالَ هَذَا السَّعِبُّ

التساير المتابر وانتلامه وتطلعاته

١ - في اليـــوم الأول اتهم النظام الحـــرب الشيوعيُّ بتنبير ثلك التظاهرات. وفي غمرة

ارتباكهم نسوا او تناسوا انهم أصابوا أداننا بالصيمم من كشرة الزعيق الذي شبيعوا به الشيوعية بانفسهم الى مزيلة التاريخ. وهم يعبرفنون حق المعرفية أنّ الصّرب الشبيبوعي السوداني حرّب صغير، وآنه فوقٌ نُئك مثلَّه مَثلٌ غيره بعاني منْ التصدّع والانشقاقات، ان لم نقل عيره يعدي من مستعلى و. الإهتضار. اذ لم يبق من مبررات وجوده غير تشبث بعض القيادات الطائفية - التي تفتقر هي نَفْسُهَا أَلَى شَرِعْيَةً مِنْ أَي نَوْعٌ فِي تَجْمَعُ الخَارِجُ - به كنوع من الاعتراف المتبائل بوجود بعضهم بعضاً وآلاعتماد على سمو الخَلْقُ التَسامحي

بين النظام في السودان والمعارضة الداخلية الجادة

للشعب السودائي. ٢ - في السوم التالي، تم انهام دول الجوار وبالأخص اليَتريا، واليوبيا بتنبير هُذُه القَّلَاقَل، ولا يستحق مثل هذا الأدعاء أي اعتبار. فإذا كان بأستطاعة نولة وليدة وصغيرة الحجم مثل أريتريا اختراق بنية المجتمع السوداني وفي العاصمة القومية بالذات لدرجة الأسعال التظاهرات في دوّر العلمُ الكيسريُّ وُاحسِاء أمّ برمان، فَمَا هُوَّ الْمُبْرِرِ لَبِقَاءَ السَّلْطَةِ ٱلَّتِي تُصَرِفُ عف الدخل القومي على تأم \* \_

٣ - سيرت بعد نلك مسيرة تاييد للحكومة تحت اسم والدفاع عن العبقيدة، في محاولة سبانجة لاستدرار عطف الشبارع ألذي عسرف بغطرية ايمانه العميق المتسامح، وحتى كتابة هذه السطور لا ازال أحاول ايجاد من الذي هدد العقيدة وجعلها هدفاً من أهداف حربه.

لم يستطع النظام تدجين المؤسسة العسكرية خلال السنوات الست الماضية أوجعلها ميليشياعقائدية. لذلك لم يستطع الزج بالقوات المسلحة لواجهة التظاهرات....

كان اللوكب، كما شو متوقع، أكبر حجماً من النظاهرات العامة أو العفوية الني اجتباحت بعض الأحيان السكنية، وهذا من طبيعة الأسياء، فَالدُولَة، وَتَأْسِم «الدَفَّاعُ عَنِ الْعَقْبِدِدُ، سَخُرِتُ كُلِّ اجتهزه اعتلامتها، وأغلقت المصالح الحكومية والخُاصة وسُخُرِت كل وسائط النقل العام والخاص لتحشد بضعا وعشرين العا، خطب فبهم رأس النظام ستحديأ وداعيا معارضيه لمازلته بطريقة اشرى غير المواكب والنظاهرات وفي هذا وحده - كلمنا في تحسريح الدكستور التراس بعد أيام في مدينة كسط حيث توعد بأن السودان سيقود دعوة تحرير العالم، ويصبح رأس جسير لتك الدعوة - معالم ياس واضحة

ومؤشرات لفقدان التوائن يعلم أهل النظام قبل غيرهم أن أسائس الحشد السلطوي هذه، تعليعة عما عليه الزمن، مارستها كل النظم التي حاولة ومسلت في احتكار الحقيقة والأحلام في عَقْودُ الستيناتُ والسبعيبات والثمانيمات قبل سقوط جدار برلين وطي منقبة من التناريخ. وانهنا لا تخلو من أن تكون ضرباً من ضروب ما تعارف عليه الناس في علم السياسة به المزادية السياسية، -Chental

بهنده المصاولة السيانجية يحياول النظام ان يجيعل من نكسه و العقيدة ، شيشاً واحساً. متناسياً أن الجمهة الإسلامية، لو كانت تعتعد ان استلام أشل السودان العصيق، وايمانها الفطري السامي، هو النسوذج بفسه الَّذْي تَصاوِل الَّذَيُّ اقاميَّه، لما قامت بالقلَّابها أصدُّ ولَّمَا شرعت في بماء هذه الدولة الظلاسيسة الفسريبية على روح السنودان ومزلجه وتربقه وأهله، مجرد الانقلاب كان يُعنَى أَنْ قَادَةَ الجِبِيَّةِ القومية في السودان وصلوا المي اقتناع نام بالمهم غرباء على المجتمع السوداني، وإن الخيار الشعبي الصر لن يصل بهم بوماً ما الى السلطة

والدرس الرابع المسمعاد من هذه الانتفاضة المصيغيرة هو أن دَّيْ أي نظام وشيعينه عيلاقية تعاقدية، تمنّح النظّم الشّرعية والاستقرار وهي بكل تنسيط تتعثل في الضّمانات التي تقدمها

. دروس مستفادة

النولة للمواطن نظير أدائه واجباته، وتتمثل في الأمن، والسَّكن، والسَّعليم، والصَّحَة، والخَدمات، هذه العبلاقة انتفت الأن في السودان تماماً، فسعلى المواطنين دفع تكاليف تعساليم ابنائهم الباهظة وأصبح التعليم ترفأ لا يستطيعه ألا أهل النظام وسحاسيبهم وكم من مريض مات وهو ينزف في غرفة الطوارئ في المستشفى لأنه لا يملك ثمن السرير، وبالقصفصف أصبح العاملون لجراء في اقطاعيات البارونات الجند

من اصحباب اللحي الصناعية، وأصبح امن المواطن تحتّ رحسمية وارهاب الدولة المنظم، ذي الإجهزة الامنية المتعددة، المترابقة، والمتفاتة من كل قواعد الضبط والربط النظامية. الصلة الوحيدة المتبقية بين الدولة والمواطن هي صلة دالجبياة، الذين يستنعملون سلاح الضرائب - خصوصاً الضرائب الجزافية والزكاة التي لم يكتمل نصابها - في اخافة الخصوم. الصلة الآخرى هي مهووس عقائدي مغسول الدماغ يحمل بنتقية، مهمته ان يحدد للمواطن متى يَعْشَي فَي الشَّارِع، ومـتى يَعْود الى مُنْزِله ومتنى بنام وأن لم ينصاع للأواس فالفتوى مُريّد، تَحْرِكُهُ قُوْى الشير والإستكبار، لَذَلْكَ فَإِنْ

تعذيبه وحبسه وربما قتله ضرب من ضروب الجهَّاد الْقَدْسَ، انْهَا علاقة ما يَسْمَى بِحَاجِنُ الغُوف. وكسر سلل هذا الصاجر رهن بتوأثر الائتفَّاصَات. فقد سبقَ لهذا الشعبُ أنْ جَرْب كُسنَ حواجرَ الحُوفِ هِنْهُ فِي نُسِقَ مِصْطَرِد:

١ - سبق له أن قام بتجرّبة الانتفاقة والثورة منذ حوادث جامعة الخرطوم، التي راح ضحيتها طالب وطالبة، وكنان النظام لما يُزلُ وُليداً عُنْم

٣ - وسبق له ان جِربِ الانتفاضة في هبَّة كريفان الشمهورة قبل عامين، عندما اجشاحت النظاهرات مدن أم روابة والأبيض والرهدر ٣ - وبسبق له أن أشعل انتبقاطية الإقليم الاوسط فَى ربُيع العَبَام المَاضَي في منذ رفاعيَّة والهلالية وعاصمة الأقليم وولمنني وجامعة الجزيرة وكانت ان نعتد الى العاصمة القومية الخرطوم.

سرسوم. ٤ - ثم انتسفساهسة الخسرطوم ومستني وبورتسودان، وتوابغ نلك في مديّنة عُطّبرة فيّ شهر إبلول (سبتمبر) الماضي، وكانت تحبياً

مُنْ كُلُ هَذَا يَبِدُو أَنْ حَبُواجِينُ ٱلصُّوفَ بِدَأَتَ بالإنهيار التدريجي، ومع ارأحة كل حاجز ترتفع الروح المعدوية للجسمناهيسر وتنخسفس الروح المعنوية للذين لا يريدون أن يفهموا أن للسيلام مهما كان حجمه وعدده قوة ستدودة. وأن اجراءات الأمن وضوابطه مهما كانت هي الأخرى لا تستطيع ان تخلق لأي نظام استقراراً وشرعية والدرس الأخير المستعاد هو الأرتباك الذي أصابُّ الغَّيَّادات وألمُّجازية، بالصَّارج، هين أخنت كلها وبلا أستثناء شلهثُ للحاق بِالْحَدِثُ، بعدما

ظنت أشها تستطيع بالطفح الأعلامي أن تجعل من احلامها وخيالاتها واقعاً اجتماعياً، بحملنا كلنا ننسى امهم ليسموا أكشر من رموز للغشل السياسي. وأن النظام الصالي في السودان وليد سُرعَي لِأَصَّدِيَهِ وَعَجِرْهُمْ ۚ وَانَّ الذِي حَدَّتُ فَي الثلاثين من حزيران (يونيو) ١٩٨٩ لم بكن انقلاباً بَالْعَدْيُ الصرفي للكلَّمَة، بلكان انهيارا لدولة فقدت شرعيتها الجعاهبرية بانتفاضة السكر ٢٧ - ٢٨ كيائون الأول (ديستمسسر) ١٩٨٨، وقيقت شيبتها العسكرية بمنكرة القوات المسلحة في ٢٠ شباط (فيراير) ١٩٨٩، وفقدت شرعيتها النيَّانية والنسشورية باعبلان حكوضة القصس في أدار إمارس) ١٩٨٩ حشى قضى عليها انقلاب قوامه سرية واحدة، بصفها عناصر مننية، ونصفها الأضر من أسلحة فنية غير قشالية إسلاح

الموسيقي والسلاح الطبي) وجساؤوا بعد ذلك واهمين بأنهم يقبودون المعارضة وهم بحطون كل ساقضات الماصي معيم حتى يوم أمس، قاداً بينهم ومِن الحنثُ برزخ ضبابي قاتم، هما الدي تعير فيهم

آنه السأئل القديم بفسه في قوارير جديدة سحيح انه لم يكل مشوقعة ألهذه الانشغاضة المصغرة ال تطيح النظام لكل الأصح أنها تجدد الثقة مقدرة الشعب السوداني على مفاجأة العالم والراقبين من حيث لا يحتسبون يدفي فياك سؤال أخير: هل نجن حقيقة الآر على مشارف الحلول؛ الجواب ليس بعد، بكل

أفسلا ترال هذالك رواسب وعسقسد لاءد من ازالتهاء ولا تزال هناك عسليات تجانس وتُنسنيق لا بُد مِنْ تُصِقِيقَها . وَلا تَزَالُ هِنَائِكُ مراهل ينبعي طوغها

. الكاتيمي بسوداني، مساعد الأمين العام للحرب الاتتنادى البيعوقواطي

#### بين ادارة رابينية. . . وكونغرس ليكودي

■ انه كلام شدهاع للورير وارن كريستوهر بعثرف هيه مئن مشروع القانون الذي أقره الكونعرس معلسية والقاصى سقل السعارة الاميركية الي القدس ليس قرار حكيماً. ممثل مدا القابس الذي يشكل تدخلاً مباشراً في العملية السلمية المسلحة اسرائيل لا يمكن ان الآ أن يريد الفياعة بأن الولايات المُتحدة لا تصلح وسيطا بريها، أو اقله وسيطا بيمت بحق ادنى من النزامة والوصوعية وادا كان لا بدُّ ن رؤية الواقع كما هو، يعكن القول ان اللى من المواهة والموضوعية والما كان لا بدن روية الواهم للكامة لا الأسلحق رابين العرب يجدون النفست بن ادارة اميركلية لا تستطيع ان تقبل كلمة لا الأسلحق رابين وكونعوس اكثر ليكوية من ليكود يرفض حتى مراعاة ما توصلت اليه المكومة الاسرائيلية من اتفاقات مع الطبطينين بالنسبة الى تأجيل السحن في الوضع المهائي للقدس الى

المرحلة النهائية من التسوية عملياً يحد العرب انفسهم في وضع لا يحسدون عليه في ضوء الموقف الاستغزازي الكوسغيس، وكان الهدف افضال قمة عمان مع ما يعنيه ذلك من ابجاد حال احباط لدى المعتملين العرب الثين يطهرون يومياً حسن نياتهم ورغشهم مي تحاوز اي تعقيدات تواجه مسيرة التسوية وحال الاحباط عده لا يمكن الأ أن تصب في مصلحة التيارات المتطرفة التي اكت باستمرار أن لا مجال للتعايش مع اسرائيل ماذا سيقول باسر عرفات لحركة التي المنان بالسندوان أن عبان للعاليس فع المواهير. هايا التيون ياسلو الرفاق طابا «حماس» بعد الذي حصل، هل سيطل في استطاعته تأكيد أن اتفاق أوسلو ثم اتفاق طابا هما خضوة على طريق بناء دولة فلسطينية عاصمتها القدس الشريف؛ ومادا يستطيع أن يقوق التطبيعيون للذين مطاورة المما قد الاعتدال العربي، هل سيكون في استطاعتهم المنافقة المنا

الاستمرار في اغتيار حسن الدية فيما لا تطهر اسيركا أو اسرائيل غير الرعبة مي فرض الرام الدينة عن فرض المرادات بناء الثقة التي تدعو اليها أميركا ستؤدي ينعفر الى تسايره وييس الى مساور بينيا الخطر ما في خطوة الكونعرس أنها لا تأخذ في الاعتبار وضع العرب الواقعين بدءاً بالملك الحسين الثاني رئيس لجنة القدس وانتهاء بالسلطان قابوس الذي استقبل استحق رابين. مرورا بالرئيس حسني مبارك والملك

بة الى المراف عربية اختارت طريق الواقعية وسعت الى أيجاد صيغة للتعايش بين شعوب المنطقة تقوم على حد أدني من المصالح المشتركة والقرارن تنديس بن سعوب المسعة علوم على خد ادلى من المصابح المستودة والعزار. ما حصل هو أن الكونفرس الامبركي أختار توقيتاً هو عشية المعقاد قمة عمان الاقتصادية وعشية بدخول الشرطة العلسطينية اليرجنين، وهي أول مدينة في الضعفة العربية تنخلها الشرطة، ليقبول أنه قرر أن يصبوت مع تكتل ليكود عي الانتخابات الاسرائيلية المقبلة أنه تشجيع اميركي للناخب الاسرائيلي من أجل أن يتخلى عن السياسة التي تدعمها الادارة الاميركية والتي التزمتها حكومة اسحق رابين، وكأن السياسة التي تدعمها للابان أنه يعرف مصلحة اسرائيل اكثر منه والسؤال الذي يعلن المحافظة المنافلة الذي يعلن المحافظة المنافلة الذي يعلن المحافظة المنافلة الذي المحافظة المحافظة المعافلة الذي يعلن المحافظة ال نفسه تَنْقَائَيْاً هُو أَنْ لَدَى الْعَرْبِ القَيْرِةُ على الردِّ أم أنْ الْمَطَاوِبُ مِنْهِم الرحسوخ والأعتراف

بْنَ الْحَيْرَ الْوَحْيِدِ أَمَامُهُمْ هُوْ بِينَ أَدَّارَةً كَلِينَوْنَ الرَّابِينَّةِ وَالْكَرْنُوْسُ اللِّكُودِيِّ انها مئساة ليس بعدا مئساة نظراً الى ما تمثله القدس بالنسبة الى العرب والمسلمين اللها عليه بيس بعدا منساه بعرا الى ما تعدد الحياس بالسنية الى المرب والمسيد الله المسلم المرب والمسيد وحتى بالنسية الى الغرب المسيحي الذي أزاد الكونغرس انه يصور له أن القنس يهودية اولاً واخيراً وان حقوق المسياح، والثابت ان كلام كريستوفر أن يكون كافياً ليشعر العرب بأن حقوقهم في القدس ستطل محفوظة، بل تبدي الحاجة اكثر من أي وقت الى التفكير في ما هو أبعد من موقف الكونفرس من القنس أي الجالج الخراص الإي وقت التي المعتبير من من عند البحث من فوقف المتوقعوض عن المعاس الي من رحمت المعارض عن المعارض من رحمة أن يكونية (أميركية وأسرائيلية) وفنية في ضرب اي صنوت معتدل في العالم العارض وتشد جيع النظرف، وكنان المطلوب حروب داخلية لا نهاية لها في كل المنطقة المحيطة باسرائيل . المطلوب اظهار أن الذين يقولون بأن لا مصلحة لاسرائيل في استفزاز اقليمي

خيرالله خيرالله

#### انها القدس ياعرب!

 معنى أن تنقل الولايات المتحدة سفارتها لدى اسرائيل من تل أبيب الى القدس؟
 أن وجهات نظر الرئيس بيل كلينتون الشخصية تجاه القدس معروفة ولم تتغير. ان ووجهات بعض الرئيس بيل كينتون المتحصية مجاه الفياس معترضة إن من تغير وسجل صداقته للاسرائيل ودعمه لها واضح منذ منة طويلة. لكنه يظل مقتنعاً أن من غير الحكمة للولايات المتسدنة أن تشخذ اجراءات يمكن أن تفسسر على انها تخل بعسائل حساسة، مثل المقنس، اتفق الطرفان (الفلسطيني والاسرائيلي) على بت امرها في المفاوضات على الوضع النهائي، هذا جزء من البيان الذي اصدره البيت الابيض في أعقاب تصويت الكونغرس بغالبية كبيرة بالموافقة على مشروع قانون نقل سفارة الولايات المتعاربة المرادة الولايات المتعاربة المعاربة المتحدة لدى اسرائيل من تل أبيب الى القبس.

وفي هذه المناسبة نكرت وسائل الاعلام الاميركية قراها ومستمعيها بأن كلينتون

وفي هذه المناسبة ذكرت وسائل الاعلام الاميركية قراءها ومستمعيها بان كاينتون اعلى في حملته لانتخابات الرئاسة في الفقرة ٩١ - ١٩٩٣ تأبيده للغل سفارة بلاده الى القدس وأنه يزيد الى حد كبير الموقف الاسرائيلي المتعلق بالمينة.

الذ، كل ما في الأمر هو التوقيت، أي متى تنفذ الولايات المتحدة مشروع نقل سفارتها بعد أن حصل كلينتون على «تنازل» من الكونغرس في شكل بند يمكنه من تلجيل التنفيذ لسنة اشهر قابلة للتجديد، علما أن مشروع القانون الذي سيصير قانوناً بعد مرور عشرة أيام على التصويت عليه يقضي بنقل السفارة في حلول أيار (مايو) ١٩٩٩.

مشروع الغائبية الجمهورية في مجلس المشيوخ الأميركي السناتور بوب بول الدي رعى مشروع قانون نقل السفارة يرى أن التشريع الا يتعلق بعملية السبلام أنه يتعلق مالات أنها بعادية السلام أنه يتعلق بالاعت أفي بعادية السلام أنه يتعلق اللاعت أفي بعادية السلام أنه يتعلق اللاعت أفي بعادية السلام أنه يتعلق المسلام على المادية في عملية السلام

بالاعتراف بعاصمة اسرائيل. أن عاصمة اسرائيل ليست على الطاولة في عملية السلام ونقل سنفارة الولايات المتحدة إلى القدس لا يحل بأي شكل بنشائج أي مفاوضات في المستقبل، والسنانور دول الذي أعلن ترشحه لانتخابات الرئاسة المقبلة يريد اصوات الاميركيين اليهود ومهارأتهم في تعويل الحملات الانتخابية والترويج لمرشحهم المفضل

لكن هذا كله لا ينبغي لن يثير أي سخط عربي لو لم يكن الأمر يتعلق بمصير مدينة مربية للن الفلسطينيون منذ أقدم العصور أراضيها ومنازلها ومؤسساتها والقرى المحيفة بها، ولطالما اعتبروها في مكانة القلب لوطائهم ثقافياً وروحياً واقتصادياً وتجارياً. مرة اخري، ما الذي يعنيه نقل سفارة الولايات المتحدة لدى اسرائيل من تل ابيب الى القدس؟ أن الدولة العظمى الوحيدة تبيح لحليفتها الاستراتيجية اسرائيل أن تسرق من القدس؟ أن الدولة العظمى الترجيب التي طالما اعتبروها عاصمة دولتهم المنشودة. أن وأشنطن بجبروتها وعضلاتها - اسباغ مشرعية، مريبة مخالفة لوقائع التاريخ وقرارات الأمم المتحدة على ضم اسرائيل للقدس وعلى اتخاذها عاصمة للدولة العبرية

أن والسنطن لا تقيم أي وزن لكل الفاط الاحتجاج العربية والاسلامية التي تبدو عاجزة عن تعديير أي شيء على أرض الواتع، وهي عبارة على أنضال بلدان المنطقة كلها في حطيرة الطاعة تحت طائلة التهديد بالقوة . القوة الاميركية والقوة الاسرائيلية

أن واشنطن تبيح لاسرائيل لا ضم القدس التي احتلتها القوات الاسرائيلية في حرب حزيران (يونيو) ١٩٦٧ وحسب، وإما دالقدس الكبرى، التي انخلت اسرائيل في حدود بلديتها الموسعة فرى باكماها ومساحات شاسعة من الاراصي الفلسطينية لقد مدا الد «اوكاريون» الانتخابي الاميركي، كعادته، على حساب العرب نوي الانفة والكرامة والصمود والصلابة وعدم التعريط بالحقوق الوطنية والقرمية وليصرح مظفر النواب بالعرب كما يشاء مستنكراً في سؤاله اياهم «القدس غروس عرويتكم»



# أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

# للكتب الرئيسي المدن: \* KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W(4-8) T التحرير تهاعل ١٩١٥- ١٥٠ تعاكس ١٩٠١/١١٠ (١٩١٠ ١٩٠١ الفريس ١٩٠٥) ما الفريس ١٩٥٥ الفريس ١٩٥٥/١١٠ - الأنازة تتعامد الباعد (١٩٨٨ : - ١٩١١ - الطكس (١٩٧٥ الماكين) ١٢٩٩٦ - ١٩١١ - ١٩١١ التقريع الهانف ١٩١٣ م ١٠٠ الهابئس ١٩١٤ - ١٩١ AL HAYAT 1185 National Press Building Washington DC 29045 USA Tell (202) 783 5544, Fax (202) 783 5525

Al HAYAI Press Room C-321 United Nata in Bldg New York معتب بيوبورث الم 10017-1555-1613-4-12121-456-0576-12121963-7619 # فكفي فيروت المعراء سارع السنال بناية شابيلاء السفه الرابعة الهاعد الماليس المعادر والماء المدور والماء والمعرف المعارف المعادر والما

Rublenvskoe Shosse, House 26, Bldg 1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honote 75008 - PARIS -

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 المكثب الوماطي العلب المارع الاسر سلطان بن عدالعزيز (الثلاث سابقا) مارات ۱۳ ماه کریامی ۱۹۵۳ بهای ۱۹۵۰ ۱۹۵۰ ۱۹۹۹ ۲۱ بعلیس ۱۹۵ ۱۹۴۹

الله رقاص ١٣١٦ عدم ١٩٤٤ الملك المامية المتعودية الهابف 25 ١٩١٤ نشكس ۲۲۰۹ CENTRA كالكيس ۲۲۰۹ تا

السريع الماكني ١٥٠١ ١٠٠ ■ مكتب العاشرة ا سنارج مديك الطانينية العارس سيليء (ماه السفارة البرنظانية، يور ٢ - شقة ٩ -المباعد (٣٠٤٦٦٢ الفاكس ٣٠ ٢٥٠٩)

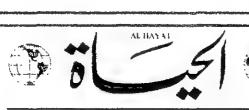
الذارة الصيار العالموا محمع الشيراتين الباعه مرزب ١٩٠٥،

משובה וידודה יינף לשוצה פדודים יינף

السعويين ١٠٥ بدية الشبيخ مثارك شارع الحكومة العامة هناب ٢٦٢٨ الهابعب ٢٩٠٤٥٠.

- الإعلامات مهامة فلاعلان وللعلاقات للعامة والمسوبق المركل الرئيمين حدة - المدهراء المدارع الإمداس؛ معنى فهامة، الملكة العربية السعودية. الهانف ۲۵۲۰۸۲۹ تخطاع الفتكس ۲۵۳۰۸۲۹

محيير عن شرخة الحياد الدولية للبشن بطبع في مطابع مؤسسه الإيام للمبداعة والنشر - التحرين Published by AL HAY AT Publishing Co. Ltd. UK. Printed in the UK by NEWSFAX for Ltd. UK. Printed in Germany by Ter Brockere Ginsh. Germany Published by Al-HAY AT ISL WSPAPER INC. USA Printed by EINCO PRISTING INC. New York Registered as a new graper at the Post Office



مَن للشعب العراقي؟

■ وردت «الحياة، هذه الرسالة ألمفتوحة إلى الشيح زايد بن سلطان رئيس دولة الامارات

اسمحوا لي أن أناقش حديثكم الذي أوريتموه أمام بعض السفراء والذي:

طلعت علية في الصحف بشاريخ ١٧ تشرين الأول (اكتوبر) بخصوص رفع

انا انسان عراقي يعيش في الغربة منذ اعوام طويلة ولم اجد صوناً عربياً جنياً لانقاذ العراق وشعبه من الظلم الذي يتعرض له، ولكن حديثكم قد فتح لي

قلتم وكنتم صائبين بضرورة رفع الحصار والمعاناة عن الشعب العراقي.

ولكن السؤال منا: من الذي وضع الحصَّار وما هو سبب المعاناة؛ الم يكن صيداً

بسياساته العنوانية سبب الحصّار؛ والم يكن صدام الذي وافق على قرّار مجلس

الامن ١٨٧ قد وافق على الحصار؟ والم يكن صدام الذي عُرقل تنفيذُ هذا القرار

ثمن أخطاء صدام إنن لماذا لا يتحمل صدام مسؤولية اخطائه ويستقيل من

السلطة، وهل يجنورُ لمن يرتكب هذه الأخطاء الشنيعة ان يبقى يحكم شعبا

بالصديد والنار وانهار النماء؛ هل ان رفع الظلم عن الشبعب العراقي بعني أن

صدام مّرتكب الجّرائم الّتي اشرتم لها يَبْقيّ حاكماً للّعراق، يعبث به قَتْلاً ونهباً؟

وهل تُضَّمنُون أنْ صدام سيوجه الموارد العراقية لخدمة الشعب العراقي، أم أنه

لقد ذكرتم يا سمو الأمير، إن صدام أخطأ في حربه ضد ايران، ولكن للشعب

الإيراني حكومةً تحميّه وتدافّع عنه، كما ان قوأتكم وامكاناتكم أَشْتَركاً في رفع

الظَّلَم عَن شَعِبِ الكويتَ عنْهما عَمل فيها صدام قَتلاً وتَشريداً. ولكن مَنْ بدافَّع عَنْ

الشعب العراقي تجاد جرائم صدام؟ اليست نصرة الشعب العراقي ومنع القتل

والتشريد والمُجاعة عنهُ جَرَّء من الواجب العربي والاسلامي؟ لماذًا لم تُطلبوا

تَنْفِيدُ قَرَارُ مَجِلُسُ الْأُمِنَ ١٨٦ الذِّي يَرْفَعُ بَعْضُ الْكَارِثَةُ عَنْ الشَّعِبِ الْعَرَاقي مَا

دمتم تؤمنون بأن رفع المعاناة عن الشَّعبُ العراقي اصبح واجباً؟ فلو كان صَّدام

لقد ذكرتم أن الرفق بالإنسسان مطلوب مسئة الَّف صرة، فلمساذا لم تتطلبوا من

صدام أن يرفق بالشعب العراقي؟ ألم يكن قرار مجلس الأمن ٦٨٨ يُدعو للرفقّ

بالشعب العراقي ومنع الإضطهاد؛ ولماذا يرفضه صدام الم يكن حري بكم انَّ

وتكرتم دان علينا ان نرفض الظلم، الم يكن صدام هو الظالم الأول، ولماذا لم

ونكرتم أن صدام تعلم من أخطائه ولكن هل تضمين أنه لن يعود لها؟ وهل

وختاماً اسالكم: هل يجوز وللجمل الذي يساق للوحل، أن يحكم شعباً من

مطالبة بشق طريق ساحلية

الطريق الساحلية من أهم الطرقات للشركات البترولية في اليمن من عدن الي

هذه الطريق تصلح لناقلات البشرول الضخمة وللآليات الكبيرة التي لا

طريق شُفُرَة أحور عَيْ بامعبُد حضُرموت. نطالب حكومَتنا ٱليمنية بشق طريقٌ

أحُّورَ عين بامعيدٌ، هذَّه الطريق الساحِليَّة من لحسْن الطَّرق تسِاوياً لا تُوجِّد فَيْهَا

تستطيع الطلوع في الْمُرتفعات الجبلية وتمتاز هذه الطريق الساحلية بأشيًّاء

كثيرة جدأ منها راحة المسافرين وراحة الآليات الضخمة والمتعة بالمناظر الجذابة

مرتَّفَعاتَ جَبِليةً ولا طريق وعَرَّة نهائياً ٱنَّها طريق ممتازة جِداً.

لساحلية من شقرة الى حضرموت المكلا.

لندن – تحسين معلة

يحقُّ للدوَّلُ العربية أنْ تنتظُر نفس الغلطة لتتخذ موقفاً؛ وهل أن الشعب العراقي

هُو حَقِلٌ تَجَارِبُ؟ أَلَمْ يَكِنَ أَصْبِرَارَ صِنْدَامَ عَلَى التَّمْسِكُ بِالسَّلْطَةُ وَرَقْضَ الْقَرَارِينُ

حَرَيْضًا عَلَى وَفُع بِعَضُ الكارِيَّة عَنْ الشَعْبِ العَرَاقيُّ لَوَافَقَ عَلَى هَٰذَا القَّرَارِ،

كعابته التي تعرفونها بوجهها لأرصدته وملذاته ومضابراته؟

تدعونه لأن يطبق هذا القرار؟

٨٨٨ و٨٨٦ هو أصرار على الغلط؟

📰 السيد رئيس التحرير

تحية طيبة ويعد،

عَشْرِيْنِ مليونِ انسان له تَارِيْخُ عربِقَ وامكاناتُ واسْعة؛

وقلتم ان صدام حسين اخطا كثيراً، وإن اكثر من ١٨ عليون عراقي يدفعون

بِاخْفَاتُهُ الْعُلُومَاتُ عَنْ اللَّجَانُ الدُّولِيَّةُ هُوَّ الذِّي فَرَضْ اسْتَعْرَارِ الحصار؟

ترهب والحياة، مرسائل قرائها وتتشر منها ما لا يتعارس وقولني الشروما يعفظ حرية الراي في أن وتعنظ والحياة،

بدق تنقيح الرسائل واحتصارها، وتعتفر عن عدم رد الرسائل الذي لا تنشر الرجاء توحيه الرسائل بواسطة العاكس او البسويد الي اي من مكانب «الحياة» الواردة عداوينها وارقامها في اسفل صفحة الرأي

المجال الوضح لكم وجهة نظري في الكثير مما طرحتم.

 $18 \, rac{ ext{ALHAYAT}}{ ext{ISSUES}}$ 

سويقة، ولم تمارس القيادة - حينذاك

- القدر الكافي من ضبيط النفس

والأعصاب، ولم تلتزم بمنهج الصدر

والمشابرة ولم تراع الظروف المحلسة

والخارجية، ولم يكن هناك حساً

دقيق لمدى تحمل الناس واستجابتهم

يجري حالياً الاتفاق على صيغته

النهائية تمهيدأ لإعلانه بشكل رسمى

ويتثما برقض الشيخ راشد تاكيد نلك

أوْ تَقْيِهُ أَلَّا أَنَّهُ اكتفيَّ بِالْإِنْسَارَةِ أَلَّى أَنْ

طبيعة حركته ،شورية، وتمارس نقدأ

دائنا لا نتريد في الكشف صراحة عن

أي اخطاء في الإجتهادات، اذ لا

يوجد، والله الحمد، في صغنا ما تخسجل منه وتخمضيسه عن العلن

كالخيَّانات أوَّ السرقات. ومحاسبة

النفس بقس ما هي ضرورة للنفس

التقية فهى ضرورة للحركة التي تريد

ويعبر البيان عن كثير من الأفكار

لتى أنتسهى البها الشبيخ راشد،

واهمها رؤيته للعنف الذي رفضه

سُلُوكاً واعسداداً، وعِلَى رغم ان

النهضاويين أكنوا مرارأ عزوفهم عن

العُمل الْأَمني السري، بما في ذلك التدرب على السلاح، الا ان جزءاً من

القيادة التي اجتمعت مؤخراً ارتات

اصْافية رقض والإعداد، لمنع أية

تأويلات منفسردة. ومن الواضع ان

وكان الشيخ راشد تعمد، مباشرة

عقب نشر «الحياة، خبراً عن مؤتمر

النهضة، اصدار توضيح في تشرين

الأول (اكتوبر) الجاري أكد فنه والتزام

النهضة الثابت منذ تشاتها وفي كل

أطوارها باعتصاد وسائل التغيير

السلمي، سواء على صعيد الفكر أو

المسارسية، وذلك على رغم منا سلط

عليها وعلى شعب تونس – ولا يزال -

من صنوف القمع والاستدراج نصو

ساحة العنف، وأن سا حصل من

تحاوزات كان قليلاً جداً وفردي جاء

نتيجة تاثير ما فرضته ظروف القمع

والتشريد الذي نتج عن غياب قائتها

النقد الذاتي فبدأت عقب تجربة أول

انتخابات بلبية تعبيبة في تونّس في

العنام ١٩٨٩ التي حنصلت فنينها

والتهاصية، على ١٣ في المشية من

الأصنوات رسمياً عندمنا تشاركت من

خُـلال المســــقلين، وكانت تلك

الإنتخابات، كما تراهاً «النهضة» أخر

انتخابات شبه حرة في تونس، اذ

سرعان ما عانت نسبة الأصوات التي

يحصل عليها الحكم أو الرثيس في

المعتادة في عالمناً العربي (٩٩ في

المُثِّـة). وكانت العنلاقات بينَّ السلطة

ودالنهضة، تنهورت عقب أنتضابات

١٩٨٩ بعد فسترة تسامح - وليس

مصالحة - بينهما أعقبت تسلم

الرئيس بن علي صقاليد الحكم في

تشرين الشائي (نوفمبر)1987 ، وتفاعلت الأزمة اثناء حرب الخليج

ويعدها، ودفعت «النهضة، بالطلباً

لَى الشوارع منظاهرين وكنكك

العَمال، تَلَكُ أَن المُرحِلةَ بِنُتَ وَكَأَنْهَا

ساعة انعتاق الشعوب العربية على

بالخريطة الجامعية، فقد تكست معان

عدة - سعيت ظلماً مراكز جامعية -

على بعد مسافات من المدن الكبرى لا

تنجاوز احياناً ٥٠ كلم، في حين تركت

مدن اخرى تبعد عن المدن ألكبرى ألاف

أنَّ اقامة تلك المراكز تمثل قمة ما

بمكن أن قصل السبه هذه الولاية -

المحافظة - أو تلك من ناهية التأثير

في صنع القرار ومن ناحية حصولها

على قسمتها من خيرات البلاد، وكل

هذا خلق نوعاً من التوثر الإجتماعي

داخل الجرائر، وصار مطلب كل سكان

المدن هو تحسول مسدشهم الى ولايات،

ويتحولها تحققت مصالح عدة، ولن

يكون ذلك الا بقرار سياسي، ما يعني في نهـاية للطاف، ان الضــغط

الإجتماعي هو الذي أوجد المراكر

والقيم، حتى وسائل التكنولوجسا،

أبوات في يد الحاكم يستعملها للبقاء

فيّ الحكم، قإن الفتيجة الحتمية ان

المجتمع يهتز بمجرد ضعف السلطة

وعدم قدرتها عن تلبية مطالب الشعب

وَّاحِلْتِهِا مِالْتِهَ - وَهُيَ فِي عَالَبِيتَهَا مطالب مادية - علماً أن محتلف

الحكومنات الجنزائرية عنجنزت عن

تلبي منذ أن بدأ الانفساح

الإقبيت صادي في الجمرائر، وبمرور

الوقت - وحينُ اصبحت البسلاد لا

تشَّحمل تقسيمات اكثر - أرجأ النَّاس

مطالبهم الى وقت تكون فيه الدولة

قوية، وبالتاكسيس بمجسرد عودة

الاستقرار ستكون اكبر، وسيتبعها

حساب عسير من مختلف القوى

والصماعات الثي ترى نفسسها قد

وإذا كأن النظام الجراثري ضلال

السنوات الماضية - وقيل التعسية

خاصة - يخشي طلبة العلوم

ألانسانية بمختلف فروعها، علم

اعتبار انهم يتعاملون مع الافكار لذلك

ركز عليهم، فإنه فوجئ بعد سنوات

عددة مأن الرافسضين له من العلوم

حرمت نتيجة للقرآرات السياسية.

حين يكون العلم، وانتاج الافكار

لجامعية، وليس حاجة البلاد.

الكيلومة إن من يون حامعات.

غرار ما حصل في أوروبا الشرقية، 🔹 البحر الإبيض المتّوسط

الانتخمانات التمالية الى النسب

أما المرحلة التي تعرضت لعملية

المناتة حساسة للحركة.

بناء النقوس التقبةء.

لدعوتها، حاء ذلك في بيان مطول

# «النهضة» التونسية: العودة الى الوطن، الدعوة والصبر الجميل

□ لندن - من جمال خاشقجي:

 اكدت النتائج التي انتهت المها حركة «النهضة» التونسية عقب مؤتمرها العام الأضير (في المهجر) أهمية وغسرورة البحث بجدية عن ·مخترج، للازمة التي انتهت السهاء التي تراها ايضا أزمة لتونس نفسها التي مانت فيها السياسة»، كما يقول السيند ابراهيم صيتر زعيم صركة الوحدة الشعيبة. وحددت والنهضة وسحاور اللاثة

لتحركها القادم كما تؤكد المعلومات

التي تسريت من أروقة مؤتمرها العام

الذِّي عقد في عاصمة اوروبية في ربيع العبام الجباري: أولهنا العبودة الى الوطن، وثانيها تاسيس تحالف وطني بجمع كافية القوى السياسية في تُونُسُ و أَجْبِر أَ المُصالحة الوطنية. ولكن مسائل كهذه تحتاج الى تفاعل الدولة التي تبدو مفخورة، بالتحسارها الأمني والسياسي على حركة «النهضة»، وتنهميش المعارضة. ولا تطك النهضة من الخارج سوى مسراقسيسة الوضع وتلقي الأسارات

وتفسيرها، وانتظار انجُلاء مصرب

الجزائر الثانية عن منتصر،

كَانْتَ البُهُضَةَ تَلقَتَ اشَّبَارَةَ أَوَ اتُل العام الجارى من تونس تفاعلت بها، ذلك أن حملة الإعتقالات العشوائية ته قفت و اطلقت السلطات سراح أحد مونيدي النهضة، وهو السيد كمال مصمودي الذي اتهم بمرافقة زعيم الصركة الشبيخ راشيد الغنوشبي أثناء زيارته قبل اكشر من عامين للولايات التُحدة، ولكنها تُحفظت عنَّ التَّرْجُبِي علائية باطلاق سراحه، نلك انها تعلم انه يحلمل الجنسية الكندية، وان اقسارب له كنديين يضسغطون على الحكومة الكندية للتبخل. فكان التبرير الممكن للتسامح التونسي الطارئ مع نهضاوي هو ارضاء الحكومة الكنيبة وبالقُعلُ لم يطل انتظار النهضة، فتحببت حملة الاعتقالات في نيسان (ابريل) الماضي، وشسملت هذه المرة النسساء اللواثي اتهمن بتوفيس المساعدات وألمال لأسر المعتقلين النين تقدر والنهاضاء عينهم بالأف الف معتقل بينما تكتفى منظمة العفو النولية بالأشارة اليهم على ان عندهم

ومما يزيد في معاناة «النهضة» ان الحكونة التوبسية نجحت من خلال حيازً علاقاتٌ عامَّة فعال في تحييد الْراْيِّ العام الغربي خلال مواجهتها والإستنصالية، للنشاط الإسلامي في تونس. فقد عبر عن هذه المعاناة زَّعبُمُ الحركة راشد الغنوشي في بيارًا اصدره منتصف الشهر الجباري (تشرين الأول/ اكتوبر) في مناسبةً اعتبار رئيس حركة البيموقراطية الاشتراكية محسد مواعدة ألذي اتهمته السلطات التونسية ب والتعامل مع دولة احتيبة وتسلم أموال منهاء. غير ان الغنوشي عرّا سببّ اعتقاله الىّ رسالة وجهها صواعدة للرئيس زين العابدين بن على «عبر فيها عن قلق حزبه ازاء تفاقم المازق السياسي في

وعبر الغنوشي عن امتعاضه من الموقف الفرنسي، وقال «أن أعتقال

بعدما تحدثت الحلقة الاولى عن

■ إرتبطت الجامعات الجرائرية

بِالقَرارِاتُ السياسية (الفوقية)، مُنَّذ

نشاتها الى يومنا هذا، وكانها وجدت لتكون مجرد مؤسسات تابعة للبولة،

ولنست فيمتها انتاج الأفكان وإنما

الْدَفَاع عَن قُسراراتُ السِلطَة، تَلك

القرارات التي نبعث اساساً من قوى لا

تحمل شهادات، وأحياناً لا تنتمي الي

المؤسسات التعليمية، وإنما اعتمدت

في وجسودها على جنونها بعظمة

التَّاريخ، واختَّصْرتُ حَرِكتِه

أوجستهم ظروف عسدة في واجسهسة

الأحداث، مدعين الشرعية، وملكية

هواري بومدين تصركت الجامعات

لتبرر سلوك الحاكم وشرعية مشروعه،

وتوجمه الرأي العسام الوطني، لذلك

فزلت الى الشارع من خلال الجولات

الميدانية للطلبسة في ما عرف

به «التطوع» حديث الريفَ الجرائري

المصافظ على قيسه، حتى ان النوافذ

الصغيرة كأنت تبعد المراة ليس عن

أعين الطلبة الجزائريين فحسب، ولكن

ايضًا عن أعين سكان القرى انفسهم،

على رغم الحميمية والعلاقات القوية

وعلى رغم سلييات العمل الميداني

العمال في ما عرف بالثورة الصناعية،

الا ان النقَّاش بين الفلاحين كمستلَّين

لعمق المجتمع، وبين الطلبة كممثلين لسلطة الدولة - بطريقة غير مباشرة -كان متمراً، وبرهن غالباً على رفض

الفلاحين القيم والإطروحات الجديدة.

فقد كأن كلُّ فَلْأَح، وهُو يتحاور مع

الطلبسة، يرى قيسهم انمونجساً لأبنه

المؤجود في احدى الجامعات والعائد

بافكار لا تقبلها الخلفية التراثية ولا التنشئة الاجتماعية للقلاح، ويرى في الطالبات انمونجاً لابنته (الشابة)

الشي نَعبت الي مكان أخبر، اي انها

وفى تلك الفـــشـرة أيضـــأ انتــقلت

قَلْيُمُ الريفُ وَلا هي اكتشستيت قليم

الاحسن يُقتضى اللَّجوء الى المدينة.

وعندها سال تفسسه لماذا بربى

ويمكن الفول ان تصويل الجامعة

عن أحداقها المعروفة في كل العالم الي

بين أقرابها.

فقى فترة حكم الرئيس الراحل

الوطن (العباد والتراب والخيرات).

الفعل الاجتماعي والفعل السياسي هنا

وسا حسلته اليه من ضروب الدعم والتحريز المادي والمعنوى فكان نلك دليلاً على عرى شهادات الإستحسان التى دفلت بها قصريدات الرئيس الفترنسي للنمسوذج الديموقسراطي المتمير في تونس، وتساط الغنوشي عهل أن لقرنسا ان تصحو من تومِيةٍ

(..) فـــــَـــنكس ان هناك شبعبوباً في

أَفْرِيقَيا، في الْجِرَائِر، في تونسُ تئنُّ تحت وطاة ألَّهِ ديكتاتورية رهيسية

تستمد كثيراً من وقودها من فرنسا

والديموقر اطيات الغربية.

الفرنسي والوفد «المتميز» المصاحب له

في الوقت تقسيسية لا ينكر النهضاويون تعامل فرنسا «المسن نوعاً ما مُع نَاشطيهم النين حصلوًا على حق اللجوء السياسي فيها، على رغم متشاولات الحكومة التونسية التكررة والدؤوية لمنعيهم من ذلك، يل وتسليمهم لها، أذ قيمت مُلقات أمنية لأبرز قسادة النهضسة للوجوبين في فرنسا - فعلت الأمر نفسه مع جميع الدول الأوروبية والولايات المتحدة تتهمهم باعمال عنف وتفجيرات. غير ان القضاء الفرنسي لم يتجاوب مع أيّ طلب. كـمـا سُلُمْـوا مِنْ حـمـُـلاتّ الأعست فسأل التي تنقينها الشسرطة الفرنسية ضد الأسلاميين من شمال افريقيا النين باتوا يشكلون هاجسأ أمنياً، بعد أن وصلت شرارات المرب الجرائرية الى محطات مترو الإنفاق

والقيادي النهضاوي الوحيد الذي تعرض لضغط من قبل الفرنسيين هو السبيب مسالح كبركس الذي تولى مسؤولية القيادة في الحركة لفترة قَصَيْرِةٌ فَي أَوَاخُرِ الثَّمَانِينَاتَ، وَيَقَيَّمُ حالناً تحت الإقامة الجبرية في فرنساً. غير ان النهضاويين بيررون هذه المعاملة المميزة على رغم عدم التعاطف الرسمي الفرنسي مع قضيتهم بانها نتيجة التزامهم بالقوانين، ويعدهم الحقيقي عن العنف فكراً وممارسة الذي طَالِماً تنهمهم به السلطات

وبعد الشبان التونسي الداخلي

التونسية.

وشوارع باريس بالعبوات المتفجرة

تلتفت النهضة الى الجرائر. فغنى عنَّ النكر أن ما يحصل، وما سيحصل في الجرزائر، سينعكس مباشرة على تونس وعلى وضع «النهضة». ففي ربيع الجبرائر النيموقراطي اقصير العمر، كانت الجرائر في المجر الطبيعي لقيادات «النهضَّة، بما في نلك زعيمها الغنوشي، ومن هناك عمو علاقآته بقيادات الجبهة الإسلامية للانقاذ، وكنبك بأركان الحزب الصاكم (وقتداك) جبهة التحرير الوطني. وليس سبراً البوم ان الشبيخ راشت وغيره من قيادات النهضة على اتصال مباشر بالقيادات الجزائرية، خصوصاً القريبين من الطرح الاستلامي للنهضة كالأَنْقَاذُ وحَرِكةَ وَالنهضة الْجِزَائرية. ويتبريد أن النهيضياويين حياولوا جَــــاهدين اقناع التنظيم الدولي للاخـــوان المسلمين برفع الغطاء السياسي والدعم عن ممثل الاخوان في الجيزائر محصفوظ النحناح خصوصاً بعنما اقترب كثيراً من مواقع السلطة القائمية وترشيح في سوسي مصرف الانتخامات الرئاسية المزمع أجراؤها في تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل بعد

فساهم في اعطاء الانتخابات وشفافية، هي بامس الحاجة البهاء ولم يتبردد الغنوشي في اعبلان

تاييده القوي للعقد الوطني المبرم في

رومًا بين الأحسراب الجسرائرية الرئيسية، بل ينهب الى اعتباره ونمونحا صالحا لحل مشكلة التصادم بين النولة والمجسد مع في العسالم العربي، كما يوفر صيغة تعايش بين كافة القيادات العسكرية والسياسية في بلاننا، حسب قبولّه في تصريح خساص لـ «الحسياة»، ولكنّ على رغم روحه «التصالحية» وحديثه المتكرر في المنتديات الفكرية التى يدعى اليها في العواصم الأوروبية وجنوب افريقياً عن التعايش بين مختلف القيادات الفكرية في البلد المسلم الواحد وتابيده المدموقراطية كمشروع سياسي وايمائه بتبادل السلطة ورفَّضَهُ أَلْمُلْلُقَ لِلْعَنْفِ، والذَّي صُبيَّق اباحته في حنيثه مؤخراً مع مجلة وَالْمُفَدِّعُ - الناطَّقِيَّةُ بِأَسِمُ الْجَبِيهِــةُ الرحلة جديدة، الإسلامية للانقاد - يقوله اعدد عدم حصول أطمئنان كاف لدى أهل العلم والرأي أن الدفع بقوة قد لا يريل المنكر وائما يرسخه ويغاقمه فغى الصبر والإكتفاء بالمباح من أدوات الأصلاح مندوهة لا سيعنا اذا كنان العدو من

# جلنتنا منافق عليم اللسان، وبالرغم من كل نلك لا تزال المسافة بعيدة جدأ

🗯 تعاقب على رئاسة النهضة اكثر من عشرة أفراد منذ تأسيسها قبل ١٥ عاماً

• حزيران (يونيو) ١٩٨١عقد مؤتمر استثنائي أعلن فيه عن تحويل الحركة الى حركة سياسية تُدعى «الاتجاه الاسلامي» وتجديد رئاسة رأشد الغنوشي. ● تعوز ١٩٨١ حركة الاتجاه الاسلامي تطلب ترخيصاً رسمياً من الحكومة

فيعابل الطنب بحمله اعلها دن سمنت تحق ١٠٠ من اعتماء الحرف على راسبهم الغنوشي، ويتسلم القيادة الفاضل البلدي المقيم حالياً في تونس.

♦ ١٩٨٢ انتخاب المهندس حمادي الجبالي رئيساً (معتقل).

♦ ١٩٨١ اطلاق سراح الغنوشي وانتخابه رئيساً في مؤتمر عام.

♦ ١٩٨٦ اقرار وثيقة الزوية الفكرية والمنهج العقائدي لحركة الاتجاه الاسلامي في مؤتمر عام، وكذلك الاستراتيجية الموقبة للصركة التي أصبحت بمثابة لاتحة في مؤتمر عام، وكذلك الاستراتيجية الموقبة للصركة التي أصبحت بمثابة لاتحة

 تشرين الأول (اكتوبر) ۱۹۸۷ انتخاب جمال العوي - معتقل - رئيساً. ● آذار (مارس) ١٩٨٨ أعتقال العوي فينتخب الدكتور الصادق شورو الاستاذ

بكلية الطبّ رئيساً للحركة (معتقل). ● أيار (مايو) ١٩٨٨ اطلاق سراح الفنوشي وعدد كبير من المنتمين للحركة اثر

 ♦ ١٩٨٩ الاتجاه الاسلامي يتحول الى «النهضة»، ويدخل الانتخابات البلدية، ولكن الحركة تفشل في الحصول على موافقة السلطة باشهارها كحزب. • • في الحركة شباط (فبراير) ١٩٩١ اعتقال الصادق شورو الذي حافظ على رئاسة الحركة بسبب خروج الغنوشي الى المنفى، وانتخاب الحاج محمد العكروت لمدة ٢٤ ساعة اعتقل بعدها فانتخب الدكتور محمد سالم (في فرنسا حالياً).

بينه وبين حكومسة بلاده التي تكاد تحتنفل بانتصارها الساحق على الاسلاميين وتبشر بتصدير تجربتها والناجحة وللاشقاء.

في ظل هذا الوضع القائم، حيث الحركة معتقلة تقريبا بالكامل فى الداخل وجرء كبير منها، قيادةً وكوادر، انتقل فراراً بسلامته الي الخبارج، فينمنا تقلصت المساحبات السموقراطية المتاحة في تونس لكافة الإطار والشسرق الاوسطىء عبقبدت لتحسم قضايا عنبدة اهمها محاسبة القيادة، ومنع الانشقاقات. والاستعداد

عن وشفافية هائلة، اتسم بها المؤتمر تجلت باعتراف القيادة بأنه محصل استدراج للنهضة نحو ردود الأفعال العنيفة مثل المظاهرات الكثيرة، والتي حنحت نحو الشدة والإسراف في استخدام قنابل «المولوتوف» وقيامً

فيقابل الطُّلب بحملة اعتقالات شعلت نحقَّ ٥٠٠ من أعضاء الحركة على رأسهم

المؤتمر بتقييم تجرية الحركة منذ عام ١٩٨٧.

ويتحدث بعض من حضر المؤتمر البعض بأعمال فردية مثل حادثة بأب

#### رؤساء النهضة في ١٥ عاماً

مرسا. ■ حزيران (يونيو) ١٩٩١ انتخاب الحبيب اللوز (معتقل). ● تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩١ بعد اعتقال الحبيب اللوز قرر من تبقى في شورى للحركة في الداخل والخارج ان الوضع في الداخل لم يعد مناسباً لاستمرار العمل التنظيمي فتولى رئاسة الحركة رئيس مجلس شورها وليد البناني (لاجئ.

المؤتمر العام التيارات السياسية وليس للنهضة ذاتياً لعملها بين أونة واخرى، وقال: وحسب والتأبيد الغربي الضمئي بياسة التونسية والمنعكسة بدعم اقتصادي ومريد من الشاركة في اطار صوض البحر المتوسط، وكنلُّك في النهضة مؤتمرها العام الذي أشارت البه والصياة، أواثل الشبهر الجاري

وفق الترتيب التالي: ● ١٩٧٩ عقد المؤتمر التأسيسي للحركة، واعلان انتقالها من حال الدعوة العامة وتحولها الى حزب وانتظاب راشد الغنوشي رئيساً. وتحولها الى حزب كا ١٩٨٥ عتم استثنائه على فيه عن تحويل الحركة الى

داَّخلية للحركة، وآيداع الغنوشي تُحتّ الاقامة الجبرية. • اذار (مارس) ۱۹۸۷ اعتقال الغنوشي، وانتخاب صالح كركر - في فرنسا

ا أذار (ماوس) ١٩٩١ مُحمد سالم يُخرّج من البلاد الى المنفى الاجباري في

و ربيع ٥٩١١ مؤتمر عام للحركة يجتمع للنظر في ورقة التقييم التي أعدتها الجنة خاصة، وانتخاب مجلس شورى جديداً والتجديد للغنوشي بعد حصوله على مـــواعـــدة جـــاء الله زيارة المرئيس 🐂 أنّ قاطعتها احزأب المعارضة الرئيسية 🗎 نسبة ٢٠ في المئة من الأصوات.

الله ١٩٩٧ مؤتمر للحركة في أوروبا ينتخب الغنوشي غيابياً، وحددت مهمة

مشاهد جزائرية (۲ من ۵)

# الجامعات الجزائرية والقرارات الفوقية

خالد عمر بن ققه ،

هكذاً، اذن، جـــنرت السلطة نرَاعاتها الفوقية، وكرست سفهوم

مديكور، فإنها بالتاكيد تتحولُ عَنْ مهمتها الرئيسية التي هي انتاج الفكر والثقافة والساهمة في الوعي،

ومن فيها، فلا هي تعكنت من انتاج الانحكار ولا هي استطاعت ان تنزل بافكار السلطة وسيساساتها الى مستوى الطبقة العاملة من الفلاهين والعمَّال، يضَّافُ الى نلكُ التشويُّه الذي قامت به الرأسمالية الطفيلية التي كانت وريثة الاستعمار بالطريقة نفسها التي ورث بها القادة الجدد السلطة في البلاد.

الخطير: الأمية، والفقر. والْمرض.

وحين تكون الجناصفات منجبره وتصبح مجرد بناء يضم مجموعة من

الاول، اذ اوجست، ومنذ بداية حكم الرئيس الشائلي بن جميد، نوعاً مز العلاقات المنوترة التي خلقت بؤرأ عدة للتوتر دلخل الجاسعات فالخوف والعداوة والشك والاتهاماته كلها الشيبوعيون، الصركة الأماريغية... وبذلك ضباع الهدف الحقيقي للعلم التي يتعلها عليَّهُ القوم (أي السلطة) ، مباشرة - على المستوى السياسي، وتجلت في بدايتها بالاستخال علم الأراضي، وانتهت بالاقسسال على السلطةً والُحكم عموماً.

تمردَّت على سلَّطته، وضو الذِّي كان ينتظر عودتها لتغيير الريف نصو عقلية الريف التي المُنينَّة، وأصبحت المدن الجنزائرية منجرد أرياف وقنرى كبيرة، فلا هي تمكنت من الحفاظ على المدينة .. وفهم القلَّاح ان التغيير نحوُ الحسيسوانات ويزرع الأرض مسادام الانتاج ينهب الى السادة القاطنين في

وفي نهاية المرحلة البومدينية،

كانت محاولات السلطة تقوم على عوامل أنت الى الحسراع بين الطلبة تحت تسميات مختلفة منها: الثيار الوطئى، الأخوان المسلمون، القوميون، وَعَاشَ الطلبة في الصراعات القديمة. وهذا يعود اساسِباً الى أوزار الماضي وهي موروثة من فكر استعماري بال يُقَـوْم عَلَى قَاعِدة وَفَرُق تَسده تَلكُ القاعدة التي نجحت فرنسا في بثها بين الجسز أثريين على المستسوى الاجتماعي، وأحياناً - وبطرق غير

تدعيم هذا الفريق على حساب ذاك، ولم ندرك لحظتها - ونحن طلبة نتقاتل - ان السلطة هي المستفيد

الحرية، بمعنى الصراع بين مختلف الاتصاهات داخل الصاميعية، وكلما لاحظت أن القستنة قدد نامت أعسادت تصريكها لأنها تريد من الصاصعات بيكوراً بزين فنرة حكمها. ولا مانع ان تنفق عليها الاصوال، وتعلن أن هُذاك مجانية للتعليم، وكانت فعلاً كذلك نتيجة لفكر هواري بومدين الذي درس في الأزهر، ويرى البعض الآن انه كان مهَلكاً للثقافة، لأنه في نظرهم ما فائدة تخرج الالف بوز از يجسبوا مكانأ للعمل؛ وهو كلام مربود عليه. لأز تلك السياسة قامت لمحاربة الثالوث

المداف اخسرى كسمساً هي في النظم الإنستراكية أنت الى فشل الجنامعة

البشس، فإذا اضفنا الى هذا تبغق جساعات المسالح داخلها بدءاً من الأساتذة وانتهاء بالعمال فإنها تكون بالتاكيد مجرد مؤسسة تحمى البطالة المقنعة وتحافظ عليها، وبمرور الزمن تنتح بطالين جيداً حاملين الشهادات. ولا شكّ أنيه ان الجامعات الجزائرية خرجت عنداً من حاملي الشبهادات بما في ذلك العليا، وأرسلت بعثات للى الشارّج في سنوات الرشاء - بسبب أرتفاع أسعار النفط - غير انها قصصت على أية بادرة عندهم،

وهو السيؤول عن تلك، لأنه البيادي

بتسحمويل الجسامسعمات من دورها

الجزائرية بالقرارات الفوقية لايعنى

الغاء سياسة توجيه الجامعات، لأنها

في كل نول العالم تقام لأهداف محبدة،

اذ توجه صناع القرار بما تقدمه من

نتائج الإبحاث وما تُخْلِقُه مِن افكار

جديدة، وإنما نقصيد أن محاولات

يهتز بمجرد ضعف السلطة وعدم قدرتها عن تلبية

مطالب الشعب واحتياجاته

الأساسي الى دور أخر. والكلام عن تأثر الحساسعسات

الوطني، فأصبح رجال الاقتصاد والاجتماع مثلأ مجرد أعداد بشرية تنتمي الي المنظمات الجماهيرية، بمعنى أنهم لم يحافظوا على تمايرهم داخل المصنصع، وقد أفقدهم غياب ونلك حين أعلت مكانة رجسال الأمن التميز مكانتهم الاجتماعية، وطبقت . داخل الجَّسامسعسات، الذين كسانوا في عليهم المعايير نفسها التي تطيق على البداية من دون شههادات - وإن كان عامة الشعب، وانتظرت العامة عودة الأن صعظمهم من حملة الشهادات العليا - وحطَّت من مكانة الأساندة، المثقفين لصصابتها فوجدت انهم لا يحمون حتى الغسهم ونتيجة لتلك وفي الوقت نفسه حاولت أن تجعل تحولت الاعمال الدراسية في التلفزيون منهم نجومأ، فاحتوتهم داخل منظمات الجسرائري الى اعسسال نقسية تدين الصرب، فكانوا بنلك عبوناً للصرب الاستناذ الجاسعي خصوصاً، فتارة داخل الحامد عات تراقب الطلية تصفه بالمنافق، واخرى بالفاشل، والأساتذُة الأخرين. والمراقبُة عادةُ ما تكون نتيجة للمصلحة حبناً، وللخوف وثالثة بالتابع، وهي وإن كانت جائِرة احسساناً أخسرى، لكن الخسابُف ترول في بعض احكامها، الا انها عبرت رقابته بتوفير الاسان، وصاحب عسمسومسأ عن انصاط من المتسقسفين الجامعيين النين جرفهم تيار السلطة المصلحة يتبع الذي يدفع اكثر، لنلك حن جناعت المجمنوعية القنوية من وبريقه، دين ربطت لقصة العبيش والسكن والتسرقسيسة، حستى المنح الإسلاميين مالوا اليها، واصبحوا في الدراسية للخارج، بالموالاة والنفَّاع عنَّ وقت لاحقّ اطاراتها والمدافعين عنها، سيَّاسة السلطة القائمة. وهذا أمر على رغم أن الإسلامدين لا يحققون طبيعي في ظل نظام الحزب الواحد. ستصبالح الصاصير، لكن لأنهم قيد يحققون مصالح المستقبل. وهذا كله يعبر عن حالة من الفشل قابلت النظام

التكبيل والتقبيدهي التيحولت

الجامعات الجراثرية الى ما هي عليه

الأن، انها قرى خاوبة على عروشها

بعيد بالحرب، وتساوى كشير من

الباحثين مع عامة الشعب، تلك القاعدة

التى اعتمد عليها حزب جبهة التحرير

لقد احتمت اطاراتها ألى زمن غير

بالنسبة للأفكار وللبشر ايضاً.

كأنت السلطة في الجرائر تضاف من وعى المتقفين، ومَّن تُمرَّد الشعب، لكن هذا الأخير يخيفها اكثر، لدلك بدل للعامة، اذ كلما استطاعت هذه الأخيرة الوصبول بأحبد ابنائها الى قبية السلطة، كلما حققت مصالح عدة، من نلك اقامة جامعة جديدة، أو على الأقل مركر جامعي، وإن كانت السلطة حباولت تبرير ذلك بشوسيع رقعية التعليم الجنامعي في منا يعبرف

التطبيبقية صئل الطب والهندسة والاعسسلام الآسي... النخ، شم الذين يشكلون بعض جماعات العنف، ولهم مشاركة واضحة في العمل السياسي حين يكون العلم، وانتاج الافكار والقيم. دليل ان كشيراً بن الناجيدين من الجبيئة الاسلاميية للانقبأذ في حتى وسائل التكنولوجيا، أدوات في يد الحاكم الانْتَخَابَات البرلمانية (سنة ١٩٩١م) يستعملها للبقاء في الحكم. فإن النتيجة الحتمية أن المجتمع كانوا من خريجي للعاهد العلمية التطب قعة. بل أن طلبة ثلك المعاشد كانوا اكتسر تأثرا بالنقائسات والحوارات ألتي كان يجريها 66 التلف زيون الجسزائري مع رؤساء

الانتخابات البلبية عام ٨٩ حصلت المعارضة مجتمعة على ١٩ في اللثة كان تصيب النهضة منها على ١٧,٧ في المئة باعتراف النظام نفسه، أما في أخر أنتخابات بلدية التي جرت العام الماضي فقد حصلت المعارضة

فالجزائر تموج بتغيير اسلامي هائل

وفي الشرق العربي أخنت مختلف

الْأَظُمَـةِ تَتَّـحَيَّثُ عَنِ التَّعِيدِيَّةِ

والمشماركة في الحكم، الا أن كل نلك

انتهى عندما تحرك رجل الأمن واعتقل

قبل مرحلة مغالبة النولة على

السلطة، آلى صرحلة الدعوة. فيقول

احد قابتها دخاضت الحركة معركة

الحسرياتُ من دون دعم كساف لا من

الداخل ولا من الخارج، كانها تريد ان تحرر الشعب بالنيابة عنه، أو تواجه

دول بتنظيم وليس بشعب في مواجهة

دولة. وفي خيضم الإفعمال وردود

الأقعال حل النضال بالعضلة منحل

،رحــــن النضال بالكلمة. واصبحنا نثق في

قوة عضالاتنا اكثر من اعتمادنا على

قوة فكرنا وقدرتنا على الاقناع، ففقدنا

اهم منا يمينزنا، وهو قنوة الفكر والتنقبافسة، ونجح النسطم في

استدراجنا الى ساحته، ويحدد الهدف اكتر قائلاً بيجب ان تعود

الحركة الى موقعيها الأساسي

واساليبها كحركة تغيير ثقافي وفكري

واحتماعي، كدعوة تعتمد على الكلمة

الطيبة والقدوة الحسنة والصبر

الجمِّيل، وهذا لنَّ يتحقق الآبالعودة

وبالتاكيد فإن دعوة كهذه لن تجد

انناً صاغية الأن في تونس، فيقدم القيادي التونسي الحل المرجو دمن الضروري العمل على تحقيق مصالحة

وطنية بعيداً عن كل قمع أو اقصباء،

فتكون مصالحة تغيير موازين القوى

من الدولة والمجتمع من خلال وسائل

الضَّغط السلمي في الداخل والخارج. فالموازين مختلفة الأن، فهي لصالح

الدولة، وبالتحديد الأمن، فهو اللاعب

الوحيد في الساّحة. والتوازن يكون

بين الدولة من جمهة، وبين المجمدمع

المدنى الذي تمثله الاحتراب والطلبة

وتستنل النهضة على مقولتها هذه بواقع الانبسخيابات دفي

والجمعيات الحقوقية والثقابات،

الى الوطن.

النهضَّة تحاول الأن العودة الى ما

رجِل السياسة.

على نُسبة مُجهرية، أي ستة مقّاعد فقط مَنْ بُينَ ٤٠٩٠ مَقَعَدًا حَصِلُ على غالبيتها حزب الدولة. وُلْعَلِ النَّهُضَةُ تَفَخَّر بِأَنْهَا أَكَثُ يموقس أطيسة من الدولة، أذ جسد لرعيمها بأغلبية ضئيلة لم تتجاوز ٥٢ في المُثَمَّة، رغم ما يعني ذلك من وجود معارضة قوية لقبانة الغنوشي داخل صف النهضية، خصوصاً أن اللوائح الداخلية للجماعة تنص على انتفاء شرعيةً رئيسُ الحركة في حالٌ غيابه عن وطن الصركة. ويبدو أن الوضع مات واستثنائياً، بالأنفلاق التام لنشاط الحركية في الداخل ووجود غالبية من أعضاء مجلس شوري الحركة في الخارج واعتقال غالبية من بقى في الداخل. وبالتسالي تعاملت الصركة مع الأمر الواقع، وجددت

للشبيخ راشد في المنفي، وهي تنتظر انجلاء الأمور في الجانب الآخر من

الاحزاب، حتى انهم في بعض معاهد

وكليات جامعة العلوم والتكنولوجيا في وهران طالبوا اساتنتهم بمناقشة

مشاريع الاحتراب بدل تعريس مواد

الفيزياء النووية والكومبيوس وعلم الغيرية محروب والمساعي... الغ. وكان لديهم الاجتماع الصناعي... الغ. وكان لديهم اهتصام خاص بالسياسة اكثر من طلبة العلوم الإنسسانية. وحيتي

الاساتذة في تلك المعاهد ينتمون الى الاحتزاب اكتسر من استاتنة العلوم

الأنسبانيمة، لأن هؤلاء كمان يقتلهم

الشك، ويتحللون الأفكار، وحستى في

حال رفضهم للنظام فإن نلك يكون

على استحياء، وطبعاً كلُّ هذا نتيجةً

حال مواجهة حقيقية مع المجتمع،

فسيعض اساتذتها مطاردون لأنهم

ينتمون للاتجاهات الإسلامسة،

وبالتالي فهم متهمون بتدعيم الارهاب

في نفار النظام، ويعضهم الأخر عابش

ويلات المعشقالات، ناهيك عن العديد

من الطلبة الوجوبين حالياً فيهاً،

وينتمون الى جماعات العنف (للسلطة

كرجال امن، أو للجماعات كمسلحين).

أرادها النظام من المؤسسسات التي

تَعْمَلُ عَلَى بِقَأْشُهُ، فَكَانَ لَهُ ذَلِكُ، وَفَقَدِتُ

شخصيتها كمؤسسة لها أهدافها

النَّامَـُة، ويعرور الوقتُ، وضُعفُ

النظام لم يعد في أمكانها الدفاع عن

تفسها، ناهيك عن عجزها في الدَّفاع

عن النَّظام، بلَّ ان بعضْما من أطاراتها

وطلبتها مُعاد للنظام القائم صراحة.

الجاسعيين الجرزائريين - في فسرة

الصراع داخل الجامعة في السبعينات

والثَّمَّسانيناتُ - لا يمكِّنُ ان تَنْسَى

الأعيب النظام، بالصجم نقسة الذي لأ

تنسى فيه الأغيب الساسة الحبد

الذين كانوا أسابُدة في الجامعة

العُسوا النفساع عن العلم والقسيم

واستطاعوا كسب عواطف كثيرين،

لكنهم يعد ذلك أرأبوا أست غالل كل

المؤسسسات بما في ذلك الجساسعــة

ان الصامعات الصِّرَاتُرية بخلت

السياسة بتوجيه من سلطة فوقية، ولم يكن ذلك اختياراً مصاحباً

الأهدافها، وها هي الآن تنفع فاتورة

تَناقَضَات السلطة مع نفسها، وتدفع

اكثر ثمن قبولها بدور التابع، وان

يخرجها منهذه الماسياة الإعوية

الاستقرار الى المجتمع كله، ولن يكون

ذلك الإبثورة الجامعيين على رغم عدد

الضحابا الندن سيقطوا منهم. وما

دامت الجامعات الجزائرية قد شاركت

بالدم غصباً عنها، فالأولى بها ان

تَشَارُك في تغيير المجتمع باختيارها.

قد يكون هذا هدف تسعى اليه غالبية

\* كاتب وصحافي جزائري مقيم مي ب يبرس معيم مي مصر، رئيس تصرير «الشروق العربي» سابقاً

الجامعيين في الجرائر.

لمصلحة أغراضهم السياسية.

ويكل تأكيد فإن ذاكرة جميع

وتعيد الجامعات تقويم نفسها، أذ

والآن تعيش الجامعات الجزائرية

للدور المدوط بهم القيام به.

تفرق هذه الطريق الساحلية عن الطريق الجبلية ثلاث ساعات ونصف في حسنُ راحة. توجِدُ في هذه الطَّريقَ قرى وَمَّدنُ الْيَّ أَنْ تَصِلُ لَلَّي الْكَلَّا ۗ ويوجِدُ أبيها كل ما يريده المسَّافر من مـأكولات، نطلب من حكومتنا الرشيدة شقٍّ <u>هُذه</u> الطَّريق الساحلية وربطها بطريق عين بامعيد وهذه الطريق لا يزيد طولها عن مائة وعشرة كيلومترات فقط من أحور وكل من يريد حضرموت الساحل سيمر بهذه الطريق الساحلية لقربها ولراحتُها وللتمتّع بُرؤية البّحر، ولتواجد طلبّاتك

نْ فواكه وَخَصْار وحَبوب بأنواعها وأسماك ولحوم ومياه عنبة وبصل وقطن

وغيرها من المتطلبات الشهية. وتمتاز هذه الطريق الساحلية بالأمن والاستقرار لذًا نُلَفت نظر الحكومة حول شق هذه الطريق في أول فرصة ممكنة لتسهيل مهام

مهدى أبو بكر الحامد - صنعاء

#### (عضو اللجنة الدائمة في المؤتمر الشعبي العام) أناأطردالفلسطينيين إذنأناموجود

🗷 السيد رئيس التحرير

الدولة والشركات البترولية.

تحية طيبة وبعد، تعقيباً على اقدام السلطات الليبية على ابعاد العرب والفلسطينيين اود ان أضع امام القارئ العربي العزيز بعض الحقائق التي قد تكون غائبة أو منسية، ليرى حجم الدجل والتدليس الذي يمارسه الحكم في ليبيا، الذي حول البلاد من دولة مؤسسات الى جماهيرية عشوائية يتحكم فيها حاكم نزق لم يقرا الا

- 1 - إن هذا الحاكم منذ إن قفل إلى السلطة قد تقمص شخصية الزعدم المحدِّي وخاض معارك زائفة من اجل الوحدة، ووقع العديد من الاتفاقات مع العديد من لَحِيرانِ العرب، ثم انقض عليها ومزقها بيدة (اتحاد الجمهوريات العربية، اتفاق جربه، اتفاق وجدم الخ). . ٢ - فتح هذا الحاكم الحدود - لأسباب تخصّه - امام العرب من دون استثناء، وقال لهم أنَّ «الجماهيرية أرض كل العرب؛ حيث تورط البسطاء من العرب

وتوجَّهُوا الَّى دَجْمَاهُيرِيةٌ القَّذَافَي، مَن دونَ جوازَات سَفَر، لا سيما المصريونَ والسُّودُانْدِونَ والْفُلسطَيْفَيُونَ، ليتخَّرضُوا فَيَمنًا بَعْدَ الى كُلَّ اشْكَالُ الإمانة والنَّل والبهيلة على ايدي دعاة الإقليمية القائلة ممن يسمون باللجان الثورية!!، ثم يطردون بشكل مهين من دون أن يحصلوا على حقوقهم ومستحقاتهم وكانهم كانوا يعطون بنظام السُخرة الذي انتهى بانتهاء العهد العثماني. ٣ - هناك سوابق عدة لـ «أمين القومية العربية؛ في طرد العرب، فعمليات

الترحيل الجماعي ألَّتي شعلت عشَّرات الْآلاف من أَبنَّاء تَوَّنُسٌ ومصَّرْ عامي ١٩٨٤ و١٩٨٥ والذين حُرجواً بملابسهم فقط لا زالت ماثلة في الداكرة." ٤ – بعد عام ١٩٨٨ – وهي المرحلة التي سُميت بالانفتاح السياسي للنظام الليبي - وقع العديد من أتفاقات الشعاون والنكامل الاقتصادي مع كل من السمودان والجزائر ومصر، ولم يلترم هذا النظام بشيء من هذه الاتفاقات، وطواها في الادراج، وهناك مشات المسروعات التي لم تُنفذ بسبب معاطلة هذا

٥ - إن ميكافيللي - الذي يتحكم في عقلية القذافي وتفكيره - كان ليقف مباشرة خلف قرار سفر رجال القذائي (والنين اطلق عليهم نقب الحجاج النبدين) - وهم من اللجان الثورية - الى القس ليجرى لهم استقبال حافل من قبل وزَّارة السياحة في اسرائيل، ليقول القذافي وارسلناهم للحج في القيس لأن

سُلطَاتُ الملكة العربية السعونية منعتهم من اداء مناسك الحج في للملكة،. اليس هذا افتراء وبجادٌ وتبليساً؛ القَدْافي يريد التصالح مع اسرائيل لحل شبكلة لوكربي على حسباب الاشقاء في المملكة العربية السعودية، يستشمر موضوع العَلْقة مع اسرائيل لتتوسط له لدى الادارة الاسيركية، ويعظي تلك بحجج كانبة ومكشوفة، فمتى منعت المطكة السعودية الليبيين من أداء مناسك

٦ - والأن - وأريد أن اختصر لأن السجل طويل - ولكي يُسمح بنشر الرسالة، ياتي دور الفلسطينيين - ليظهر ميكافيللي بوضوح في عقل القذافي - «يرحل عُينْيِن ليثبت للعالم أن ياسر عرفات كذاب، وآنه لا توجد بونة فلسطينية، وان اسرائيلً لا زالت تحتل الإراضي الفلسطينية، وهو بهذا يُرسل اشارة الى الادارة الأميركية واسرائيل معا أنه موجود وأنه يستطيع أن يخلق لهم مشاكلة ولكن على حساب الفقراء والغلابي من الشعب الفلسطيني الذين اضطرتهم

الظروف لتحمل إهانات العقيد ورجاله. أما الأنكى من كل بلك فهو قول ما يسمى بورير الوحدة جمعة الفرائي، والذي تعود اصوله للى تشاد (اي انه ليس عربياً)، «أن ترحيل الفلسطينيين تم بارادتهم ليثبتوا حقهم في العودة، أ

أمر غريب وكنب مفضوح.

ان في الجعبة الكثير والكثر عن هذا «اللانظام» الليبي، ونسال الله أن يلم الشعل ويرفع عنا هذا الكابوس.

القاهرة - كمال بركات

EVL 10

حالداليا السند عن المالد وسنسط عن المالد والمستعمر والمستعم والمستعمر والمستعمر والمستعمر والمستع س فسد للعالم الد point when ... fit hade not work with وعلمه عنوا الموهسة الإسعوعيت فنأن تنطيق س دسترد السداد الد William and وعب الماساء للعساء

ود دساوسه د يعطاء غفران للأعدا معدد واصطلام مل سر معول المعرسا And the same -يبقت الإدسجناف يجنبون وضات تعلهم لسرد العماله، و Secure contract يعابارد شي متار التكليد يفرض لضبات وضلا لهيب الدالكان كبساف يتوضعا ععد ثاني الا يدات المعكى بنها يمرسرون رانعس حبيم

وسيب الدان وصع وستحصي منطب يهجا بتجنأري عبيب نسبت فسنست الولم منح التراكمين بمناف الموقف الان علود ساح او معلج الد ليسرام السراعيما عوالمعاض ولفا يق يعرشه والأسف عرضان تعمل أتدم

وسنسنق سنوا وليسوس مارا للمناصهم إنسرس المعال المقعو إساسه ساسي لتعريف بالمعاد حوريدي وفحي التراكب بالأنافيي و خفيه الجاد ميواد ملكان حفق برافران البعيام فكراد المتحدة لمها

ميركا والحروب أأ الهم بقد

خيانيانية علاج

مسيار د دسيي ه فيفظ إحضار الدامين سند ب آواد القديد الخراق هميان شامر الهيم فيبدو فليستثنى للتورادية المتنافث خرار مصه

موت رسور الدواء معلقه مرسب بال المعاطرون مقدد المستعملية الأرطيطية فالعار الخسايء A COLUMN STREET طفر طبقا سي سايتفاق المسرين في والمداوروو في العليد مي العلاد . gis whereas and العيموان بين المعافي

ق فی نصب الاستان است طریعی همینان و دی استان الرخسة المستورية المعادات الم 

A STATE OF THE STA

4111111

رجه التلبند عن النسعب المعاليوني

أنه المنت التقويض في كالمستالي المائلين الما المنت التقويض في كالمستالي المكال

سيعدد بعرامي خوافق عس هد الل

عي به سنويد د مستنس المقاللة بلغ

المهيد والمد موضيف صداد الديكوماتية

سر مسده به سخل فسيد، د شو الطالد الله وال

المساعة للمنطبط فلوقف وهل أراسلونه

للماليس أنجان للساق للوجل أريطكمك

بشق طريق ساحلية

هما ماه بالمستانات المصروفية في البضويرغول

مسرموت سلاب حكومتنا تبسيانان

ستحصيه من احسس انطرق بساويا لأكوبي

لمحارون الحسجيمية وللالجنان للقبرالغ

سنبيه وبعيار هده الطريق السلطائل

والمداراتيان الصحيد والمتعة بالمتراثين

والمار المقريق الحيقية بالأثا ساعات إعلاء

للمع عاري ومسن التي أن تصل التي الكلَّا يَوْلُمُ

عامع بأنب معطنت من حجومتما الرشيبة تؤليا

واحن باسعيد وهده الطريق لايريدعونيم

المناق وافق من تتريد حصيرمون السائريين

الدمية ولتنسمع بروية لتجاز وطوعوهما

مناء اشدد المقريق السناحقية بالأمر والأطر غدد التمريق في أول فرضة بمكنة <del>تسهيرية</del>

المداو المجالة الداللة في الموسر الشعي يجاء

مدمه على انعاد العرب والطبطينية إرا

مص المعانق اللي قد نكوز غائدة أوسب

ممارسه الحدد في لينيا الذي حور البداء

سُوَانِمَةُ بِمُحِدِدِ فِينِهَا حَاكِدُ نَزَقُ لَوْبِلُو ؟

لى السلطة قد تقعص شخصية الزعيدالود

دد. ووقع العديد من الإتفاقات مع العندم

رفها نعدد الحاد الجمهوريات العربية للأ

السمات محصية أأأمام العرب مرابور فيساء

ثل العبرب، حيث نورط استنظاء من لعر-

- س دور جوازات سعور، لا سبع المعرد.

رصوا فيمنا بعد الى كل شكال لاهناوا

والمألفة مص مستسول بالممال التورية الم

سنوا عنى حنوونهد ويسشطأانهدوكيه

العوست العربية، في طرد العرب فعلنا

ان الإلاف من الماء يونين ومصر علي إنا

لمك النبي فسنشبث فالانقتاح البسيلسي لينة

المعساور والتعامل الاستنصادي معظام

نصره شدا العطاد بسيء من عدد الإنعاب

لسروعات العي لم ينظم بسيس معاطلة

مضي عطلت العداقي ويقطيره الملح

عداهم او الدس اطلق على فع العدالة المدالة الم

التي القدس للحوق لهذ السلقال حالا ال

مى سيسر معمون بهد استسال في المعارك مول المعدائش (رسلماهم لمدي في المعلكة، المهم في الداء بعاسل المعيع في المعلكة،

ر من العصاب مع العربيل بدر العصبات مع العربيل بدر.

. هي المعلمة العربشة السنعوبية بسنتهم

سط له لدن الإدارة الاسيرفيلة ويعطره

المملحة السعودية الليميين فن الامس

المستعدد تقويل ويشي يستسخ ينصر الوسلة المستعدد تقويل الفندافي الوط المستعلى توصيوح هي عنفل الفندافي وهان تدانب والنه لا موحد توله للمستعدد المنافذ الدانب والنه لا موحد توله المنافذ

المسطيعية، وهو بهدا مرسل السارة في

معود وانه تستطع أن يشكو لهم مناقد وهود وانه تستطع أن يشكو لهم مناقد من الشخص الطسطيني الذين أصفرية من الشخص الطسطيني

منتصف مؤزيز، الوحدد خصفة الفراض، والت وصفأ اء - أن موجيل الفلنسطينيين، مد نازانته

حدد · الكاسعفاء، المليثى، ومعسال الله فرينًا

سهى ماملهاء العيد العنماني

والفلسطينيين

اناموجود

ليدي لولکر لکاما-سه

لياسا أبيا طرنق تتعاردهما

المستدر والمستدرية المعالية والمعالية والمعالية

السياسي، فالمستوى الأول هو مستوى الأبراك

والفَصِّيديَّة الواعدِينْ، أما الْسِيُّوي الثَّاني فَهُو

مستوى الإعتقاد اللاواعي، وهي بالتاكيد علاقة

أنَّ الْأَنْدَعْنَامَ بِينَ الوعي السنياسي (حسب

المصالح) وبين اللاوعي السياسي (الأستيهامات

والتخيلات والاستثمارات اللاشعورية) بتخذ

طابعاً رفيعاً وخصوصياً حسب كل حالة. وهذا ما

ببرر التمساكن والتحايش الطريف في الوعي

الأسيركي مثلأ بأين استراثيجية المسالح والطابغ

ان الاستشمار اللاواعي بلحا الى اضفاء طابع

اخلاقي مثالي، مهدوي وخلاصي على الاستشمار

الواعي. ولعلَّ العبيَّةُ، حسقوقَ الانسيان تُراوحُ

برشاقة بين هنين المستويين، فتصارس لعب

سبرها، فيهي تارة قطعية نرد استاسيسة في

استراتيجياً المصالح، وهي تارة اخرى مقولاً

اخلافية خلاصية وطهرية موجهة لانقاذ العالم

وتغليف محضالب نثابهما بجدائل من الحسرير

ولاضنفاء طابغ رشيم على أنيناب السبينات

مجازية واستعارية مرنة.

شيمل، مرافعة دفاع المانية عن الثقافة العربية الاسلامية:

#### خالد البارك\*

پسـود السـاحــة الفكرية والصحافية في المانيا جنل تصاعد في فنصل الربيع ووصل ذروته قبيل ايام مع تباشير الشتاء للقارس. فقد أتهمت سيحية شيخة المستشرقين الإلمان اليساري شيمل حسبما اورد البراسور شتيفار فيلًا (قعم لللغات السامية بجامعة بون) حَصْيَانَة عظميء للفَّكر العُربي عُبُدُما الْحَارُت علناً للنَّقافة الإسلامَّد وطالب قون أرفوفيهمان في مقال نشرُته ددي تعسايت، الألمانيسة الاسبوعية بأن تُحرم المستشرقة من غيل جائرة السلام التي منصتها لها صِّنَاعَـة الْكتـاب الْإلمانيَّـة. لم تتـرلجع لللمنة المائحة للجائزة التي تعتبير أهم جائزة تقافية تعير عنَّ التقبير للعطاء الفكري للأهذاذ النين يتركون يميمات واضحة عير السنين على ُحقل من حقول المعرفة، ويساهمون في تعسرير السسسلام والتفساهم بين

ملغت الاحتجاجات قمتها يوم ٥١/١٠/١٥ حسينما وقف البيعض يحملون لافتات تتهم احداها انيماري شُيملُ بُ والعمالة، ولوَّحوا بِها اما، اللكان الذي لصَّنِيسِ لحَفِّ تَسليم الجائزة في فرانكفُورت، عناصماً سعرض الكتباب وصناعة الكتباب فى المانيا، لِم يكنُ حَسَفَالًا بِسَيْطًا متواصُّعاً، فُقَّد كان اهم المتحدثين فيه (بجانب المحتفى بها) هو الهر رومان هبرتزوع رئيس حسيهورية المانيا الاتحادية الذي وضع تقله السياد والشخيصي خلف اللجنة المنظمية وَخُنْفَ الْيِمَارِي شَيِمَلَ فِي مَوْضِوع لخستلفت فسيسبه الأراء وشحنت

الشنعوبيد

بالإنفعالات

والراجح ان رئيس الجمسه وريا اتضد هذا الموقف لأن الجيدل تجيَّاوُرُ حدود منح او منع الجائزة وتصول الى ما يشب الإستقطاب بين التجار الليبرالي البراغماتي الداعي الي «الحوار الثقافيّ» وتمتينّ التعاون د النول العربية والاسلامية، وبين تيار أخر جنب بعض النين يتعالون على الثقافة العربية والاسلامية ويتنصبيدون السنوائح للنبل منها والتهوين من شبانهاً. وقد ساء هؤلاء الإخبرين أن تنال أعلى برجات التكريم باحثة نذرت حياتها للتعريف بالثقاقة ألاسلامية فأستهدفوها، وتعللوا بتصريحات ادلت بها حول رواية والأيات الشبيطانية، للأديب البريطاني سلمــان رشدي. ومن العوامل الإشـرى النتي ربما الرَّت في مسوقف رئيس الجمهورية وجود ملايين المسلمين في المانيا ورغبة الدولة في تفادي حنوثً متقتجرات هزئت العاصمة الأفرنس باريس، بالاصافة الى السعى لتوطيد

والإسلامية، وترسيخ تقاليد الاستهداء . اللقافة الاسلامية وعن علاقتها بها. بالقيم الالنبية الإنسيانية التي شوهتها الفترة النازية يتعين علينا أن نلخص أقدوال «الانعام، قَبِل أَنْ نُسْتَرِمِيلَ فِي سَبْرِد اقبوال «النفاع»، أَضْدَ على انْتِساري

شيمل قولها انها رات رجالاً بالغينَ يبكون كالإطفال عندسا سمعوا بدا كتب سلمان رشدي في روايته عن سبيسهم الكريم. ثم قسالت أن حسرية التعبير لا يتبغي ان تكون رخصة البينية للآخرين. كما قالت ان كثيراً من النين اساؤوا للنبي عبر التاريخ قد قتلوا، ثم اوضحت جنور التطرف النيني في الأقطار الإسلامية واسياب ب. ورغم أنها أضسافت لهـدّه الاقوال تصريحا نشرته ءالقرائكفورتر الغماينه تسايونغ، يوم ٢٤/٥/٥٩٥ أدانت فيه دون ليس أو تردد القدوي بإباهة دم سلمان رشدي ورصد مبلغ كُبْير كِجِائْرَة بْنْ يَغْتَالُه، قَانْ مَتَتَقَدِيهَا انْتُقُوا مِنْ اقوالَها مِا رَاقُ حَمِئتُهم عليها، ويتروه من السياق الكامل لأرأنها حول الموضوع.

لكل هذه الملابسيات فيبان كلمية

رئيس الجمهورية لم تجئ قصيرة

للوقع العدو الإكبار الذي يحلُّ محل الْكُتَلَّةُ السَّرِقِيةَ (السَّيْوَعَية) التي وجافة وتشريفية بعليها القيام بواجب روتيني، بل كانت اطروحة ومن اهم ما جاء في كلمتها تكرها فكرية وثقافية رفيعة اوضح فبها خطأ اعتبار الاسلام معادلاً للجهل والعنف لصّعف الاتجناهات اللّيبرالينة في والتَّشَسِيد الْدِينِي وقَّهُ رَّ الْرَاهَ والعقوبات اللائسيانية. وقال أن الدول العالم الإسبلامي (الإصر الذي يسباعد على نُمو التَّطرفُ الديني في رَّايهما). وقد وضَعت المستشرقة المُتَّكة بِدِها والحضَّارات تمرُّ بمراحل وان الدول الاسلامعية عرت قبل مشات السنين على نقطة حوهرية. فالمتطرفون لديهم شبكة محكمة من الحلقات، أقليمية بفشرات تنوير اغترف منها الغرب معارفه ودعائم نهضته الحديثة. ثم طالب الالمان بأن يميروا بين الاسسلام كنين وبين والاستغلال السياء للمشاعر الدينية للجماهيرة ويفرقوا بن المسلم المتسدين وبين المتطرف أنتُّ قل بعد نلك للصنيثُ عن الدعوة المصراع الثقافات، وفُنَّاها معترفًا بوجسود اصسراع التطرفين دلخل أعتدال الحضارات الختلفة، فالإغلبية المدان المسارك المساع ولا ليست طرف أفي هذا الصسراع ولا مصلحة لها في تغاّقمه. ثم طرح سُوَّالأ عن امكانية تُعاون وتنسيقَ دعاة السبلام والتنوير والحب في كل الثقافات تعاونا استراتيجيا لمك الإنسانية كلها. واثنى في هذا الاطار على ما أحرزته انبماري شيمل التي احبت الاسلام ويائلها اللسلعون حبأ بحب، وقال أنَّ للرء لا يحسنناج لأنَّ يُعتنَفَ ديناً أَجْرِ كيما يِفهمه، لذا فإن

> غيره، وانها تستحق الجائزة عن حدارة لهذا السبب. اما كلمة المحتفى بها انبماري

انه طبقاً لنظرية داضرب الحديد حامياً، وجننا

ان المِرْء الثَّانَي أو المُرْء المِيلُ كَانَ تَم اعْداده في محاولة لتحقيق ما لم يستطع الجزء الأول ان

يَحْقَقُهُ، أُو عَلَى الْأَقُلُ تَحَقَّبِقَ بِعَضَّ اهْدَافُ مَا كَانَ

يَرِمِي النِهِ الْمُطَطَّ الْأَسْاسُي، وَفَقَّ صِد مِنْكَ احتقالات «اوسلو -ب» في واشنطن وما سبقها

وما تبعها من محاولات وحرب اعصاب استهدفت

ضَّرب السارات ببعضها، أو يُصورة أنق تعميق الضلاف بين للسارين الفلسطيني والأردني من

والمقبقة الأكبيدة أن الوضع السوري كان

تَبَهِدِفَ فِي كُلِّ الصَّالِاتِ، سَوَّاء فِي الْمَاوِلَةُ

الأولى أو في أشمساولة الشائيسة، لكنَّ ظل الرَّقم

السورى حتى الأن عصيا على الاختراق أو

الصورة القول بانه في المستفالات أوسلو - ب

وجدناً الرئيس للصري حسني معارك صمن قائمة المعوين، الأمر الذي خلق انطباعاً بانه قد

يكون اضطر الى الشخلي ولو لبعض الوقت عن حليقه وصديقه الشخصي حافظ الأسد... وذلك

الى منا كَانٌ عليه قبل لجوء الصهر، ربعًا كنَّانُ

مقيداً أنْ نُستُ خُلُص بِعَضُ العبِيرَ مَمَا حَصِلَ.

فالذي حصل لم يكنّ ألا تعرينا أميركيا -

اسرائيليا لوضع عرب امام عرب لخرين لعصرهم

واسستنزا فسهم لايصسالهم منهكين ألى طاولة

الفاوضات هيث يسهل فرض اكثر الشروط الاسرائيلية اجحافاً.

- العربية والتي لا يخُرج منها منتصراً الا اسرائيل واميركا، ونتساط: اهو قصر النقر ام

الطمودات الدارقة شي التي تعلي على بعضنًا

ان يلعب هذا النور أو ذاك في النسب بشاريو الاميري المتقر الحبكة أم أن الأمر أبعد من ذلك

اذا كُنان لِنخْططون الإميركيون انفسهم يدركون

وحصل الاستباك المسوي بين النظام

وَّا لا نَقِيلُ بِسِنُطِيعُ احْدُ أَنْ يَضْمُنُ

النَّنَائِجِ الْمُتَّمَلَةُ لَصِدَّاءِ كَيْدًا؟ هَلَ يَضُسُ أَحَد اَلَّا

ينقسم العراق ويالتالي، ان تتسارع لعبة

التومينو في النطقة حستى تنب القَّ وضي

فهل الفوضى الشاملة تخدم الاستقرار

انتياً نتساعل ببراءةً وحتى بسذاجة، اذا

سُنتجٍ. فَهِلَ الْأَمْدِرِكَيُونُ بِعَانُونَ مَنْ عَقَدَةً نَفْسِيةً

اسمها وعقدة صدام بحيث بات يجانب

الصواب والوضوعية في سعييم للذَّلاص مَنَ هذه العقدة:

العواقب المحثملة لمخططات كهذو

وبالتالي الإهداف الإمدركية اصلا

ء كاتب وشاعر فاسطيني.

وَالْحَقْيِقَةَ اثْنَا نُنْهِبِ الْيَ أَبِعِدُ وَنُتُسَاعُلُ مَا

ولنفرض ازهنا للخطط الدسار الدما

ما حصل هو قصل جنيد من الحروب العربية

والآن، وبعد أن هذأت العاصفة وعاد كل شيء

وقد يكون امرأ تعليه اعتبارات اكسال

جهة والسار السوري من جهة أخرى.

الترويض او حتى الزحزحة.

بسبب الضغوط الإميركية.

أتهام المستشرقة بالتعاطف مع التطرف لتهام غيير منصف وغيير صحيح. ثم قال انه اصطحب اثيماري شيمل في زيارته لبلكستان فُوجد فيها مترجمة ثقافأته وان سؤلفاتها ساعدته على فهم الإسلام كما ساعدت يما يكفل سيادة التسامح في تراثنا

الإنساني الشترك

والعنف اما الليبراليون فهم يتامى

ودوليسة بهسا صسحف ودور تشسر ووأجهات بريئة الاسماء منتفخة الأرصدة تبرر الارهاب وتزين الباطل اللقافة العربية والأسلامية المعاصرة فهل تكوم الغربيين اذا استنتجوا أن المثل الحقيقي للثقافة الاسلامية هو ذابح الطالباتُ في الجـزائر او قباتل

السيباح والاقباطافي مصدر او حارق الكتب ومستمر الآذاب والقنون في الســوْداّن؛ وهل هناك تليل على وهنّ وقلة حسيلة وضسعف تنظيب الليبراليين اكثر من انهم يحتاجون لأن تتصدى للدفاع عن قيمهم سيدة اكاديمية المانية في الثالثة والسبعين

شيل الحائزة عام ١٩٥٣ وقال في كلمته:

وأن قَبُولَ الأَخْرُ هُو اسْنَاسَ أَيْ حَوَارَ

معه، وانتقنت الدوائر التي لا تريد ان

تقبل الإسلام وللسلمين بل ترشحهما

أن منح هذه الجائزة القبيَّات لانيماري شيعل ايعاءة مودة وتسامح وهي انتصار لعقلية مصوار الثقافات، وليس «مسراع الشقسافات». ويعلى الواجب الأ تكتفي بالشكوى السلب من سوء تصوير الإنسلام في وسائل الاعلام الغربية، بل ان نبدي ارتباها ازاء الطُّواهُرْ الايجابيةُ ونُستُجيبُ لها

= كاتب وجامعي مسوداني مقيم في

المثقف والدولة في ظل الديكتاتورية:

#### 🗷 رغم تشديق العسديد من السسيساس

بالأضلاق وتربيدهم بأن ما يمير سيأستنا هو وهي صاحبة اكثر من خمسين مؤلفاً طابعها الاخلاقي، وهو عدم تقريطنا قيد انعلة في القيم الأخلاقية، أو أن سياستنا أخلاقية في عَنْ هَٰذِهِ الشَّقَاقِيَّةِ، ومِنْ اللَّغَـَاتِ الَّتِي تجيئها العربية والتركية والفارسية عمقها، فإن السياسة في العمق تنقصل كلياً عنَّ قالت أن حبها للاسلام نابع من فهمها الأخلاق والاعتبارات الأخلاقية. قد بختلط الأمر لدى هذا السياسي أو ذاك ويتصور عن محسن الجدد المتعاليم التي تميزه ونابع من مُية، انه اخلاقي في سياسته، لكن هذه لا تعدو ان صداقاتها الشخصية مع المسلَّمين، تكون مغالطة الوعى القردي للسياسي، أسا وعندما يحب المرء لقافة ما قانه السياسة كمجال وكبنية محبثة لطبيعة الاقعال ســرورة أن يدافع عنهـــاء. السياسية فهي لا تُحتَّاجُ للأَخْلاقُ الأُفّي الأَخْراجُ (Misen Scene) والتقديم. فالأخلاق هذا وسيلة أسترسلت في شرح دور عثماء للعرب والسلمين النبن ترجمت اعمالهم في الانبلس وغييرها وثقلت للغرب كمأ من بين وسائل لتصرير وتبرير القرار أو الغط تحدثت عن يوهان فولفغانغ فون غوته الشاعر والسياسي الالماني الذي نشر والبيوان الشرقي للمؤلف الغربي، عام هذه مسالة تشكل البداهة عبئها، وقد ابرزها ١٨١٩. وقالت أنّ التعالي على الأسلام وعلى السلمين استاسته الحيهل واستشهدت باللثل العربي والناس عداء ما جهلوا، وتحدثت عنَّ تسامح الاسلام سنكرة بعا جاء في القرآن الكريم: ولا إكسراه في النين، كسساً استشهدت باقوال فيلسوف سبقها في

منذ القرن السادس عشر الليلادي المفكر السياسي معلى العرب المستحدة من المستحدث المستحدث المن فن المستحدث المستحد الاعتبارات الأخلاقية والقيمية. لكن كعف وقع وحمل في الربع الأخير من

هذا القرن حيث أحتل خطأب حقوق الإنسان جِرْءاً كبيراً من الخطاب السياسي المعاصر، بل

أصبحت مبادئ حقوق الإنسان معيارا قيديا أساسياً في تقديراته السياسة؟ تميز أولاً الطابع الايتمولوجي لهذه المقولة. فقد استخنعت مقولة حقوق الأنسان كمقولة

اينيولوجية ضاربة ضد المعسكر الأشتراكي سابقاً، وهي البوم تستخدم كثريعة للتدخل ولاكتساب حق التبخل في بعض الدول المتمردة لترويضها وتركيعها. انها بالتأكيد سلاح ايعيولوجي وسياسي نافذ لفرض الهبمنة واقرار لكن هناك وجها اخر خفياً لانبعاث مقولة حقوق الانسان من رمائها الأخبر وتحولها بهذا

الشكل السريع الى قنيقة سياسية وابديولوجية موجهة، ربَّماً كانَّ هو اضَّفاء طابع لَخَلَّاقي على السُّيَّاسيَّةُ والقَّانُونَ، بل قد انفُع بالأمورِّ الم حدوثها القصبوى فاقول ان احدى خلفيات الإذاعة للهولة لمقولة حقوق الإنسان هي اضفاء طايع مسيحي على السياسة. ولعل هذه هي الطريقة التي تمارس بها الأمبربالية اصوليتها الضَّامَــة، وعلى عكس السَّـوطيف الإينيولوجي والسياسي للبادئ حقوق الإنسان في الحرب بين الأنظمَة، والذي يبخل في باب الاستثمار الواعي للمبادئ، فإنَّ «الاستشَّمَارِ ، الاضلاقي يرتب بالبنيات العبيقة للوعي، ويشكل جرَّءا من

أَعْيِثُولُوجِيا السَّيَاسِية الْعُوجِيةَ. أَنْ هُذَا الْبِعِد

الأخلاقي، الذي يقوم على اضفاء طابع اخلاقي

على القاذون وعلى العمل الس حِزْءً من اللَّاوِعِي السياسي الْعَامِّ الذِي يُوجِهُ

الانسان أم ارادة إضفاء طابع أخلاقي على السياسة؟

هنا تقوم مفارقة غريبة بين الوعى واللاوعي السياسيين، فالوعي، من صيت هو وعي ادراكي دقمق للوأقع بمنسد الأرتسام والاحتصاءات والرسوم البيانية، ومن حيث أنَّه بصادر على الطابع المصالحي السياسة، ليستسبغ الإبادات، والحروب وتمويل العنف، وتخريب الأنظمة غير الملائمة، ويستطيب الفثل بالجملة والتصليات الحسينة والعرقية، لكن اللاوعي السياسي سرعان ما يستيقظ من سياته العميق متشيقا بمبادئ وقيم الحرية وحقوق الانسان والعدل...

تعم انها مقارقة يتصدر مقرابتها، ولكنها لا تشكل تُناقضاً لأنَّ التناقض مقولة عظمة. اسا المركب الوعي/ اللاوعي فهو مركب من، حربائي، ارتوازي بمثلك قساليات هائلة على التساويل والتَشَدُّيبِ والتكييف. لذلك كان من للسهل قسام تُسساكنُ مَنْ هذا النَّوع بين الطابع القبسسوي

والايدبولوجي لمقسولة حسقسوق الانسسان على مستوى الوعي السياسي الفريي المعاصر لا بتناقش مع الخلفية الإخلاقية اللاواعية للفعل

الانجيلي والخلاصي، للسياسة الخارجية، بل أن احتَفُنا بدَّعم الأخر ويستدَّم. فالاستثمارُ الواعي للمبادئ لا يتناقض مع الاستثمار اللاواعي، بل

والجامد للوعي السياسي وبين الطابع الايهامي والاستبدالي للاوعي السياسي. تعبود لنقبول أن الاستستمار السياسي

ه كات وجامعي من المعرب

# المعايير الاقتصادية للقوة السياسية في النظام العالمي الجديد

#### السيد عليوة\*

🗷 ســـوف نقـــبل، في البـــدايـة، الافتراض القائل ان ثمة نظاما عالما جديدا اتحت التشكيل، أو بالأصرى نُظَامًا عَالَمًا متجدداً. ولكنُ الْجِديدِ فَي هذا النظام ليس إحسلال القسوة الاقتصادية محل القوة السياسية كما يوهي البِعض بذلك، ولا المبدأ الْمُرْعوم عن «الْشرعية الدولية». ولكن الجديد يكمن في المعابير السنتخيمة لتوظيف

القوة واستخدام النفوذ. توضيحاً لذلك يمكن القول إن النظام العبالي الجنبيد هو بالأسباس نظام سياسي يضم بين دفتيه العديد من النظم القرعية، من نظام اقتصادي وتقدي وتجاري وإعبلامي وثقافي واستراتيجي وعسكري وهذا القول يستند إلى عدد من الحقائق التالية:

- إنَّ النَّظام العالَى هو َّفَى جوَّهُره نظام دولي، أي أن اللاعب الأس فيه هو الدولة، على الرغم من بحولً لاعبين جند إلى الحلبة مثل النظمات الدولية والاقليمية والنكتلات العالمية والشبركيات العبابرة الجنسيبات والمنظمات الأهلية والجماعات المدنية. سحبيح اننا تُعبِشُ في عبالم تكّاد تحتفى فيه الحدود، ولكنَّ لن تختلى الدول، وسنوف تستمير الدولة – على الأقل خلال الخمسين عاما القبلة الخلية الأساسية ووحدة التحليل في

العلاقات العالمية. - إن المفهوم الجوهري للسياسة -وهو يتعلق بالطبيعة البشرية - يعني

حيث الثقافة تحمى الارتداد وتدافع عنه

عُسكرياً أو ثقافيا أو إعبالهيا أو

التجارية على اليابان.

- إنَّ جوهر السياسة هو الحكم والإدارة بمعنى اتضاذ القرار الأضبر، بصرف النظر عن مضعون القرار، سواء تعلق بالبيئة أو بالاقتصاد، وبصرف النفار عن شخصية مسانع القرار: هل هو رجل عسكري ام رجل

- إن غلبة الطابع الاقتصادي على قَصَّانًا العُصر لا يُنْبِغي ان يُحْجِبُ عنها الحقيقة السياسية الأولى، وهي توظيف القوة وممارسة النفوذ لإملاء الإرادة. فسوف تظل التجارة تُتبع الراية في القرن القادم كما في القرنين التاسع عشر والعشرين. وكلَّبَا نَنكر كيف تُحركت الاساطيل الأوروبية في أوائل القسرن الماضي لفستنح مسوانئ الصبن أمنام تجنارة الاقتيون، وكنيف تدخل الرئيس الأميركي أخيرا لتفوز الشركات الأميركية بصغقات السلاح وعقود المقاولات ومشاريع الاتصالات نَّى الْخَلِيجِ أَو لَفُسُرِضَ الْعَبَقَ وِياتَ

- إنّ الدول - وبالتالي الحكومات سوف تظل لفترة طويلة قالمة، سوضيوع الضنغط ومطعع فسرطر الإرادة، طالًا بقيت الدولة الشخصية المُعْبِرة عن الكيان السياسي القومي، حسيث لا ينتظر أن تخسسفي الدولة لصالح الشيركة. قما زالت الأولى تلبي احتياجات اوسع وأشمل واعمق، لعلّ من أهمسها الصاحبة إلى الهبوية والانتماء وإرادة العيش الشيترك مَع الاخرين. هذا من ناحية، ومن ناحية

تجمعل هؤلاء الأفراد مواطنين لهم حمقوقهم المدنية والسياسية التي تجمعلهم يشمرون بان الدولة هي هويتهم الوطنية، أما أذا كانت استبدائية فهي تبقيهم

كمجرد أفراد وهم كمجتمع ليسوا أكثر من موضوعاً

أَنَّ الْقُودَ فَي الْحَالَة الثانية سيصيح ارْدواجياً، سواء كان مثقفاً أم لا. لكن المُثقف يختلف عن سواء،

فيهو امنا أن ينضرط في آلية هذه الدولة أو يصبيح

معارضاً لها، لأن دولة كهذه لا تملك ان تمنح المواطن

فيها حق الوقوف على الحياد أو اختيار الهاَّمش، لأن

الهامش ذاته هو هامشها هي، حيث تعتبره من

ملحقاتها، فلا وجبود اشيء مستقل بذاته في دولة

الاشتراكي فقط فإن الثورة الأشتراكية أو الشعبية الكاسمة غالباً ما شعبت في ملد متخلف ودلخل دولة

مستبدة. وأذا كنان الجمهور المثقل بمضاعفات

الجماعي، قَلَانه لا يعرف قيمة الحرية القربية قبلاً،

ولأن ليس بوسع أية دولة الانتقال من الاستبداد الي

الديمول واطيبة مباشرة، ولان الصراع الذي يسبق اسقاط نظام إستبدادي، ليس بوسعه ان يكون صراعاً

يبعوقراطيناً، فإن المسروع الأستراكي دائله، أو ثلك

الجوائب الإنسانية التي ينطوي عليها، ستصبح

مستسيئة لهنذا التعطمن المسراع الناديموالبراطي

لذلك فان الاشتراكية تأتي كمشروخ لتجديد عوامل

العبوبية بترجاتها المختلفة اقرب ألى الخلاص

وأذا كان الإستبداد لا ينتح عن الشروع أو النظام

لتقبل هيمنتها وأوامرها.

في النمو تعند الثقافات إن لم يكن

في مُسوء ذلك غيان النظام الدولى أو العالمي، أيا كانت تسميته، تحكمه لُوانين الْحركة السياسية نَفسها، اي توقليف القوة وممارسة النفوذ لإسلاء الأرادة، اما وجه الخلاف بين عُصر . وأَخْرَ فَهِي نَوْعُيةَ الْمُعَايِيرِ الْمُسْتَخْدِمَةُ للَّقَيَّاسَ وَالتَّقَيِيمَ مَلَ هِي صَعَابِبِر عسكرية أم استراتيجية أم ثقافية أم

واقع الحسال ان هناك عسيدا من المعابيس ذات الطابع الاستمسادي لقياس برجة الهيمنة السياسية ف النظام العالمي الجنيد لعل في مقدمهاً: ١- إنفرادُ القوة الأعظم (الولايات المتحدة) باستخدام المعايير المزدوجة في فسرض الحظر والعسقسوبات

الأقتصابية والتجارية على الأخرين (امثلة ليبيا والعراق وإبران واليابان . "¥- قَانُونَ بِارْل للملامة المسرفية الذي يصنف النول حسب مراكز الثقة والانتمان، والذي يضرج بعقتهماه معظم البنوك العربية من السوق

Artelian unti

٣- ضريبة الكربون التي قررها بعض البول الغربية للحد منَّ واردات البدرول بدعوى صماية البيشة من التلوث، وهو الأمر الذي سوف تتضرر منه الدولُ المُصدرة للبترول. 4- شبهادات حسين السيدرة

والسلوك الأقتصنادي اثثى يصبدرها

البنك الدولى لبسقض الدول دون

البعض الأضر، وكلنا بنكر أنه منذ

الاستبداد، ولتكريسها جوهرياً، فهي باسم الخلاص

الاجتماعي تلغي الحرية الفرنية والحربات العامة. وتلغي نزعة التعايزات وروح المبادرة الخاصة.

الشباملة على الإقبتهمباد، تلك الهيبمنة التي تجمل منصنائر وطموحنات المواطنين بين يديهناء فهني تخلق

شخصية المواطن نتاج القطاع العام المحدود الطموح

لَنْكُ تَجِدُ انْ طَاَّهُرةَ الَّيَاسَ الَّتِي تَنْتَابُ الْلَثْقَفَيْ فَي

والذي يتحرك ضمن نمطية معدّة سلَّقاً للجعيع،

مرَّاجِيةَ أَوْ فَرَدَانَيَةَ تَتَعَلَقُ بِهِذَا الْمُلْقَفُ أَوْ ذَاكِ.

الدولة الاشتراكية، لا تَّاتي اعتباطاً، وهي لُيست مَّهُ

فاذا استثنينا مثقفي البولة، ثجد أن الثقف الأخر التغاير، والبدع خاصة، يجد ثمة قراعاً يقصله عن

ثقافته، يجد نفسه إمام ثقافة لا يعرف ماذا يقعل مها،

لاتها تصبح فلاهرة معطّلة امام هيمنة الدولة ونغلامها

الثقافي، اُلَدِّي يِفَكُر بِالنَّبَابِةِ عَنْ جِمْنِعِ الْمُواَطِئِينَّ. وسَنْجِد لِأَحَقَّا كَيْفَ انْ عَمَلِيةَ الْغَاءَ مَبِدًا فَصَلِ

السلطات الشلابُ (القضَّائية والتشريعية والتنفينية)

تتناسب طرديا مع احتدام صراع الأجهزة الداخلي

على التَّقَردُ مِالسَّطَةِ، (ي التَّقَردُ بَاكْشِرُ مَا يمكنَ مَنْ

الصلاحدات والاستمازات. فتصدح عملية الفاء هذا

المبسدا فأجسرة في لحظة صسعسود نجم الديكتساتور

ومن جَانَب لَجُن مُعَى جِدل الثقافة الذي هو جدرً

الحياة، لأ يمكن تحبيد أو فهم اللحفلة التي يبدأ فيها

شبحيح الواقع بفرض سطوته عنى العقل والمشاعر

بطريقة سلبية مرة وابجابية مرة اخرى، ففي فترات

مُنْ الْارِثْدَادُ الْسَعِيْاسِيُ مُصَعِيَّةِ الشَّقَافَةُ بِحِكِمٌ ثَالَقَهَا، نُوعاً مَنْ بِعِيْلِ لَحِيَاءُ مَثْطَةَ بِالسَّوِائِثِ وِالاِنكِفَاء، وَفِي

فثرات مشأبهة أخرى تبدو شخصية المثلك هشأ

سرَّبِعِيةَ الأنكِسِارِ؛ يُونَ أنْ يُشْمِكِنُ الْتَسَابِعِ مِنْ فُسَهِمِ الخُلِقِياتَ أو الأسبابِ التي تَقَفُ وراه هَذَهِ المُعَارِقَةِ.

انَّ النولة الاشتَّراكية تَفْعَل ثلكُ من شائل هيمنتها

على اتفاقية حظر الانتشار النووي. وخطورة نلك أن الموض الاستراتيجي الذي يحدث لصالح

النووية السلمية والإصرار على بقائها توظيف القوة ومعارسة النفوذ لإملاء 🔞 اخرى فإل المجستع العالمي (الكوني) 🔞 شهور عينت الحكومة الإميركية احد 🥏 في عصر الفحم والبخار والبترول

ه- شبهادات اللساقية المب لاقستحسابيات الاقطار النامية الشي بمنحها صندوق النقد الدولي، والتي

يُتم اعشمانها على اساس معاييل ألنظام الراسمالي الغربي الصناعي، والتي كثيرا ما تخطىء في التشخيص لثلما حدث مع للكسيك أشيرا ومع بعض بلدان الشرق الأوسط من قبل ٦- نظام الجبودة الشباملة ونظام الأيزور وملحقياته والشي تعبيس في

منظمة التجارة العالمية، والتي تشكل بكل الالتزامات التي تقرضها والقرص التى تتبحها، تحليا هائلا أمام دول للجنوب وبالخص في مجالات حقوق الملكية الفكرية والضعمات والإبدي

روسياً - بريطانيا - فرنساً - الصين) مع المسماح بالانتساب لاسرائيلًا وحيها، ونلك باستثنائها من التوقيع يتسعلق فسقط بالامن القسومي والخلل

بالسبوق العسالمي لدول الشبعسال ألصناعي الغنية، على رغم ما نحرفه عن حيالة هذه الأستواق، ومنها أنها مفتنة وموازية وسوداء وسرية وغير رسمية، أي أنها مشوهة تمامًا، الأمر

وقُد يقول قائل إن هذه المعناييس الاقتَّصَائِيَّةُ عُلَّمِياً لِيُسُّتُ مُوجِهةً ضُّدُّ شَـعـوبِ الدول النامية، ولكنها في الأسناس مستثويات صبارمية لنظام اقتصادي واداء رفيع. قد يكون هذا محيح نسبيا ولكن وأقع الحال بؤكد أنها في النهاية تمثل شروط عضوية الانضمام إلى نادي الاغتياء الاقوياء. وهى شسروط باهظة في مسجعلها وتفصيلها، تكاد تجعل هذه العضوية مستحيلة بحيث تبقى الاقطار النامية خارج الأسوار، وألدلُّيل على ذلك منا أعلنته اكاديمية العلوم في الصين من إن الصين تحتَّاج لنحو مثَّة عام حتى بمكنها أللحاق بمستويات المعيشة فى

ولن يتاتى الخروج من هذا المازق لا باعبادة هندسية ألجناء الداخلي للدول ومؤسسات المجتمع في الالطار النامية حتى تستطيع اللَّحَاّق، واهم من ذلك: حتى تستطيع أن تعبل جزئيا من شروط القوة السياسية المعاصرة - ولا أقنول الهيمنة - بتطعيمها بمعايير ذات طابع إنمائي واختلاقي وحضاري وثقافي، حتى نشمكن من

### أميركا والحروب العربية – العربية

# انهم يقدمون لنا الحبال بكل سخاء فلماذا نعلقها في اعناقنا، يا ترى؟

# رسمي أبو علي \*

■ نستطيع القول ان للناورة الاميركية -الاسرائيلية الديدة والتي استَّ غرقتُ حَـوَّلَى الشهرين قد انتهى الفصل الأول والثاني عنها

بانتظار الفصل الثالث ابتدات هذه المناورة - في ما نظن - بقدوم الفريقُ حسين كامل حسن صهر الرئيس العراقي صداء حسين الى الأرين حيث عقد موتمراً صحافياً اعرب فيه - بطريقة او باخرى - عن عرصه ان يكون بنيلاً للرئيس العراقي، وفهم الجميع من مجريات الأحداث ان الأردن سيكون

للقاعدة لهذا السيداريو الذي ينبغي الاعتراف بأن حبكته كانت على درجة عالية من البراعة. وقد اعتقد كثير من الناس هنا في الأردن أن العد التنازلي للنظام العراقي قد بدأ، على حين لخنت اطراف المعارضة باعداد أنفسها ليكون لكل منها حصته في كعكة الحكم القائمة: " غُير أن السيئاريو المحكم ما لبث أن تراجع

تنريجاً كاشَّفاً عنَّ عيَّوْب ونقاطُ صُعفُ كثيرة فيه

وأول مسلاحظة ستجليها المراقبيون هنا أن

لبنبل حسين كامل لم يكن مقنعاً بالمرة كما ظهر من خُبلال مِيَّوْتِعرِهِ الصَّنِحَاقِي، كَنِعَا أَنْ تُورِطُهُ لكامل مع النَّظام جعل اطرافُ المعارضة سُواع في الأربن أو في سورية أو في لندن تتّحفظ جنياً عن هذا البديل والذي ظهر للبعض رغم ذلك انه قرصة من الصماء قد لا تعوض، غير ان المعارضة الجنية للسيناريو واهدافه البعيدة لم تقتصر على اطراف المعارضة العراقية لو على الراي العسام في الأردن والذي اعستساد تقليدياً على مسائدة العراق دون أن يصاول

القصل بين الشعب والنظام للعارضة الحقيقية جاءت من الدول العربية المُصِيطة وان عَصِيبُ رَبُّ كَلُّ مِنْ هَذَهُ النولُ عَنْ اعتراضها صراحة اوضمنا أو من خلال

نببلوماسية صامتة أو هانئة. وكان مَوقف هذه الدول انه في حال تحقق اهداف السسيناريو والشي كسان من المخطط أن تنتهي باسقاط النظام الغراقي واقامة مصور عراقي – أريني – اسرائيلي جنيد يسرل سورية وايران ويضع الدول العربية الأشرى اسام واقع حِدِيد، بِالْأَصْافَة الى أنه في حال مُجَاحِه سيقلص للطالب القلسطينية الى منا يون الحيد الأدنى

لكن وكمنا هو معروف ترلجع المقطط الني كشف من خلال تداعياته مفارقات لع تكن تخطر ببال احد، اذ رأينًا أنَّ الدول التي عملت كل جهد مستطاع لاسقاط نظاء صداء خلال وبعد حرب الخليح الثانية تقف موضوعياً مع هذا النظام في النَّقَلَابُ عُرِيبٌ للأدوار لم يحلمُ به أي مؤلف دراسي

على كل حيال وكيف تعرف تراجع المخطط وتراجع ابطاله الرئيسيون يومأ بعد يوم غير

المفترضة، وتمنحه صلاحيات حسب موقعه وامتيازه لكثها تجعل نلك الامتيار سؤطرأ بتلك المسلاحيات التي الى حانب الأواصر أو التعاليم، تجعل صرية الشفف خارج لرائته، لتصبح جزءًا من حرية الدولة

کریم عبد\* 🗷 تاضد الدولة الشقف من ثقباقشه، من حريشه

وادًا كان المُثقف اصلاً بمثلك استعداداً داخلياً ليصبّع مثقف بولة. أي رجل صلاحبات وتعاليم، قالا يهم بالنَّسية له اذا كانتُ النولة بيموقراطية ام لا. اما اذا كان يمنك مشروعاً نقيباً أو نزوعاً معرفياً له علاقة بتاريخ المرفة او مُستقبلها، فَهُو سَيصبُحُ ازدواحِياً إذا كانت الدولة استبدادية، أما أذا كانت ديموقراطية فإن الأمر سيكون اقل وطاة واقرب الى اعكانية تقبل

عاومة معينة وغير معلنة بالضرورة، بنسبة ما.

ان الدولة بما تُنطوي عليه من نَظام ثقافي ضممناً،

شي الحل الوحيد للمجتَّمع، سواء كانت بيموَّقراطية

أم أستبدائية، فهو لا يستطيع ان يتخلى عنها في الْحَالِثِينَ، رَغُمُ احْتَلاقُ الْتُوقَفُ مَنْ طَبِيعَةَ مُطَامِهَا، لأَنَّهُ ليس بوَّسعُ ما هو غير الدُّولة انْ بِصُمْنَ ابِقَاعِ العيش بِمَا يَنْطُويُ عَلَيْهُ مَنْ أَبْعَادُ حَقُوقَيْةٌ وَقَصَّاتُيَّةً ۗ الحُّ. واذا كأنت الدولة في الحالتين لا تملك خياراً أخر غير فرض اوانبنها بغُض النظر عن مطابقتها لمزاج الإفراد أو تصوراتهم، فهي عندما تكون سعوقراطية

# المخرج الفرنسي

أسأوب استخدام الغناء والمرسيقي فيه، لأنه

شربورغ، الذي احدثُ في ثلكُ الحينَ ضحِة غنية بسبب اسأويه البتكر وتجربيت الدهشة صحيح ان يوسف شاهين لم يتمكن في سياع

٢٧ تشرين الأول (اكتوبر)

# جاك ديمي: سينما خارج العصر

والمغروش موضوعياً.

# «مظلات شربورغ» أتى يومها ليسير عكس التيار.

📰 الذين عملوا مع المضرج يوسف شاهير، حين كان في بيروت يستعد لتحقيق غيامه اللبناني وبياع الخواتم، مع الاخوين رحبانم وغيروز، يتذكرون حتى الأن كيف أنَّ ذلكُ الفنازُّ العربي كان لا يفتأ يحثهم على مشاهدة فيلم فرنسي كأن يعرض حينها، طالباً منهم ان يتنبه وأجيدا الى تغاصيله والى الوانه والي

يريد ل مبياع الخراتم، أن يستفيد من تلك التفاصيل ويكون فيلما تجريبيا مبتكراً. الفيلم الفرنسي العني كان ممظلات

الخواثم؛ من تحقيق كل امانيه، لكنه تمكن على الاقل من أن يدفع العاملين معه إلى الانبهار بنلك الفيلم الفرنسي الذي التي يومها (منتصف سنوات الستين) يقطع كلياً مع سينما فرنسية موزعة بين تيار تجاري سائد، وبين سينما ملتزمة تحاول، في ابتكاراتها أن تقلُّد الاميركيين دون جدوى. فيلم

اكنها لم تكن الرة الرحيدة التي يسير فيها مخرجه على عكس التيار. مخرج الفيلم كان جاك ديمي الذي سيعرف طوال ٢٥ عاماً تالياً بكونه واحداً من اهم المخرجين الفرنسيين واكثرهم رغبة في أن يبقى خارج كل تصنيف. والحال ان بيعي، حتّى رحيله الباغث في ٣٧ تشرين الاول (اكتوبر) م ١٩٩٠، عرف كيف يحقّ فرادته، وكيف يحقق افلاما مبتكرة غربية هادئة، حتى وان كان الجد الذي حققه اواسط الستينات ظل فريد نوعه طوال حياته العملية، أذ أن النجاء الفني والجماهيسري ألذي صقيقه مع «مظلات شريورغ ٥٠ لم يتكرر بعد ذلك سوى صرة احدة مع

فيلم وأنسات روشفور، (الصورة) الذي تألقت فيه الشقيقتان كاترين دونوف وفرانسوأز دورلياك (قبل رحيل هذه الأخيرة في حابث سير مروع). ولد جاك ييمي العام ١٩٢٧ غي مدينة نانت على الساحل الفريعي لفرنسا، وهي المدينة التي ظل مرتبطاً بها، وحقق فيها وعنها واحداً من اول ولجمل افلامه «لولا»، وهو القيلم الذي بدأ يتجه قيه

في الحالة السلبية بينو الإنكفاء الثقافي شاملاً أو نصو أسلوب والأوبريت؛ الذي أن يتخلى عنه بعد ذلك أبدأً، والذي سيتغرد به فيشكل له خلفية فجاحاته المكرة، ولكن ايضاً خلفية ضروب فشله

هذا الاسلوب الذي تحكي فيه عن دراسة الشخصيات بسيكولوجيا كما اعتادت ان تفعل السينما القرنسية، بسيشها وجيدها في ذلك الحين، كان هو الذي قباده بعد تصقيق مخلِّيح الملائكة • (١٩٦٢) الي تُصفيقُ المظلات شُربور في (١٩٩٤) الفيلم الذي نال عليه الجائزة الكبرى في مهرحاز «كَانَ هَيِ أَلْعَام نَفْسِهُ، والذي كَشُفْ كُنْ مُرْفِيةٌ وجِمال مُعَنَّلُته الرئيسية كالرين دونو هذا مع هذه المثلة انكشف مدى حرص المضرح على أن يحعل للمراة المكان الاولى في أفلامه، وكيّف يعطي للنساء الدواراً خالدة: سمق له أن فعل هذا في الولاء حين العطى لأنوك ايميه ألدور الذي اطلقها، وضعله في «خليح الثلاثكة، حيث تكثِتْ جان مورو بشكلًا استثنائي، وسيفعله لاحقاً مع فرائسوار دورلياك وصولاً ألى ماتيدا ماي التي أعطاها قبل رهيله دورها الكبير الى جانب ايف مونتان في «ثلاثة

طرافة جاك ديمي لا تتأتى فقط من عمله الامثل على الادوار التسائية وسطسيما فرنسية كانت تركّز دائماً على أيوار الرجال. ولكنها تتأتى ايضاً مَّ كُونِه، في عَنَّ الْاهْتَمَامُ الَّذِي مَعَيْنَةَ بَارْيِسِ كمركز لحياة فرنسا الثقافية والسياسية، عرف

 ٩- المحاولات المستعرة لربط ودمح اسمواق الدول النامسية والفقسيرة الذي يجعل الربط لصالح الأقوياء على

محموعها عن معابير ضأرمة لدكول حلُّبة المنافسة التَّجَّارية في السوق العَالمي، الأمر الذي شكل صنعوباتُ حقيقية أمَّام الصَّناعَة في الْنُول

٧- اتفائية الغات الثي تطورت إلى

٨- إغلاق النادي للنووي اصام اي عضبو جنيد، وحصر العضوية الإصلية في الخمسة الكبار (اميركا -

حبائزي هذه الأسلطة، بل إنه يصرم دول الجنوب من تطوير برامــجــهـ

معايلة كأتني الميران.

#### شبه شامل جيث تتهدم العلاقات من حيث فقدانها لنظام قيم، وتغيَّب المفاهيم أو تنحسن ويحتل الارتباك

سناحة الإشياء ومعثاها ان الواقع العربي عموماً هو واقع استبداد، مصادرة للحربات العامة بقترن في كثير من الأحياز بمصادرة لجوهر الحياة وامتيازاتها، وأحياناً مصنادرة لحق الوجنود بالنسبية للمعشرضين او المُسْتَلِقِينَ، وفي هذه الحالة يكون الاستبداد قد أصبح نَطَاماً لَهُ تَقَافَتُه ورمورْه ومَرتَكزَاتِه، أي البِتَّه التِّي لَآ مرد لها، حيث من يحكم الواقع ويتحكم بمحادلاته والشاعية هو الديكشاتورية، بكل منا يعنيبه نلك من صرامة ونزوع نحو الهدم وادامة نتاشجه، بل وشدويله الى قانون مِهدم حياة البشر وتقالبِيهم: ليُحل مملها تقاليده وصنفيره الاسوداحتي لتعدو الثقافة بما تنملوي عليه من حوار وإبداع وإشجازات، مجرد أوهام

وكلام لا يجدي انقعاءا أنَّ تَهَدِّيمُ الوعي الدِّفَّاعي وجِندواه لدى الإنسان، هو أخطر ما ينتجه الزمن الديكتاتوري، احطر ألسة يمكن أن يواجهها الانسأن من حيث رعونتها وحبَّنها، اذ يصبح كل مولف مغاير موضع شبهة وتشكيك من قبل «مَثْقَقَىِّ» الْدِيكِشَاتُورْيَةُ، الدِينَ تَصَمِّحُ أَهَدَى أَهُمُ مهمانهم. تقديم والتجريرات الثقافية و لمنع الحبرية

وقمع الانسان، بل ولقتله أيضاً. فأنصار الديكتاتورية هم أولادها الذبن يصاولون دائماً، اكتساب وترسيخ شرعيتهم من خلال بنل المزيد من الطاعنة والخُنُوع من جمهة، ومريد من الشيراسية والهمجية ضد المُخْتَلَفِينَ مِن جِهِةَ اخْرِي. فَتَغْدُو هِذُهُ السلطة غيير الشرعبية وأنصبارها وتناقض المفاهيم والتباسها، سمة معيزة لعصر الحطاط وتدهور، حبث بصبح المفكر حذاء والوزير شرطية ورجل المضابرات

محاضراً، أنَّ الجلاد تصنير للأمة بل رمز ورائد: ه شاعر وكانب عراقي مقدم في بريطانيا

كيف يموضع افلامه في مدن اخبري، خارج الدائرة المركزية الساريسية في شدربورع أو

نأمت، وفي نيس أو روشفور

الموسيقي الروماسية المطعمة بالجاز على أي حال التي كان يكتبها له ميشال ليغران، وكنلك " ال الطابع الرومانسي الغالب على سينماه، وقارنا بين هدو، تلك السينما وبي صحف الحياة الفرنسية والعالمية خلال العقود الثلاثة الثي ئسهدتُ مسسار حساك بيمي، يعكنمَا أن ندركُ

غاذا أَضْمَفْنَا الَى هَذَا تُركَّيْزِهُ لاهلامه من حول

وأختياراته في علاقتها بحياته وطفولته تكشَّفها لمَّا عليٌّ أي حالَ رُوجِتْ الْخَرْجَةَ الْخَرْجَةَ الْخَرْجَةَ الْخَرْجَةَ الْكَبِيرِةُ الْبِيسِ فاردا (صاحبة «اكيو من " الي ٧٠ أحد الأفالام الرئيسية في الموحة الحديدة الفرنسية)، وذلك في فيلم متميّز حققته عن جاك ديمي بعد عامين من رحيله معنوان «جاكو من مَانْتُ، وفيه ترسم تلك الفنانة القديرة صورة لزوحها تضعه خارج العصر وثيارات العصر، وتُرْبطه بعصور رومانسية محرية، لتقول لنا في النهاية أن جِناك مهمي ظل يعتبس حاله طوال ا حياته. طفلاً مقيماً في حيه البحري المتواضع في نائد، وإن سينماه كلها كانت اشعه بالسعة الله طعنة إطفال.

ابراشيم العربس

1/100

ما أغربُ مُصانفات الزَّمَنْ !!.

أمامي الطريق الى شيكاغو.

يحمل اليكم نار الفنُّ، وحرائق الابداع،

اليكم نارَ الشعر . وجِنُونَه.. وتحدياته..

وسقوطُّهُ لا شبيه له في تاريخ السُقُوطُ.

في شيكاغو.

وأهل الكهف...

ذاتها، والجُنُونَ ذاته...

وهُمُ الحرية ..

الرجل الوَطُوَاطُ..

فَقَعِلُ مِنْ لَهُ سِنَةً وسَنتين، أي في عام ١٨٩٣،

أ أبو خليل القبائي، سَبَقني إنن اليكُمُ ... وفتح

هو جاء البكم في نهايات القرن الماضي،

وأنا أَجْيِنْكُم في نِهِ أيات هذا القَرن، أحمل

هُو جَامِكُم هَارِياً مِن طِرابِيشَ العشمانيين... وغيبُوبة المجاذيب والمسطُّولين... وتكايا الدراويش

وأنا جُنتكم هارباً مِن عصيرٍ عربي أصبحتٍ

أوصافهُ مستعصيةً على الوَّصْفَدُّ ويشاعتُه

أبشع من البشاعة... وهوانَّهُ أكثِر مِن الهوان...

كان أبو خليل القباني، في ذلك الزمن

ولذلك، ركبَ البحر الى العالم الجِنيد، باحثاً

وأنا بعد منة عام، احملُ القلقَ ذاتَه، واللوثة

وْاحْدُاولِ بِالشِّعْرِ، إِن أُزُحْرِحَ حَجِهِارةً هذا

من نمسيق الى شبيكاغو، جاءً إبو خليل

القباني، رائدُ السرح العربيّ ومؤسسّه، حاملًا تحدِ قُنْبَارِدِ الشيامي مم الحب، وهم الانسيان،

وأنا أحملُ في نهايات هذا القرن البائس

واليابس، ذاتَ الهُمُّوم التي كان يحملُها جدَّي. وَ اللهِ علَّنِي السِنطيعُ بكلمة حُبُّ صغيرة، أن أنقذ

الانسسان من غُولِ التكنولوجيساء. وأسنانِ الروبوت. وسلطةِ الريموت كونترول...

بالشعر وحده، نستطيع ان ننتصر على هذا

العصر المضرُّج بالبشاعَّة، والقمع، والخوف

والذي باعُ الوردةَ من أجل صَفقة سَلاحٍ .. ويا عُ

القصيدة من آجل سيارة وفيراري عـ وياع ليلي

العامرية، وفينوس، وايزيس، وكليوبترا... من أجل

أخر عصِيفور يطير في سماء الحرية.

إن الشعر هو أخرُ واحة ناوي اليها في زمن

غي شيكاغو... أشعرُ أنّني في بيت أمّي وأبي... أشعرُ أنّني اتمدُدُ على سرير طفولتي.

أشعر أن بحر بيروت يستلقي على تراع بحر

وأن ياسمين بمشق، يتسلّق على أكسّاف

ناطحات السحاب في نيويورك...

الكون، وأغير عالماً عربياً لا يريد أن يتغير ...

عن أَفقِ مفتوح لأجلامه، ومساحة تليقُ بحريته... جَديُ، كانُ فنَاناً قلقاً، ومتمرداً، ورافضاً

العثماني، أكبر من المكان، وأكبر من بيئته، وأكبر

جاء جدُّنا الكبير أبو خليل القبائي ألى شيكاغو،

وقدُّم عرضاً مسرحياً غنائياً في العرض العالمي

ويخافون عليه، في حين أنِّ القِيمين على أرض

الوطن، يُهِم ملون التسرات ويُب تدونه، لأنهم م مشعُولون بقشور الدنيا، ويريق السلطة، وزيالة

إننى اعتقد أن السوولين عن جمعية تراث

الشُـرق، فكروا بذكاء، ونفَّذوا بلكام، حين

استطاعو ان يجمعوا في ليلة واحدة هؤلاء

انا شخصياً لا أريدُ أن أكونَ جِنْرالاً... لانني مُصابٌ بعُقْدة اللون الكاكي، ومُشَنَّقات اللون

أَنا مُجِرَّد جندي بِسيط في جيش هذه الأمَّة

العربية، يُجارب القَبْعُ حيثُ كَان... والقَمْعُ حيث

كَانَّ وَوَأْدُ النساء حَيِثُ كِانْ وَلا يِتلقِّي

إنَّ الجاليات العربية في الولاياتِ المتحدة،

وفي العالم، يجب أن تظلُّ وثيقة الارتباط

بتاريخها الفكري والثقافي والابداعي، حتى لا

تَذُوبَ فَي بحار الاغتراب.. وحتّى يبقى الأطفالُ

العرب في المهاجر، يعرفونَ لغتَهم، وتاريخهم،

ومشروع تراث الشرق الذي تقوم به نخبةً

مستنيرة من العرب الأميركيين، هو مشروع

حضياري وتتويري من الطراز الأول، بل هو

مشروعٌ قوميٌ كبير، لأنه يستهدف المحافظة أ

على ما تركه العرب من انجازات جمالية على

.. وبعدُ فهذه ليلةُ الحبِّ في شيكاغو...

غني، وتنوع، وعَمَّق حضاري وانساني.

ليلةً الشعر الجميل. والطَّرَب الأصيل

ليلة التراث بكل سا في هذا التراث من

ولكم يسعدني، أن اقرأ قصائدي في مدينة

وكما فعل جدي، سوف أكونُ منتمياً

لجذوري العربية، وتراثي العظيم. فأنا ولد من

أولاد التّراث.. لا ولَدّ صائّعً... وضائعً... ومتسكّعً

من أولاد هذه الحداثة التي لا يعرف الحواة، ولا

المنجُّمون، ولا الجراحون، ولا أطباء علم

انني شاعر انتمي الى أب، وأمَّ، وقبيلة،

ولغة ، وتاريخ ، ولا يسعدني أبداً أن أنخلُ الى

معنارة الحداثة التي ليس لها أبوابً.. ولا

\* الكلمة التي افتتح بها الشاعر امسيته

الشعرية في فندق ،هليتون شيكاغو، ليلة السبت

في ٢٣ أيلولُ (سبتمبر) ١٩٩٥ بدعوة من جمعية

شبابيك ولا مخرج للحريق.. أو للطوارئ ...

شيكاغق - ٢٣ أيلول (سبتتبر) ١٩٩٥

شيكاغو بعد منة سنة من زيارة جدي لها،

جبين الكون...

والابداع المتميّز...

وظهوره على مسارحها...

النفس... رأسكها... من نُنَبها...

تراث الشرق العربية - الاميركية.

الأوامرَ، إلا من سيدة عظيمة.. تُدُّعي الحريَّة...

الجنرالات الأربعة من المبدعين العرب...

وأن قبابٌ بغداد، ونخيلَ البصرة، وعصافيرٌ

شطَّ العرب، تسكنُ معي في فندقي.

هذه هي معجزةُ الشُّعْر قهو ذلك الساحر الذي

يغير خرائط العالم، وحركاً

التاريخ، ويجعل البُّحر أكثر

ررقة ... والغابات أكثر شجراً..

الشَّعْرِ... رُفْضَ طَّلَبِي...

الصبين العظيم،

فأجده بانتظاري..

منذ الولادة حتى الموت؟

والقُمْرُ أكثرُ استدارةً.. والنساء أكثرُ

كلَّما حاولتُ ان اخذَ اجازةً من

أنْهُبُ إِلَى أوروبا، فأجدهُ بانتظارِي.

وأدهب الى أسسيا، فأجسه

وأذهب الى افريقيا، فأجده

بانتظاري.. وأنهبُ الى بلاد الهندِ، والسندِ، والى حسانط

فَعِلْ الشَّعِرُّ قُدِّرٌ محفورٌ على جبين كلُّ عربيُّ

هل الشمعر هو جرز من دورته الدموية،

اعتقد أن الانسان العربي هو كائن شعري أ

ومن المستحيل ان نجد عربياً واحداً لا يحفظ

كم من المرّات نسيتُ جواِزُ سفري في البيت،

وعندما كنتُ أصل الى أيّ مخفر عربي للأمن

العام، ويرونَ في حقيبتي بيواناً من بواويني

الشعرية، كَانُوا يَحْدُون ليَّ السَّميَّة العسكريَّة،

أما بقية السلطات الأبوية، والبطريركية،

عندما تلقيت دعوة جمعية تراث الشرق لتقديم

أمسيةٍ شعريةٍ في شيكاغو، قَفرَ قِلْبَي في صدري

كعصَفْوِيرٍ رِيْدِعَيَّ، وأحسستُ بأنَّي أُعود الْيَّ

إِنَّ التَّراثُ هو أمِّنا التي نَزَلْنا منٍ رَحِمها.

وهُل بوسع أيّ انسان إن يُفِيرَ أمَّه. او

التراثُ العربي هو هُويتنا، وجوازُ سِفرنا،

من أنا - دون المتنبي، وأبي تمام، والبحتري،

ثم مسا هو الغناءُ العسريي، دونَ إسسحق

وما هو الزَجلُ والشعرُ الشعبيُّ، دونُ بيرم

وسا هو الفكر العربي، دونُ الغرالي، وابن

الموصلي، وزرياب، وسيد برويش، وعبيده

الصمولي، وألشيخ سلامة حجازي، ومنيرة

التونسي، وعمر الزعني، ورشيد نخلة، وميشيل

مُنَّذَه هي المائدةُ الثقافيَّةُ الكبرى التي نجلس عليها منذ خمسةً عشر قرناً... ولولاها لبقينا

يت. هذه البناياتُ العظيمةُ في الشَّعْرِ، والفكر،

والمفارقة الكسبرى التي تثير الدهشة، إنّ

والعلم، والفلسفة، من يصوَّبُها منَّ السَّاكُلِّ

الذين يسكنون شيكاغو من المغتربين العرب هُمُ

النين يُصِونِنَ الشراثَ العربي، ويحفظونَهُ،

طراد، وصلاح جاهين، وعاصى الرحباني؟...

المهدية، وأم كلثوم، ومحمد عبدالوهاب؟...

والمعري، وعمرٌ بن أبي ربيعة، وأبي نُواس؟... وَلَدٍ في ملجاً الايتام.. ونقطة سابحة في

وقصيلةً ممنا. وبدون هذا التراث نصبح أطفالاً

يرف ضَها .. أو يشتري أماً أخرى من

والزوجيَّة، والسياسية، والعسكرية، فكلُّها فقاعاتُ

ويتسون جوار سفري الضائع...

هنم هي سلطة الشعر...

السوبرماركتُّ؟؟

أَخْرُ حُبِّ نَعْيشُهُ، قَبِلُ أَن يصدرُ مرسومُ ﴿ رشدٍ، وَابْنِ سينا، وَابْنُ خَلَّدُونْ، ومحى الَّذِينُ بْنَ

بيتاً من الشعر... وإلا فقد هويَّتُهُ وجوازُ سفره.

وهورموناته، وجيئاته، وصفاته الوراثية؟...

الانفتاح على الغرب انطلاقاً من حفظ التراث

الكتاب الفلسفة البابانية العاصرة.

الكاتب بوري كورلونسكي (ترجمة: خلف

محمد الجراد).

الناشر: المؤسسة الجامعية للبراسات

والنشر والتوزيع. بيروت - ١٩٩٥. راجعه حبيب معلوف

■ يناقش المؤلف وهو من فلاسفة وعلماء الاجتماع السوفيات في كتابه اشكالية الاصبآلة والمعاصرة كما يشيرها المفكرون اليابانيون بدءا من عهد الميجي او التي عرفت بشورة حجی، (سنه ۱۸۱۷ – ۱۸۱۸). وتتعجور هذه الإشكالية حول الحفاظ على التسراث القسديم والانفسساح في الوقَّت نفسه على الْفُكْرُ الغربي، الذيُّ اصبح يشكل (كنمنا هو منبييّن فيّ الكتاب) أحد الروافد الإساسية للثقافة العلمية - الوطنية في الحياة اليابانية

وعلى رغم سيطرة روح المطبوعات الدعائية السوفياتية والتي كانت تشكل فاتحة لإغلبية النصوص الغلسفية والاحتماعية والاقتصابية والسيباسية على الكتاب، وعلى رغم قُراءة المؤلف الإيديولوجية (الماركسية) للموضوع والتي كنانت تصاول ان تدرس وتحلل والفلسيفية البرجيوازية المعاصرة في اليابان، في الأساس، الا ان ذلك لم يمنع العسمل من ان يقسم صُورة مِقْبُولةٌ عن التاثيرات الكبيرة للتبارات والاتجاشات الفكرية الغربية الإسماسية في الفلسفة اليابانية المعاصرة، ووالَّتي لا يعرف المُثقَّفون العرب عنها سوىّ القَليل: (كما يقول

يرسم الكتاب اوحة فكرية قريبة جِداً الى حقيقة ما يُجِري في الساحة الْتُقَافَة اليَّابانية، مَنْ تَصَّارع بين النبارات الفلسفية والاجتماعية الاساسية، بتوجهاتها المختلفة ثن

ليدية وليبرالية وقومية وتغريبية ، وبوذية و،متاوربة، و،متامركة، وتوهيقية وانتقائية وعلموية وعقلانية ولاعقالانية... الغ. وقد تركز السحث على الفكر الفلسفي الإكابيمي وعلى الاتجاهات الإساسية والإكثر انتشاراً في النصف الشائي من الاربعسينات وحتى بداية السبعبنات (صدر هذا الكتساف سنة ١٩٧٧) والمسئلة في مذاهب الوجودية والبراغصاتية والوضحية المحدثة والفلسفة الاجتماعية. وبقدم الكتاب تحليلاً المقدية للمسلامح الإكتثار تسموليلة أفر الاتجاهات الفلسفية المذكورة ويعرض لأراء الشخصيات الكثر شهرة في الاوساط الفلسفة اليابانية التي اظهرت تأثيراً على تشكيل الرأي

العام الباباني. وببدو وأضحأ تركيز المؤلف على ان الفلسفة الوجودية كانت الاوسع انتشاراً في اليابان ولا سيما في مرحلة ما بعد الحرب العالمية الثانية لارتباطها موضوعيا بتغيرات معينة في الحياة الاجتماعية السياسية للسلاد، من نتائج الدمار الإقتصادي الى الهريمة النفسية وتحطم النعط القديم للتقاليد والعلاقات الاجتماعية الذي كان يضم القيم والمثل السابانية الاجتماعية والروحية.

ولأن عناصر النسق الشقافي القيمي الجديد لم تشبلور بصورة كافية وملموسة فقد اوجد ذلك تربة مواتية لولادة الافكار الوجودية -الفردية، كما يرى المؤلف. مَنْ دُونُ ان يفقل نكسر بذور تلك الوجسودية في سنوات ما قبل الحرب اي منذ ظهورها في اوروبا الغربية تقريباً عندسا ترجمت الى اليابانية مؤلفات هيدغر وياسبرز وتروّج لأعمال هيدغر في اعصال وميكي كيسنيء وواتسونزيّ تينسورو، وغيرهما مز دعاة الوجودية في اليابان، وهذا الاتجاد

ان أراء مفكري هذه المدرسة كانت تتجسد في سعيهم للسزاوجة بين الافكار المثالية الاوروبية وميتافيزيقا المثالية الشرقية، ولا سيما البوذية. اصا مؤسس مدرسة كيوتو القلسفية (نسبة الى مدرسة كيوتو اليابانية) فهو الفيلسوف نيسيدا كيتارو (او ئيشىيدا) (١٨٧٠ – ١٩٤٥)، الذي حاول انْ يعبِّر عن الافكار البوذية التصوفية من خَلال مفاهيم الفلسقة المثالية الغربيـة ومـبـانتهـا. ويصف الكاتب نظرية بْيشيدا «بالتوفيقية»، اي التي توفق بين الفلسفة الشرقية والفلسفة الغربية. هذا اذا اعتبرنا أن البونية والكونفوشية والشنتوية من ضنن

والاسلامي صيث حاول العديد من الفلاسفة والفكرين العرب التوفيق بِينَ الفلسفة الغربية (اليونانية في البداية) والدين الاسسلامي. ولكنّ السوال الذي يطرح نفسه هنآ والذي قَـد نَجِـد لَّهُ بِدَايِّة جِــوابِ في هذاً الكتــاب: لماذا تاخــرنا نحن وتقــدم الأخرون؛ ولماذا تقدم السابانيون، الشمرقيون؛ ولماذا لم تقف البونية عاثقنا أمنام النهضنة الصناعية وتكوين العسلاقيات الانتساجية المتقدمة وامام التقدم التكنولوجي

والالكتروئي.

ويبدو جلياً كما يقول الكائب ان

واذأ كسان من خسلاصسة يمكن استنتاجها بعد قراءة هذا الكتاب، هي ان الصراع بين الأصالة والمعاصرة في الفكر اليابّانيّ الحنيث لم يمنع اليابانّ من القنصول آلي بلد صناعي عمِلاق، وثاني بلد في العسالم في تطوره الصنتاعي والتسقني والمعلومساتي

الإكابيمي والرسمي، ويعتبر الباحث ﴿ وظهرتِ، الى جانبِ الطوائف والمذاهب الْدِينْكِ السَّايِقُةِ، طُوائِفُ وَفُرِقُ ومنظمات بينية كشبرة وبسرعة قياسية، أطلق عليها أسم دسينكو -سوكسوء أي والبيانات الحسيدة، ويحصى الكاتب العدد الاجمالي لهذه «النيانات» بما يقارب الاربعمنة ميانة. وتجنُّر الأشارةُ هناً، الى أن الصرَّحات النبنية في اليابان اليوم قد بلغ عننشا ١٨٤٠٠٠ حُـركُـة وذلك حسبُ اقتوال الصحف التى كنأنت تفطي أخبيان حادثة اطلاق آلغاز السام في محطة للقطار في العاصمة اليابانية طوكيو قي ٢٠ أدَّار (مسارس) من هذا العسام والَّتِي اتهمت بارتكابها منظمة اوم،

هذم والنبانات الحبيدة، قد استطاعت وقد يجد القارئ العربي في هذا التحليل الأخير للفلسغة التوفيقية التي اعتمدها الفياسوف الياباني ان تتكيف بسرعة شديدة مع الظروف الجديدة للحياة اليابانية. ويبدو ايضاً أنهسا تأثرت بالافكار البسراغ مساتيسة والنفعية والعملية ونلك لانخراطها في حركاتُ السلام والمفاظ على البيئة، كما انها تساهم مباشرة في النشاط السياسي العام في البلاد. ولكن لا يد من الإشبارة الى أن الباحث لم يتعمق كشيراً في دراسة التراث الياباني التقليدي مما أوقعه في سبوء تقدير للدور الذي يلعبه الماضي الشراثي في الصياة الروحية والفكرية للمجتمع الياباني المعاصر. كما انه اغفل العديد من التيارات والفلسفات الغربية كالبنبوية والشخصانية ولم يدرجها في تُحلِّيلُه لَنَّاثِيراتِهَا على الْقُلْسُفَّة اليابانية المعاصرة.

برَّال بِصِيِّل مِكَانَة مِهِمَةٌ فِي الصِّياةِ الروحية للمجتمع الياباني المعاصر ولكنه يشير ايضا ألى أنه بعد الهزيمة العسكرية اليابانية في الحرب الثانية، اهتسزت بشندة منواقع البيانات التقليدية، الشنتوية والبونية المرتبطة بإيديولوجية النظام الامبراطوري

مثلته دمدرسة كيوتو، على المستوى

- أد كم شتاء مربي في قوقعتي انتابتني رغبة في القبقية. وضعت يدي على فمي خوفا من از تتسلل الم

> اسمع الغربان تنعق فقد التي يصدرنها. بكيت، بكيت حمتى سال انفي واهتسر جسدي بعنف، سيطر على حواسي الم ثقيل في ساقي، كان هناك

في دهشة.

ٔ – ماذا حدث؟ نظرت حسولي الى

غرفتي من بين خصاصها تدخل اضواء نهارية الصور المعلقة داخل الاطارات الخشبية كنيبة تنكسر على طول الحائط الازرق وتكسيه بوحشة هادئة. في ليالى الشتاء الصُّعب اتقوقع على نفسي تحت أغطيتي واقول كم هو طويل هذا ا

> قبقهاتي عبر حجرتي الى الخارج. حدست ان نعیقها لا 🐧 يضتلف عن الاصوات

المتناهية في القدم مبعثرة فوق جدران الغرفة، وقفت بينها جميعا، اتسعت حدقتا عيني المتورمتين، درت حول نفسى دورة سريعة رفعت سجادة الصلاة عن جهات التلفزيون، اوصلت اليه الكهرباء، فت حته، حولت مؤسر الراديو الى اذاعة غريبة، قلت انا لا أحب احداً.

لأاحتاج أحدا فتحت ضلفة الدولاب النافقة، اخرجة ثوباً الحمر من الدانتيلا / المطرقة. جبيني وخلف ظهري.

احت ضنت نقسي وبرت ارقص على الموسن اللاتي اصطففن عند

التي افترشت أرض صدغيها وتبكي قاومت بكل العنف

للبحيرة، قابلة للزوال فهو يسعى

القشناص اللحظة المناسبة كي يجعلها

على قماشة نهائية. وحين نقول نهائية

فهذا يعني ان تلك الجمالية تبق

اسيرة ثباتها غير القابل للتاويل. بل

التأمل في البهجة لا يضالطه قلق ولا

ريب. كمأننا نقستسرب من الخطاب

الأنطباعي، للوهلة الاولِّي، الأ انْ

الفنان ينفي عن مناظره طريقــة المالجة الإنطباعية العدمة ويحل

ارتباطها الوثيق بتالاعب الصياء في

سأعات النهار المضتلفة من حيثً الصرارة والبرودق بجعلها تنتحل

المظاهر الخارجية للانطباعية على

المبطن بالسساتان، ارتديقه، فتحت نَافِنتي، الشناء لن يضنَ نظرت الى القاعد المتراصة خارج المنزل، 1/ خسمكت من رؤوس الرجال تخلصت من رياط راسي نثُرت خُصلات شعري فوقّ ا 🎉 نظرة مستنكرة على أمي الغرف وراحت تلطم التراكيا قاومت بكل العنف التي تحاول رقوتي \* كاتبة مصرية.

لا يتَّكر مؤلف الكشاب ان الدين لا

الشَّتَّاء، اجَّثُو على ركبتَّي. الفُن رأسي في الثوب الاسود، تصرخ شخوص اعماقي.

على حوالتي الم فعيل في ساقي، كان هناك نوع أخسر من الألم في داخلي. قسارنت بين

بالثوب الاسود المصلوب فوق فراشي. تسامات

# حداد

#### أمينة زيدان \*

كانت الضفة الخشبية العتيقة اللون متكئة على الدولاب، رفعتها عن الارض، شممت فيها رائحة نكرتني بأرض مترية ونهار بغير شمس، ناولتها لركن معتم في الغرفة. كانت الضفة الخشبية الاخرى مغلقة بقوة الى الدولاب. لم احاول فتحها، تخلت براسي. دارت عيناي في الفراغ المظلم، بدت كل الاشياء الساكنة بداخله بلون واحد بغير لون.

قالت لي المراة بالخارج. - ابحني في دولابك، في عمقه، واخرجي

كل ما هو اسود. مددت يدي الى اغوار الظلمة، قبل ان اقبض بها على شيَّء، رأيت وكنن ثعابين وسحالي تضرج من بين كومة الملابس المتراصة فوقً بعضها، مترخت وكان صراخي كرؤياي لم يخرج عن حلقي. في هذا الركن المعتم شعرت بأني في

اقصتى ركن من الرجود. تمنيت لو اندس في رحام يقتلع الوحشة الراقدة في اعماقي.

- يجب أن يمر عام قبل أن تندمل الاحزان، ان يمر عام على كل الذكريات، العيد والشتاء

وحر الصيف، عام كل الوانه سود. قبضت يدي على شيء خشن اسود الممس، محبته، صلبته فوق سريري، وقفت اتأمله. بدا طویلا واسعا، تتواری ازراره وثنایاه وفتحة العنق في قتامة الغريفة، نظرت الى نافذة

معرض لوحات شوقي شمعون:

# لبحيرة في قبضتنا صوراً وانعكاسات

■ في انتاجه الأخير الذي عرضه في غاليري والاييروف - دارتيست -الأشرفية ، يستدعي الفنان التشكيلي شوقى شمعون الطبيعة يستلها بملء قبضته، ولانها على مرمى بصيرته فهو يغتج عيئيه على اتساعهما ليختزن عُصَارةُ الوانها على قماشته وهو يضرب مواعيد للبحيرة قلما يُخلفها. في كل مرة يضعنا شوقي شمعون امام مُعانِلةٌ مغايرة للطَّبِيِّعة، فهي ضخمة متعملقة ألى حد مرعب في مرحلة سابقة، كبانٌ فينها الفضياء مسرصاً كبيراً لطبيعة من ثلج، والسماء ستارة زرقاء غير مكتعلة مكسورة بالتجاعيد والمنظور العلوي بعين طَائر. اما في انتاجه الاضير فالطبيبعة ذات المظهر الإنطساع تحتضَّنُ عناصرها القليلة من داخلَ منظور افقى في تجسيد الناظر المثقلة بالالوان الى حد الاختناق احساناً. كاندا نرى حقيقة السلوك التشكيلي لدى الفنان وطريقية تكاتفه القبوي والجساسح وربماً غسيس الواعي، في تجميع الأشياء وحصرها ضمر مساحثها القررة لها. تلك المساحة التي تشف لكانها مرأة تقرّب الإبعاد. وتشتظم العناصسر في ايفساع مز التعبير، يحيلنا الى الشوابث التي تتكرر لدى الفنان بغض النظر عنَّ الموضُّوع. وتتجلى في هذا الاسلُّوبّ من البناء الذي يعتمد على اصنغر مفردة هي النقطة حيث يؤلف تكرارها حالة تراكمية تجعلها تتجانب فيما بينها بقوة في المسار الذي يجمعها أو بييدها. وتحتل اللمسية التجريبية مُقَامِها الأساسي في اولويات التعبير. وان كسانت تصلَّكي الواقع في منظر مقروء فهي ترسي ألى اختزال الشكل الى مقوماته الخطَّية.

وبات واضحاً أن اعمال الفنان في ماضيها وراهنها، تعتمد بشكل اساسي وعضوي على الطبيعية. تلك الطبيعية التي يمترج بصخورها ويتفيىء اشجارها أو يتمند على

مياشها. وكثيراً ما يصفها وينابيها منَّ ابعادها القصية أو يتوقَّف عُند منعطفاتها وينزع عنها قشسرتها الخارجية الخارجية ليصبر اغوار مابتها التكوينية. لذا بتوسل التقنيات الجنبيَّة لنقل هذا الدأب للعبان، سواء كانت الطبيعة صخرية صلبة وجامدة (كنسا في منعرضته السنابق الذي استخدم فيه القصاش والاصماع واللدائن وقصاصات الاوراق) أو مائية ميرتها الشفافية والطراوة اللزجة. ومن ثوابت معارض شوقى شسعون الفرينة. هذا التربد غير المصبوم ما بين الواقع والتجريد، والذي بجيدهما كليهما بمهارة احترافية مثينة، هل لصة مشكلة في فنون بيروت تكمن في الموضوع وكيفية قولبته بما يتلاءم مع

الحرب من تمرقات وغربة وضياع في

الجصالية التي تناسب الذوق العام ممأ يجعل درية التجريب تندسر وتضَّمُر، ولو أَنْ الفَتَانُ ٱكْتَفَى بِهِذَا الطرب البصري اللونى الذى يتفشى في مُنجِعل مُعَاظرهُ لَأَذَا يَشْحَارُ في التجارب القليلة المعروضية بشكل كلي للتجريد العفوي؟ هل تطول الفنان شوقي شمعون ازمة جبل السبعينات الذي حصل تبعيات مسراع جبيل الستينات صابين التجريد والواقع والشكل واللاشكل، الإجانب ما خلفته

قماشة لونية حديثة، فالفنان يعتمد على القيم الضوئية واللونية (بالمعنى الاصطلاحي) التي تحصلها مادة البحث عن الذات بل عن وحدة تلك الإكريليك بحراره وقوة في التوهج من الذَّات وانسجامها الداخلي وكان ما ضمن سعالجة تشتار ألمزج اللوني سنقص بعض ثلك الشجارب هي صرية واللون الذي يضرج من الانبوب في ان التواطق مع ذاتهما بغض النَّظر عن واحد من غير تدرجات متلقيها، وليس ان يكون الحل إحادي الناظر الى بحيرة شوقي شمعون (في ٣٥ لوحة اكريليك) لا يرى فيها وجسه، بل منا يشتهي أن يراه من الجانب، أي بالهروب من التجريد الي الطبيعية كواقع والعكس يصح، هل واقع فنون بيروت هو صدى لاشكالات الطبيعة. ويظنُ انها سُجِرد سياه فنون اواضر القرن العشرين التي استنفست كل الاسطلة في مسحلة انتظار لمخارج جبيدة مقبلة

نسيطة مسترسلة في جريانها على القمأش حاملة معها الصبور العائمة على سطحها دون أن يدري أن تلك ببدو ان شوقی شمعون فی مکان الاشعاء المنعكسة على السطح شي دن اخس من النبيدؤات التي تعنسريه بفع الاعداق. اعماق الفنان ونرجسيته بمحاذاة بحيرة توكسينو حيالها لا كلفا نظر الى صورته الاخرى على يملك اسئلة ولا يُسقط عليها تعقيدات صفحة المياه وقع في اسرها وحبائل التحولات الصحيمة. بل يصطى جمالها. لذا فهو يحتبر كل مرة مهارته بالاجوبة كلما توحد بها ليغنيها في نقلها، وهو يسيطر بتقنية عالية ويغنني بها فهو يقطف الطلال ألتي على الاشكال والإبعاد والمنظور ونقاط تَمْشَى فَي قَصِلُولَةَ الْمُصَادِ الرحــبِــةُ الهروب في التاليف والشوريعات المطنئنة ويلتقط الاطياف الشاردة كي اللونية والضوئية وتوازناتها، بعين لا يتبقها على سطمها من قبل أن تعبر ترتوي الأمن غيزارتها وهي تسكب وتعضى بلا أثر، يراقب لخستسلاط الحان الاشجار التي تنقدم الغابة ومن الرنابق بالالوان الارجسوانيسة ورائها تريد صفوف الجدوع الخلفية. والخضراء على خلفية الازرق المتموج. ونتذكر مونيه، وقواربه الرّاسية في حقبة الامتلاء المطمئن التي عرفها يرى الى قطرات الطل الصبياحي وهي تَلَدِّمَعَ عَلَى سِيفَانَ الْحَسْانُسُ، وَفَيُ بقرب حوض ماء كبير في حديقة بيته غمرة احتفالية الطبيعية لاشيء يوقظ في جيفرني - "Giverny" حيث ظل حتى أياميَّه الإضبارة برسم ويراقب هذا الحب الأصلى بشاء وبما ان الاشياء المتغيرة في الحدود المغلقة تلاعب الضياء بالظلال المتساقطة علم

طح سع ازهار حـــوريات الماء ، هل لأن الفنان يستنك م السكين في الطافية بين تفتح وزبول. حتى باتت ثلك الأشياء التي كروها «صونيه، بلا وجود لذاتها بل لمتعة الرسم فحسب. فشوفي شمعون لأيقول ثبيثا العينية. بل عيناه شما اللتان نقوان له كل شيء عن حركة اصطحاب اللوان واندلاعُهَا في الأشجار وعلى الضفاف المهادفة من قبل ان تسترد في مياه البحب ومن داخل هذا ألنظام البومي الطبيعي باستياز تستعد القصائلة سيرتها في الاستلاء، مع

بحضورها، وفي غمار اللون كثيراً ما

نظهر اللوحيات بلا مروقيات لونيية

كأنها كسلة واحدة تثلو بعضها

بعضاً من غير التنراحات مستحدة في

استقلالينها الأفي استنباءات قليلة.

and the contraction of the state of the contraction of the state of th

مسوغ لوني يبدأ بالطبيقات النص مسارات مجهولة. التشكيلي وما تستنبعه من مراحل نقطعها الضربات اللونية في تحقيق ثلك الأشكال المخسنسرلة بما يشي

ونستطيع بالتالي ان تقرا انواعاً من الحركة في تجسيد الطبيعية. فهي افقية في مشهد بانورامي كبير تكتملُّ في الحقَّل الوسطى للوحَّة، وبين حين وأخر تضبق العان عدستها وتقرب البها الروايا الصغيرة للبرى حركة جريان المياء التي تنزلق من الاعلى الي الإسفل وكثيراً ما توصئ البحيرة

اصْفاء المساحة المساء والتنقيط في الكنة اخرى، كان غايته هي النهاب الى ما هو ابعد من المرئيات، بالقبض السريع على الأشياء وبالانفعال الصريح الذي يجعل اليد تعتصر على السطح الإعزل للانعكاسات الصنامتة، قطرات الالوان من الانبوب مباشرة.. تلك القطرات الثي تقلد حسرك الطبيعية وزخاراهها بالكيفية التي توحى بأنها ازهار تهشي على رؤوس اصابعها وهي تتجمع أو تتفرق في

لصفائها بانها راكدة ولكننا سرعان ما نكتشف اشياء تنحسر واخرى تتقيم في مسجسراها الذي يجسرف زيداً من أ الألوان مسوب الحسوافي الملتبوية. واحيانا يصير المنظور الأفقى مرسوجا حين يرى القبان الى الاشجار وهي تنظر الى صورتها البيضاء المحوة من على سطح المباد، وما ينتابها من الذعر لاحساسها بأنها غير موجودة.. انها حركات البديرة التي تأذذ اضطراداتها الخفية من ألصور العابرة على سطحها قبل ان تمحوها من ذاكرتها المادية، للبحيرة وجه وصور تختلط فيها الحقائق بأوهامها والاشكال بصورها المقلوبة. ولها عالم مكتف بذاته وقصول يستيقظ فسهأ العصف اللوني ليبعثر كل معالم للنظر الأخذ في التطاير والتشطي، في الوقت الذي يغمض فيه الفنان عينية النسى، ويعيد بناء الشهد من بقاياه

اللونية، في اعمال تجريدية قليلة. لا

تدين لفعل المساهدة او المعاينة بشيء. , وانْمَا تستمد حضورها من ذاكرة تنشط وطلاقة يد تختير احتسالاتها البعيدة بين المياه التي تتبشر صعودا اوسا ينهس عليها مبوطأ في حركة تلاطم تستحيل الى هبوب لا يلبث ان بغرق اللمسات اللونية الطائشة في كل الاتجاشاتهي الطبيعة ذات الجثمال القاسي الثي يستدعيها الغنال شوقي شمعون ويجلبها من الاقاصي الإمبركية الى المشأ اللبناني. شي أقصيدة لونية بصرية واحدة تريدها اصوات مشعددة الندرات لأ تناقض بينها ولا خصام نعنش فيها عن صورة الفنان وسلاسمه لنجيدها في واحبة احلامه حبث بتامل ويصغى ويستشرسل وهو ينزل في مشاعره ولكى ترتسم أعصائها يعيرها ينيه علها نؤالف بين المؤتلفات. متنزه ليس الأعابر سبيل على ضفاف غربته يغني الطبيعة بل ينشدها ولكن بصوت عال.

أيدرسي ستجارب فتملأ يعد لاير در الفار الد وتدييت شاكور مد يتدريع عباات ففها بير فأحدثه الأ لدمهن لمصابع والأ عربي عان الماسيخ عو عوليها لضاب المحم وساور صح الحمد اق الفردسنج واعمل أتعيها لرضاؤتين السام لجهار

الم المساء الساء الساء

the state of the s

بالملك لرمل معلد

يعلن يقلق وقلق المقل

المساق الود ماء على عدم

person gran grad

- White Wife

plane send from

يتر فيسريل الاستانعي

بمساوس وصعد

ومديد الده

يور مصور ما وصله

وغودها س وغومه ۵

was in the way

ا خاص شعید دی

ينور فينعون ومصافي

بيد: - في الدعدونية

فيانحم وع عاماً د

المنتبعين النسراب لل

ويقوس والمعسان متناؤها

ين الاسراسية يسب

ينصب سواء النسو

عيد المناعد في العادد

ينهن لاب والسنعار او

يميروس سر المسلم

ومسايت عاد تا

وقعرض من معرسف الاسم

إساسه وهوا أأأدتك

بلغة إلى الراسدان لله

لعمريع بتوروساتها

يعلم عان العلمان علم

يثوي ونستدر الى تنساون

ينايض وغاي مناحسان

ييع تندس مع المدالية

 $W \times L_{\mathrm{tru}_{\mathrm{M}}}$ 

والما والما الما

ريا وينظون

المين ستمهر دهمت ک

فرهنها في شهوعه هنه د فويق المنتصلات إراشين فالرحدثين للحصوصات فيغ تسميد . الإس و لحسا أيحش رعط سنبعد اداءة للطوطان قصرر يسار عابيه عسق لأنايات أندي علانا المحارفة كفنقس فنف أبراس المثر لخير للسيلوري شاش كالله للبلغة وسهد أعليش عامة ليستني أي جها مديث The second second of the secon الاشهار صد دوصا الانفسر بعدس بعده المجافات وأملتما المشاهد المسدة هنو

الم فورت - و مدانت وطلطن على المعادد المعاددة المستويد الاستعمالة فمطنأ أتصعد المدعدية

and the same he has some heart house SWE TO THE PERSON OF The state of the state of garage and any adjusting its

المراضو 10 mg ر ماده درو بر میره بی در میرو بر میره

المواقعة المنطقة المواقعة المنطقة الم and the state of المراقع المراق المراقع المراق المراقع المراق

the week of the second was

Just 1

All the second second second

distribution of the same

الما مسال الماسية الما

الله ما المادية المادي

معدد المناسبة

المراد ال

لأراق والإسراء المناه المناس العالم

. إلى العراقي - العالم «في العلايات التين

الم البعدال عدد المالية وتوقعة الان

مور مست. بلوره بها العبد في المعدمي والاسلمي فني

ع در مي دسيا الرحاد و المحتنى بيتني التو

هو . مع الهياب . ودعه العقيد والعط

ومساورا أوساء الساوي السي تقيدينها

many the second to the second

ومدوية والموادي والمستوان

عارج وأعنوه وإرشاب أثماه يسطينني ألثني

ي من المعادلة عليه

وبعد كيون أيد الأسار في سيكاعي

لَعِلْةُ الله ع م الله ما والتعور الصير

المساكمة المسادية والمسالتين

. پ افله و مشاه منسا به السام

والملج بسمعاء براحيات أنساشوترسيا

خَامُهُ ، ه د سب سه سي رياردُ هنو پ

وكليمها لدعل لدعان المدف اكترشي

فتري المعاردة بالراش العطيد فديد

. المران بروه صابع وصب بشأ

أوالان هذه المحراب السي لا يعوف المواذرا

لعسمين والأأثث بالحسان ولالطبأنيا

منهي صداء أالسندي النيء وأو وتسيأ

والجرائح والاستعدادي سأال معالم ما، د المدرد أنه الدي ليسر لها أنوار وأن

لك مرلا سحد واللما بق واللطواري

مخاعو ۱۹۹۰ اطهال استنبير ۱۹۹۹

الظملة المي المذبح بها الساعر اسبة ية في عدو عليبور شيخاعو، لله المن

الطول استشميرا داءها يدعوديرجعيا

تدين لفعل المتناهدة أو العابية بسوا

وانعا نسلسد مضورها سالارا

مسط وطاافل بد تفتعر احتمالا

البعيدد من المياد التي نشفر صلا

ودا ينهدر عليها مدوطا فريدا

فلاطع تستعيل الى ويود لايلة إ

بفرق اللمسات اللوبية الطائس في الديد

الانجاهات في الطبيعا دان البه

المقاسس المقى بيسندعينها الفعال شوقي

سع سي سيدسية المال القالم المال القالم المال القالم المال القالم المال ا

الامبركيث الى المنس الليناني ثم "دونات

قمييدة لوبية بصريه واحدة أربنا

احسوات مشعددة النبران لا نائد

سوس مسعدد اللبرس بعدل ولا خصباء نفش فلياء مسورة الفعال وسلامعه المساه

واحدا اصلامه معيث يتأمل ويصل

وسسترسل وهو بعول في سياعرا

ولكى برنسم اعداقها بعيريات

على موسيم مسمع مستودليد علها توالف بين المؤتلفات متودليد الا الا عابر سبيل على ضفاف عربت بني الا عابر سبيل على ضفاف عربت بني ر حدير سبيل على صفاف عرسي ... الطبيعة بل بنشيدنا ولفر بصوت عق

الشرق العربية الاسترتية

معديا ۽ 1 ۽ ليميد

أسا والسب

بورد منى سنا ميا

المسالا بالوالية المدعم العرا

■ علمة التراث مشتقة من مادة (ورث) قُلب فيها الواو تَاءُ، ووردت الكلمة في القرآن والسنَّة. قَفَي القرآن فَي سورة الفجر آية ١٩ (وتأكلون التراث أكلاً لما) والتراث هنا معناه ما يُخْلَفُهُ الرجل بعد موته لوارثه وهو على ورن فعال معنى مفعول صلل دقاق أي مدقوق، وحطام أي محطوم، أُسلت واوه تاء على غير قياس كما فعلوا غي تجاه من وجه ابلت واقد من وحمة وتقاء من وقي... الخوفي السنة ورد من وتخمة من وحمة وتقاء من وقي... الخوفي السنة ورد من حديث ابي هريرة «قصة الرجل الذي قال للصحابة وهم في السوق النتم هنا وتراث محمد يُقسم في المسجد فنصورا فلم يجدوا إلا أناساً يتلون القرآن فرجعوا إليه يقولون ما محينًا تراثاً وهل برك صحمد إلا هذا القرار، وهنا نرى انه ويعد أطلق التراث على كتاب الله. على أن التراث في الإصطلاح ندى معنى أشر بعد عملية الترجمة التي وضعت كلمة يعى سمعى المسلم (LEGACY) الإنكليسزية أو النسرات بإزاء كلمسة (INHERITANCE) ثم ازداد الأصر سوءاً عندما ترجم بعضهم (FALKLORE) الى التراث الشعبي. ويهنذا المعنى يطلق على نتاج الصضارة في جسم

ميلاين النشباط الإنساني من علم وفكر وانب وفن وَماثورات شعبية واثار ومسعمسار وتراث فولكوري واجستمساعي واقتصادي. وعرف الدكتور احمد كمال أبو المجد التراث عقوله: «مجموع ما وصلنا مما انتجه الأقدمون من فكر وما تكه من أثر، وعرفه غيره بغير ذلك وكلها لا تثبت عند التمحيص إذا ما حكمناها لشروط الحد المنطقي. والذي المتاره في التّعريف أن يقال: «أن التراث هو المنتج البشري للتقول الشفوي والكتابي للأمة الإسلامية قبل مئة علم منّ الزمان، أن هذا التعريف يخرج القرآن والسنة عن وصف الرئيس، بن ولو كانا داخلين في معنى الكلمة اللغوي، وكذلك يجعل التراث شياصلاً لكل انتياع قرائح الطماء والمفكرين والمفتين مما يرد إلينا شفويا أو كتابة. وقولنا واسترين للامة الإسلامية بشمل أيضًا منا ورد إلينا في جميع التخصصات سواء الشرعية أو الصناعية أو التخصصا العلمية المُختَلَقَةَ فَي الطبِّ والهنِّيسة والفَّك وغيرها، وكذلك متلحي الأنب والشعر. ويشمل التعريف بذلك ما صدر عن

المسلمين وعن غير للسلمين المنتمين للحضارة الإسلامية. وحبيت منة عام لما جرى عليه قانونا الأثار المصرى والعراقي من تعريف الآثار من الموروث قبل مشة عام وعلى نْلُكُ نَعَرَفُ أَنْ التَّرَاتُ يَزِيدُ كُلُّ عَامُ وَهُو مَعَنَى أَرِيثُهُ وأُرِيثُ أنْ أَنْيَهُ عَلِيهُ وَهُو أَنْ أَنْبِيَّاتِنَا الْأَنْ سُوفَ تَكُونَ تَرَاثًا في يوم منَّ الأيام وهذا القسمينيد سنيسوش في مناهج السَّعَسَامِل وسيعند إلى اي مدى من الاحترام والقداسة يجب أن وسيطند بني بي سورو التي المسلم التي وجوب التفاذ التعامل مع موروثاتنا. وكذلك يشلير إلى وجوب التفاذ المعيار الذي تقيس عليه ونقوم به البياتنا وإنتاجنا الفكريء ويشير إلى مدى زمنية الثراث وأرتباطة بالظرف التاريخي، وهي عناصر سيكون لها أكبر الأثر في اقرار منهج التعامل مع التراث.

ولكن متى ظهرت كلمة التراث في حياتنا للعاصرة؟ كلمُة ترأث كلمة جديدة لم تطهَّر إلا في النِّصفُ الأول من القرن العشرين عندما جرت على قلم احمد أمين وظهرت بلفظ الغضبة الموروث في كلام الشبيخ محمد راهد الكوثري، وُظهرت عنواناً للسلسلة التي بدأتُ في اصدارها دار ٱلكتد المصرية بإشراف الدكتور طه حسين وكل ذلك كان في النصفُ الأول من القرن العشرين، ولم تكن الكلمة معروفة من قبل بهذا المعنى الشبائع الآن، ووريت أنواع عبدة في التحامل مع التراث منها: ١ - النشير والتحقيق. ١ التيسين. ٣ - الخدمة. ٤ - الاحياء. . .

النشر والتحقيق بعد ظهور المطابع وبخولها بلاد المسلمين خصوصا - - - - القرن التاسع عشر تمت عملية نشر التراث التي تحولُ مُعْهَا ٱلْكِتَابِ الْمُخْطُوطُ نِو النَّسِخُ النَّاثِرَة وٱلمُخْتَلَفَةُ الصفحات والخطوط من ناحية الى كتاب مطبوع كثير النسخ نسبيأ وبذك فهو موحد الصفحات في آلطب الواحدة وواضح الخط وفي بعض الأحيان كأنّ نصيب الكتاب النشر فقط، وفي بعضها كان النشر والتحقيق مع مقاربةُ انسبحُ أو عملٌ الَّفْهارِسُ المُحْتَلَفَةُ أَوْ الشَّرِحِ أَوْ حَتَّى الترجمة وعمل دراسة حول الكتاب.

وُبِرِي الدكتور محمد عمارة أن أول مشروع منظم (يعني النشر التراث وتحقيقة) كان مشروع الاستشراق، وكان

متكاملاً متنوعاً إذ اهتم فريق منهم بالصائب الاضلاقي وغريق بحانب الاقليات والفرق الشادة وفرق الغلو... على أن الأستشراق قد تعامل مع تراثنا غالبا (وليس دائما) لاغراض استعمارية وكشير منهم كأن يتبع لجهزة الاستضبارات. كما انهم تعاملوا معه تعاملهم مع فكر ليس له الذي قداسة لو احترام ثم كان من للشاريع القومية التي طَهُرت في تاريخنا الحديث مشروع رفاعة الطهطاوي، ففي العام ١٨٨١ وضع مشروعا لإحياء التراث مع مشروعة للترجمة. وعندما راس تحرير والوقائع المصرية، تكلم عن قائمة الكتب التي يريد إحياءها اذ احتاج في ترجمة الطب مثلا الى مراجعة كتب الطب التراثية ليستفيد من استعمال القدماء للزلفاظ مثل «القانون» لابن سينا و«الحاوي، للرازي. وكان يسعى الى عمل قاموس بعد كل كتاب مترجم وعندما لا يجد المصطلح في الكتب القديمة يرجع الى اللغة العامية وإلا تعادل مع اللغظ كما هو. ثم كان مشروع محمد عبده الذي بدا يتكلم عنه منذ بداية الثمانينات من القرن التاسع عشر، فبدأ العمل في كتاب بنيع الزمان الهدائي سنة ١٨٨٦ وهو في لبنان. وبذل جهوداً كبيرة في مسائل التحقيق تُستَحقُ الدراسة كما فعل مع كتاب دفتوح الشاء، للواقدي الذي عمل عليه نقدا داخليا، وقال أن عصر المؤلف لا ينبغي أن يغيب عند دراسته، وأن هذا الكتاب مؤلف في فترات لاحقة على حياة الواقدي فلا تتفق لغته مع لغة بلاَّد المؤلف في زمنه. وبعد عويته الى مصر كون جمعية احياء الكتب. وبعد ذلك هذاك شيخ العروبة احمد زكي باشا الذي قدمه الى ناظر النظار في وزارة محمد سعيد باشا سنة

١٩١٠ وفيه قائمة الكتب التي يقترح تحقيقها ونشرها. ونفذ الشروع القسم الادبي في دار الكتب للصرية، ويعض هذه الكتب يحقق الى يومنا هذا مثل «نهاية الارب، للنويري. ونشأت مدرسة تحاول أن تقرب النراث بصورة ميسرة الى الناس، فقامت بالاختصار أو التهذيب أو التَّقريب كما اختصر الاستاذ عبدالسلام هارون سيرة أبن هشام فحنف منها الشعر واخبار الجاهلية وكثيرا من الاخبار التي تشميسهل على غريب اللغة، وكنذلك فعل الاستشاد ابراهيم الإبياري في ومحمد نبي البره والتهذيب يتسم بالحنف والاضافة ومثل كتاب والأنوار المحمدية، الذي هنبه صاحبه الشبيخ يوسَفُ النبِهَائي مَنَّ المُواهِبُ المُدنِيَّةُ للقُسطلانيُّ، والتقريبِ بغير العبارة مثل ما فعل كامل الكيلائي في قَّصِيمَةَ لَلْأَطَفَّالَ. وعلَى كل حال فإن التيسير يتبخل في النص الموروث بطرق مختلفة، ويمكن تحت نلك العنوانُ حنف ما لا يراد شيوعه من أدبيات التراث لاشتمالها على حُسرافيات أو مبعلوميات خياطشة، وأن يكون النص الكاملُ محدود الإطلاع لقلة نسخه أو ندرتها. وهو اقتراح نقد في دار الكتب المصرية بطبع الكتب التي اشتلت على القاظ فاحشة، مرة بحدقها ومرة بإثباتها في نسخ معدودة.

وانواع خدمة الترلث كثيرة منها: ١ - الفُّهرسة: تنوعت الَّى نصو ثلاثين فهرسا للآيات والاحاديث والشبعر والاصاكن والبقاع والقبائل والاعلام وغريب اللغة والقوائد وغير ذلك. . ٢ - عمل المكانز (THESAURUS): وهي قائمة كلمات

متشابية على معنى معين تعد مداخل البحث عن الموضوع وما يتصل به، وهي نافعة للتعامل مع الكومبيوش. ٣ - القوائم البيبلوغرافية لكتب التراث وموضوعاته: وهي خدمة مكتبية مهمة توفر الجهد والوقت وتحصر كل ما كتب في موضوع معين مع بيان معلوماته من حيث المكان

. . \$ - موسوعات المصطلحات التراثية: تمت فيها محاولات عدة حتى يفهم النص التراثي من خلال الالفاظ لتي وضعت بإزاء معان معينة. وما زالت المجهودات تتم في هُذَا الْجِالُ ٱلْواسع، وأحُرها مَحَاوِلَةَ صُحُمَةٌ يُقُوم بِهَا المعهد الدولي للاقتصاد والبنوك الاسلامية حول موسوعة المصطلحات الاسلامية متعددة اللغات وبنك معلومات

"ه - قَضْيَةٌ تَفْهِيمِ التَرَاثُ: اتَّخَذَتُ صَوْرًا عَدَةً، مِنْهَا مِا كتبه علماء الأزهر خُصوصاً في الربع الثاني من القرن العشرين وحتى الإن من كتب تشرجم عن كنوز التراث و تعرض مذاهبه ومدارسه بما يعد مجهودا كبيرا لتفهيم التراث للمعاصرين. وكذلك ما قام به كثير من التربويين لبيان كيفية فهم النص، والعوائقُ التي تحول بيَّ فُهُم الدارس وذلك الفهم.

 ١ - التكشيف (INDEXATION): وهو متصل بالمكانز والخدمة البحثية، ويتتبع المعلومة في سيرها في الكتب المحتلفة ويفيد في امور كثيرة منها معرفة التطور الدلالي للمصطلحات والتعابير وجمع المادة المتفرقة في مكان واحد مما يتيح ربطها بعضها مع بعض. ٧ - وهناك خيسات اكرى كثيرة بعضها بعود الى الكتاب في ذاته فيكون خدمة للكتاب، وبعضها يعود الى العلم فيكون خدمة للعلم وبعضها بعود ألى الأمرين معا.

وهي عملية تتجاوز النشر والتحقيق والتدسير ِ الخَيْمَةُ وِتَنْظُرُ الى مُناهِجَ السلفُ وتستخلصُها في كل علم وناحية وتصوغها بطريقة تمكن من البناء عليها وتكرارها واكسالها إن احتاجت الى اكمال، وانشاء ما يكملها او ساعدها او يماثلها معا نحتاج اليه. وهي عملية تغرق بين سائل التراث وبين مناهج التراث فلا تقف عند المسائل بل لابد من ادراك المناهج وتشغيلها في حياتنا المعاصرة. وهنّا نقّف على مُشْكلات كبيئرة في طريقة التعامل

الشائعة مِنْ القصائل المُختلِقة مع تراثنا منها: أولاً - التعامل غير المنهجي: يتبنى بعض المنقفين مناهج شاطئة في التعامل مع

١ - الرفض المطلق الذي تبناه الماركسيون فسترة من الزمان فرفضوا الترآث برمته ولم ينظروا اليه، ثم غيروا اخيراً إلى موقف اخر هو الاستفادة منه بعد تفسيره فسريا لحُدمة افكار معينة.

المنتزمين، فراوا للتراث قداسته واحترامه اللنين يعنعان الاعتراض عليه او تقويمه، خصوصاً أذا كان ينتعي الى مدرسة معينة يتبناها ذلك المسلم المعاصر. ٣ - الانْتَقَاءُ العشبوائي وهو القبولُ الشبيد والرفض الشديد ايضًا لاجراء من ألتراث من يون معيار واضح

٢ - القَّبِولُ المطلق الذي تبناه كشيس من المسلمين

للتقويم يرد اليه الامر ويتم من خلاله القبول والرفض. ثَانَياً – التعامل الناقص: اشتَّمل التراثُ على جُوانب مستعددة يشعامل بعض المُثقَفِينَ معه بصورة جزَّئية اقتصروا فيها: ١ - على الفكر فقط ٢ - على النص فعقط ٣ - على جانب العرفان

والوجدان فقط وحقيقة التراث انه مشتمل على كل هذه الجوانب هذا من ناحية، ومن ناحية اخرى فإن بعضهم اقتص ي دراسة التراث او بعض طواهره على مصدر دون اخر، فَمُثَاثِ لِا يَجِوزُ الاقتصار على كتابِ «الإغاني» لأبيُّ الفرج الاصبهائي في تصوير العصر العباسي علَّى انهُ عصر **فجور وخمرٌ، كمَّا لا يجوز الرجوع الي دحليَّة الأولياء، لابي** 

نعيم الاصبهاني ايضا للحكم على العصر ذاته بأنه عصر تقوى وورغ ورهد وجهاد؛ فلا بد أن تدرس الظاهرة بشيء من التكامل سواء في حوانبها او في مصادرها. ثالثاً - التعامل القاصر: بعض العلماء والمثقفين يقف عند التعامل مع التراث على مفهوم نشر التراث وتحقيقه وتقريبه وخدمته وتيسيره

ونتو نلك وهذا الأمر يعد تعاملاً قاصراً. ولا بد من أن يكون الشعامل في البحث عن المناهج وعمليةٌ احسيانُها وَايجَساد نقاط التوازن بين الاصالة والمعاصرة على نهج لسلف الصالح. ان التعامل الذي نريده هو نلك الذي يكونُ على نهج ما قام به الشافعي من آحداث الرابطة المحكمة بين اهل الرآي واهل الحديث عنّ طريق المنهج المسمى باصول الفقه، أو الذي قام به أبو الحسن الاشتعري لبيان نقطة لتوارُن بين القُلسفي الوارد والعقيدة الاسلامية عن طريق علم الكلام أو الذي قام به الغرالي بين الفقِه والتصوف... فمنعوا بذلك انهيار الامة وانقسامها أقساما وفرقا وتشتتها الى ملَّل وُنِحلُّ كما حدث مع الامم السابقة. والذِّي تحتاجه الآن هو مَــُثلُ نَلك السّوازن الذي يبقي للمسلمين تراشهم وهويتهم ويساعد في استمرار حضارتهم وسطائك الوافد مَنْ تُوْرِهُ أَنْهُواصِلاتٌ والإنصالات والتَّقَنْياتِ الجبيشةِ التي جعلتُ الارضُ كقرية واحدة من ناحية وغيرت انعاطُ معيشةً الإنسان من ناصية ثانية، وهي صادرة من انظمة معرفية

غَاية في الْحَالفَة مع الأسلام وعُقيبته مَن نَاحية احْرى. " رابعاً – التعامل الماضوي: وهو ذلك التعامل الذي يقف – كما ذكرنا – عند وسائل التراث من دون مناهجه فيغيب عنه التعامل المنهجي ألحاكم لتلك الصِرْئيات. ولا يمكن مع هذه الحال توليد المناهج ولأ استعمالها ولا اكمالها ولا نقدها. كما لا يمكن مع ذلك انشاء

العلوم التي تخدم محور النص الذي هو محور الحضار ان التَّفْكيرِ الماضوي يخترُل القَّضيةُ ويجَّعل التَّراث بظرفه التاريخي ونسبته حاكما على عصر غير عصره واناس غير اناسبه مما يترتب عليه كثير من الشكلات والتناقضات ويعثل هذا التفكير عائقا امام إحياء ماثر السلف الصالح واللدرة على تطبيق الشريعة. خامساً - التعامل الظالم:

وهنا يقهم التراث بعيداً عن ظرفه التاريشي او الزمني ويقوم ايضا بمقابيس عصرنا او حاجتنا وحسب انتماء المحلل وتحيره. وهذه الطريقة من الفيم تصحب عطية الإحياء. ومثال ذلك هذا الهجوم الكبير عى طريقة تدوين العلوم في صورة مشون ثم نظم ثم شرح ثم حاشية ثم تعليق ثم تقرير... وهي طرق ظهرت في أزمان محتلفة، ولكن كان القائمون بها يريدون القيام بواجب وقتهم. هذه فكرة مهمة للغاية اذ تغسر الظواهر والاعمال تغسيرا موضوعيا منطقيا من دون الاعتداء على اناس قاموا بواجبهم وقصرنا في تحصيلهم وليس جلد الأخرين معرمة لنا أو رفعاً لشائنا بل على العكس فالظلم حرام، وولجب وقتهم استلزم ان ينقل النين لمن بعدهم بمسورة منضبطة. وكان ما فعلوه في عصرهم هو لحسن الطرق في ذلك العصر، ويجب أن نفهم أن واجب عصرنا مختلف عن واجب عصرهم ولا بد أن ناخذ مناهجهم (نقل الدين لن

بعينا) من دون مسائلهم (المتون). ومن التعامل الظالم ايضا تلك المحاولات الكثيرة في شيوع العامية إو الكتابة باللاتينية ونحو نلك مما يبثل فصُلًّا عَنْ التَرَاثُ وَكَيْفِيةُ الْأَتْصَالُ بِهُ، وَفَي التَّجْرِبِةُ التَّرْكِيةُ الكثير في هذا المعنى. وكذلك من التعامل الظالم فهم التراث بعيداً عن مصطلحاته بل وقف مصطلحات المعاصرين، وهذا لا يحشاج الى تعليقَ اذ يفهم المرتكب لنلك شبيسًا غير واقعي ثم يبني عليه كلامه قبولاً أو رفضاً وهو وهم وخطا. من كل هذا يتبين لنا أن تراثنا يتسم بالخصبائص التالية: ١ - له جوانب في الفكر والنص والعرفان. ٢ - فيه علوم شنتي شرعية وطبيعية واببية. ٣ - انه واسع على فشرة زمنية تشمل ١٣ قرناً. ٤ - انه مختلف ومتنوع الدرجات في التوثيق والثقة. ٥ - انه انتاج بشري نسبيُّ زمنى قابلُ للأحُدُ والرد. ٦ - أنه عالمي يشمل العربي والقارسي والشركي والهندي الخ. ٧ - أن له لغنة تميُّرُهُ ومصطلحات خاصة به. ٨ - انَّه يعثل تجربة فريدة لتطبيق الَّبْص على الواقع بكلُّ معانيه، ولذلك لا بَّد منَّ البحثُ عَنَّ مناهجِه والاستفادة منها، ٩ - إنَّ تعاملناً بِنبِغي أن يكونَ

والسوَّال الذي نطرحه اخبرا هو: كبيف نتعامل مع الشرآث؛ يمكن من تَضلال طرق الشَّعاملَ التِّي نقدناها ومنَّ صُصَائُصُ التّراثُ التي نَكَرْنَّاهَا انْ نَبِينَ الْأَجَابَةَ عَلَى هُذَا

السؤال فنقول: مسون متعول:

1 - بالتعامل المنهجي الذي نبعد فيه عن القبول المطلق
او الرفض المطلق او الانتقاء العضوائي.

2 - بالتعامل التكاملي في جوانبه الفكرية والنصية
والعرفانية وكذلك في مصادره التي تعالج نواحيه المختلفة
والمرامنة المختلفة وعلومه المختلفة. ٣ - بالتعامل الاحيائي الباحث عن مناهجه للاستفادة

منها وصياغتها وبيانُ كيُّفية تشغليها في ظُل مقتضيات ق - بالشعامل العادل بعيدا عن نزع التراث عن زمنه وظرفه التاريخي وقياسه بمغاشيم عصرناً ومصطلحاته. هُ - بِحُدْمَةُ ٱلتَّرَاثُ نَشُراً وتَحَقِّيقًا ۖ وَتَقْرِيباً وَاحْتَصَاراً وخدمة وفهرسة، واستعمال تقنيات العصر، وتصنيف

العلوم وموسوعات المصطلحات لزيادة الاستفادة منه ومنع العوائق التي تفصلنا عنه. ٣ - وضع المعيار الذي به يتم تقويم التراث والتعامل معه. وهذا المعيار هو مصدر المعرفة عند المسلمين على مر العصنور وهما: الوحي (الكتَّابِ وَالسنَّة) والوجنَّود (الَّكُونَّ والإنسان والحياة)، وهما المعبر عنهما ايضاً بالمقَّل والنقل، او النص والواقع، وهذا المعيار هو الذي نقيس به

الوارد من الانتاج البشري فنقبل ونرفض. ٧ً - كَيِفْيِة ٱستُخْرَأُج المُنَاهِجُ مَنَ الْتَرَاثِ تَحَمَّاجِ الْي عملينة تجريَّد، وهي عمليَّة مهمَّة ناعل أن يُكتب فيهمَّا

\* استاذ اصول الفقه في كلية الدراسات الاسلامية - جامعة

اختم هذه العودة الى الدفاتر القديمة التي تصلح لكل أوأن ورسان مع موضوع خطير وهو الاستراف وألهدر في مجتمعاتنا العربية، والذي يشكل أفة كبرى من أفات نقائصنا

فهناك الكثير من الطاقات والامكانات المهدورة في عالمنا العربي لو التفتنا اليها لحققنا التقدم والرخاء وابتعدنا عن ذل الاستندائة من الخمارج وهوان المطالبة بجمدولة الديون وتقسيطها والرضوخ للشروط والمطالب المجحفة.

وكلما استعرضت هذه الطاقات في جميع المجالات تذكرت بيت الشعر العربي الشهير:

كالعيس في البيداء يقتلها الظما والماء فوق ظهورها محمول!

وأسباب الهدر كثيرة، ولا يمكن عدها وحصرها. فهي تبدأ من الروتين والبيروقر اطية والأنظمة والقوانين المكدسة في قوالب جامدة وتمتد الى الفساد واللامبالاة والاهمال والاتكالية ومفاهيم التعامل الحضاري في تأدية الخدمات العامة وغياب الافكار الخلاقة والجهات ألتى تشجعها وتسعى الى تبنيها ووضعها موضع التنفيذ وصولاً الى أساليب خنق للبادرة الفردية والمفاهيم الخاطئة التي سادت خلال السنوات

ولنَّ أخوض في المشاريع الكبرى والسياسات الانمائية والاقتصادية والمالية والمواقف السياسية والعقائدية، ولكني أشير الى أمثلة بسيطة بعيدة عن كل هذه الأمور المعقدة لا بد ان كل منَّ عاش في الغرب شهدها أو سمع وقرأ عنها.

قرأت عن مدير مستشفى حكومي بريطاني تسلم الادارة في ظروف صعبة كادت تؤدي الى اغلاقها ووقف خدماتها الصحية للمواطنين الخاصعين للضمان الصحي. اذ أن الخزينة كانت شبيه خالية بسبب تخفيض المخميصات الحكومية وازدياد النفقات لتلبية الصاجات المتزايدة. ويعد شرح، طرح الدير مشروعاً رائداً للتطوير نفذه على مسؤوليته واستطاع خلال عامين أن يقلب الموقف برمته. فقد أعاد ترميم الطابق آلأرضى الذي كان مستودعاً مهملاً وحوله الى مركل خدمات متكامل للمرضى والزوار والأطباء والممرضين والعمال يحتوي على محلات تجارية صغيرة تبيع الزهور والهدايا والصحف والمجلات والكتب وحاجيات الرضي اضافة الي مطعم شعبى ومقهى ومحل لالعاب التسلية للصغار.

واستفاد الستشفى من عائدات المركز وايجارات المحلات، كما نجح في تقديم خدمات معيزة للمرضى وروارهم ولجميم العاملين تخفف عنهم معاناتهم وتلطف اجواء المستشفى المقينة ورائحة المرض كما تشجع الزوار على تكرار الزيارة وتجنيهم

واستنضدم المدير النشيط هذه العبائدات في تجمعيد المستشمغي بالتدرج وشراء معدات جديدة وتوسيع نطاق الخدمات حتى تحول الى مستشفى نعوذجي تتحدث عنه الصحف والمجلات وترشح صاحب الفضل لوسام من الملكة. وهذا مثل واحد من مئات الامثلة التي تثبت أن معادلة الفكر الخلاق في جو الحرية تحول الفشل الى نجاح وتحقق

لماذًا لا يحب الناس.. في لين ويسر؟ كما الأسماك في البحر" كما الأقمار في أفلاكها تجري لماذا لا يكون الحب في بلدي

كديوان من الشعر...!

• خلجة

عرفان نظام الدين



من اهم هذه الأناجيل انجيل توما الذي يحتوي على الموال لنسيد المسيح بعضها موجود في الأناجيل الأربعة السابقة وبعضها غير موجود، وكذلك انجيل مريم المجللية، وأنجيل المصريين، وانصِيل فيليب وغيرها من الإناجيل. وبينما يرجع تأريخ كتابة أناجيل العهد الجديد الى ما بعد العام

اً، نَجِدَ أَنَّ انْجِيلِ توما يعود في اصله الي عشرين عاساً

قبل هذا التاريخ... وعلى هذا يصبح المدم الأناجيل للعروفة

اليونانية لاسم اتحوتمس المسري القديم

حستى الأن. وقسيل أن أسم وتومساس، هذا يعظل الكتساعية

ويبدو أن الجماعات المسيحية الأولى - خصوصاً تلك التي ظهرت في مصر - كانت لها اعتقادات تختلف عما انتهى البه أبآء الكنيسة الرومانية منذ منتصف القرن الثاني، وعندما بدا الاساقيقة بعيسون تنظيم الصركة صيبة على اساس من الشغلام الكهنوتي في بداية القرن الثالث، فقد بداوا - خصوصاً اساقفة روما بقرضون تعاليمهم على كل الكنائس الأخرى والا أعشير خُلافها صَّلالاً وهرطُقة، وكانت الكنيسة المصرية هي التَّي عانت اكشر من غييرها في هذا الضمسوص لرضفُسهماً المُسمَدوع لسلطة روما. وعندما اعتنق الاستبراطور الروسائي قسطنطين الديانة السيحية في النقرز الرابع وأصبحت المسيحية هي الديانة الرسمية للامبراطورية، زاد نغوذ كنيسة روما الثي أمرت بصرق جميع الكتب الثي تختلف معها في التفسير. وكان هذا هو الوقت الذي تم فيهُ حرق معبد سرابيوس بالإسكندرية وغالبية المخطوطات الثي كنانت بمكتبة الاسكندرية الشبهبيرة والثي اغلقت الوأبها بعد قُتَل أخر عميد لهاً. وكان هذا هو السبب الذي حداً ببعض الرهبان البحوميين في نجع حمادي الى انقاذ هند الكتب بإضَّفَائها في للزُّلُعة بينَ اللَّقابِر، وظلتَ غير معروفة حثى عثر عليها ابنا السمان منذ نصف قرن من

وعلى رغم مرور ما يزيد على العشرين عاماً على ظهور الترجعات الأنكليزية والقرنسية والالمانية لكتابات نجع حمادي القبطية، فإن هذم الأعمال ذات الأهمية العظمي في مَارِيحُنَا القَدِيمِ - والمِّي ما تزال محَبِاةٌ فِي المُتَحِفِ القَبِعَلِيِّ بِالقَّاهُرَةُ - لا يَعَلَّمُ عِنْهَا مِثْقَلُونَا شَبِينًا، مَثَّلُهَا فَي هٰذَا مِثَلُ آلاف النصوص المتوزعة على مناحف العالم من بقايا تراثنا العربي القنيم

+ باحث مصري مقيم في لندن.

# في القاهرة يضم باحسان من مختلف بلدان العالم، لوضع

الفرنسية والألمانية. وتبين أن المخطوطات القبطية تحشوي على كشابات

سيحية لبعض الجماعات التي ظهرت عند بداية القرن المسلادي الاول، كانت تعرف باسم «العارفين»، وهي تشب الى حد كبير جماعات الطرق الصوفية في وقتنا الحالي. ويقول والعارفون، بازدواجية الوجود: الجسد والروح، العدم والوجود، وهما في صالة من العمراع الدائم. وهم ينشدون الومبول الى المعرفة الصقة التي - في رأيهم -ليست هي المعرفة التي يمكن الصمنول عليها عن طريق لتجزية والحواس فهذه جسدية، وإنما المعرفة الحقة هي في الوصول الى معرفة الروح الإلهية العشيا.

الانسان لنفسه. ولهذا فإن العارفين كانوا أول من وضع سس علم التقس، وهذا هو مسر اهتسمسام عسالم النَّفس غوستاف يونغ بكتاباتهم، وحتى يتمكن العارفون من الوصول الى معرفة حقيقة

نواتهم، كأنوا يتنازلون عن كل اصلاكسهم وأعسسالهم، ويخرجون الى البرية حيث يعيشون حياة النساك العاكفين. وهم لا يأكلون الا الحَبِرُ ولا يشربون سوى الماء، فالمعرفة الروحية تتطلب - في اعتقادهم - لخضياع الجسد وشهواته الرفية والوصول الى مرحلة من الصفاء النفسي. وكانوا يقضون معظم اوقاتهم في التعبد وترتيل الكتابات التي عندهب او القيام بإنشاء كثابات جبيدة يقراونها في اجتماعاتهم

هي اللغة التي استخدمها الكهلة المصريون في كتاباتهم المسيحية، والتي طلت هي لغة الصلاة في الكليسة القبطية المصرية الى خمسسينات هذا القرن عندما استبدلت وَفَيَّ العام ١٩٥٦ دعت الحكومة المصرية إلى عقد مؤتمر

خطة لترجمة هذه النصوص وبراستها، ولكن الاعتداء الثلاثي على مصر في ذلك العام حال دون انعقاد المؤتمر. وعانتٌ منظمة اليونسكو فدعت الى مؤتمرٌ أخر العام ١٩٦١، أدى الى تشكيل لَجِنة عالمية للعمل. وكانَ أولَ ما تم القَيام به هو انجاز صور فوتوغرافية لجميع المخطوطات، ثم نشرت مجموعة الصور في مجلد خاص مندر في مدينة لايدن الهولندية حتى تتاح الفرصة لاكبر عدد من الباحثين في الاطلاع عليمها. وتكونت بعد ذلك لجنة في الولايات المُتَحدة الأميركية - تحت رعاية عالم اللاهوت الاميركي جيمس روبنسون - للقيام بترجعة النصوص، وتم الانتهاء منَّ الترجَّمَةُ الانظيرية العام ١٩٧٥، ثم ترجِّمت بعد ذلك الى

وهذه لا يمكن التسوصل آليسها الاعن طريق صعسرفة

وعلى رغم صعوبة التعرف على بداية الشاريخ الذي ظهرت فيه هذه الجماعات، الا أن هناك ما يشير الى جودها منذ بداية الحكم الروماني في مصر، عند نُهاية القرن الأول السابق على الميلاد، وورد نكرهم في كتابات الفيلسوف اليهودي السكندري فيلو الذي سماهم «سرابيوثيه» أو «لقل السُّرَابُّ، وكانوا مُشْهُورِينُ بِقَيْرِتَهُمْ عَلَى عَلَاجُ الاَسْرَاضُ المُستَعَصِيةُ عَنْ طريقُ استَخْدَامِ الاَعْشَابِ النِّي بِرُرْعُونُهَا فِي المنصراء، كذلك علاج حالات الأمراض النفسية. ومن المؤكد ان للسيحية أول ما ظهرت في مصر كانت بين صُغوف هؤلاء العارفين، بل إن الأب السيبيوس، أول من كتب عن تاريخ الكنيسة المسبحية ذكر ان هؤلاء السرابيوتيه كانوا بعظون اول كنيسة مصرية.

وتتضيعن مكتبة العارفين الني عثر عليها بنجع حعادي عنداً من الاناجيل لم تكن معروفة من قبل، الى جانب بعض الاشتعار والكتابات الفلسفية. فنحن بُعرف أن والعهد الجيند، يحتوي على أربعة أناجيل منسوبة ألى متى ومرقص ولوقا ويوحناً، وهذه هي الأناجيل التي اعترفت الكندسة يصحتها. ولكن - بحسب ما تم العثور عليه في نجع حمادي - من الواضح انه كانت هناك اناجيل اخرى عَدَّةً متداولةً منذ القرن المبلادي الأول وحشى القرن الرابع،

a transfer of the second of

# مفاجأة صعيد مصر قبل ٥٠ عاماً: أناجيل قبطية لم تكن معروفة من قبل غطاء الزلعة بحنر شديد ويدين مرتجفتين. ومَا لم يخرج العفريت، بدأ الأمل يراود الشاب الفقير على أن يكون بداخل الزلعة كنز من النفيب واستعجالاً في الحصول على الثروة،

للحداث القديمة. حمل محمد على السمان وأخوه خليفة المجلدات على ظهـ وحملهما وعادا بها الى الدار بقرية محمره نومه وتركاها بجائب القرن عسى ان تستخدمها أمهما في تحمية الغرن للشبيل. فلم يكن ابنا السمان يعرفان القراءة ولم تتبين لهما أهمية هذه الكتب القديمة. الا أن الاقدار التي حَفَظُتُ هُذَهِ الكِتَابَاتِ اكِثْرَ مِنْ ١٥ قَرْناً مِنفُونَةٌ بِينَ لَلْقَائِرَ، شباحت آلا يكون مسمسيسها الآن هو الغسيباع إلى الأبد في خيران ال السَّمَانُ. فقد أَصَّحْل الشَّقيقَان عَلَى الهَّربُ بعدُ شهرٌ منَّ العِنْورِ عَلَى الْمُخْطُوطَاتِ، أَذْ كَانْتُ الشَّرْطَةُ تَبِحُثُ عَنْهِمَا بسبب ما قاماً به من الثار لقتل والنهما، وخوفاً من عثور الشرطة على المخطوطات في المنزل تركاها عهدة لدى القس القبطى بالمنينة، وعننما شاهد راغب ائتراوس شقيق زوجة القس

وكان يعمل مدرساً في مدرسة القرية - المُقطُّوطَات وتبين له انها مكتوبة بلغة قبطية قنيعة، ادرك لتوه ان لها قيمة الربية. فاستعار واحدة من المخطوطات سافر بها الى القاهرة حيث عرضها على صنيقه جورج صبحي الذي .....رد سيد مرصه على صديعة جورج صليحي الذي يجيد قراءة اللغة القبطية. واختما صبحي بدوره ونهب الى المتحف المصري، وقابل مديره الغرنسي النيان دريتون. وعنيما تبين شير المتحف صدى الهمية للخطوطة اسرع بِشْرائها لحسابٌ المتحف مقابل ٢٥٠ جنيهاً. وسرعان ما وحِنتُ المخطوطات الباقية طريقها الِّي تَجِارُ والأَنتيكة، بالقاهرة طمعاً في الحصول على اكبر سعر ممكن الا ان مصلحة الاثار صينناك الركت اهمية المخطوطات وتتبعت خيوط مسيرتها الى ان عثرت عليها وأخنتها ووضعتها في المتَّدَف القَّبِطَي لَصَيِّ تَامِينَ المَبْلِغُ المَطْلُوبِ لَشُرَّاتُهَا، وَكَانَّ النكتورطه حسين أصبح وزيرا للمعارف في حكوما النحاس باشا الوفدية يومها، وكانت مصلحة الآثار تتبع وزارته في ذلك الوقت، ولما علم الوزير بقيصة المخطوطات أسرع يطألب بتخصيص مبلغ في الثوازئة الجديدة لشرائها الا أن أهم منا فعله هو أنه لم ينتظر حسني أتعام عملية الشيراء، وأصنر اوامره بالسماح للباحثين المتخصصين في الاطلاع عليها حستى لا يضعع الوقت من دون معرف مضمونها. ولكنْ بعد قيامْ ثورة ٢٣ تَعورُ (يوليو) ١٩٥٢ في مصر، قررت الحكومة الجديدة الاستيلاء على المخطوطات من يون مقابل باعتبارها شروة قومية.

وهكذا تمكنت سلطات الأثار المصرية من الحصول على مخطوطات نجع حسادي التي تم وضعها في المتحف القبطي بمصر العتيقة. الا ان واحدة من المخطوطات -البيالغ عُسَدها ثلاث عشرة - كانت بيعت خارج مصر فانستراها صعبد يونغ في أبار (سليو) ١٩٥٣ لإهدائها الع عالم النفس الشهير كأراؤ غوستاف يونغ زميل سيغموث فرويد بمناسبة عيد ميلاده. لكن بعد وفاة يونع - الذي كان مَنْ أَكِتُرُ المُنَاثُرِينَ بَقْلَسَغَةَ العارِفَينَ - أَعَيِنتَ هَذَّه المُطَوطَة الى المتحف القبطي.

وتبين للباحثين ان ما تم العثور عليه في نجع حمادي ما هو ألا مكتبة كاملة تصتوي على ٥٣ نصاً في ١١٥٣ صفحة، جمعت في ١٣ مجنداً، مُعظَّمها مكتوبٌ باللغة القبطية. وكان الكتُّبة المصريون منذ حكم اللوك المطالمة الإغريق استعملوا الصروف البونانية أكتبأية لغشهم المُصرِّيةُ وِنَا كَانْتَ الْأَبْجِنِيةُ الْبِوِنَانَيَةً - النِّي تَتَكُونَ مَنْ ٢٢ حرفاً - ينقصها بعض حروف اللغة المصرية، فقد أضاف المصريون اليها سبعة أحرف من كتابتهم القبيمة، هي الحاء والضَّاء والجيم والشين والضاد والطا والفاء. وجمع هذه اللغة بين كلمات وقواعد مصرية ويونانية مختلطة. وهذه

عوى السمان على الزلعة بغاسه فكسرها، وكانت حبية أمله عندما لم يعثر بداخلها على نهب وإنما على مجموعة من

وكانت هذه الضيفة حول دلالة مخطوطات البحر الميت صعيد مُصُن - قيل عامين من العثور على مـخطوطات قعرارُ - مكتوية باللغة القبطُبة، وتتضَّمن كشابات مسيحي صريحةً. وكانت كنيسة روماً منذ ان تحققت لها الس خِصوصاً في مصر. فقد أعتبر أباء الكنيسة الروساد

بعد يضعة شهور على انتهاء الحرب العالمية الثانية – عثر احد الفلاحين الصعايدة صدفة على مكتبة مسيحية قديمة عند جبل الطارف الذي يحتوي على ١٥٠ كهفاً، كان قدماء للصربين منذ الإسرة النسادسة - قبل حوالي ٤٥٠٠ عام -يستخدمونها كمقابر لدفن موتاهم ثم استخدمها الرهبان البخوميون في العصور الأولى للمسيحية مركزاً لاعتكافهم وخلوتهم كان محمد على السمان وأخوه خليفة بجمعان السباخ بالقرب من جبل الطارف على بعد عشرة كيلومترات شمال شرقي مدينة نجع حمادي بصعيد مصبر، وفوجئ محمد الثناء حقوه لجعع السباخ، بضهور زلعة مدفونة تبين له عند لخراجها مدى كبرها اذ بلغ ارتفاعها مترا ويسداجة أهل الريق، كان أول ما خطر في بال السمان أن هذه الزلعة

احمدعثمان \*

🗷 اثارت مخطوطات البحر الميت العبرية والأرامية التم عشر عليها في كهوف خربة قمران بين ١٩٤٧ و١٩٥٤ جدلاً كبيراً بين المتخصصين، كما اثارت اهتمام القرّاء في جميع انتاء العالم وكان اهم دوافع هذا الاهتمام ما سوف تكشف عنه براسة هذه المخطوطات من زيادة في ما نعرفه عن نشاة الحركة المسيحية الاولى وعن قصة حياة السيد المسيح نفسه. وعلى رغم التشابه الكبير الذي تبين من ترجعة مخطوطات قمران، بين جماعة العيسويين اليهود وبين الإعتقادات للسيحية الأولى، الا انه لم يتم العثور في قمراًن على أي ذكر صريح للمسيح تفسيه، ولم يرد أسم المعلم الصَّدِيقَ أَوْ الزَّمْنُ الذِي عَاشُ فَيِهُ. كَمَا أَنْ جَمَّاعَةَ قَفْرَانُ -على رغم اعتقاداتها ذأت الطابع المسيحي - فللت جرءاً من الكيان اليهودي ككل ولم تنفصل عنه ولا هي انتشارت خُمَارِجِهُ، وَلَهُذَا ٱطْلَقَ عَلَيْهَا بِعَضْهُمُ لَقَبُّ اجْدُونُ -كريستيان، اي انها كانت مسيحية - يهونية. وعلى كل حِلْ فَإِنْ جِمَاعَةُ العَيِسويِينِ تَركتُ مِنْطَقَة قَمْرِانْ عَنْدُ نَشُوبٍ ثورة اليهود ضد الروميان، ولختفت تعامياً بعد ان احرق الرومان معبد القدس العام ٧٠ ميلادية، وليس هناك دليل على انها كانت وراء انتشار الاعتقادات المسيحية بين أمع الإعبراطورية الرومانية.

أن تحجب عن الانظار اهمية مكتبة اخرى كان عثر عليها في السياسية بعد اعتناق الامبراطور قسطنطين للمسيحية في النصف الآول من القرن الرأبع، أمرت بحرق بعض الكتابات التي راتها متعارضة مع تعاليمها، عما أدى الى اختفاء معلومات كثيرة عن تاريخ الجماعة السيحية الأولى، الاعتقادات للصرية هرطقة ولا يصبح قبولها، وكأن عدد التحديط للصريين الذين لقوا حتفهم على يد الكنيسة الرومانية اكثر بكثير من أولئك الذين اصطهدتهم السلطات الرومانية الوثنية من قبل. آلا ان بعض الرهبان البخوميين للصريين لشفي مجموعة من الكشابات القبطية في احد الكهوف بصعيد مصر، وتدين من دراستها ان اهميتها تقوق بكثير الهمية مخطوطات قمران في التعرف على التاريخ الأول للحركة المسيحية، وفي اعتقادي الخاص أن الدلالة " التاريخ المسيحية، وفي اعتقادي الخاص أن الدلالة الحقيقية لكتبة نجع حمادي سوف تؤدي في النهاية الى لراك أن الحركة السيحسة التي انتشرت في ريوع اسبسراطورية الروءسان لم يكن مسحسوها يهسودا وإنعا

فغي كانون الأول (بيسمير) قبل خمسين عاماً مضت الفخارية لا بدوان يكون بداخلها عفريت من الجن او بثح مسحورةا وليفة على اكتشاف السر النفون، ازاح السمان



غِيسٌ سَلُواتُ كَتَبِفُنُ اللَّهُ عَلَى العَبَادِ، مِن اتَّمَ بِهِن بِتَمَامِهُنَّ تجان له عند الله عمد أن يحناء البنة، ومن لم يأت بمن فليس له عَنْهِ الله عمد أن يدنله البنة، إن شاء عديه وإن شاء امناه البنة.

العثناء	اللغرب	العصر	الظهر	الشروق ا	القجر	السيتة
14 14	W 14	14.77	37.+#	7.17	Ø,+₹	اعتذلتكربة
14 14	17 1V	10 40	14.46	1 19	4.15	العينة النورة
1A 18	IT WY	14 71	31 TE	4 43	2.42	كالس للحناة
TH AF	W SA	19.77	17 -Y	7 Ye		ئيونلىي نلنامة
1A 1#	14 .4	11 TV	11.77	. 1.	R.TT	
14 41	1A	10 77	11.77	V.+1	4.70	المزائر
SA TT	IN AN	11 01	11.70	4.11	8 T4	الخرطوم
14 73	12.11	11 17	11 70	• ••	£.70	الكويت
14 **	17 17	10 14	14.11	TYA	* 10	الإباظ
15 15	Af YE	15 47	11 14	4 97	1.17	الرياض
14 A1	17 04	14 77	11 3A	* 13	1.14	ظنوعة
IA TE	17 14	11.01	11 44	7 **	1 77	فتهرد
14.11	11 84.	AY EF	11 77	= 1A	4.74	سرون
IV LA	17.1A	11 #1	11.45	7 17	1 14	مفداد
TO AF	14.40	10.00	17 .2	7,77	* .4	لونس د
14 47	15. TA	10 17	th er	4 20	1 11	مسوتى
A. A.	17 01	11 77	11 74	* [*	1 71	دمشق
14 47	18:41	14 16	17 .4	1 14	. 17	ودبي
IA Le	IX AA	44 TA	11.4x	4 45	1 17	مسحاه
14 41	14 14	14. A	11.47	7.10	1.+1	جراملس كغرب
14 11	17 00	11. TA	11.11	*.2*	\$.TT	عمان
14 4E	IV TT	10Y	11 4.	TT	t.EA	
14.41	IV 1#	3# -T	II ET	• 77	1.TV	مقتشو
19 10	M TY	119	M. IA	7 eV		نولفتوط
14 41	17 -7	11 7.	11.11	7.47	1.73	انقرة
IA IT	1V 10	12 44	11 11	7.10	1 14	طهران
IS WE	17 TT :	10 -1	17.+5	7 11	. 17	1
1A Y1	17 41	15 1A	11 07	1.1Y	47	برلين
14 -1	14 F.	10	ST YA	Y.19	.1.	مزوكسول
11 17	14 17 .	14.17	17 70	Y 11		باريس
14 11	W TT	14 . 7	it 7:	V .T	. 77	حنيف
IA ET	W.10	11.1A	11 01	17.71	1.44	C. e.
1A 1A	17 IA	11 T.	11.71	7.31	1.71	سار فتقو
17.47	11 17	17.77	11.17	1 1V		2.985934
TA TP	17 10	11 17	11.01	1.41	* 10	
IA.YY	17.1V	11.11	11.40	1.73	1.45	<b>حويثها ا</b> ر
14 IV	IA TT	10 01	17	YTT	1 1	لنس
10.15	14 ti	11.70	11 11	P 3A		44,44
14 15	14.14	14.4	17.07	Y.10	LTT	lambi
		10.77	17.17 A1.76	Y. Y.		emili
14 17	\$A. *Y	1 .TT	17.44			الإعرا
				ي - المانيا .	لامي في أما	+ تقيهم الوكن الاسا

بين باخشب والمطاوعي المواظبين

على المشباركية في احتداث الصوسم

الحالي، على أن يلعب خليفة دوراً

مسانداً لزميله المطاوعي. وحول هذه المنافسة قال باخشيد

والمنافسة مع فريق فيكتوري شنيدة

لكن هدفي الوحيد يبقى انهاء الرآلي

متقدما على خليفة المطاوعي بغض

النظر عن النتيجة التي قد يسجلها

سهيل بن خليفة، اذ أن فوره بلقب

رالى قطر لن يؤثر على محجريات

البطولة... لقد قيمنا بأستعدادات

ممتازة وتدربنا على اجتياز المراحل

من الحنر للمحافظة على السيارة. ما

يجعل مهمتنا سهلة هو اننا سنقطع

تصف مراجل العام الماضى معتمدين

على ملاحظات ذلك الموسم مع الخال

تعذيلات تتناسب مع طبيعة سيارة

من أيام الرائي التي يبلغ عسندُها ١٠

هي عبارة عن ٥ مراحل بند اجتمارها

مرتين وتتميز بقصرها بالمقارنة مع

مراحل السوم الثبائي الطويلة التي

تتطلب تركيزا عاليا كونها سنشيد

منافسة قوية نتيجة للتروي الذي

يعتمده السائقون خلال اليوم الأول

فُوْجِلِينَ الحسمِ الَّى اليومِ الثَّانِّي. وهنا ترتيبِ السباق بعد المرحلة

٧ - خليــفــة المطاوعي تويونا

سليكا ٥ بقائق و٥٥ ثانية

اسكورت ٦ ىقائق و ١٣ ثانية.

سليكا ٦ بقائق

يذكر اخيرا أن مراحل اليوم الأول

فورد المصنفة ضمن المجموعة «أ».

الخاصة السريعة التي تتطلب شع

TITI Y

# ُتلانتا يقصى يوفنتوس من كأس ايطالياً وقرعة «نارية» لكأس الاندية الانكليزية المحترفة



مستضيفه اتالانتا **برغامو (صغر/۱) مساء اول من امس** الإربعاء في برغام و. وكان يوفنتوس لحرز اللقب في الموسيم الساضي على حساب بارما. وخرج ايضاً سميدوريا لخسارته على ارض كالباري (٢/١).

وفاز اي سي ميلان على مورلي من الدرجة للشالشة (٢/حدفر) على ارض الأخير، وسحق فيورنتيناً خارج ارضه فريقاً اخر من العرجة الثالثة هو ليتشي (٥/صفر). وفاز بالبرمو على فيتشنتشي (١/صف / ٤٠٤٠ انترناتسيونائي سيلانو عقبة فيورنزوولا الدرجة الثالثة (١/٢)، في حين خسر اوبينزي امام لاتسيـو

وخرج توتنهام من الدور الشالث الانكليزية المحترفة اش حسارته امآم مستضيفه كوفنتري (٣/٢).

سابقية كسأس رابطة الانبية

وتقدم توتنهام بهدفين سبريعين

سجلهما كريس ارمسترونغ (٢) وييفُيد بوستُّ (٢٠) خطا في سرمي فَرِيقَهُ). وفي الشوط الثاني رجحت كفة كوفنتري تمامأ وسجل ثلاثة

#### الدوري المصري للكرة: **الا**هُلُىَّ «ناقصُ» أمام الاولمبي المتدهور

**اليــوم ست مــيــاريـات في المــرحلة** الشائشة للدوري الممشاز أكرة القدم الاملي ضد الاولمبي على ملعب المسامرة الدولي، والاتحساد ضد الإولمنيسوم في الاسكندرية، الْبِورسعيدي في المنصورة، وبمياط هند الترسانة في بمياط والقناة ضد وللدية المنحلة في الأسمناعيلية، وجمهورية شبين ضد منتخب السويس في شبين الكوم. وتأجلت مهاراة عَزْل أَلمحلة ضد الأسماعيلي <u>هُـِّ،</u> الْمـجلة لسفر الإسماعيلي الي سأحل العاج للقاء أسيك ابيدجان بعد غسد الاحسد في اياب الدور نصف الشهائي لكاس الابطال الافريقية.

وتتبركس الإضبواء الى القساهرة ومباراة الاهلي والاولمبي. ويتصدر عف حيامل اللقب في الموسمين الماضيين، المسابقة بعد فوره في مباراتيه الأولى والثانية على السويس (٢/صفر) وبلدية الصحلة (١/صفر)، وهو طامع في الاحتفاظ بالسركز الاول في مواجهة ضيفه المتنهور الذي خسر مباراته الاولى د المحسري (صنفر/۲)، وتعادل **بصبعوبة في مُلعبه مع المنص**ورة

الأملي ولا يهم الاهلي النقص في صفوفه اليوم. ويغيب عنَّه المصابونُ حسام حسن ورضا عبد العال وياسر ريان ومحمود أبو النهب وسامي قمصان. لكن الالماني رانير هولمان مطمئن الى التشكيلة التي خاصِت المباراتين السابقتين خصوصا بعد الارتفاع الملحوظ في مستوى احمد شوبير وأيراهيم حبسن وعسرو الصديدي وهادي خشبة والغاني احمد فيلكس

وعودة الهداف وليد صلاح النين. وتكمن المشكلة الرئيسية لدى الإهلى في ضعف الجهة اليسرى فهجومية لغياب باسر ربان وتدهور مستوى هشام حنفي واسامة عرابي، فضافة الى عدم وجود رأس حربة ثان يعوض غياب حسن. واعلن ثابت البطل مسدير الكرة في النادي انه بعبدد اعلان التعاقد مع مهاجم لفريقي محشرف ذلال الايام القلبلة السقيلة. ومن المسكن ان يلحق هذا الله الذي رفض الإعلان عن اسمه حالياً، بمباراة الاهلي المرتقبة ضد المصري في بورسعيد الثلثاء المقبل. اما الاولمبي فيمر بمرحلة انهيار يعد استغنائه الأجباري عن هدافه أجعد الكاس الذي انضم الى الزمالك.

#### سطانيا: ١٢ توصية «طبية» أرفع سلامة الملاكمين

تركه قائدهم وهدافهم.

ولم يتمكن البدلاء من ملء الفراغ الذي

■ لندن - ١ ف ب - عرض الاتحاد البريطائي للمبلاكسة أول من أمس الاربعاء تدأبير جديدة لتعزيز سلامة الملاكمين وشجع الاطباء على التنخل بين الجــولات، ونلك بعــد نحــو استيسوعين من مسقستل العسلاك الاسكوتلندي جيمس موراي.

واقرت لجنة من اطباء جراحة **النماغ التي تشكلت قبل ١٨** شـهـرأ برئاسة البروفسور بيتر ريتشاردر بعد وفناة المبلاكم الانكليزي الشباب **برادلی ستون، ۱۲ توصیله**. وطلب البقرير الذي نشر امس أن تتم عملية ورُنْ الصلاكمين قبل ٢٤ ساعة لَدُجِنْد المدام اي سلاكم على تخفيف وزنه بطريقة حادة قبيل المنازلات مباشرة **وهو** ما يؤدي الى حوانث يتسبب بها انخفاض كمية الماء في الجسد.

وركر التقرير على اهمية اجراء تخطيط طبقى محوري للدماغ كل عام ويعد الخسأرة بضرية قاضية يجب آلًا بعود الملاكم الى الحلبة قبل ٥٠ موماً (كانت المدة ٢٨ بوماً).

وعلى كل حلاكم يسقط أن يتوجه الى المستشفى لإجراء الفحوصات **الثارَّمة. ويحق للحكم ان يستشير في** اي وقت من اوقات العباراة طسب بملك بدوره القسيرة على ابداء ملاحظاته للحكم بين الجولات.

اهداف بواسطة الزيمبابوي نطوفو (٥٥، ركلة جزاء احتسبت ضد غاري سابوت للمست الكرة) وبوست (٦٠) وجون سالاكو (٧٧).

وفى المباراة الثانية التي حصعت بين فريقين من الدرجة الممتارة فاز ساوثهامبتون على وستهام بهدفين سجلهما غوريون واطسون (٤) ونيل شيبيرلي (٧٩) مقابل هدف ولحد لطوني کوتي (۳۳). وحقق تبوكاسل متصدر بطولة

الدوري فوزأ سهلا خارج ارضه على ستوك سيتي باربعة اهداف سجلها بيت تر بيتريزلي (۳۰ و۳۹) ولس فُسرىيناند (٥٠) ودارين بيكوك (٧٣). وهي المباراة الثامنة على التوالي التي يسجل فيها فريناند هدفأ حداً على الآقل وهو رقم قبياسي للنادي وبلغ عبد اهداف منذ مطلع

وسنجل ليشربول (حنامل اللقب) النتيجة ذاتها في مباراته ومانشستر سيتي وسجل اهدافه جون سكيار (١) وروبي فسولر (٧٤) وأيان راش (٧٩) وستيف هاركنيس (٨٢).

التصفيات الكروية الأولمبية

🕿 هجز العنتذب العماني بطاقة

التأهل بنسبة عالية وأصبح قاب

قوسين أو أبنى من بلوغ الدور الثاني

من التصيفيات الكروية الأسيوية

المؤهلة إلى تورة الألعاب الأولمبية

في اتلانتا بعد فوزه الكبير على

منْتخب باكستان (٦/ صفر) في مباراة

الاياب النتي جــرتُ اول من امسٌ وهي قبل الاخيرة للمجموعة الرابعة.

نقاط وأصبحت مباراته الأخيرة مع

الهند التي ستقام بعد غد الأحد في

مدينة جوا شبه شكلية لأن الشاهل

اصبح شبه مضمون. ويحتاج

المنافس إلى الفوز بـ ٤ أهداف نظيفة

وتصنر الفائز الترتيب برصيد ٩

وتغلب استون فيلاعلى ستوكبورت بهدفين سجهلما يوغو ايه يـوغو (٥٧) ودوايت يورك (٦٥)، وكوينز بارك رينجرز على يورك بثلاثة اهداف لتريغور سنكلير (٢٤) واندرو ايمبي (٥٥) وبول اتكين (٥٥، خطأ فم مرمى فريقه) مقابل هدف واحد لبول

ملعب اللند رود الخاص بالاختر. وفي المسبساريات الاخسرى تَضَيّف ارسنال الذي يمر في فترة مثمرة، شيفيك ونزداي، واستون فيلا كيونز بارك رينجرز. ويلعب الفائز من تشارلتون او وولفرهامبتون ضد

لمنتخب العماني يدك المرمى الباكستاني

علماً أن مستواه أقل من مستوى

المنتخب العماني الذي يعد اقوى فرق

السجسوعة وقد فاز في لقاء الذهاب

فيما بحُل مرماه هنفان فقط اما

منافسه الهند فقد سجل ٧ اهداف

فنغلوس مدرب منتخب عمان باللقاء

الأخير، ويقول إن المهمة لم تنته بعد

المباراة

النهاية ولم يحاول الضاسر ابداء أي

مقاومة بعدما ثقيم منتخب عمان

بهدفين في الشوط الأول قبل أن يعرز

وتحكم الدنتصر من البداية حتى

ولا يستخف السلوفاكي جوزف

فيما دخل مرماه ٥ أهداف.

والكرة ما زالت في الملعب.

وأحرز المنتخب العمائي ١١ هنفأ

بارنز. وكان يورك اخرج مانش

وخسر دربي كاونتي امام ليدز

بوتايت بهدف سجله غاري سبيد

يونايتد من الدولار الثاني.

(٧٢)، وميلوول اصام شيغيلد ونزداي الفائز من بردنغهام او ترانمير، بهدفين لبمبريدج (١٥) وويتينغهاه (٦٤). وتعادل وولفرهام بستون وتشارلتون (صفر/صفر)، ونوريتش وحقق اياكس فوزه الصادي عشير وبرادفورد (صفر/صفر). على التـــوالي في بطولة الدوري كننك تعسادل كريستال بالاس الهولندي بتغلبه على فوليندام الاخير

ضد ساوثهامبتون، والفائز من

نوريتش أو برانفورد ضد الفائرٌ من

بولتون او ليستر، والفائز من

كريستال بالاس او سيداربره ضد

باربعة اهداف سجلها الشقيقان فرانك وميدلزبره (٢/٢). سجل للاول ديفيد هوبكن (٣ و٨) وللشائي نيك بارمبي (۱۰) ورونالد دي بويسر (۱۸ و ۱۵) وفوتر (۷۷). (١٥) وكريغ شيغنيت (٢١). ورفع أياكس رصيده الى ٣٣ نقطة وستعاد المباريات الثلاث الاخبرة على ملاعب تشبارلتون ويرابضورد مقابل ٢٨ لايندهوفن الذي تغلب خارج

وميدلزبره على التوالي. ارضىه على اوتريخت (١/٤)، وسنجل وسحبت ادس الخميس قرعة اهدافـــه بواسطة فـــالككس (٤٣) ونيليس (٥٦) ويونك (٧٠) وكـوكـو الدور الرابع للمسابقة واسفرت عن نهائى باكر اذ سيتواجه ليفربول مع وفاز ايضاً بريدا على فورتونا نيوكاسل يونايند على ملعب الأول. يذكس ان النقاد رشت الفريقين يتارد (٢/صفر)، وهيرينفين على بيفتتر (١/٢)، وسبارتا على فيتيس بالنسبة نفسها لاحراز اللقب

كما سيلعب في مباراة قوية ثانية ارنهم (۲/صغـر)، وتونتی انشکیـده على نيميخن (٢/صفر)، وتعادل رودا بلاكبرن روفرز «المهروز، حامل لقب وفيللم تيلبورغ (١/١)، وحُسر فالقيك بطولة الدوري امام ليدز يونايتد على امام غرونینغن (۲/۱). وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- اياكس ٢٢ نقطة

۲– ایندهوفن ۲۸ ۲- میرینفین ۲۱ ٥- غرونينغن ١٧. كوفنتري، والفائز من ريسينغ او باري

🖪 ليوريت دي مار (اسبانیا) - ۱ ف ب - فسرضت علی سسائق سسوبارو -امبریزا البریطانی

سوبارو تحرم ماكراي من الفوز

ما يعني انه لم يحصد اي نقطة

وتراجع من المركز الاول في الترتيب

العام آلى الثالث. يذكر ان كانكونن

برهن عن ثبات مستوى رائع هذا

الموسم ولم ينسبحب من اي سباق

قبل كاتألونيا وتصدر الترتيب العام

من دون ان يحرز الفوز في اي سباق!

وهنا الترتيب النهائي للسباق:

(سويارو - اميريزاً) ٢٠٠٠، ٥ ساعة

(سوبارو - امبريزاً) بفارق ٥١ ثانية

۵۵٫۱٫۵۸

٣- الإيطالي بيسيسرو ليساتي (سسوبارو - السبسريزا) بفسارق

٤- الْفُرنسي فُرنسوا دولكور

٥- الايطالي انتريا اغسيني

١ - الاسباني كارلوس ساينز ٧٠

وهنا الترتيب العام للسائقين:

٢- البريطاني كولين ماكري ٧٠

٣- الفتلندي يوها كانكونن ٦٢

٤- الفرنسى ديدييه اوريول ١٩

٥- السويدي كينيث أريكسون

رالي قطر كما توقع المراقبون فإن المعركة

الحامية بين فريق فيكتورى الإماراتي

وسائق فريق مارلبورو السعودي

عبدالله باخشب بدأت فور انطلاق

المرحلة الأولى من مراحل رالي قطر

الدولي، وقد تبين أن هذا الثيلاثي

(فورد -- اسكورت)ُ بفارق ٤٠٪ ٢٠

(ميتسوبيشي) بقارق ٥٤. ١٦-

١- الاستباني كسارتوس سسايفز

٣- البريطاني كولين ساكري

الفارق الزمني بينه وبينهم تعدى حتى الآن نصف البقيقة.

تمكن الشيخ سهيل بن خليفة من

تسجيل أسرع وقت بفارق ثلاث ثوان

عن رُميله في الغريق خليفة المطاوعي

ويَفَارِقَ ١٥ ثَانيةً عَن عبدالله باخشبُ

الذي اكتار اعتمآد استراتيجية

التسروي خسلال مسراحل الرالى الأولى

على ان يهاجم في القسم الثباني من

انطلقت عند الثانية منّ بعد ظهر أمس

(من باحة فندق رامادا وأعطى اشارة

الانطلاق الأمين العام للهيشة العامة

للشباب والرياضة ناصر مبارك العلى.

وأمام حشد كبير من محبي الراليات،

جّاء عَرْف القُواتُ المسلحَّة ليُضَفي على الانطلاق طابعاً حماسياً للغاية.

أما أول المنطلقين فكان الشبيخ سبهيل

بن خليفة أل مكتوم وحملت سيارته

الرقم واحد كونه الفائز برالي العام

المساضى، تلاه زمسيله في فسريق

فيكشوري المطاوعي الفأئز برالي

الامارات الدولي صاحب المركز الثاني

ضُمِّن ترتبُّ بطولة الشيرق الأوسط

بغارق ٥ نقاط عن باخشب متصدر

الترتيب العام برصيد ٤٠ تقطة الذي

يضوض غصار رالي قطر الدولى على

خليفة لتريد من حدة المنافسة بين

باخشب والمطاوعي اللذين يتطلعان

الى الفور بلقب البطولة خصوصنا

وان الشبيخ خليفة سوف يشارك في

بمناى عن باقي المتنافسيين أذ أن اسوف يظّل الى حد بعيد متارجما ا

وجاءت مشاركة الشبيخ سهيل بن

متن سيارة فورد اسكورت كورورت

وكنائت السنسارات الـ ٣٦ قند

أقسام اليوم الأول.

فضلال المرحلة الاولى بالتصبيد

كبولين مناكبري يقبقة جزاء اضافية أول من امس الاربعساء في نهساية سسبساق رالى كاتالونيا الأسباني في الجولة قبلً الأخسرة من بطولة العالم للراليات، فحل في المركز الثاني خلف زميله في فريق سُوبارو - اسبَّريزا الأسبانيِّ كارلوس ساينز. ورفع كل من ساين

رالى كاتالونيا الدولي

وماكري رصيدة فيّ المركز الأولّ لترتيب بطولة العالم الى ٧٠ نقطة. وقد تحدى السائق الاسكوتلندي تعليسسات مسير القسريق بيفسيد ريتشارين، فهاجم ساينن من المرحلة ٢٦ الى التسرحلة ٢٣ من المسراحل الخاصة واحتل المركز الاول.

لكن مدير القبريق فبرض على ماكري أن يشاخر في الصفور أمام لجنة ضبيط الوقت في المسرحلة الأخيرة التي اضافت الى وقته نقيقة ولحدة حسب ما تنص عليه القوانين فصار في المركز الثاني خلف ساينز. وقال ساينز: «لا يبدو مقبولًا ما حصل طبعاً. لكننا وافقنا على تعليصات ادارة الفريق. لقد اوضحت الادارة لى انتى اذا ما فرت بالسياق فاننى سأتساقى وماكري في صدارة بطولة العالم، وسيكون بمقدورنا أن نكون في طليعة المنطلقين في اخر سباق من البطولة الشهر المقبل وهو

رائي بريطانيا، وهذا ما يعثل افضلية وبارو في ترتيب الصانعين، وصار فَريق سوبارو في السركر الاول في ترتيب الصانعين بعدما كان في الصرِّكرُ الشَّالِثِ. وأَصْنَافُ: ﴿لُو كَانَ سأكري غير صوافق فمن الواجب ان يقــول ذلك امس وليس في المــرحلة وانتقد ساينز تصرف زميله الذى

ارتكب اكثر من مخاطرة ليفوز برالي كاتالونيا في حين حصر ساينز كلّ اهتمامه بالمحافظة على الفارق بينه وبين منافسه الاخطر الفرنسي تينييه أوريول على حد قوله. أوريول ويبدو ان اوريول سائق تويونا -سيليكا جي تي ؟ فــقــد الأمل في الاحتفاظ باللقب العالمي الذي احرزه

العام الماضي أذ شطيتٌ نتيجَّته في ختام رالي كاتالونيا بعدما تبير للحنة العنظمة ان قوة محرك سيارته اعلى من القوة المحددة. وكسان أوربول حلّ رابعساً في السبَّاق، فُحْسَر النقاط العشر التيِّ احتسبت له. كما أن زميله في الفريق الغظندي يوها كانكونن اضطر آلى الانسحاب من الرالي في اليوم الثاني

ويقترب من التأهل الى الدور الحاسم افتستح المنتخب العماني المهرجان بهدف سجله نبيل مبارك

بعد مرور ١١ نقيقة. وأضاف سعيد شعبان الهدف الثاني بعد ٣ دقائق وسجل هدفأ آخر (٧٢). وكانت الأصور سهلة لصباحب الأرض الذي لعب بكل يسر وأحرز يوسف صالح هدفين (٢٠ وهُه) وعادل فايل المدافع (٥٦). وكنَّان بِأَمِكَانَ الفريقَ العِماني أن يريد غلته، إلا أن مهاجعيه أهبروا فُرَصَاً سهلة عدة.

وعلل محمد أدريس مدرب منتخب باكستان الخسارة إلى غياب ٣ لاعبين أساسيين أحدهم حارس المرمى، اضافية الى إلارهاق الذي اصباب اللاعبين بعد المباراة الأخيرة مع

بيراتس الجنوب افريقي في كمبالا وفاز بيراتس (١/صفر) نماباً.

القبائل الجزائري مع بالكبسول

الزيمبابوي في الجرّائر، وكان الفريق العربي خسر ذماباً (٢/١) في هراري

ومهمته تبدو سهلة على ملعبه. وفي

الجآئب الاخر يلعب جوليوس بيرغر

النيجيري على ملعبه مع ماكساكوين

الموزمبيقي وفوز النيجيريين شيه

اكيد بعد تعاللهما السلبي في مباراة

وفي كناس الاتصاد يسنعى النجم

الساحلي التونسي الى تضعيد

جراحه في كأس الكؤوس العربية

التي خسرها على ملعبه امام جاره

الاقسريقي، عندمسا يزور ساليندي

التنزاني في دار السلام. وكان النجم فار نماباً (١/صفر). ويلتقي انتركلوب

الكونغولي مع كالوم الغيني في

برازافيل، وفيار الاول خيارج ملعينة

(١/صفر) نشاباً.

وفي كأس الكؤوس يلعب شبيبة

#### لخطف البطاقية من منتخب عميان، فوزه في التسوط الثاني بأربعة لائحة جديدة لقيد اللاعبين في كأس الامم الافريقية

لاعباً قبل شهرين من موعد

البطولة ويقل العند آلى ٢٢ لاعب

قبل اسببوعين من البطولة. لكن

التعديل الجديد بدأ تطبيقه بشكل

تجريبي في النورة الماضية العام

١٩٩٤ فَي تونس وثبتت فعاليت أ

فقرر اعتماده في الدورات

الكؤرس الافريقية

وبعد غد المساريات الست في أياب

النور نصف النهائي لكؤوس الانتية

الافريقية الثلاث. ويلتقي في كأس

الابطال اسيك ميموسا أبينجان

العاجي مع الاسماعيلي المصري

في ابينجان، وكأن الاسماعيلي فأزّ

اوّلا (١/صفر). ويتوقع النقيَّاد ان

يفسور المستاهل عن هذه المساراة

بكأس البطولة بسنهولة. ويلتقي

اكسسبسريس الاوغندي مع اورلاندق

على صعيد آخر تقام اليوم وغدأ



الغرامة المقررة. وأكد المهندس مصطفى صراد



في نهائيات كأس الامم الافريقية العشرين التي

# مَن علاء موسى:

اعتمد الإتحاد الأوريقي لكرة القدم نظام قدد اللاعديين

تنظمها جنوب افريقيا من ١٣ كانونَ الثاني (يناير) الى ٣ شباط (فبراير) المقبلين. ويُحق لكل دولة في البطولة قيد ٢٢ لاعباً وآخر مهلة في ٣ كانون الثَّاني (بِنَابِر). وفي حال تَأْضِر أي مولة عنَّ الموعد المتَّقرر لمدة يومين تدفع خمسية الإف دولار غرامة، واذا زاد التاخير على • كانون الثاني (يناير) سيقل عدد اللاعبين المسموح بقيدهم الى عشرين لاعبا فقطمع

فهمي سكرتير الاتحاد الافريقي ان

# اللبناني البنا ثانياً في بطولة العالم للكيك بوكسينغ

وشارك عبود محروم في منافسات

وزن الـ٦٣ كلغ (سمي كونتاكت) ابضاً

وحلّ رابعاً بعد فورين. كمما خاض

محروم مسابقة والميوزيكاك فورمزا

(عرض فردي للقطات على الايقاع



المتحدة وابطاليا وبريطانيا.

احراز اياد البِّنا (٢٣ عاماً) المركر الشمساني في وزن الـ٦٣ كلغ (لايت كونتاكت: تُجرى المباريات على بساط شبيه بيساط المصارعة)، بعد أربعة انتصارات متثالية وخسارته مباراة وسيق للينا (يطل لبنان ٩١ - ٩٢

– ٩٣) الحكم ومسترب برجــة اولى في



كانت أبرز النتبائج اللبنانية،

الوقت ذاته، الفــوز ببطولة اوروباً لوزن الـ٦٣ كلغ فل كبونتاكت، العام ١٩٩٢. ويضم سجله ٣١ مباراة محلية وبولية، قاز في ٢٥ منها، بينها ٩ مباريات بالضربة القاضية. ولم يوفق كل من محمد ملحم حصود (وزن ٨٤ كلغ) وكامل سلوم (وزن ٦٩ كلغ) وسمر الأبريق (٦٠ كلغ) في التاهل الى الدور الثاني، في حين حلَّ فراس البنديني (وزن ٧٥ كلغ) خامساً بعد فوزين، وتأهل نيقولا وهبه الى الدور الثانى لوزن الـ٧٩ كلغ بعد فور واحد، قبل ان يحرز الصركر الرابع في فنشة «سمي كونتاكت، اثر انتصارين وخسارة



البنا يرفع الكنس والي جانبه فبلاوي. (الحياة)

ترأس الصعشة اللبنانية رئيس مجمعية واكو، - لبنان سامي قبلاوي، رثيس الاتحاد العربى للجمعية الذي يضم عسضدوية الامسارات ومسورية والسسعسوبية والأربن وفلسطين و العراق والجرائر والمغرب ولبنان. وانتسخب في مسجلس الادارة

يشارك لبنان فيها في هذه المسابقة.

الصنيد للاقصاد الدولي الى جيانب محتل المغرب ادريس الهالالي، كما اختير ضمن الاعضاء السبعة للجنة التنفيذية. ويصفته عضو لحنة الحكام في الاتحاد الدولي، حناضر قبلاوي عَنْ السمي كُونْتَاكَتَّ في الدورة التحكيمية الني شارك فيها

موفدون من ٦٠ دولة.

#### بطولة العالم للزوارق السريعة الصراع على اللقب محتدم

■ يشهد سباق الجائزة الكبرى الذي تستضيفه ببي اليوم الجمعة، مشاركة أبرز نجوم سباق الزوارق السريعة الذين سيتنافسون في أخر جـولتسين من بطولة العـالم. ويقـام السياق برعاية طيران الامارات، يقام السباق، وهو الجولة قبل

الاخسرة من بطولة العالم للفشة الأولى، أمــــام نادي دبي الدولي للرياضات البحرية ويشارك فيه 11 زورقاً تاتى طواقمها من الولايات الستسحدة وبورتوريكو وايطأليسا وموناكسو وأمرنساً، اضافة ألى الامارات العربية المتحدة. وقد سببق لهده الزوارق التي تصل سرعة كل منها الى ١٤٠ ميلاً

في الساعة وتصل قوة بعضها الى الفّي حصان، أن تَنافست في جولات بطوَّلة العالم التي أقيعت في كوبا وفرنسا وابطاليا وصقلية والنروج ويعد انتهاء ست جولات من بطولة العالم بلغت المنافسة على اللقب ثروتها، أذ يتصدر النجم الإساراتي بطل السباق لسنة ١٩٩٤

بفارق ٣ نقاط فقط الإيطالي لوكا فيراري. يذكر ان الفائز بيطولة كل سياق بحصل على ٢٠ نقطة مقابل ١٨ نقطة لصاحب المركز الثاني، لذلك ستكون نتيجة سباق اليوم حاسمة في تحديد مصير بطولة العالم لهذه السنة التي

سعيد الطاير الترتيب العام برصيد

١١١ نقطة، ويحسنل المسركر النساني

حمل لقبها في العام الماضي فيراري وتبلغ مسافة السباق ١٣٢،٥٤ أ بحرياً، ويعتبر بثلك أحد اطول

سباقات بطولة العالد. وسوف تقطع الروارق الد ١١ السشساركة هذه المسافة في سبع لفَّات قبالة شاطر؛ وأشار سصو الشبيخ احمدين سعيد ال مكتوم رئيس طيران الامسارات، التي أن الخطوط الدولية لدولة الاصارات العربية المتحدة تدعم سباقات الزوارق السريعة منذ العام ١٩٨٦، ورعت سيباق ببي الأول

الاستياء باد على وجه ماكراي (رويتر)

للزوارق السريعة. تجدر الاشمارة الى ان سعيد الطاير ومسساعده البورتوريكي فيليكس سيراليس حققا الفوز في سباق للعام الماضي من دون منافسة، اذ وصل معدل سرعة رورة بهما «فيكتوري، البالغ طوله ٣٠ قُدْماً الى ١٢٥ ميلاً في السّاعة. لكن نلك لم يكن كافياً للحصول على لقب البطولة الذي ناله فيراري ومساعده السابق نوربيرتو فبريثي بفارق ٣

وقبال الطاس، مشتصين العطولة الحالية واحرار المركز الأول في هذا السباق من أهم اولوياتنا هذه السنة. فالفوز سيعطينا تفعا قويا قبل الجولة الختامية التي ستقّام في الأسبوع التالي، كما أن ألسباق نفسة هو الْكُنْسِ اهْمَية في بطولة الفشة

كليمنتي يجدد عقده مع المنتخب الكروي الاسباني ■ معرید - اف ب - وافق معرب

منتخب استبانيا لكرة القنم ضافيير كليسمنتي اول من امس الاربعاء على تمديد عقده مع الاتحاد الاسباني حتى نهائيات كاس العالم ١٩٩٨ في فَرنسا. ونوه الاتصاد الاسباني بالعمل البناء لكليمنتي خصسوصنآ بعد نجاح المنتخبُ في بلوغٌ نهائيات بطولة الامم الاوروبية التي ستقام الصميف المقبل في انكلتراً. وينتهي عقد كليمنتي الحالي في حزّيران (يونيو)

... 34 31

the state of the s

هل يعود اينس الي انكلترا؟

■ روما - أف ب - اكنت صحيفة «كوربيري دللو سبورت، الايطالية في عبيدها الصباين امس الشميس الأ عسودة لاعب كسرة القسدم الانكليسزي الدولي بول اينس الذي يلعب حالياً مع انترناتسيونالي ميلائو الي بلاده بأنت مسالة وقت لا أكثر، وأن اكثر من نَّاد انكليــزْي يسعى الى شنمــه الى

واوضحت الصحيفة أن رئيس النادي الايطالي ماسيمو موراتي كلف مستشارا خاصا لدراسة احتمالات عودة اينس الى انكلتسرا، وان نادي ارستال عنوض ١٠ ميلايين دولار لضم لاغب الوسط الدولي مقابل ٨ ملايين و٧ ملايين عرضها توتنهام هوتسبرز

وليدر يونايند على التوالي. واكد اينس من جيانته انه ليس على علم بشيء وقبال: طم يقصل بي احدولا اعلم لماذا بقال اننى اتاهب

MINIT

سالم حدثى أحسنان لم

سع ماريق فيطلوزون

- ست السناوعي

ويسول فنده التسافسة فإي

نبش تعدنى الوحيد بنغي لمبأله

مساسيا علي مشعة المطاويء

سنجمل بن حليف، ادار فاؤنر والشي خطرك بوم على مسيمير

العنتوك كفد فستنا باستعر

تستستأره وتسايتنا على لجنبارك

العباصية السيريعة التح تنظرا

س العدو للمحافظة على السيال

بحسب براحز العاد فنافرين

عنى ف المحطاب ذلك العوسونويو

سر اصاد الرائي العي بطاعيط

هي عماره عن ۾ صراحل للواهشاء

صريص وينتشر يقصرفانانقان

سنرامسال النساود النسائي العويناني

بعطف برحسرا عاشا دوييات

تعاسيت سوية يستحة للوزير

معسده السائقور مارليدي

الموحليان الحبيد الى اليوداشي

سليجا د دفايق و ۱ ديايياً

كليمنتي يجدد عقده

مع المنتخب الكروي السار

🗖 سنريد ؛ ف ب وفق سن

بعصدت استناسا لكرة الفندشية

كسيدميني اول در ايس الإيمانة

نعديد عدد مع الانتحاد الاستلام

منهاميات ماس العالد ١٩٩١ لى بر

وبود الانصاد الاستانو والفيزاد

لطبيعيتي فيصوصا بعدت

العدائد في بلوغ نيانيان به الإمد الاوروبية التي القاء الت

الصعيل في الطيرا وينش

فليعمش المصالي في عوبوار وم

هل يعود اينس الى انكلراا

هروما ادب المناه

متوريعري دللو سنورد المصابة

عددنا الصادر اس الفيد.

عدودة لاعب دسرد الفند الهند

الدولي بول ابسي الذي يلس له

مع انتوباسيوبالي بيلاد الديد

ماتت مساك وقت لا المدر ول الدر

شاد امکلسزي بسمعی الی شکاه

واوضيت الصحيفة ارب

الفادى الإيطالي فاستبعو فلالتي

والمستنسارا خاصا للراسة المشارة

ا عدود ایس الی اسکاندرا واریخ ارسال عدون ۱ میایین دون که ارسال عدون ۱ میایید دون که

وعب الوسط الدولي طالل المارية

و٧ مالامين عرضها نونسياد يون

وليدر يوبايند على النوالي والند ايس در جانبه الهادر

وسد بيس در بيسكاد و

كأسا آسيا لكرة القدم

# لهومنمن يزور الرياض والانصار في ضيافة كوبتداع

العالقة مع الإدارة.

الى تغييب التشكيلة الإساسية

كأس الإبطال

أ – والحياة م أ في ب - يتواجه اليوم الجمعة فريقا الرياض السعودي

ي الدوري الشمساني من سأبقة كأس الكؤوس الاسبوية لكرة القدء في الرياض. وكان لقاء الذاب الذي النبع قبل عشيرة ايام في لبنان انتهى بفوز الطرف السنسودي (٢/صفر) ما يعني ان مهمده تعتبر نبهلة الدوم.

والقرص كشيرة اسام الرباض التقيم اذ بامكانه القور او التعادل حتى الخسارة بفارق هدف واحد، في حين لا ينفع الهومتمن الا القور بفارقً مدفين على الاقل ليستساهل الى الدور

وبعد سقوط الهومنمن على ارضه دعم صفوفه لمباراة الاياب وسيدفع السوم بلاعسين دوليين من روسي وثلث من زامييا. وفي المقابل استبعد مدرب الرياض اللاعبين عبدالمحسن العبيد والبرازيلي كالأوديو ومحمد سبيت من التشكيلة الاساسية لترلجع ويؤكد مدرب الفريق اللبنان

ضيان انه برس فريق للرياض خُيْداً مِنْ خُلال مِبْارِياتِهِ فَي البَّطُولةُ العربية ومباراة النَّهابِ في لبنان، وقال أَنْ فَرِيقَهُ سَيِحْرِجِ بِنَتِيجَةَ جَيِدة على الرغم من قوة الخصم.

اما معرب الرياض خوسيه باولو غيقول انٍ ضُريقه يعاني منَ اجهاد خصوصاً لاعبي الشبرة لذلك اضطر

ابطال اسبيا. يدير اللقاء الحكم اللبناني عمار عمار ويعاونه مواطئاه رمضانَ طالب وصالح حسيَّ، ويراقبه الاردنى بسام هارون. وقال مدرب الزوراء عددان حمد ان ريقه سيخوض المباراة بكامل عناصره بما فيهم نجوم المنتخب الاولنبي عصام حمد وخالد محمد صبار وحيدر محمود وحسام فوزي وازُ النَّشَكْمِلَةُ لا تعاني من اصابات. واكد ال معنوبات اللاعدين مرتفعة وهم متلهفون لتاكيد جدارتهم في النفاع عن الوان فريقهم.

وأعلن البرازيلي غارسيا مدرب العربي ان المباراة صعبة وحساسة واز محمد نشام ويوسف بخيت وعادل الملا مصابون وأضاف أنه يعلك فكرة واضحة عز الستوى الجيد للكرة العراقبة التي تمثل قوة كبيرة في غرب اسيا ومنطقة الخليج العربي. وخلص الى القول: «المباراة عبر شلة على ارض الزوراء واص

ممدوح خورها.

وكنان الزوراء لجنتاز الدور الاول من البطولة بفوره على الوحدات محاولة لِتحسين الأداء في لقاء الإياب. وأشسار اخسيسرأ آلى ان بعض الاردني (٤/صفر) و(١/٢) في عمان اللاعبين انقطع عن المران بعد العودة وبغداًد على التوالي، اما العربي من لبنان مشبيراً الى بعض الاسور فجنبته القرعة اللعب في الدور الإول. يمثل الزوراء: جليل زيدان، عادل عكلة وخالد محمد صبار وحيدر محمود وهيس جبان موفق جعقر من ناحية اخرى، بلتقي الزوراء وعصام حمد ونزار علي وياسر العبراقي مع العبربي القطري اليوم البضا على ملعب الشعب الدولي في عبداللطيف عدنان محمد او صاحب عباس وحسام فوري. بِعَـداد فِي نَصَابُ الدورِ النَّــانِي لَكُاسُ

ويعثل العربي: احمد خليل، احمد فارس وعبدالله حسن وعلي الصاح وسالم العبساني، يوسف شيو ومرزاقة وصلاح المالكي وصلاح الملا، مبارك مصطفى والنيجيري ريكي اووبوكيري. الانصار

وغيادت امس الخيم اشكابد (تركمانستان) بعثةٌ قريق الانصسار بطل لبنان على متن طائرة «تشارتر» للقاء فريق كوبنداغ في اطار النور الثاني من مسابقة ابطال الاننية الآسيوية. وسيسير اللقاء الذي سيجرى عند الشانية عشرة ظهراً بتوقيت بيروت الثالثة بعد ظهر الاحد للقبل بتوقيت اشكابد، طاقم حكام اوزبكستاني. وسيستضيف الانصار كوبتداغ في مباراة الاباب عند الثانية من بعد ظهر ٥ تشرين الثاني (توفمبر) للقبل على ملعب رشييد كُرامي في

ويدير اللقاء طاقم حكام سسوري مؤلفَ مَنْ معن كيالي وحسن سويدانً وابراهيم لللا، ويراقب عها الاربني

بعيد لحدى البطاقتين المؤهلتين إلى

النور ربع النهائي الذي يقام الربيع

للقبل. وهو لعب منذ التقيقة الـ ٥٥

بعشرة لاعبين بعد طرد مدافعه

أبوانيس كالبتراكيس لمضالفة على

اندرسن. وتراجع الى النفاع للمحافظة على التعادل والتقطة لكن حادسن كان

۱- بانائینایکوس ۲ (۲/۰) من

بأمس الحاجة اليها في هذه الظروف

وقف وغرامات مالية

العليا كلاً من فؤاد حجازي (البرج)

وسعيد جريديني (الراسينغ) ورامي

صابونة (الرياضة والانب) شهراً

وعلي رحال (البرج) صباراتين لسوء

وسطرت غرامات مالية مقدارها

ه. ٥ سلايين ليرة بحق اندية البرج

والنجمة والراسينغ (٥.١ مليون ل. ل

لكل منها) والرياضة والاب (ملبون

ليرة) بسبب تصرفات عَابِيةٌ قَامٍ بِهَا

التكاء المرشحين للبطاقية الدولية

لموسد ١٩٩٦ كالأنتي: - حكام الساحة: طلال صالح

وعسار عسار وطائب رمضان ونبيل

ومحمد على سعد وهاغوب اكرابيان

انتقل الى رحمة الله تعالى

في منينة الخرطوم بحري

المرحوم

كمال أحمد عبدالله

شقيق كل من هاشم

والدكتور جعفر وعلي.

وبقام العزاء

قى كل من

الخرطوم بحري

وجدة والقاهرة ولندن.

إنا لله وإنا اليه راجعون

to the transfer of the state of

- صراقبو الخطوط بربك يربك

واعتمدت اللجنة العليا لأثصة

جمهور الفرق المنكورة

عياد وعفيف علي حسرً.

الرميتي وحيدر قليط

تصرفهم وخشونتهم في اللعب،

على صعيد أخر أوقفت اللجنة

وهنا ترتيب الفرق:

٢- بورتو ٤ (١/٢ )

٤- البورغ ٣ (١٩/١).

٢- نانت ٤ (١٤/٤)

له رأي آخر،

ثلاث مباريات

# جمهورد. التوقعات صعبة ولكنتا لبورغ يسقط باناثينايكوس في كاس ابطال الاندية الاوروبية

(العنمارك) - أف ب - قبار البورغ بطل باناثينايكوس اليوناني (١/٢) في اقيمت مساء اول عن امس الاربعثاء في البسورغ ضمن المصوعة الأولى في الدور الأول عن مسابقة كأس ابطال الأنبية الاوروبية

وسنجل بو اندرسن (٨) وسال (٨٩) هدفي اليورغ. وفارزيتشنا (٢١)

حكام والغيث نقائجه.

المجموعة، لأنه لو فاز لضعن الى حد

وأعدر باناتينايكوس فرصة كبيرة لتشديد قبضته على المركز الاول في

جراءات لتجنب الفوضي في لقاء النجمة والصفاء

واتضذت اللجنة العليبا لاتصاد

اللعبة في جلستها الأخبرة تدابير

تنظيمية خاصة بالمباراة ببن المجمة

والصفاء. لمنع حسوث الخوضي في

المدرجات وتحتيل الملعب فوق طاقته.

الاى بطافة بحول لمدرجات الدرجتين

الاولى والتاني، ستباع بمعرفة

ونب نآدي النجمة مناصريه الى

ألمسؤول والانضباط والروح ألرياضية

وقد خصصت اللجنة العلنا تسعة

الذي أبعد اتر ثبات محاولته رشوة

هذه المجموعة، فيلعب البورغ ضدّ نانت الغرنسي، وبائاتينايكوس ضد بورتو البرتفالي. ومو الفور الاول لالبسورغ بعسد خسارتين خارج طعبه امام نائت وبورتو اللذيز سفطا اسام بأناتينايكوس، علماً أن الفريق النساركي حل بدل فريق بينامو كييف

وثقام الإربعاء المقبل مباراتان في

#### منف باناتَينايكوس. كرة القدم اللينانية

🗖 بيروت – والحياة»

افتناح للرحلة السابسة. على ملعب بيروت البلدي.

لِلْرِكْرَيِنِ الثَّالَيِّ وَالثَّالَثُ. بَيِنْمَا يِلْتَقَيَّ ألحكمة والريأض والانب على طعب

والهومنين المقررة بعد غد الاحد على فلعب طراملس مستبيب مستساركت وكأس الكؤوس الأسيلويتين، يعتبر السادسة، كونه بجمع صاحبي

🔳 يستضعف علعب

بنية صيدا الذي أهل حنيثا بباراة غي بطولة الدوري للمسرة الاولى هذآ الموسم تجسمع التضامن صور وشباب الساحل في وتتابع للرحلة غدأ السبت بثلاث مباريات، أذ يقصد الراسينغ طرابلس للقاء حركة الشباب، ويلتقي الهومنتدن والاهلي صريا على ملعب

وتعاور النادين وروابط مشجعهما (٧ الاف لجمية ور النجمة والقان لجمه ور الصفاء، وبوشر بيع البطاقات في مفر الناديين ابتداء من برج سنصود، والاشاء الاهلي والبرج أنه سَيْبِيع البَّطَاقَات في بيروت عَقْطُ وفي حين تاجئت مباراة الانصار وحثهم عثى مواصلة النسلي بالوعي ومنارسة النبح النضاري في تشجيع القريق. وطلب سنتهم التسمسني للذير الفريقين في مسابقتي كاس الابطال تعودوا القياء بنصرفات غير مسؤولة مثل الفاء العلب النازغة داخل أرض لقاء النجمة والصفاء على جمال المنعب واطلاق العبارات التابية، ما عباطالفاصس الابيرن ضبسن المرحلة

الحق ويلحق الضرر الكبير بالفادي. ونكر النجسة جساهيره ان العرامات المانية التي يتكبئها نتهجة هذه المصرفات عُيْر للسؤولة هُو

صياح امس

يسم الله الرحمن الرحيم

يا أيتها النفس المطمئنة ارجعى الى ربك راضية مرضية فادخلي في عبادي وادخلي جنتي بعريه من اللوعة والأسى ننعى اليكم فقيدنا الغالي الماسوف

على شبايه المرحوم

# المحامي كريم ابو عزالدين

والده السفير حليم ابو عزالدين المنتقل الى رحمته ثعالى صباح آمس الخميس ٢٦ تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩٥

وسيصلى على حثمانه الطاهر الساعة ٢ بعد ظهر اليوم الجمعة الواقع في ٢ جمادي الثانية ١٤١٦ الموافق ٣٧ تشرين الأول ١٩٩٥ ويواري حدث الرحمة في مسقط راسه العبادية. الأسقون أل ابو عزالدين وعموم أهالي العبادية تقبل النعزية في العبادية أيام السبت والأحد والاثنين ٢٨ و٢٩ و ٣٠ تشرين الأول وفي بيروت الثلثاء ٣١ تشرين الأول

والاربعاء الأول من تشرين الثاني (موقمير) في منزل الفقيد -رأس بيروت شارع مدام كوري ساية حمزة.

الإلف لأنبرغ.

زينر(١٤/٦/٧،٦/٤).

ومحمد عبد الله سعد وحسين صالح لثنائين (سائق / مساعد) معتب ان وزكريا العبد وروبين ترزيان ومصباح اليوم أهم من خاص غمار الرائيات. داعماً خلال الحدث المنكور.

الشهر المقبل.

مرفقته ثلاثة من القابه العالمية الأربعة (رقع قياسي). وسوف يشرف بيرونن الذي اعتزل الراليات قبل عامين بعد اصابته، على مجريات المعنث الي جانب الرئيس غاري كونيثي منظم رالى استرائيا احد ابرز عراحل بطولة العالم، والامارائي محمد بن سيعان. وبالنسبة الى كانكونن الذي تجمعه برئيس اللحنة ألمنظعة للراليات محمد بن سليم صداقة در المات؛ متبعة. فسيلعب بوراً داعماً وراء الكواليس اذا جاز التعبير، على

كورنيش ابو طبي وينضم الى هنبن الغريفين سائق فيرنسي بارز أشرهو هذري سأنيي الذي رافق الغطري سعيد الهاجري خسلال مسارلبسورو رالى الامسارات الصحراوي ١٣ وسجُّلاً معا ضورًا كبيراً. وسيلعب دور الملاح على متن احساى سيارتي المسار اللتين

لارتيغ وكانكونن يدعمان رالى الامارات الصحراوي

والي الامسسارات الذي بجسري أوائل ﴿ الشُّهُ القَّادِمِ مشاركة عالمية بارزة

اما الثَّمَائي الثَّاني فهو مؤلف من الفظندي الطائر يوشأ كانكوش أبرز السسائقين في تاريخ الرافيسات، ومساعده يوهأ ببرونن الذي حصد

■ يشهد صارلبورو

وسيوف يلعب هذان الثنائيسان بورا والفرنسي بيار لارتبغ ومساعده ميشال بيران أللذان سجكا لغابة اليوم فورُهما الثالث بكأس العالم للراليات الصحراوية الطويلة، رحيا بالدعود التى وجهها البهما المنظمون ليقودا السيارة التي ستتقدم المتنافسين خلال هذه الرحلة الأخيرة من سراحل كاس العالم التي تنطلقُ من أبو طبي في ا

انْ يظهر عند انطلاق الحسنة من

تحشارها السيبارات، عنسا بان طول مسار الرالي يبلغ ٠٠٠٠ كلم. في شذا الاطار كسسان لين سليد

التَّعَلِّيقَ التَّبَالَيُّ: «بِسَرِّنَا أَنْ مِنْضَمُّ هؤلاء السَّائِقُونَ البِنَا خَـِلَالِ هَذَا الصنث. بيار وسيئسال فازا بكأس العالم لنسائقين والصانعين للسنة الثالثة على الثوالي، وبالرغم من عدم حاجت به على الثوالي وبالرغم من عدم الإسارات الصحراوي فقد اختارا العودة الى الامارات والاستمتاع بهذا الحدث الذي خاضا عماره قبل سنتن واحتشلا المركز الشاشي وفازا بكأس البطولة لأول مرة. وهذا ينطبق ايضاً

على هنري الذي فأز بالصنث خلال السنة نفسها مع سعيده. وأضاف القد امضيت الكثير من الأوقسات مع كسانكونز وبيسرونز استعدادأ لخوض غمار مراحل بطوعة العالم للراليات. صداقتنا المشجنة نفعت بالبطلين الى المسخسور الى الإصارات واكتشسناك رالي الإصارات الصدراويء

القاسعي من ناصية الشرى، يتطلع السائق الإداراتي الشبيخ عبدالله القاسمي ائي تحقيق منف مردوج خسال رالي الإمارات الصحراوي ودو سينضم ألى ٩٢ سائقاً ويراجعاً يعلون ١٥ يولة شسرق أوسطيسة وأوروبيسة ويسسعى الى احتلال مركز فسعن المراكز العشيرة الأولى للمرة الرابعة خلال هذا الحدث الذي يقام للسرة الخامسة. ليسجل بالقالي رقماً قينسياً لم يحققه أي

مشارك عربي او اجنبي اخر. وفي الوقَّت نعسه يأمل ان بحالفه الحظ ويستأثر بلقب هذا الحنث للعرة الثانية، خصوصاً وأن الرالي يشكل الارحلة الشتامية للبطولة الوطنية الذي يحنل القاسمي هالبأ مركزها الدَّانْيُ بعد السائق حَلْيِفة المفاوعي. وكأن للشبخ القاسسي التعليق القالي: وإذا سار كل شيء على ما يراد،

ريغز يصافح كينغ اثر مباراتهما الشهيرة (رويش اغاسی یغادر ایسن ومرکزه علی کف عفریت وكرة المضرب تخسر بطل «معركة الجنسين» كوستا على الروماني رضوان ساباو النمسوي توساس ميوستر على

الزيمبابوي بايرون بلأك (٢/١، ٢/١) وفاز المصنف الشامن عالمياً الاميركي جيم كوربير على الالماني الرومان

الاصل البكس رادوليسكو (١٠/حيفر، .(7/Y وحسقق السيويدي تومساس اينكفُست (المُصنف الثَّانيُّ في الدورة) نتيجة طيبة بفوره على الاميركي تود مارتن (۲/٦، ۲/۹).

الامسيسركي اندره

اغاسي في البقاء الرقم واحد حسد

التَصنيفُ العالمي حتى نهاية السنة،

لنكسة قوية امس الجمعة عندما سقط

امام مواطنه عاليفاي واشنطن في

الدور الشالث من دورة أيسن الالمانية

التولية البالغة جوائزها ٨.٨ مليون

وعلى الرغم من تحقيقه الفور في

المجموعة الاولِي (٤/٦) ألا أن أعاسي

انهار تعامأ بعد نلك وخس

المجموعتين الثانية والثالثة بنتبحأ

ولصدة (٦/١). وقد تكون الإصابة

عاودته لانه من غيسر الطبيعي أن

يخسر هكذا مِن دون سبب، وتضايق

اغاسي كثيراً من صرحات الجمهور

الالماني ضده وخسر نقاطأ كثيرة لعدم

وفي المقابل يبدو الاميركى بيت

ساميراس في وضع جيد للاقدراب

اكثر مُنَّ اغَاسَيَّ فَي ٱلتَّصَنيف العالميُّ علماً انه الوحيد القادر على خلعه قبل

تَهَايَة العَمَامِ، وهو قَالَ اعتن على

الاسترالي مارك وودفورد (٢/٦، ٢/١).

كما قار الاسباني سيرجي بروغيرا

لى التشبيكي دانيال فانشبك (١/٧) ٣/٧). وقاهل ألفائزون الى الدور ربع

وخسر المنف الخامس عالما الاستيركي مايكل تشانغ والمصنف الكرواتي غوران ايفانيسيغيتش،

فسخسرج تشسأنغ على يدي التسسيكي

دانيال فاتشيك (٢/٦،٦/٢) وسنعط

ايفانيسيفيتش امام الالمائي مارتن

وعلّق سنامبراس على غوزه

البرعَ بِقُولُه «مَا زَالَ البَرعُ لِأَعْبِأُ قُويِأُ

ولكنه بخسسر بعض ألكرات على

الشبكة التي لم يخسرها في الماضي.

وشكلت هذه المباراة اللقاء الواحد بعد

التركير

نجحت تمريرات أغاسي الي درجة كبيرةً في لقائهُ مع النينغُ وقال بعد فوزه ان الفارق بينّه وبين سامبراس في نقاط الترتيب العمالمي تضاعل

كثيرا وان الهوة بينهما وبين التلاثين الاوائل ليست واسعة. ويتنافس سامبراس وأغاسي هذد البطولة في عملية جمع النُقاطُ لاحتلال للركز ألأول عالميأ ولآ يتعدى

الفارق بينهما الـ ٢٨٠ نقطة في وتغلب اول من أمس ايث لمسويسسري مبارك روستيسه غلى البريطاني غريغ روسينسكي (١/١)، ٤/١) والفسرنسي أرنو بوتش على

الجنوب افريقي وين فسيريرا (٢/٦،

وفاز الاسباني سيرجي بروغيرا على الهولندي جوست فينيك ٢/٦١، ٢/٦) والاوكراني اندره ميدقيديف على الارجنتيني خافيير فرانا (٢/٦)،

تغلب اول من أمس الكولومبي صوريتشييو هداد على الفرنسي فابريس سانتورو في الدور الاول من بطولة سانتياغو التشبيلية (١/٤، ٦/٦، ٢/٦)، قيار التشميكي سيلافها

دوسسينيل على البيرازيلي خيايمي اوفسنز (٢/٦، ١٥/٧ والهولندي سينغ روـــر شــالكن على العنزويلي نيكولاس

بيريرا (1/1، 1/1) والاسبأني البيرتو

وشُبَاهْده تَلْفُرَيُونُبِأُ حَـُوالَى الْهُ ٥٠ مليون شخص. وظلت كبنغ صديقة لربغز حتى اللقاء التاريخي (٢/٦، ٦/٢، ٢/٦).

غراف وضعت البطلة الالمانيية سشيفي غراف مبلغ ٢٠ مليون مارك (٤، ٤٢ مليّسون دوّار) في تصسرف دائرة الضرائب الإلمانية أملاً في أن تفرج الدائرة عز والدها بيتر غراف وتلعي الدعوة المقاصة عليهما للشهرب من دفع

توفى اللاعب الإسيركي بوبي ريغز

عن ٧٧ عَاماً. وهُو نَجِمْ فَازْ فَيْ الْمَاضَى في بطولتي ويمبلدون والبطولة الاميس كنية المفسوسة في مطلع

الاربعينات ولكنه اشتهر عندما تواجه

مع الاميركية بيلي جين في لقاء ،حرب

مز سرطان في غدةً البروستات تفاقم

كونورز على وفاة ريغاز بقوله طقد

معركته في النهاية بطريقته الرياضية

وعائي ريغز من السرطان منذ عام

وقال جاكِ كرياسر ان (ريغز كان

بطلاً عظيماً قبل ان يتحدول الى

اللقاءات الاستعراضية ضد بيلي جين

وحضر لقائه مع كينغ الذي تم في

هيوستون اكتر من ٣٠ ألف مُتغُرجٌ

كافح مئذ معة طويلة ولكنه خ

وعائى ريغز في السنوات الأهبرة

الْجِنْسِينَ، في عام ١٩١٣.

وعلق البطل المخبض

وادي الي وفائه.

الناعمة المعهودقء

وقال المحقق بيشر دانكارات ان والدائرة تكلفت مبالغ وجهود هائلة لرصيد تصركات عيدالقيل غيراف في سأثر مصارف العالم قبل النوصل الي

فالفرضة ستكون سامحة لي لأن تفاط هذا الرالي تحتسب مجساعمة ضمن

البطولة الوطعيثة أمل أن أسبجر

نتيجة طيبة للتعويض عز المناكل

التي تعرضت لها شنال حدث الموسد

فبالرغم من النا تجحنا يوسها في

الاطارات الاهتباطية نغدت واضطررنا

المَاضَى، نَجِعَ الشبيخُ القباسسيُّ في

انهاء ألرالي الصحراوي واحتلال احد

المراكسرُ العسشسرة الأولى، ونَفْكَ مِنْدُ

انطلاق هذا الحدث في العام ١٩٩١.

وبرافق الشبيخ القاسعي لحابي

ئىلى ئىن سىيىلاد رائح روضر

الني وقرت لهما فرصة لصفلال المرخز

الرابع العام ١٩٩١، ثم المركز العاشر

في العام ١٩٩٢. والسائس في العاد

الشرق الأوسط للرائيات انحانية طم

يحالف المظ الشبيخ القاسمي

ومساعده فهما انسحبا خلال رائي

الاصارات الدولي بسبب مشاكل

ميكانيكية، والفَجِّر محرَّت سيارتهما

والشاركة الأوروبية الصائدة ألثي

يتزعمها الفرنسي برونو سابي عنى

مَنْ سَيَارَةَ مَيِنَسُوبِيشِي بَاجِيرِهِ. فإن

الشبيخ عبدالله ومساعده متغانلان

بتحقيق نتبحة ضبة خلال نذر

مراحل كأس اتعالم، ويقول القاسمي:

«اتمنى انهاء الراثي بشجاح بعيداً عن

المناعب. فأنا كغيري من السائقي

القيادة على الرمال الناعمة .

موجوده الي جائبيء.

المحلبين املك أسلوبا خاصا في

واضافدتنا اخشنادهو شوز

سبارشي غير مجهزة لاجتباز مراحل

طويلة مُصل إلى ٥٠٠ كلم أو اكتسر

كنلك فأنا حديث العهد باجهزه الملاحة

المرتبطة بالإقصار الإصطباعية. لكن

غابى يحسن استخدامها وأنا سعيد

لكن وبالرغم من كل هذه العقبات.

خلال رائى لېغان.

ينكر انه باستثناء حيث الموسم

الماضي ابتسداء من البسوم الاول

ضوض غبصار المرحلة الشانيبة

الى الانسماب،

قرارها ضنفعاء

في الإصسابع لن ترول أثارها في ايامه الأخيرة علما انها قارت عليه في ﴿ • الســـرطان (٦/٢١ - ٦/٢١):

القناة

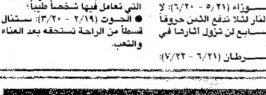
الغضائية

ART

● الحمل ۲/۲۱۱ - ۱۹/۱۹؛ من يسير في الطريق غيس السليم عليه أن يتوقع زلات وسقطات موجعة. ● الشور (٢٠١٠ - ٢٠/٥): قم بعا يطيه عليك الواجب البوم مزدون النظر إلى اعتبارات مابية ومصالح

● الجـــوزاء (۲۱/٥ - ۲۰/۲): لا تلعب بالنار لثلا تدفع الثمن حروقا

● العلق (١/٢٠ - ٢/١٨): غاذا لست مستعدأ لإعادة النظر في الطريقة



الكامة الما أعد الاحرف المناورة في السبكة، الدني تعشر طبيها بين الاحرف المندورة في السبكة، الدنيا أو عموديا أو وتريا،

النِّيانِة الأحرف الكونة للكلِّمة أو الجَعْلَة الصَّائِعة. مع الأنشباء الى أنَّ الأحرف المُنْثُورَة لا

الكلمة الضبائعية من ١٢ حيرفياً؛ لقب الشباعير - يُ

ف ل ا إز و ر ل ا ا م ع ل ر ف ي ل ف ك ز ب ر ة ا ي له ت ا

ل ب ط 1 ف ي ح خ ط ف ل ب ص ي ط ر ح ر ي ة ش ح س ق 1 و

رُ قَ كَ الْ صَلِيلِ اللَّهِ لِي طَ قَ غَ لَكَ اللَّهِ عَلَيْكِ اللَّهِ عَلَيْكِ اللَّهِ عَلَيْكِ اللَّهِ عَلَي اللَّهِ عَلَيْكِ اللَّهِ عَلَيْكُوا اللَّهِ عَلَيْكُ اللَّهِ عَلَيْكُ اللَّهِ عَلَيْكُ اللَّهُ عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا اللَّهُ عَلَيْكُوا عَلْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَّاكُوا عَلْكُوا عَلَيْكُوا عَلَّا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَلَيْكُوا عَل ذح إذ اس س ا مول ج ا ح أف ا

1 1 3 2 6 6 6 6 6 6 6 6

ك سرا لحاي ر و ز ا ل ب ي ب

ر اي ك ع ب و ر ق ع ل ش ا ق

3 3 1 3 2 1 3 2 3 4 3 3

حل العدد السابق: يونس العيناوي.

الكلمات النقاطعة

٠٠ معادل - مسيه إيرا،

ا- تيف - تنميس

د- الفرد - مي الماو

٥- تناول سيرمة ، بقص

۵ – وصعكم - صد يعلط

١٠ تنفيها

تشدرك في اكثر من كلمة واحدة.

اللبغاني الراحل بشارة الخوري

مينًا أو يساراً، مسعوداً أو هيوطاً، ألى أن تَبِقَى لَتِيكَ فَي

لعقية ١ : اهواك - ثيب ٢ : صعبر - سع ٣ - سولت

يعر ١١- صم- محران ٩- السياسة

٤ رع - روا - علي ٥٠ طلاب - شيجرة ٦- اكر ١- عناهـ

اعتراد ٥- كي : أبها ١ رشاشك حس ١٠ حوسرة ٨

القدوة والمثال.

عمرياً ١- السرطان ٢- وعل تصل ٢- وصل - الاسن ١-

الأحسباء في خبير ولا داعي لأي قلق

♦ الأسبد (٨/٢٢ - ٧/٢٣): براعبتك

على المحك والكل يتطلع إليك لتكون

تتجاهل شخصأ يريد توثيق العلاقة

♦ الْحَيِـزَانُ (۲۲/٩٠ - ۲۲/۱۰)؛ تُصعل

أعباء تفوق قدرتك وهذا هو سبب

● العقرب (۱۰/۲۳ – ۱۱/۲۱): بجد

ان تقول رأيك في شخص ارتكب خطأ

بي حقَّك لأنَّه بِحَاوِل النَّستر عَلَى ما

● القوس (١٢/٢٢ - ١٢/٢٢): العقل

والمنطق بجب أن يتحكما في اضعالك

● الجندي (١٢/٢٢ - ١٩/١/). ستنال

ما تستحق على أعمالك.. سواء كان

لا الانفعالات والأحاسيس الأنية.

شعورك بالإرشاق والعجزء

فعل أمام الأخرين.

ذلك ايجابياً أو سلبياً.

بك بل صارحه بنيتك منذ البداية.

حباری حثیث

فيروز نيالح

كرثاة

كرنسوفة کزبرڈ کسارہ

וננני

٠٠٠، النَّمُوأَى الكريم. ٥٠٠٠ دين ودنيا، ٩٠١٥ نقل مساسسر لَتُبِعَنَالُو صَلاَّةُ الْجِدِعَةُ، ٥٠٠٠ أَفَلام كُوتُونِ، ١٠٠٣ رسوم متحتركة، قد، ١٠ برنامج للأطفال، ٢٠,٣٠ مالهنا والشيفة ١٧.٢٥ العيلم العربي الحصالية.. ٥٥ ١٢ السهرة المفتوحة (اعادة) . . . الانترة الاحمار ، ١٠ ، ١٥ بريامج وثانقي ، ١٥ ، ١٥ منوعات عناشية، ١٢،١٠ المسلسل العربي وأمر أزالة .. ١٠. ١٠ موجز الاخمار، ١٠. ١٧ عالم العسمانة، ١٥. ١١ عسمتك بالسياء مَّ بَكُمُ مَسْرَةً الْأَشْجِارِ ، فُيكُمُ الفيلم العسريي عمم الناسُ مُ . . . ٢٠ سوجير الاغيار، ٢٠ . ٢٠ اشمة العيام العربي. ١٦ . . . تشيره الاديال: ٢١.٣٠ لدغرها لكم ١٠ . ٢٢ نسرة الاديار، هِ \* ٣٠ الْحَالَمِ هَذَا الأَسْمِيعِ (أَعَادُهُ)، ١٠ . ٢٤ القَّرِانِ الكريمِ.

د ۱۰ دستاج الحبير بأ محسود در ۱۰ كتارتان للاطمال ١٠٠ د مسلسل غربي در ١٠٠ الموجود در ۱۸ كتارتان للاطمال الدرية الفراء در ۱۸ بونامج لجنازي، 1.5 مسلسان شرسي ٢٠٠٠ مشيرة الانسلو، ٢٠٠٢ الفالية -وليلة ١٠٠٠ عنوين الانجاز ١٤٠١ للفيلم الفروي ١٠٠٠ به حدث أ في مثل هذا الروم ١٠٠٠ تشورة الإقبال ١٠٠٥ ارابيسان ١٧٠٠ و بِنَمَا بِلا رِنُوتُ . ٤٥، ٤ منوعيات، ٢٠١٠ المسلسل أتعسيبي. 33. \* حدولاريد الاعالى ١٠.١٠ برفامج اورونسية ١٠.٤٠ عياميون على النواء ١٠٠٠ منشرة الاكبار ١٥٠٠ السلميل العربي ١٠٠٠ . برنامج البالي و ال و السهرة عربية و ١١٠ نشرة الاخمار، ١٠٠٠ فيلم عربي، ١٠٠٠ بشرة الأخيار. ١٠١٠ السهرة تعلن، عُ بعيش وطعمم عد. ٦ اعاني الاطعال وكارتون.

#### • توقيت الفاشرة

٠٠ ٨ معوجز الأهبار، ٢٠٠٨ برناميع وقت الأسطة، ١٠٠٠ الأحمار. ٢٠٠٠ مريادج فايم اوس (إعابة) ١٠٠٠٠ وفيور بسك (برنامج إحساري). ١٠. ١٢ الاصبار، ٢٠. ١٧ عي قلب القصيب ( إيدامج المالية، ٢٠. ١٤ ( إيداد) الإغادة). ٢٠. ١٤ تقرير الأسال العالمية، ٢٠. ١٤ عالم العدر - بردًا موجر التشبار. قدر ما مرمامح وقت الأسطه، (أعادة)، ١٦٠٠ الاجمار، ١٦٠٠ -بريامج السيارات، (اعادة)، . . . ١٧ . الأضبان. ٢٥ . ١١ عالم السفر، ٠٠ . ١٨ . العالم اليوم: الرنامج إخداري، ١٠٠٠ موجر الأخبار، ٢٠٠٠ برنامج موفت الأستة (اعادة) . ١٠ الأحبار ١٠ / ١٠ أملام ١٩٩٠ (أعادة). من ٢٦ الاهجان. ٢٠ .٢٠ تفعير الانفعال العالمية. ٢٠ .٠٠ الأذبار. ٢٠. ٢٠ تقرير الأعميال المالية (اعادة). ١٠.١٠ الأخبار، ٢٤ . ٢٤ السهرة الاخبارية، ١٠٠٠ الاحبار، ١٠٢٥ تقرير الأعمال العالمية (اعادة)، ٢٠٠٠ الأشبار، ٢٠٢٠ السبوة الأخبارية العادد، ٢٠١٠ الأخبار، ٢٠١٥ تقرير الأعمال العالمية (أعادة). ١٠٠٠ الاخبار. ٤٢٠٠ وعالم السفر، (اعادة)، ١٠٠٠ وأحبار اليوم إيريامح إخباري

#### - ﴿ تُوقِينَ عُرِينِينِشِ

٠٠ إِلَّ فَمَتِرِهُ وَلِنْبِيةً ﴿ ٢٤٤ الشُّرَاةِ فِي بِوَامِةٍ. ٢٠ . Thet. St. A. . . . اليام التحسي . . . . Woman Who Sinned مناه الفائم Martin's Love برامج سينمانية درورا حياة او موت ۲۰۰۰ Storm & Sonos ۱۲،۰۰ دا شهر عمل بصل ن ، ۱۹ بناد بحري ، ۱۸۰ براس سیسانیة ، ب ، ۱۸ هسوت من النائسی ، ۲۰ Town Torn Apart ۲۱ ای اي. ۲۰ تا The Big Score ۲۰ ، ۲۰

ه توقیت غریبیش

### الأن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين

■ أول الكلام:

- شيء خرافي

من أجل ماذا يا فتي؟

مستنكراً إرث الحقول!!

● طرحت على نفسها هذا

السؤال: أيهما أقسى... الجوع،

هل تقتنع نفسها إن أخبرتها

نفسها: ما زالت تنتظر

ولكن ... أي ضياع تكتب لنا

- ضياع الحب من النفوس

عنه السيدة (ايمان السيد أبو

• كتبت تخاطب نفسها:

البشرية... أنظري - يا نفس

ضياع الصدق من الم

البشرية... انظري كم هي ثقيلة

ضياع الحق على الشفاه

ضياع المحبة، وضياع الفكر

يا نفسي المثقلة: أحياناً...

هناك انسان يفقد مساله، -

ماديات - فيحساب بالجنون،

والمرض، والحرن، ويذكر عندها

فقط «خالقه»، ويسائله ويرجوه

واحياناً ... يضيع «المال»

والثروة، فيصاب «بالسكتة»،

ودالجلطة ه... والله أعلم بماذا

يصاب رغم أنه - طبيعياً -

مصاب بفقر «المعنويات» من

وأهله وتاسمه: يهللون،

«المستشفيات»، وأشهر الأطباء

لعلاجه... فهن مسكين مريض،

مخسس ماله وتروته التي سبعي

هؤلاء... ألا يفكرون بالأمراض

مأنا أعلم يا نفسى بأن مال

الحياة الفانية، كما نسميها أنا

وانت، لن ينفع في عالجهم ا ... أنا حزينة عليهم، والحزن هذا

يقوقعني داخلك ليركننا في زاوية

يا نفسي المتعبة: ما ننبك أنك

لكنّ بعض البشر عندما

يُضيعون الحق والمحبة، ويضيع

الصيدق والاخسلاص من

تفوسهم ... لا يشعرون به، وليس

له عوارض عليهم... استان

عندهم، فالمعنويات أثفه من أن

اللهم «احفظ مادياتنا »، وبارك

لنا فيها ... هؤلاء قلة من البشر:

يصبحون أو يظنون بأنهم الأعلى والأقوى... لا يعلمون أن الفكر

هو الذي يعلو بالانسان، وأن

الصدق هو الذي يقوي الانسان

والمحبة: ثلك الشيء الشفاف،

اللامع، الذادر الوجسود... هو

الذي يرفع الإنسسان عاليا

شامخاً، قادراً، محباً، صادقاً.

أخجل من أن يسمعنا أحد!!

«المصبة عملاج ناجح ١٠٠٪

هكذا أحسادت نفسسي، ولا

-

بن سويلم المغيبيب) -

تأخري - كل هذا الوقت - عن

نشر خواطرك، وقصيدة السيدة:

طويلة ... وفي هذه المساحـة

أحرص أن أقدم المختصر: فكرة،

أو إبداعاً، أو نقداً... وستجد

قصيدتك الطويلة حضنا أرحب

في صحيفة أخرى... وأشكرك

على عسبساراتك السمسادفة

عبدالله الجفري

• الأخ الكريم (عبدالرحمن

- في البدء... اعتذر لك عن

في داخلي، وأنا منك ... مسادا

بعيدة، بعيدة... عنهم ومنهم.

بيدي لأريحك؟!!

تؤثر عليهم!!

النفس»!!

المعنوية التي تتسفسشي في

تفوسهم... أليس لها علاج؟!!

ستين لجمعها»!

الاسلامي، والعمل الصالح.

البشرية ... أنظري كم هي مذبذبة

شرخ) - من الأردن!!

كم هي قبيحة أنفسهم.

هي: أنَّ الضحياع هو أقسى

الأشياء في هذه الحياة الفانية؟!

الاجابة، كانتظارها لأشياء كثيرة!

أم الضياع؟!

ستعدية مقرحه

● للشاعرة الكويتية



الجمعة ٢٧ تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٩٥ المواقق ٣ جمادي الآخرة ١١٤١٦ العدد ١١٩٣٦ AL HAYAT FRIDAY 27, OCTOBER, 1995 ISSUE NO 11936







يرجى الاتصال بـ تهامة للاعلان والعلاقات العامة

على الارقام الدالية

الملكة العربية السعودية

Til Hittin

بيروت: ٨٠٥٩٧ ـ ٨٠ عام، ٨

الكويت ١٤٠٠ ٢١٢

الملكة للتحدث

7.7 17AT

الإمارات العربية المتحدة:

فرنسا-باریس،۱۰۵۹ ۲۲۱۹

# المؤتمر العام لل يونيسكو في دورته الـ ٢٨:

أمام ثقافة السلام

🗷 افتتح المؤتمر العامُ النظمة اله ويونيسكو، الذي ينعقد صرة كل عامين دورته الشامنة والعشرين أول من امس في مقر المنظمة في باريس بحضور نحو الفي شخص، اعضاء في الوفود التيّ جاعت من ١٨٤

ومن المنتظر ان تتركير اعمال المؤتمس بالدرجسة الأولى على مناقشة واعتماد البرنامج والميسزانيسة لعساسي ١٩٩٦ - ١٩٩٧ والاستراتيجية المتوسطة المدى التي تحدد اتجاهات الـ ديونيسكو، لغاية العام ٢٠٠١. وسيعقب أختتام المؤتس، تنظيم احتفالات يوم ١٦ تشرين الشائي (نوفمبر) المقبل، في مناسبة الذكرى الخمسين لتاسيس

استهلت أعصال الدورة بخطا القاد رئيس المؤتمر العمام السابق، احمد الصياد (جمهورية البحن)، أشار قبه الى أن عبد الأعتضاء تضاعف خسس مسرات منذ ولادة الـ ويونيسكو، قبل خمسين عاماً، وأن النصف الثائي من هذا القرن شهد تغيرات لم يعرفها تاريخ الإنسانية من

واضاف ان التحولات الثقافية العميقة التي تعيشها الانسانية حاليأ تركت أثارها على المنظمة، حـتى انه ربما أصبح من الصحب على الآباء المؤسسين التعرف على وجهها الراهن. وقال ان الـ ميونيسكو، وجدت لتبقى وان الانسانية بحاجة اليوم الى مثلها ومجائلها أكثر من أي وقت

اصا المدير العنام لك حيونيسكو فيسريكو مايور، فرحب في خطابه بوفسود ثلاث دول - جنوب افريقيا وجرر مارشال وفانوتو - انف الأضيسرة للمسؤتمر التسام، ثم نُوُّه بالأهمية الضاصية التي ترتبها ألدورة الحالية، التي تترامن ليس فقط مع الذكرى الخمسين لتاسيس المنظمة، وانما ايضاً مع لحظة تاريخية تفصل بين نهاية حقبة وبداية اخرى جديدة. وأشسار الى أن تحسديات الوقت الراهن تتمثل في التربية، والدليل على

ودعا مايور نول العالم الى رصد ٣ في المئة من الدخل القومي من الأن حتى العام ٢٠٠١ للتربية. فألتربية، كما أضاف، لا مقر منها للانتقال في

وتحدث مايور ايضاً عن ترابط العسلاقات بين الأمم، وقيال ان «الفيقر والمضدرات والعنف لا تعتسرف بأية حدود، سواء كبانت وطنية ام عرقية،

البحرين الش على بن خليفة أل خليفة العرض الدولي والمجوهرات والساعات الذي يستمر الي ٢٩

فيه حوالي ٢٠٠ مؤسسة محلية وعالمية.

 السيدة سوزان مبارك قرينة الرئيس المسرى تحضر الاثنين القبل عرض أزياء للمصممة الفرنسية العالمية كارفن في فندق

الجاري وتشارك

العرب حميل الحجيلان وزوجته السيدة كرم أمس حفلة استقبال في البافيون دارمنوفيل في باريس لتوديع الأصدقاء والمسؤولين في فرنسا لمناسبة مغادرتهما اياها بعد ٢٠ سنة. حضر الحفلة جمهور كبير من الشخصيات الفرنسية والعربية والسلك الديبلوماسي واعضاء السفارة السعودية في باريسٌ. ويغادر السفير ... الحجيلان العاصمة الفرنسية في ١٥ الشهر المقبل وهو مرشح لمنصب الأمين العام لجلس التعاون الخليجي،

نلكُ أنَّ البنك النَّولي ضَاعَفَ ثلاث مرات القروش المقصصة لقطاع التربية منذ العام ١٩٨٧.

مطلع القرن المقبل من ثقافة الصرب التي نعيشها منذ قرون الى ثقافة

والايدز والتلوث والتغييرات المناخية ولا بالحدود التقافية والطبيعية و السياسية، ورأى مايور ان السلام يعني «القاقدم العلمي في خسمة الجاميع»، وفي نهاية الجاسة، قام المؤتمر العام بانتخاب رئيس جبيد له بالإجسماع هو توربن كسروغ من

 برعایة رئیس حكومة دولة البحرين الشيخ خليفة بن سلمان آل خليفة افتتح

أمس ورير المواصلات

• أقام السفير السعودي وعميد السفراء

هيلتون رمسيس، ويقام الصلحة جمعية تحضية

 آقام الوزير المغوض برند إربل نائب السفير الالماني في القامرة وقرينته حفلة عشاء في منزلهما، حضرتها السفيرة في الخارجية المصرية النكتورة هلا إسماعيل والوزراء المفوضون في سفارات فرسما وايطاليا والنمسا ولبتان والسويد وكندا والدكتور صالح بنعي مصطفى أستاذ العمارة الاسلامية والدكتور هوبرت هول

• يصل الى ليل (فرنسا) يوم الاثنين وفد النكتور وفيق سنو والأطباء ألاعضاء في الطبي في مستشفى القاصد، ومدير السنشفى محمد فرخ. والدكتورة مريم ومستشفى القاصد التبادل العلمي في الاختصاصات الطبية المختلفة. ويشمل الاتفاق

تبادل زيارات أطباء واسائدة متمرئين بين

الرباعي "بوهيميا ، للساكسوغون حفلة موسيقيةً على خشبة «أسمبلي عول» في الجامعة الاميركية في بيروت، السابعة والنصف مساء اليوم الجمعة. والرباعي الذي يزور لبنان للمرة الأولى، يتالف من العارفين الشباب بافل فيدلر ورومان فوجيتشك وبافلُ سُكرِّنا وَحِيْرِي شَانْزِليكَّ، وَيؤدي مقطوعات من الموسيقي الكلاسيكية وموسيقي

• عاد الى باريس الزفد الاذاعي من محطة «مونت كارلو، بعد ان شارك في اسبوع البيئة مركز المعارض في ساحة الشهداء في بيروب. وكان الوفد. الذي اقام لمحطته الاذاعية عقراً في الركز، التقي مثقفين وفنانين لبنانيين حاورتهم غابي لطيف حول شؤون لبنان وأحو الجع غيه.

● احتفل أمس في صنعاء بزواج المهندس فيصل احمد ابو لحوم وسنآء ابنة الشيخ سنان أبو لحوم وجرى في الناسبة احتفال كبير حضره عدد من كبار السؤولين والشخصيات من مختلف القبائل والمناطق

 عاد الزميل مروان بشمارة الى مدينة القدس حيث سيشغل منصب مدير مجلس القدس للعلاقات الدولية الذي سيتولى بشكل خاص التركيز على العلاقات الفلسطينية -

• رشحت وزارة البحث العلمي المصرية وجامعة القاهرة الدكتورة صافتي ناز المُواعِي استاذَة طب الاطفال في قصر العيني لجائزة الملك فيصل العالمية للطفل الحديث الولادة تقديرا لجهودها في هذا المجال.

وزير الخارجية البريطاني

يلتقى السفراء العرب

في لندن، تناول وزير الخسارجيسة

البريطائي مالكوم ريفكند طعام

العشباء الى صائدة السقير المصري

الدكتور محمد شاكر، واستمر حديث

المصارحة بينه وبين السفراء النين

طرصوا عليه سلسلة اسئلة تتعلق

ومؤتمر عمان. وقال الوزير ريفكند انه

لا بد من استكمال عملية السلام على

المسارين السوري واللبناني... وان

تصويت الكونغرس الأميركي على نقل

السفارة الى القدس يساعد على تعقيد القضيعة. هذا، ومن المتوقع أن يبدأ الوزير جسولتمه في المنطقمة يوم

الضادس من الشهر المقبل فيرور

تقيل السلام، ومسالة القدس،

يعد اجتماعه بالسفراء العرب



□ المعثل الأميركي ويتشعاود تشعموركين مع المعدة صغ تولين اثناء التدريب على المسرحية الغنائية «ماي قير ليدي، التي تبدأ جولة عالمية أخر الشهر تبدأ من برلين. (رويتر)

 یشارك الدكتور جمال مختار، رئیس الاكاديمية العربية للنقل البحري، في اعمال مؤتمر المنظمة البحرية الدولية الذي بدأ في لندن يوم ١٣ تشرين الثاني (نوقمبر) المقبل

رئيس معهد غوثة في القاهرة.

بي من مستشفى القاصد في بيروت برئاسة الوفد الدكتورة تعيمة الجسر رئيسة الجسم رجب، والدكتور على رعد، لتوقيع اتفاقية تعاون بين جامعة ليل - ٢ الفرنسية

وأنشأ مستشفى المقاصد جناحا خاصا لمعالجة السرطان بواسطة زرع النخاع العظمى بإشراف مؤسسة غوستاف روسي في باريس، وهو الجناح الأول عي لبنان والتاني في الشرق الأوسط، وتم ذلك بدعم من وزير الصَّحة اللبناني مروان حمادة.

● برعاية السفارة التشيكية في لبنان، يقدُّم

• يقدم أوركسترا القاهرة السيمقوني غدا السبت حفلا على خشبة المسرح الكبير في دار أوبرا القاهرة لمناسبة العيد الخمسيني لانشاء الأمم المتحدة، يشارك فيها سوليست البيانو رمزي يسى. € حصلت لميس عبدالله الاشطل ابنة

مندوب اليمن آدى الأمم المتحدة على الجائزة الطوب المسل الذي المسلمة المس الولايات المتحدة. وتسلمت الجائزة في المؤتمر الـ ٢٨ لجمعية الخريجين العرب من واشنطن السبت الماضيّ.

 تمت في الاسبوع الماضي في بيروت خطوية السيد صائل فاير الوعري الى الدكتورة مهى نبيل اللآذقي في حفاة ضمت الأهل والأصدقاء النين جآؤوا خصيصاً من عمان ولندن والبحرين وأبو

• تعقد جامعة الاسكندرية يوم ٢٩ تشرين الاول (اكتوبر) الجاري المؤتمر الدولي الاول لتكنولوجيا الملاحة والعلوم البحرية في البحرين المتوسط والاحمر لبحث المشاكل البيئية في الموانئ البحرية وخطط الطوارئ وتكنولرجبا الاعماق وجيولوجيا قاع

● حصلت حُمس صحافيات مصريات على جوائز صندوق الأمم المتحدة الإنماني للمرأة عُنَّ أَفْضُلُ الْأَعْمَالُ الْصِيحَافِيةِ عَنِ مؤَّتُمَر الأمم المتحدة الرابع للمرأة (بكين) وهن: بهيرة مختار وهالة السيد وشادية محمود وسيلفيا النقاذي وهية

نبال

مسوري مسافعة أأ

فيعورني والإسترابليشي

بالمنافقة المنافقة المنافقة

ليمد رانسر سي و

هوالمسا والراء

دعا روبلف جولياني، رئيس بلدية نيويورك زعماء العالم المجتمعين للاحتفال بالذكرى الخمسين للأمم المتحدة الى حفلة في نهاية الأسبوع الماضي، واستثنى الرئيس ياسر عرفات والرئيس الكويي فيدل كاسترو. واستبعد الرئيس الفلسطيني من حفلة موسيقية في مركز لينكوان بعد ذلك ييومين، دعى اليها خطأ. أما كاسترو فلم يدع.

ونفهم أن يقاطع كاسترو لأن الولايات المتحدة كلها تقاطع بالاده فهو زعيم شيوعي يمثل شوكة في خصر اميركا. ولكن لا نفهم أن يقاطع أبو عمار فهو عقد سلامه مع الولايات المتحدة واسرائيل، واستقبل في البيت الأبيض تقسه، ولكن جولياني تصرف على الأرجح من منطلقً اعتبارات انتخابية نيويوركية، مع وجود عدد كبير من الناخبين اليهود، ربما كان بينهم انصار لانتالف ليكود يرسلون الارهابيين على شكل مستوطنين الى الأراضي المعتلة.

وكان جولياني قال قبل بضعة أشهر «نريد أن نبدد الانطباع أن نيويورك مدينة باردة غير مضيافة». الا أن تصرفه مع الرئيس عرفات يظهر انه لا يمارس ما يطلب من سكان مدينته ممارسته

وكان جولياني ادلى بتصريحه السابق في حزيران (يونيو) الماضي ضمن حملة كبيرة لتعليم سكان نيويورك الأدب، خصوصاً اللتُّ السكان الذين يتعاملون مع السياح من بقية الولايات المتحدة ومن الدول

وقرأت أن استاذاً غي علم النفس وطلابه يدرسون منذ سنوات «مؤشر التهنيب والضيافة» في ٢٦ منينة أميركية. وهم «قاسوا» تصرف سكان هذه المدن، مثلاً، اذا وجد رجل اعرج من يساعده في حال سقوط مجلة من يده على الأرض، وهل يقبل أحد إعطاء وفكة» أو وفراطة» لربع دولار، وهل يكلف الناس انفسهم عناء ارجاع رسالة تلقوها خطأ الى عنوانها الصحيح. وهل يجد انسان أعمى من يساعده في عبور

وحآت نيويورك أخيرة في المجموع العام. ويقول المؤلف مينيون ماكلولين «ان السيارة عديمة النفع في نيويورك، ومفيدة في كل مكان

وشملت حملة حسن السلوك التي كلفت نيويورك هذه السنة ١٥٠ الف دولار، ملصقات لراكبي المترو تقول «الابتسام أفضل من السخرية» وواذا أدرت ظهرك للسياح سيديرون ظهورهم لنيويورك»

وهناك برنامج مدته خمس سنوات لتعليم التهذيب، سيشترك فيه ٥٠ الفا من رجال البوليس وموظفي البلدية وغيرهم ليتعلموا أصول التعامل مع السياح. كما أن هناك خطة لتوزيع ١٠ ألاف منديل معطر على سائقي التاكسي في نيويورك لمقاومة الرائحة الكريهة في سياراتهم،

هل أفاد كل هذا الجهد؟ مدير البوليس فرانك رودريغير قال «ساكون الطف مع السياح، وإذا رأيت سائحاً من ولاية انديانا فسأضربه على رأسه ست ضربات بدلاً من ١٢ ضرية.

ويبدو ان فشل البرنامج أصاب رئيس البلدية مع مدير البوليس. وتقتضي الموضوعية (التي لم يستخدمها جولياني مع عرفات) ان نزيد أن نيويورك ليست نسيج وحدها في قلة الأدب مع السياح. فسكان باريس لا بد أن يكونوا تلقوا دروساً في سوء التصرف مع السياح منذ سن مبكرة. وحاولت بلدية باريس بدورها تحسين تصرف ومدينة العشاق، مع الزوار، وفشلت مثل نيويورك.

وقرأت أن المدن الكبرى في روسيا والصين تشكر جميعاً من قلة أدب سكانها، خصوصاً ان سنوات الشيوعية خلت من اي خدمات او سياحة، وأم يكن هناك بالت ممارسة التهذيب مع بعضهم بعضاً، نأهيك ان يكونوا مهذبين مع الغرياء. وبلغ من حدة الأزمة في الصين ان الحكومة منعت بمرسوم استخدام ٥٠ كلمة وعبارة اعتاد البانعون الرد بها على طلبات الزبائن

ونتجاوز الشتم. ونكتفي بأمثلة تصلح للنشر مثل ١١٤١ لم يعجبك تحسرفنا ايها العجوز اذهب آلى مكان اخره. وملاذا لا تستخدم أننيك؟، وولا يهمني من تشكوني اليه، وواذا كنت لا تريد الشراء اخرج من هنا، وبيدو انك لا تستطيع الشراء من متجرنا، واعد بعد ساعة، لأني أكل الأن وولا أعرف ولا أريد أن أعرف.

وتعتبر قلة التهذيب مرضاً مقيماً في اسرائيل على الرغم من انها بلد سياحي. ويذلت الحكومة جهوداً لتحسين أخلاق المواطنين وفشلت كما فشل غيرها. ونظمت شركة الهاتف الاسرائيلية بيزيج، حملة من عندها لتعليم الناس أصول التعامل مع بعضهم بعضاً، وهي نصحتهم باغلاق الهاتف النقال في الجنازات والحفلات وعدم الصراخ على الهاتف، وسؤال الطرف الآخر من هو، وهكذا.

وكنت سأختم بالعرب الا انني لم اجد دراسات عن مدى تهنيبهم في مدنهم الكبرى أو قلة ته ذيبهم. وانما وجدت شكوى من ان الرئيس الفلسطيني لم يلتزم الدقة في مواعيده خلال زيارته نيويورك. ولعل ذلك كان رده على جولياني، مع ترجيحي أنه يعكس قلة احتبرام العرب عموماً للمواعيد لأننا شعوب غير مستعجلة.

جهاد الخازن

الوزير البريطاني ريفكند يتوسط السفراء العرب في بريطانيا (تصوير: سالم خوري)

#### طقس حارفي لبنان يسبب اندلاع حرائق!

■ بدروت - دالحياة، - يسيطر طقس خار وجاف على لبنان منذ فجر امس يُتوقع له ان يستمر حتى . مساء اليوم، وقد أدى الى اندلاع حرائق في أكثر منّ ا منطقة، خصوصاً في المونتيقيردي ونهر ابراهيم والجمهور وسوق الغرب ومار روكر وريتا في شرق

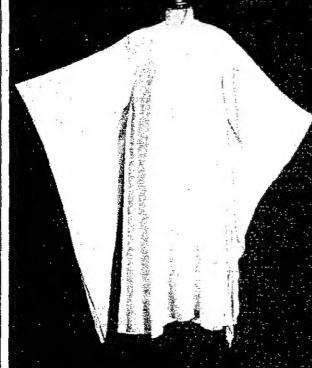
وعطنت فرق النفاع المنني بمسائدة وحدات عسكرية على محاولة إخماد الحرائق ولاقت صعوبة في ذلك بسبب وعورة المناطق والرياح الشرقية القُّوية. وتوقَّعْت مصلحة الارصاد الجوية إنحسار الموجة بوم السبت على أبعد تقدير.

■ مفتتح «المحترف السعودي» مساء غد السبت معرضاً لقن التِقاويم في قنيق جِدة انتركونتيئتال. يتضمن نسخا عن ما لأيقل عن ١٠ تقويما اصدرها ةُ<del>لَحَـــُــُرِفَ</del> الســعــودي، منذ تـاسـيـــــه عــام ١٩٨٢، بعضها يتم عرضه بشكله النهائي المطبوع والبعض الأخر تعرضُ منه اصول اللوحاتُ. ونسبة كبيرة بن هذه التقاويم عبارة عن لوحات خطوط لأيات قرانية كريمة، نقدَها قنانون من «المحترف السعودي، أو

متعاونون من امثال كميل حوا، عدر صبير، مآموز

#### السعودية ولينان وسورية واسرائيل والضفَّة الغربية. واثناء وجوده في بيروت (٢ الشهر المقيل) سيقوم بالحنشاح المجلس الثقافي البريطاني الذي اقفل بسبب الحرب، المحترف السعودي في معرض لفن التقاويم

محي الدين، محمد شوريجي، وغيرهم. اعتبرت اعمالهم فنية نمتاز بدرجة عالية من الجمال والابداع والخروج عن المالوف. ومن الشركات التي نفذ لها المحترف تقاويم جدارية - مجموعة بن لادن السعودية. الوكالات التجارية المتحدة U.C.A. الشيركية السعوبية للتوزيع، تهامة للاعلان، محموعة بلة المركة، ابراهيم الجفالي واضوانه. شركات عمر قاسم العيسائي. محمد عبدالحافظ بن شُدِيون، الحصيني وشركاد، صافولا، ساس. ميوزيك ساستر، عطية للصيد وغيرها. أضافة الى تقاوية لوزارة الإعلام.



🗖 تقدم سونبيز في مزاد الأزياء الذي سيجري في الثاني من الشهر المقبل في لندن رداء عربياً من الحرير كان يملكة لورانس العرب ويرجع تاريخه الى العسام ١٩١٦، ثمنه مسا بين ٢٠٠٠ و١٠٠٠٠٠ جنيه استرليني.

#### ero al trada de l'amb e de tales e mit les marches ازالة مسرح أبي الهول تكشفعنمعبد للملك خفرع 🗆 القاهرة - من خالد عزب:

 أزلات منطقسة أثار الهسرم التابعة للمجلس الأعلى للآثار مسرح أبو الهول، وهو المسرح الذي اقامته شبركة منصبر للصنوت والمنبوء عنام ١٩٦١ فوق سواقع اثرية لم يتم إجراء حفائر أو مجسات لإثبات خلوها من المسرح ازيل بناء على تعليمات

السبيد فأروق حسني وزير الثقافة ورئيس المجلس الاعلى للأثار، ويقول التكذور عبيدالطيم تور الدين الأمين العيام للمتجلس الأغلى للأشار: أنه بعد إزالة المسرح ظهر للمرة الاولى صعبد الوادي الضاص بالملك خفرع وهو المعبد الوحيد الكامل فى الدولة القديمة، وظهر استفل المسرح طريقان اصاء مدخل الغدند متصلان بمرسى القناة القديمة الثي تقع اصام البناء القديم مياشرة، كما عثر اسام العبد على حفرات دائرية اتضح أن المصري القديم استخدمها اثناء بناء المعبث لتحسيد قاعيته بالإضافة إلى أحواض يحتمل انها كانت خاصة بحيمة التطهير القامة

بصاه القناد. ويجري حفر الموقع الريا للحصول عن معلومات كاملة على الميناء الذي يقع امام صعبد الوادي ويحتمل ان يتم الكشف عن بقاياً معبد الإمير (خع مواس) ابن الملك رمسيس الثاني وشو المردم الأول في التَّاريخُ.

أمام معيد الوادي، والتي كانت توضع

في داخلها حثة الملك ليتم تطهيرها